KOPEL TOURS
RENT-A-CAR
• Brand New Cars
• Super Service! Please Call
Tel Aviv 452111 • Jerusalem 02 224997
Haifa 04 88011 • Eilat 059 74105

The University of Jordan Library
Friday, September 17, 1982

THE JERUSALEM POST

1932 50 1982

Vol. L, No. 15635 IS17.00

BANK LEUMI LE-ISRAEL B.M.
ISRAEL'S FIRST AND LARGEST BANK
The only Israeli bank to be counted among the world's top 100 banks.
bank leumi בנק לאומי

EL AL PUTS ITS PLANES INTO STORAGE

By MICHAL YUDELMAN
Jerusalem Post Reporter

From today El Al will sell no more tickets nor accept any reservations, and its planes are to be prepared for long-term storage, the airline's board of directors decided at an emergency meeting last night.

This decision followed the airline management's earlier recommendation to lock-out the company. El Al managing-director Yitzhak Shandar said he did not know when or how the company would operate again in the future. He said the board of directors was fully supported by the government and will not resume operations until the airline's striking stewards resume work unconditionally.

Yesterday morning, El Al's board informed its workers that it intended to operate the airline's flights without the striking stewards. The board then said that if the works committees prevent the flights, the board would issue orders to halt the airline entirely.

At about 3 p.m. the airline's mechanics began preparing a 707 plane for a flight to Paris. Temporary stewards hired by El Al were on board. But dozens of regular stewards surrounded the aircraft, sat near its wheels, and prevented it from moving.

At this point, managing director Yitzhak Shander issued the above orders, which mean the end of El Al in its present form. The board stated that it will fulfill its commitments to present ticket-holders, presumably by arranging transportation on other carriers.

Works committee spokesman Gabi Saltzman said yesterday that the workers are not striking, except for the stewards, who refuse to board planes until the management retracts 11 letters of dismissal issued during the week.

"We were quite ready to prepare the planes for take off, but the stewards blocked the way," Saltzman said. "We are not striking and want El Al to operate, but it is not our duty to remove the stewards bodily from the runway. That is the management's job."

Saltzman said that the board sees the closure of El Al as the only way of getting out of the mess caused by the government's decision to ground the airline on Saturdays and holydays. He accused the management of using the dismissals of the stewards to provoke them into a strike, and thus to provide the mangement with an excuse to close the airline.

The company announced last night that all El Al employees who were not needed for storing the planes or general maintenance will be sent on indefinate unpaid leave.

The attorney-general yesterday replied to the High Court of Justice's injunction of two weeks ago that El Al should continue flying on Saturdays and holydays for at least 45 days. The injunction was issued at the request of El Al's workers and two attorneys, who claimed that the government's decision to stop Sabbath flights was invalid and irrelevant.

The attorney-general's response included a statement from cabinet secretary Dan Meridor. Meridor noted that El Al did not fly on Saturdays in its first years of existence, and later only did so in special cases, without a government decision. These deviations from the norm aroused public storm until, in 1969, then transport minister Moshe Carmel announced that "no regular flights will take place on Saturday unless there is a security reason for it."

The statement was accompanied by a declaration of the Knesset Finance Committee's secretary, to the effect that the way in which the committee ratified the decision to close El Al on Saturdays was acceptable, because in January 1972 the Knesset committee decided that if a committee member is absent, he may be replaced by another member of his faction.

An IDF soldier runs past a shattered petrol station during mopping-up operations yesterday in West Beirut. (Micha Bar-Am)

From JOSHUA BRILLIANT in West Beirut

Fatah men held in IDF clampdown

BEIRUT. — The IDF consolidated its hold on West Beirut yesterday, with all key objectives reported captured and all refugee camps encircled. But sporadic shelling and rifle fire continued well into the evening, indicating that the IDF was still encountering some resistance from the remaining leftist militias and terrorists in the city.

According to an IDF report, the resistance appeared to be coming mainly from the Palestinian sectors of Sabra, Chatilla, Bourj el-Barajneh and Fakhani.

At the southwestern corner of a pine forest separating East and West Beirut, huge flames were shooting into the sky at dusk. Apparently IDF artillery has scored direct hits on enemy ammunition dumps.

At least 10 Israeli troops were wounded in the fighting, but as of last night no fatalities had been announced.

The IDF did state that among the prisoners taken during yesterday's fighting were a number clearly identified as Fatah terrorists who had remained under cover in the city following the PLO evacuation earlier this month.

The battle over West Beirut, which began shortly after President-elect Bashir Jemayel was killed in a bombing on Tuesday, raged through Wednesday night.

At 3 a.m. yesterday, the enemy fired at IDF troops from a gray high-rise building at the Western

(Continued on Page 2, Col. 5)

IDF to pull out 'as soon as Lebanese army able to take over'

Angry U.S. says incursion is breach of cease-fire

By WOLF BLITZER
Jerusalem Post Correspondent

WASHINGTON. —. The Reagan administration yesterday bluntly told Israel to remove its military forces from West Beirut.

"There is no justification in our view for Israel's continued military presence in West Beirut and we call for an immediate pullback," the White House and the State Department said in identical statements.

That sharp protest was conveyed earlier in the day to Israeli Ambassador Moshe Arens, who was summoned to the State Department by Under Secretary for Political Affairs Lawrence Eagleburger.

On Wednesday night, Secretary of State George Shultz complained to Arens about the Israeli military move, although in milder terms. U.S. officials said Shultz personally would have delivered the protest to Arens, but he was preoccupied by the visit of Philippines President Ferdinand Marcos.

The carefully drafted U.S. statement accused Israel of violating its earlier commitments to the U.S. not to enter the western portion of the Lebanese capital.

"It appears from press reports and eyewitness accounts that the Israelis have now moved into strategic positions throughout West Beirut and control much of that sector of the city," the statement said. It was simultaneously read to

(Continued on back page)

PLO gunmen brawl in Rome parliament

Jerusalem Post Correspondent

ROME. — Yasser Arafat's royal treatment on his current visit to Rome — the showy receptions he has received by the president, the foreign minister and the pope — yesterday was marred by a brawl between the PLO chief's armed bodyguards and police guarding the parliament building.

Italian newspapers described the melee as "a scene from an old-style western," when 15 gun-wielding Palestinians surrounding Arafat tried to force their way into the hall through police lines. Several fist fights broke out, resulting in torn police uniforms, before a number of the PLO men were permitted to enter after depositing their arms.

During Arafat's speech to parliament, a Republican Party member walked out. Social Democrat Constantino Belluscio submitted a parliamentary question over "armed foreigners being permitted to circulate freely in Italy."

Cabinet bitter over U.S. charge

By DAVID LANDAU
Post Diplomatic Correspondent

The cabinet announced close to midnight last night that Israeli forces would leave West Beirut as soon as the Lebanese Army "is ready to assume control of the area." The decision, taken at a special evening session of the cabinet, was designed to accede, in part at least, to insistent American demands that the Israel Defence Forces pull out of West Beirut.

Defence sources told *The Jerusalem Post* that the IDF was anxious to withdraw as soon as the Lebanese Army could take-over. "If they come and say they can takeover tomorrow, we will withdraw tomorrow. That is what (Defence Minister Ariel Sharon) told (U.S. mediator) Morris Draper this afternoon."

The cabinet decision itself, which was taken unanimously, spoke of the Lebanese Army assuming control of West Beirut "in coordination with the IDF."

Cabinet secretary Dan Meridor said Israel hopes the handover would be "as soon as possible. The sooner the better."

There was bitter resentment at the cabinet over the public accusations by Washington that Israel had broken its word by going into West Beirut. Ministers spoke of American "double talk." They felt there was a deliberate desire in Washington to clash with Israel and humilitate it publicly.

But it was decided not to give expression to these feelings in the official statement, which was couched in positive terms, stressing Israel's readiness to withdraw from West Beirut.

The cabinet statement said that the IDF had taken positions in West Beirut in the wake of president-elect Bashir Jemayel's assassination to prevent the danger of violence, bloodshed and anarchy." The cabinet spoke of 2,000 PLO terrorists who had remained in the city in "blatant violation of the departure agreement."

The dangers posed by the situation had "indeed been averted" by the IDF's prompt action, the cabinet declared.

The firm American position, published by the administration in advance of the Israeli cabinet meeting, seemed to come as a rude surprise to some Israeli officials who had earlier felt that the U.S. "understood" Israel's military actions in West Beirut.

These officials had advised

(Continued on Page 2, Col. 5)

The Jerusalem Post, in common with all Israel newspapers, will not appear over the two-day Rosh Hashana holiday. Our next issue will be published on Monday. The editors and staff wish all readers a year of good news.

Amin Jemayel is picked as his brother's successor

By DAVID BERNSTEIN
Post Mideast Affairs Reporter
and agencies

The Phalange party of assassinated Lebanese president-elect Bashir Jemayel has apparently chosen his elder brother, Amin, as its candidate for the presidency.

According to the party's official *Voice of Lebanon radio station*, politbureau leaders Edmonde Rizk and George Sa'ade had informed outgoing President Elias Sarkis of the decision.

The two then asked former president Camille Chamoun, the octogenarian leader of the overall Christian Lebanese Front alliance, to convene a meeting to endorse the new candidate, the radio said.

Speaking to reporters after meeting Chamoun, Rizk is quoted as saying: "The party has given Lebanon Bashir, and is now giving

Amin Jemayel (AP)

(Continued on Page 2, Col. 2)

Lebanon assails Israel's move

BEIRUT (AP). — The Lebanese government yesterday charged that Israel double-crossed the U.S., France and Italy by invading West Beirut shortly after their peacekeeping forces withdrew from the Moslem-populated half of the city.

Moslem Prime Minister Shafik Wazzan and Christian Foreign Minister Fuad Butros called on the U.S. to prove the credibility of its guarantees by making Israel withdraw its forces from Beirut "at once."

Both said in separate statements that the U.S. has given "numerous assurances and guarantees" that Israeli forces would refrain from entering West Beirut once Palestinian terrorists were evacuated from the city.

The statements rejected as "untrue and irrelevant" Israeli claims that it was invading West Beirut to prevent instability in the wake of president-elect Bashir Jemayel's assassination on Tuesday.

At the UN, Security Council members were expected to convene by this morning in response to the Lebanese demand for an urgent meeting to discuss the recent Israeli moves into West Beirut. Ghassan Tueni, the Lebanese ambassador, met yesterday with the council's president, Masahiro Nisibori of Japan, to deliver the request.

Bazooka fire in Bekaa

Jerusalem Post Reporter

METULLA. — **Terrorists in Lebanon's Bekaa Valley last night fired a number of bazooka rounds at Israel positions in the area of Kafr Amik in the eastern sector. The IDF returned fire. This was the first violation of the cease-fire by the terrorists since Monday. No casualties were reported.**

Lebanese refugees are still unprepared for the winter

By CHARLES HOFFMAN
Jerusalem Post Reporter

With the winter rains about two months away, nothing has been done yet to remove the rubble from the damaged Palestinian refugee camps in South Lebanon and get the sites ready for the tents needed for about 60,000 people.

Officials of the Joint Distribution Committee who toured three of the worst-hit refugee camps near Tyre and Sidon earlier this week told *The Jerusalem Post* that none of the debris had been clared. They said that UNRWA, which administers the camps, claims that it lacks money to do the jobs of clearing and site-preparation, which is expected to cost several million dollars.

Dr. David Harman, chief scientist of the JDC-Israel, said tearing down damaged buildings and hauling away the debris is only part of the job. Before the tents are put up, water, sewage and electricity lines must be repaired or rebuilt. Concrete floors will also be needed for the tents.

The officials of the American and Israeli sections of the JDC toured the camps to assess the residents' needs for the winter. The American Jewish Joint Distribution Committee has provided several hundred thousand dollars in relief aid to South Lebanon, and has offered to provide heating stoves and blankets for the winter.

Over a month ago, UNRWA was informed by the Israeli authorities that accommodations for the refugees whose homes were destroyed in the fighting would have to be limited to tents.

Minister of Economic Coordination Ya'acov Meridor explained several weeks ago that the Lebanese government had insisted that no permanent materials or prefabricated housing be put up in the damaged camps. The Lebanese, he said, also rejected an Israeli plan to break up the camps in the south and to resettle the refugees further north. This made tent camps in the UNRWA-controlled areas the only possible solution, Meridor said.

UNRWA has reportedly ordered 13,700 tents, which are scheduled to arrive in Haifa from Larnaca next week. According to UNRWA estimates, these tents can house over 60,000 people. An earlier UNRWA estimate of the homeless refugees in the south was 40,000 —

(Continued on Page 3, Col. 7)

Holyland Hotels JERUSALEM
Holyland Hotels Jerusalem
The Management and Staff wish all friends in Israel
A Happy New Year

Please note the advertisement by
SHEARSON CLAL The Professional Brokers
SHEARSON CLAL INVESTMENT HOUSE LTD
on page 11 of the Rosh Hashana Supplement

Have a Foothold in Israel!
26 Offices at your service
AS
• Apartments • Houses •
• Offices • Shops • Plots •
• Industrial Buildings •
ANGLO-SAXON
REAL ESTATE AGENCY LTD.
ISRAEL'S LEADING PRIVATE REAL ESTATE ORGANIZATION
SEE "GOLDEN PAGES" IN YOUR AREA

pelli
IT'S A NATURAL! 100%!*
ORANGE GRAPEFRUIT LEMON "Just-squeezed" natural taste!
NATURAL INGREDIENTS CONTAINS VITAMINS
pelli ORANGE FLAVOUR INSTANT DRINK
bar-kat
Pelli naturally better!
Manufacturer: BAR KAT Food Industries • The DUBEK GROUP
* The first food juice powder made only from natural ingredients.

FIREMAN'S FUND INSURANCE COMPANY
GENERAL AGENTS U.S.A.
SECURITAS
INSURANCE OFFICE LTD.
T-A. tel. 650811, Haifa, tel. 525225

The weather at major Swissair destinations

16.9.82

	MIN. C	MIN. F	MAX C	MAX F	
AMSTERDAM	7	45	19	66	Clear
BRUSSELS	11	52	25	77	Clear
BUENOS AIRES	12	54	18	64	Cloudy
CHICAGO	17	63	33	91	Rain
COPENHAGEN	11	52	17	63	Cloudy
FRANKFURT	13	55	27	81	Clear
GENEVA	12	54	24	75	Clear
HELSINKI	8	46	12	54	Rain
HONG KONG	25	77	28	82	Cloudy
JOHANNESBURG	17	63	24	75	Clear
LISBON	18	64	33	91	Clear
LONDON	14	57	25	77	Clear
MADRID	13	55	29	84	Clear
MONTREAL	15	59	28	82	Cloudy
NEW YORK	19	66	27	81	Cloudy
OSLO	11	52	17	63	Cloudy
PARIS	15	59	28	82	Clear
RIO DE JANEIRO	18	64	35	95	Cloudy
SAO PAULO	19	66	30	86	Cloudy
STOCKHOLM	7	45	14	57	Cloudy
TOKYO	18	64	21	70	Rain
TORONTO	20	68	27	81	Rain
VIENNA	15	59	24	75	Clear
ZURICH	12	54	24	75	Clear

* For the latest weather conditions, contact Swissair.

Offices in Israel:
Tel Aviv, 53 Ben Yehuda St. (03) 243355
Jerusalem, 30 Jaffa St. (02) 225233
Haifa, 2 Sea Road (04) 84655

swissair

THE WEATHER

	Yesterday's Humidity	Yesterday's Min-Max	Today's Max
Jerusalem	41	17—27	28
Golan	39	16—29	30
Nahariya	61	19—30	30
Safad	37	18—26	27
Haifa Port	70	21—29	29
Tiberias	49	20—34	35
Nazareth	51	18—31	31
Afula	34	20—32	33
Shomron	44	19—29	30
Tel Aviv	64	21—29	30
B-G Airport	55	21—30	31
Jericho	35	20—36	36
Gaza	64	21—28	29
Beersheba	40	16—31	32
Eilat	20	24—36	38

SOCIAL & PERSONAL

Owing to annual leave and renovations, Fink's Bar-Restaurant in Jerusalem will be closed from September 18 until October 8, 1982.

Engagement

Mr. and Mrs. Abraham Stein, Jerusalem, and Dr. and Mrs. Maurice A. Jaffe, Jerusalem, are happy to announce the engagement of their children, Jacqueline and Eli.

ARRIVALS

Mr. Samuel Shapiro, from New York. Mr. Shapiro, who was born in Jerusalem and emigrated to the United States as a child, is here to explore land investment possibilities in the environs of the big cities. Mr. Shapiro, who is licensed to practise law in this country, is staying at the Eyal Hotel, Jerusalem. (Communicated)

Mrs. Hella Kleeman, president of the British Committee of Youth Aliya, and Mrs. Peppie Von Rijk, president of the Dutch Committee of Youth Aliya.

Begin to visit Zaire in mid-October

Prime Minister Menachem Begin's postponed state visit to Zaire has been rescheduled for mid-October, it was announced yesterday. The actual dates of the visit will be made known later.

Cheysson, Sarkis confer

PARIS (UPI). — French Foreign Minister Claude Cheysson conferred with Lebanese president Elias Sarkis yesterday during a brief flying visit to Beirut, government officials reported.

Rumanian rabbi settles in Israel

HAIFA (ITIM). — Rabbi Naftali Halpert, rabbi of the town of Satmar in Rumania, arrived here this week to settle in Israel. He was welcomed by a delegation of rabbis and Hassidim, headed by Rabbi Shmuel Halpert, Agudat Yisrael Knesset member.

Halpert, 72, was leader of the Satmar community and kashrut supervisor for Transylvania for 22 years. He had come to Israel several times to visit his daughter who is married to Moshe Tirrer, Agudat Yisrael secretary in Haifa.

During the Holocaust, Halpert was deported to Auschwitz, where his wife and seven children perished.

In Ramat Vizhnitz, in Haifa, where Halpert will settle, he was welcomed by the Vizhnitz Rebbe and his followers.

Begin: terrorists cheated both us and Habib

By MARK SEGAL
Post Political Correspondent

TEL AVIV. — Prime Minister Menachem Begin yesterday defended the IDF's moves into West Beirut, declaring: "The terrorists cheated us. Not all of them got out. They deceived Philip Habib too. They left behind a considerable number of terrorists together with their arms, as we have learned during the past two nights."

Begin was addressing the Liberal Party central committee here. In discussing the development of the war in Lebanon, he argued that had the PLO accepted Israel's offer on June 11 for an end to the fighting "then all that suffering would have been avoided. So many tragedies would have been prevented."

Begin then proceeded to call on the people of Lebanon to quickly set up an independent government that would unify their troubled land. He reassured the Lebanese: "We don't want an inch of your territory. We are ready to leave together with all other foreign forces. We can leave speedily."

The premier said that there was only one word fit to describe the meeting between the pope and the "blood-stained" terrorist Yasser Arafat — "disgust." He said he was horror-stricken that "all those professors, ministers and members of parliament" gave Arafat a standing ovation at the Inter-Parliamentary Union Congress in Rome.

"They heard him charge Israel and the United States with the death of Bashir Jemayel, yet not one stepped forward and cried: 'How dare you tell such a big lie?' But none did that. They cheered him. It's evocative of the 1930s, when the professors and the ministers applauded other killers," Begin said.

Arafat can travel around the world, Begin said, "but the fact will remain that tens of thousands of these bloodthirsty terrorists have been scattered throughout many countries. That's what matters."

He said there may be more terrorist acts in London and Paris, "but we have assured security for Israel."

The premier reiterated his total rejection of President Ronald Reagan's proposals, arguing "if Britain's Iron Lady Margaret Thatcher, France and West Germany can stand firmly against American proposals on the gas pipe-line, why can't we protect what we consider as life-and-death issues?"

He warned that the Reagan plan would bring Arafat and the PLO within shelling distance of the Coastal Plain: "Tel Aviv and Rishon Lezion will suffer the fate of Kiryat Shmona and Nahariya before Operation Peace for Galilee," he said.

Begin took the Labour Alignment to task for welcoming the Reagan plan. "It does not contain the Jordanian option but an anti-Israel option," he charged.

Begin said King Hussein at the Fez conference had reconfirmed that he would let Arafat and the PLO take over the projected Palestinian state that the Arabs planned for the West Bank and Gaza.

Begin also said: "We saved 600,000 Israelis from an atomic holocaust by bombing the Baghdad reactor before the Iraqi tyrant could get it working."

The Vatican yesterday responded to earlier Israeli criticism of the pope's meeting with the PLO chief.

Don Pierfranco Pastore, deputy director of the Vatican press office told reporters, "We trust that the speech pronounced by the pope at the end of yesterday's general audience and the communique released by this press office last night will serve to rectify the evaluations expressed in a communique issued by the spokesman of the Israeli Foreign Ministry on the significance and content of Pope John Paul II's meeting with Mr. Arafat."

Vatican sources recalled that the statement issued by the Vatican late Wednesday explained that the pope's decision to meet Arafat was dictated "by his constant concern to assist the painful process of peace in the Middle East."

In a similar retort to Israel on Monday, a Vatican communique denounced an Israeli charge that the Vatican did nothing to help Jews during World War II as "an outrage to the truth."

IDF IN BEIRUT

(Continued from Page One)

end of Corniche Mazraa. The militias then moved to a nearby building and continued shooting rocket-propelled grenades and light arms fire. The Israelis returned fire, but one commander said he did not know if they had killed the attackers or whether they had simply left. After sun-rise fire resumed from another site and seven of the enemy were killed. The army then occupied the entire area.

Shortly after dawn Israel Air Force jets encircled and then crossed over Beirut, apparently to photograph the area, as troops moved to mop up the resistance.

As the IDF advanced, the enemy occasionally fired first from windows and street corners. The IDF replied with automatic fire, RPGs and low anti-tank rockets. In more serious cases they called foward Merkava tanks, which blasted the enemy position.

Resistance was particularly strong under the Fuad Shahab Bridge and at the stadium, but soldiers said that on the whole resistance was limited to RPGs and light arms fire. According to Israeli estimates, the leftist Moslem militias and the PLO have some 2,500 men in West Beirut.

During one hour yesterday morning some 10 injured IDF soliders were rushed to a first-aid station at the port. One had suffered an eye injury and another had been more seriously hurt. A senior officer decided it was too risky to land a helicopter there and an ambulance raced with blaring siren to bring the seriously wounded out of the area to another spot from which they were airlifted to hospital.

Phalangists said responsible for slaying of two in Sidon

By MENAHEM HOROWITZ and YOEL DAR
Jerusalem Post Reporters

METULLA. — Two Lebanese residents of Sidon were allegedly murdered Wednesday by soldiers of the Christian Phalange, during a curfew imposed that day by the Israel Defence Forces. They were killed shortly after president-elect Bashir Jemayel's funeral.

The exact circumstances of the incident remain unclear, but sources in Sidon say that Jemayel's assassination has spread fears among Sidon's Moslems of possible retaliation by the Phalangists. The IDF curfew was reportedly imposed to prevent such acts of vengeance.

The curfew brought life to a standstill in the western part of South Lebanon and along the coastal road linking Najoura village with North Lebanon.

All shops and markets were closed yesterday and farmers stopped cultivating their fields and orchards. Sidon and Tyre looked deserted except for their commercial centres which were full of Major Sa'ad Haddad's militiamen and Phalangist soldiers.

The IDF set up roadblocks at highway intersections and bridges, and checked documents of the few vehicles on the road. Lebanese who work in Nahariya remained at home and for the second consecutive day Lebanese merchants could not cross the border.

In contrast with the western sector, many Lebanese workers from the east yesterday reached their jobs in Galilee as usual. Near Kafr Jezin in South Lebanon two local alleged terrorist sympathizers were injured when they attempted to break through a roadblock set up by Haddad's soldiers.

Residents of South Lebanon reacted with great apprehension to rumours of the possible succession of Bashir Jemayel by his brother Amin, 40. Amin Jemayel is known for his close ties with Israel and it is feared his election might result in an attack against Israel in Lebanon.

"Pierre Jemayel split his family, Bashir for Israel and Amin for Syria. The family was insured," said a Christian military source in South Lebanon yesterday.

The source pointed out that, contrary to Bashir's election — when many parliamentary deputies residing in Syrian-occupied Lebanon were prevented from reaching Beirut to take part in the vote — Jemayel would probably be assured a quorum.

To ease the situation in the south, the IDF authorities lifted the curfew for three hours to enable residents to purchase necessities. Local residents who crossed the border said the situation reminded them of the first days of Operation Peace for Galilee.

Unofficial sources claimed that Israeli authorities took advantage of the new situation to pursue several PLO units which remain in the area and continue to harass the IDF. In the past six weeks, these units ambushed several military vehicles near Tyre, killing and wounding several soldiers.

Uhrbach bows out of Vatican conference

Prof. Ephraim Uhrbach, president of the Israel Academy of Sciences and Humanities, yesterday cancelled his planned participation in an international conference to be held at the Vatican this month to protest Pope John Paul II's granting of a private audience to PLO chief Yasser Arafat on Wednesday.

Uhrbach wrote in a letter to Prof. Carlos Chagas, president of the Academia Pontificia Vaticana, that "the reception of Yasser Arafat by the pope makes it impossible for me to attend the Conference of Presidents of Academies." The conference is scheduled to be held in Rome on September 23 and 24.

"It is to be deeply regretted that the reception granted to this man by the pope contradicts the intention and defeats the lofty aims of the planned meeting and the moral impact of a conference called to avert the threat of war and particularly of nuclear conflagration," Uhrbach said.

Funerals held for two killed in Beirut

Two Israeli soldiers who were killed on Wednesday when the IDF moved into West Beirut were buried yesterday.

Segen (Lieutenant) Nitzan Barak, 22, was laid to rest in the Kiryat Shaul military cemetery. Barak grew up in Kiron, where he studied electronics in the ORT high school. After his release from the army, he volunteered for an additional year of service as a paratrooper. Many of his friends and fellow soldiers attended the funeral. Barak is survived by his parents, a brother and a sister.

Segen-Mishne (Second Lieutenant) Yisrael (Roli) Bachar, 20, was buried in the Haifa military cemetery near Carmel Beach. He was born in Kiryat Haim, and studied at the yeshiva high school in Kiryat Shmuel. Last Friday, Bachar called his parents from Lebanon and said he would be coming home for Rosh Hashana.

Hitchhiking soldier commandeers car

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — A soldier who commandeered a car at gunpoint from a woman driver surrendered last night after several hours of tense negotiations with police.

In the second such incident reported this week, a woman gave a lift to a hitchhiking soldier and was forced to abandon her car.

The woman picked up the soldier on Haifa's Mount Carmel at 5:30 p.m. and proceeded north on the coastal road, where she was ordered out of the car.

She summoned police, who stopped the car at a roadblock at the Kiryat Ata junction. Police negotiators tried to persuade the soldier to give himself up, but he refused to surrender and fired several shots in the air.

He finally agreed to abandon the car at 10:20 last night and was immediately taken into custody.

Ministry to enter Hagalil school row

By MICHAL YUDELMAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — The parents of the pupils of Neve Zahal's Hagalil school, who have prevented studies from being held there since the opening of the school year two weeks ago, are to meet with Education Ministry Director-General Eliezer Shmueli on Monday in a further attempt to settle the dispute between the parents and the Tel Aviv municipality. Some of the parents, however, are reportedly against Shmueli being an arbitrator in the issue.

Pupils entered the school yesterday, but again refused to go into their classrooms and study. They had been instructed by their parents not to study until the city retracts its decision to transfer Neve Zahal's first-graders to the Hatikva Quarter, and to transfer Neve Barbour's first-graders to the Hagalil school, which Neve Zahal residents regard as their neighbourhood school.

Commenting on reports that the Education Ministry had threatened to close the Hagalil school if studies there continue to be disrupted, central Tel Aviv parents committee representative Moshe Mizrahi said yesterday that if the Hagalil school is closed, the parents will stop all studies throughout Tel Aviv.

Egypt arrests Moslem extremists in coup plot

CAIRO (Reuter). — Egyptian security authorities have arrested a number of Moslem extremists for plotting the overthrow of President Hosni Mubarak's government, the official Middle East News Agency (MENA) said yesterday.

The agency quoted a statement by the attorney general as saying that the plot was planned by members of the outlawed Jihad (holy war) organization in cooperation with some unnamed foreign circles.

CABINET MEETS

(Continued from Page One)

newsmen to take earlier American expressions of disapprobation more as a formality than as a true reflection of Washington's thinking.

Now, it was feared, the U.S. might support demands for Israeli withdrawal at the UN Security Council.

The sudden cold blast from Washington, which included allegations that Israel had not adhered to earlier agreements, was expected to exacerbate doubts that some ministers had expressed — anonymously — before the cabinet meeting about the wisdom of Israel's military moves.

There was also some resentment among ministers that the moves had been taken without any consultation with the full cabinet.

The orders to the army were issued during Wednesday night, following consultation between Premier Menachem Begin and Sharon.

Sharon said that the IDF had managed to take over all the key positions in West Beirut in 27 hours. He told a meeting of Defence Ministry staff in Tel Aviv that it had been necessary to move quickly to forestall the re-establishment of the terrorists in the western part of the city.

Sharon termed the decision to move into West Beirut "fateful." If the IDF had not moved, he said, Israel would have found itself facing problems it could not solve.

PROTOCOL. — Agricultre Minister and Deputy Prime Minister Simha Ehrlich this week signed a protocol in Ottawa together with Canada's Agriculture Secretary John Wallen on the establishment during the next four months of a joint agricultural research fund.

ORT director Max Braude is buried

Max Albert Braude, a member of the executive committee of World ORT and its director-general from 1956 to 1980, was buried at Jerusalem's Har Hamenuhot cemetery on Wednesday.

Braude was born in Harmony, Pennsylvania, on September 26, 1913. He graduated from the University of Pittsburgh in 1933 and was registrar at the Hebrew Theological College in Chicago until 1940. He was ordained there as a rabbi the following year and joined the U.S. Army. Braude, who became a lieut.-col., was later in charge of the welfare of displaced persons and Jewish refugees.

In 1947 Braude joined the International Refugee Oranization as chief of maintenance and care. In 1951 he settled in Switzerland, where he became a director of the ORT World Union, and in 1956 its director-general. It was due to his leadership that ORT reached 100,000 pupils in 20 countries.

Braude settled in Israel in 19[illegible]. He leaves a widow, Elinor, and two sisters. (A.Z.)

Max Albert Braude

JEMAYEL

(Continued from Page One)

Lebanon Amin. Amin is the trustee of Bashir's mission."

UPI, in a late report from Beirut, quoted government sources as confirming that Amin had, in fact, been nominated.

Amin Jemayel, 40, a lawyer by training, is the only surviving son of Phalange party founder Pierre Jemayel.

A controversial figure who has lived largely in the shadow of his younger brother, Amin's capacity to carry out the Bashir's task is in some doubt.

In the first place, he is known to be much less enthusiastic than Bashir was concerning ties with Israel, and he is almost certain, if elected, to go out of his way to reduce these ties.

Secondly, unlike his brother, he has never been part of the Christian fighting establishment and has only the most tenuous ties with the Phalange-controlled Lebanese Forces, which Bashir had personally commanded and which were to have played an important part in consolidating his rule.

Amin is certainly in no position to command the Lebanese Forces, although he could conceivably be assured of their loyalty simply by virtue of the fact that he is Bashir Jemayel's brother.

Third, Amin is not a popular figure in the Christian political establishment. Chamoun in particular is believed to detest him, and there could be some difficulty in keeping the country's Christian alliance intact once the solidarity engendered by Bashir's assassination begins to wear off.

On the positive side, not having been personally involved in the bloody fighting that has torn Lebanon apart over the past eight years, Amin could be in a better position to achieve a national reconciliation between the country's Moslem and Christian factions.

According to agency reports from Beirut, Amin could not be reached for comment on reports that he had been nominated.

Meanwhile, Lebanese state- and privately-owned radio stations have reported that Parliament Speaker Kamel Assad had cut short a vacation in Europe and was on his way home to convene parliament to elect a new president before Sarkis's term expires this hursday.

Israel had played an important role in enabling parliament to convene a quorum last month to elect Bashir, which it did with the greatest of difficulty as most of the Moslem deputies stayed away.

Reconvening parliament to elect Amin could be no less difficult, although there is a possibility that some of the Moslem delegates who boycotted Bashir's election could be induced to vote for his elder brother.

Arafat asks return of multinational force

ROME. — PLO leader Yasser Arafat announced yesterday that he is urging the U.S., France and Italy to send their peacekeeping troops back to Beriut.

He said that the Israeli occupation of Beirut is a challenge to the "military honour" of these three western countries which contributed to the international force that supervised the withdrawal of terrorists from the Lebanese capital.

Speaking at a news conference winding up his two-day visit to Italy, Arafat said he had formally asked Italian Foreign Minister Emilio Colombo, when they met on Wednesday night, for the return of the multinational force. Colombo promised to pass on the request to Washington and Paris, he said.

Arafat spent yesterday in talks with the leaders of various political parties. In the morning he was feted at Rome's historic City Hall, where he likened himself to Saint Peter and said he wanted to enter the hearts of Romans as Peter did nearly 2,000 years ago. As Arafat talked to newsman, the Jews of Rome shut down their numerous shops in the heart of the city in protest against the red carpet treatment accorded him by the Italian government and the Pope. A demonstration took place outside the main synagogue, and the Chief Rabbi of Rome, Elio Toaff, sent a telegram to the Pope after Arafat's papal audience. (UPI, JTA)

Kuwait envoy slain in Spain

MADRID. — A man claiming to be a Palestinian member of the Abu Nidal terrorist group shot a Kuwaiti diplomat dead with a silencer-fitted pistol in downtown Madrid yesterday, police said.

Kuwaiti First Secretary Najeeb Sayed al-Refai died in the attack, and his driver, Guillermo Martin, was wounded in the assault which took place as the envoy was entering the embassy limousine outside the mission.

The attacker told police his name is Ibrahim Nasir Hamdan. Hamdan, 28, said he was born in Sidon, Lebanon.

The Abu Nidal group was linked to the massacre in a Jewish restaurant in Paris earlier this summer, when terrorists gunned down guests.

In Karachi, Pakistan, Kuwait's acting consul general, Hamad I-Jutaili, was wounded yesterday in an attack by an unidentified gunman who fired three pistol shots at his car near the Kuwaiti consulate and escaped.

Police say they do not know if the attack was linked to a recent spate of what the authorities called terrorist activity by terrorist groups wanting to overthrow president Mohammad Zia-l-Haq's military government. (UPI, Reuter)

PROJECTS. — Seven of the 17 projects that the Leukemia Research Foundation of Chicago has chosen to fund this year are being conducted at Israel's Weizmann Institute.

GREETINGS. — The Na'amat women's organization has received hundreds of Rosh Hashana greeting cards from Soviet Jews, in response to 5,000 cards sent by the group to Jews throughout the Soviet Union.

In very deep sorrow, we announce the sudden passing of our dear

MOSHE (Misha) AHARONI

The funeral will take place today, Friday, September 17, 1982, leaving at 11.30 a.m. from the Municipal Funeral Parlour, 5 Rehov Dafna, Tel Aviv, for the Nahlat Yitzhak cemetery.
A bus will be available for those attending.

Mourners:
Wife: Esther Aharoni
Sons and daughters-in-law:
Dan and Jacqueline Aharoni
David Aharoni
Mishael and Carmel Aharoni
Grandson: Adam
Sisters: Masha Aharoni
Yemima Yofe
Shulamit Kahana
Hanna Farkash-Himsli
and all the family

Please refrain from condolence visits.

With deep sorrow we announce the death of our beloved mother

OLGA ABRAHAMS
nee Levinkind

The funeral took place on Thursday, Sept. 16 at Kibbutz Tzora.

Arthur Abrahams and family
Kibbutz Tzora
George Abrahams and family, New York

In deep sorrow, we announce the death of our beloved wife, mother and grandmother

RAE MORRIS

She was buried in Jerusalen yesterday, Thursday, September 16, 1982.

The mourners:
Husband, Yitzhak Morris
and the Morris and
Pleban Families

MAX A. BRAUDE

The joy you brought into our lives
helps us bear our loss.

Elly, Seth and Patricia

The family of

MAX A. BRAUDE

were deeply blessed by his life.

May his soul be bound up in the bond of eternal life.

Sisters: Gertrude Trobe
Bess Nast
Sister-in-law: Ruth Braude
Nephew: Dr. Philip R. Nast

Members and supporters of the American ORT Federation

mourn the passing in Jerusalem of

MAX BRAUDE

former Director-General of the World ORT Union.

For more than a quarter century his vision and leadership were an inspiration to the ORT family the world over.
He will be sorely missed.

Sidney E. Leiwant, President, American ORT Federation
Donald H. Klein, Executive Vice-President, American ORT Federation

MAX BRAUDE

Never to be forgotten.

Hyman Wachtel

هكذا من الاصل

Jews to greet New Year at home and at the front

By HAIM SHAPIRO
Jerusalem Post Reporter

As Israelis gather tonight to usher in the New Year, the thoughts of many will be with friends and relatives serving in Lebanon.

In addition to preparations for Rosh Hashana for soldiers in the field, Chief Rabbi Shlomo Goren has also made efforts through the International Red Cross in Geneva to provide a shofar, prayer books and prayer shawls to the nine Israeli soldiers being held prisoner by the PLO in Syria.

All the soldiers in camps and outposts will be able to celebrate the holiday, pray and eat the traditional dishes of Rosh Hashana, the IDF chief rabbi, Aluf Gad Navon, told *The Jerusalem Post* yesterday.

Rabbi Navon said that they had compiled special short prayers for soldiers who must be busy in security activities during the holiday. He said that with so many soldiers in Lebanon this year during the high holidays, a number of logistic and religious law problems had arisen, but by yesterday all of them had been solved.

One of the problems was that in Israel holidays like Succot and Simhat Torah are celebrated only one day, while outside of Israel they are two days each. Navon ruled that since the soldiers are in Lebanon on a temporary mission ordered by the government, they will celebrate those holidays only one day.

In his traditional blessing to all the soldiers for the New Year Navon stated that again the IDF had to go out and protect Israel against terrorists who wanted to destroy the country. He said that this war was a holy war to protect Israel.

The Jews of Lebanon this year will have their services and kosher food arranged by the IDF Chaplaincy Corps. Sephardi Chief Rabbi Ovadia Yosef has sent emissaries to Cairo and Alexandria to slaughter kosher meat and to lead prayers in the two cities.

The two-day holiday, which marks the beginning of 5743, begins at sundown tonight and ends on Sunday evening. Many will celebrate by attending synagogue services and listening to the shofar blast which, because the first day of the holiday falls on Shabbat, will be sounded only on Sunday.

The fact that the first day is the Sabbath will also mean that the traditional *tashlich* ceremony, in which observant Jews symbolically throw their sins into the water, is postponed to the second day of Rosh Hashana.

Thousands of synagogues have been readied for the holiday, in addition to hundreds of temporary prayer centres. Special arrangements have been made to provide synagogues for new immigrants, who have also been given prayer books, ritual objects and explanatory booklets in their native languages.

Prices for seats at the larger synagogues have jumped this year. The new Great Synagogue in Jerusalem will cost a worshipper IS1,500. But in smaller synagogues, seats cost far less or nothing for regular worshippers and even in the large places of worship, no one is turned away.

Others will spend the holiday at the beach or on picnics, with balmy weather promised.

Hotels in the resort areas are almost completely filled for Rosh Hashana, mainly with Israelis who are enjoying the substantial discounts offered this year, but hotels in Jerusalem report large-scale vacancies for the holiday.

Paving of the lower end of the Street of the Chain in Jerusalem's Old City has been completed in time for Rosh Hashana by employees of the East Jerusalem Development Corporation working round the clock in recent days.

In addition to serving Jewish worshippers on the way to the Western Wall, the street also provides entry to the Temple Mount via the Chain Gate. A square in front of the gate has also been paved in the same operation so as to be ready for the Moslem Id el-Adha feast later in the month.

Police warn the public to be on the lookout for suspicious-looking objects. Civil Defence volunteers are to take turns as guards during synagogue services. The police have also called for motorists to take special care so as not to ruin the holiday.

Prime Minister Menachem Begin and Deputy Foreign Minister Yehuda Ben-Meir drink a toast on Costa Rican Independence Day on Wednesday with Ambassador Karen Olsen Beck. Costa Rica is the only country to have moved its embassy back to Jerusalem. (Zoom 77)

Navon hopes for 'boring,' peaceful year

By JUDY SIEGEL
Jerusalem Post Reporter

At his annual Rosh Hashana reception for the foreign diplomatic corps yesterday, President Yitzhak Navon said he hopes an ambassador from Lebanon would take part next year and that the coming year will be a "boring" one with fewer headlines about Israel.

Navon said the two most important events of 5742 were Israel's withdrawal from Sinai and the Lebanon war. He hopes that the "clouds that have been covering the sky" in relations with Egypt would soon dissipate and that peace would prevail in Lebanon, which he called a "beautiful but suffering country."

The president was presented with a message from President Ronald Reagan by U.S. Ambassador Samuel Lewis, in which the U.S. head of state wished all the house of Israel an inscription in the Book of Life for 5743. Reagan said he looked forward to a year of progress towards peace, "which Israel so much deserves."

Reagan added that he expects to see Navon in Washington "in the late fall." The exact date for Navon's state visit has not yet been set.

Lewis, who with five-and-a-half years here is the dean of the foreign diplomatic corps, wished the president and all of Israel a *Shana Tova*. The ambassador noted that Israel has taken steps to advance peace in the past year, and that "the pursuit of peace is a goal of all of us."

Foreign Minister Yitzhak Shamir, Deputy Minister Yehuda Ben-Meir and other ministry officials were also there to accept New Year's greeting from the ambassadors.

Army Radio's '707' most popular show

By MICHAL YUDELMAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — The Army Radio station is the most popular station in Israel in all but one of its daytime programmes, according to a poll held last week by the Dahaf research institute, headed by Dr. Mina Tzemah.

The poll was held among a sample of 1,286 interviewees and represents the entire Jewish radio-listening public, excluding kibbutzim.

Far and above the most most popular radio programme in Israel, according to the poll, is Galei Zahal's *707 (Shesa Efes Shesa)* morning programme featuring Alex Ansky from after the 7 a.m. news until 8 a.m. One quarter of the sample audience tunes in to 707, representing some 527,000 listeners.

Following are percentage of listeners at various times of the day.

Hours	First Programme	Second Programme	Third Programme	Galei Zahal
7-8 a.m.	—	17.8	3.4	25.0
8-9 a.m.	2.3	4.7	13.8	18.4
9-11 a.m.	4.0	9.2	12.3	11.4
12-1 p.m.	1.2	7.1	8.6	16.6
1-2 p.m.	2.6	14.3	8.3	10.9
2-4 p.m.	3.3	2.8	8.1	16.6
5-6 p.m.	3.0	3.1	8.4	17.4
7-8 p.m.	—	12.0	4.9	11.8

Eitan calls Lebanon war 'just, essential'

Jerusalem Post Staff

Israel launched Operation Peace for Galilee "with faith in its justness, out of a sense of duty and because of the imperative of fulfilling national goals," Chief of Staff Rav-Aluf Rafael Eitan says in his Rosh Hashana 5743 greetings to the troops.

Calling the operation "the central event in the country's life this year," Eitan cited its objectives as: assuring normal life for Galilee settlements; destroying the military infrastructure of the terrorist organizations; driving off and preventing a threat to the country's security; and furthering the cause of peace in the region.

He noted that careful preparation throughout the Israel Defence Forces was responsible for the success of the war in Lebanon. Eitan particularly praised the level of command and fighting ability of the troops, whom he also commended for their fidelity to the IDF code of purity of arms.

Eitan also reviewed the IDF's withdrawal from Sinai, which was completed during the past year. The pullout had been accomplished faithfully, speedily and without impairing the country's security, Eitan said. He pledged that the IDF is "ready in its new deployment to carry out its tasks and objectives."

Port pilot sanctions cause long docking delays

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — Pilots at Israel's three main ports are continuing their week-old work-to-rule sanctions, causing long delays for some larger vessels.

Earlier this week one ship, the American-owned Lash Italia, was kept waiting outside Haifa Port for three days before it left without unloading its 80 containers of general cargo, a port spokesman said yesterday. But passenger ships are not affected, he added.

The pilots, whose work is vital for the safe docking and undocking of vessels, began their sanctions last Friday in protest over delays in negotiating a new labour agreement.

The previous agreement expired last March.

Israel school art show opens in West Germany

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — An exhibition of paintings by teachers from Haifa's Neri Bloomfield Design college was opened this week in the city hall of Merzig, West Germany.

A spokeswoman for the college said that despite the somewhat strained relations between the governments of the two countries, because of the war in Lebanon, there was a great deal of enthusiasm for the exhibition among the people of Merzig.

Rabid dog killed after biting man

Jerusalem Post Reporter

A resident of Moshav Tomer in the Jordan Rift Valley was bitten by a stray dog that was killed and found to be rabid, the Health Ministry announced on Wednesday.

The chief doctor of the ministry's Jerusalem district said that the person who was bitten was receiving appropriate treatment, and said that anyone who believes that they were bitten by the dog should report at once to their local health office.

The ministry recommended to the veterinary service to kill all stray dogs in the area and those animals which had contact with the rabid dog.

JERUSALEM POST POLL

War hurt Israel's image

By MARK SEGAL
Post Political Correspondent

TEL AVIV. — Most Israelis believe that the war in Lebanon has lowered Israel's standing in the world, according to the latest *Jerusalem Post* poll. Even Likud supporters are unhappy with Israel's international image, and a large majority — irrespective of party affiliation — favour the establishment of a *special information agency*.

On the other hand two-thirds of the public say they are satisfied with the government's general performance, with a clear divergence of positions according to party sympathies.

The poll was conducted by the Modi'in Ez-rachi Institute at the end of August among a representative sample of 1,937 adults.

Q. How do you perceive Israel's image in Europe and the U.S.?

	All respondents	Pro-Likud	Pro-Labour
1. Very good	2.8	3.5	1.2
2. Good	12.2	17.4	6.7
3. Not so good	32.4	38.6	23.5
4. Not good	21.3	20.3	21.4
5. Bad	28.4	16.9	45.9
6. Undecided	2.9	3.2	1.3

Institute director Dr. Sara Shemer pointed out that half the public considers Israel's image to be either "not good" or "bad." The feeling of unease also is reflected among Likud supporters, with the pro-Labour camp's dissatisfaction even more pronounced.

Q. "In your opinion did the war in Lebanon improve or lower Israel's standing in the Free World?"

	August poll	June poll
Improved	25.2	33.2
No change	17.4	26.0
Lowered	54.3	37.6
Undecided	3.1	3.2

The question: "Should we establish a special information agency?" received a positive reaction from 84.7 per cent of the public.

Government and opposition supporters parted ways on the question of the government's general performance:

Q. What do you think of the government's general performance?"

	All respondents	Pro-Likud	Pro-Labour
Very good	21.4	34.7	4.3
Good	44.6	53.5	26.6
Not so good	21.6	9.1	39.4
Bad	9.6	0.9	26.6
Undecided	2.8	1.8	3.1

The Jerusalem Post's **Advertising Manager, Avraham Levin, accepts a road safety citation for the paper from Transportation Minister Haim Corfu.** (Zvi Freidman)

Corfu: Education key to road safety

By YITZHAK OKED
Jerusalem Post Reporter

LOD. — It is not roads or automobiles but drivers who cause road accidents, Minister of Transport Haim Corfu said on Wednesday night.

Corfu was speaking at an awards ceremony of the National Council for the Prevention of Road Accidents honouring cautious drivers.

The Jerusalem Post received a medal and special citation for its aid in the battle against road accidents by printing special road safety advertisements. Avraham Levin, the head of *The Post's* advertising department, received the award on behalf of the paper.

Corfu praised the council for its activities. He said that since the human being is the main cause of road accidents, the educational campaigns of the council contributed much to improve dirvers' skills and thus prevent accidents.

He also stated that his ministry would do everything possible to improve the country's roads to make them safer and to perform more careful safety checks on all automobiles.

ASTORIA WITH STYLE
FOR GREAT ENTERTAINMENT
COME TO THE TEL-AVIV
ASTORIA HOTEL
EVERY TUESDAY 5-7 P.M. "MIRI OREN" FASHION CLUB
FIVE O'CLOCK COFFEE AND FASHION SHOW
EVERY THURSDAY 8-12 P.M. BAR-B-QUE AND SWIMMING POOL PARTY
ENJOY THE FEAST AND DANCE ALONG TO THE RHYTHM OF THE "LIONS"
EVERY SATURDAY 8-12 P.M. DINNER DANCE
DINE & WINE AND DANCE TO THE TUNES OF THE "LIONS"
TEL-AVIV ASTORIA HOTEL, TEL. (03) 295588

Soviet Jewry activists to plan next moves

Jerusalem Post Reporter

The presidium of the Brussels Conference on Soviet Jewry will meet in Jerusalem on October 24, the same day as the 1,000-participant conference was to have convened in France.

The 40-member presidium, headed by Jewish Agency Executive chairman Arye Dulzin, will decide when and where to hold the conference, which aims at increasing pressure on the Soviet Union to issue more exit permits for Israel.

The conference was postponed, because it was felt that with world public opinion focused on the war in Lebanon and its aftermath, little attention would be paid to the conference. Dulzin wants the conference to be held no later than the spring.

REFUGEES

(Continued from Page One)

or two-thirds of the refugees who lived in the camps before the war. Some of the tents may be used to house Palestinians from Beirut whose homes were destroyed in the recent fighting there.

UNRWA officials could not be reached for comment on the organizations's current shortage of funds. A recent UNRWA announcement said that only about $12 million had been raised in a special fund drive aimed at collecting $39m. for emergency aid to the refugees in Lebanon. UNRWA has appealed to three European governments to pay for getting the camps ready for winter, according to the JDC sources.

Foreign Ministry officials who deal with UNRWA on a regular basis said that UNRWA has on principle not asked the Israeli government to pay for preparing the camps in South Lebanon for tents. The government they said, has offered to truck the tents from Haifa, but was unable to meet an UNRWA request to have IDF earth-moving equipment clear away rubble. The IDF, according to ministry sources, is unable to spare the equipment at this time.

The sources added that it is not certain whether UNRWA plans to build concrete floors for the tents, and may suffice with a layer of gravel over the ground.

The three camps hit hardest in the fighting with the terrorists in the south were Ein Hilwe near Sidon, which according to UNRWA formerly housed about 25,000 people and was almost completely destroyed; Rashidiya near Tyre, which formerly had 14,000 residents and was heavily damaged; and El-Buss near Tyre, with 5,000 residents, which was partially destroyed. Three other smaller refugee camps in the south suffered little or no damage.

EXQUISITE
8 Room
Apartment
FOR SALE
Luxurious; 4 bathrooms; 300 m. built area; central air-conditioning, individually controlled heating; plus large store-room, 2 parking places. Located in Zamaret, Tel Aviv.
Tel. 03-2521561.

NEW OLIM
CALORIC Personal Import
Appliances ★ Personal effects
Furniture planning and purchase
Interior design service included
Insurance, shipping, customs clearance
home delivery and service contracts.
Guaranteed best prices and selection, the most simple and practical way to import appliances and household effects.
KEF, JERUSALEM,
11 Lincoln Street, Tel. 243842. By appointment only.
Better deal than New York
SONY
Frigidaire
כיף
יבוא אישי

HENRY VIII
RESTAURANT
TYPICAL DINNING ROOM SERVING A FIRMS SELECTION OF CONTINENTAL DISHES
YOUR PERSONAL HOST EFI
OPEN DAILY FOR LUNCH and DINNER
Diners Club accepted Free Parking
Herzlia Pituach Tel. 052-78586
(Opp. the Sharon Hotel) For Reservations

Your Own Condominium
A Promise Fulfilled in the Promised Land
In the elegant Jerusalem Park Hotel,
Luxury condominiums now available in the center of Jerusalem.
Walking distance to Kotel.
The privacy of home plus all the services of a First Class traditional hotel.
A secure and profitable investment.
COME HOME WITH US
Sales Consultants:
A ambassador REAL ESTATE & INVESTMENTS LTD.
23 RAMBAN ST., JERUSALEM TEL. 02-660751, 639164, 634329
MATITYAHU LIFSHITZ LTD.
Builders and Contractors
ROOOV LTD

NEW!
Furniture with GUMAVIR KFAR-SABA mattresses
Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

IT'S WONDERFUL ON GUMAVIR KFAR-SABA
30 years of experience
12 year guarantee
Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

GUMAVIR KFAR-SABA
What you should know about GUMAVIR KFAR SABA
It's made of Latex the milk of the rubber tree.
With each movement, it "breathes" fresh air into its pores, cooling in summer, warming in winter.
Even after removal of the heaviest object, it instantly regains its original shape.
It is absolutely hygienic and odourless. Repels dust and crawling insects.
Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

Ghotbzadeh executed for planning revolt

The former Iranian minister was shot on Wednesday. (Keystone)

LONDON. — Former Iranian foreign minister Sadegh Ghotbzadeh was executed by firing squad for masterminding a plot to overthrow the regime of Ayatollah Ruhollah Khomeini, Iran's Islamic Republic News Agency said yesterday.

Ghotbzadeh, 46, was put to death late Wednesday after the High Judicial Court approved a death sentence imposed by the Military Revolutionary Tribunal, the agency said. He was arrested April 8.

Exiled oppostion leader Massoud Rajavi in a statement denounced Ghotbzadeh's execution as "clearly expressive of the limitless savagery of a regime which does not even refrain from sacrificing its own closest colleagues."

The Paris-based chief of the Mujahedin Khalq guerrilla organization said the Iranian regime ignored appeals for clemency from unnamed Arab and West European governments.

Ghotbzadeh, who aided Khomeini's return from exile to triumph but fell from grace while seeking the release of the U.S. embassy hostages, was the fourth foreign minister of the Islamic republic. His two predecessors, Karim Sanjabi, and Ibrahim Yazdi are in hiding and a third, Abolhassan Bani-Sadr, who became president, escaped to France last year.

During his trial, Ghotbzadeh admitted having led a group that included monarchists who plotted to topple the Islamic government. But he denied charges that he planned to kill Khomeini by blowing up his north Theran house.

Iranian exile sources said he gave vital information to the court after his arrest and turned in 70 officers they said were later executed in connection with the plot.

Ghotbzadeh, 46, was virtually unknown in his country before the 1979 revolution. He served on the powerful Revolutionary Council, headed the national broadcasting network and became foreign minister after the seizure of the U.S. embassy in 1979. But he failed in his bid to become Iran's first president.

Iran's news agency said that Ghotbzadeh had links with the U.S. and that Saudi Arabian leaders had provided his group with cash to finance the plot.

The agency said Iran's second most senior ayatollah, Kazem Shariat-Madari, whose son-in-law was arrested with Ghotbzadeh, was to have given his blessing to the conspiracy.

Shariat-Madari was put under strict house arrest in the holy city of Qom after the discovery of the plot.

Meanwhile, 10 people were executed in Teheran on Wednesday for drug offences, a Teheran newspaper said yesterday.

The *Islamic Republic* described them as international smugglers. They were shot by a firing squad. (UPI, Reuter)

ASYLUM. — Four Iranian servicemen who competed in a recent international wrestling competition in Caracas have asked the Venezuelan government for political asylum, a spokesman for the Iranian Embassy in Caracas said on Tuesday.

Princess Grace 'suffered stroke' at wheel

MONTE CARLO (UPI). — Princess Grace of Monaco suffered a stroke while driving her car along a mountain road with her 17-year-old daughter Stephanie who tried in vain to stop the vehicle with a hand brake, according to the first doctor to examine the late princess after her fatal accident.

Dr. Jean Duplay, director of the neurological surgery department of the Central Hospital at Nice, said he discovered evidence that Grace, 52, suffered a "brain hemorrhage" and his diagnosis was confirmed by the results of a brain scan performed on the princess on Monday afternoon.

Stephanie, the youngest child of Grace and Prince Rainier, told her father she tried to pull the hand brake of the car, but was unsuccessful.

"It was definitely Grace who was driving," said Duplay, who examined both women within hours of the accident on Monday.

Duplay said his findings were also verified by Dr. Charles Louis Chatelaine, director of the hospital in Monaco named for Princess Grace.

There were reports, repeatedly denied by the royal palace, that Stephanie was driving, although at 17 she is too young to drive legally.

The funeral of the former film star Grace Kelly will be held tomorrow morning, a spokesman for the royal family said on Wednesday night.

Heads of state and entertainment figures from all over the world are expected to come here for the funeral, officials said.

Poland: We wanted to talk to Solidarity

WARSAW (UPI). — Interior Minister Czeslaw Kiszczak told parliament yesterday that martial law authorities had been trying to hold talks with Solidarity underground leaders since April, but their offer had been ignored.

Kiszczak said the attempts to establish working contacts with the underground were made through Catholic church officials.

The Interior Ministry guaranteed safe conduct for Zbigniew Bujak, Bogdan Lis and Wladyslaw Frasyniuk, all top Solidarity leaders, but had received no response, he said.

"The last reaction to the call for talks was a provocation of street demonstrations," said Kiszczak.

He blamed the Solidarity leadership for the death last month of four workers during demonstrations in Lubin and Wroclaw because the organization had told the people "to turn to the streets."

Kiszczak said the demonstrations had occurred in 66 cities, and in 23 cities the police did not resort to force. He said the use of firearms by police had been justified.

Eighty-nine civilians were injured, 14 of them wounded by police. A total of 295 militiamen and five soldiers were also injured, he said.

In another development, Krzysztof Wyszkowski, managing editor of Solidarity's nationwide weekly newspaper, escaped from internment and is in hiding, informed sources said on Wednesday. The sources said he had been interned since martial law began last December 13.

Also in Warsaw, dissident leader Jan Jozef Lipski returned of his own will on Wednesday to face charges of seeking to overthrow the communist government.

Lipski, who had been in London for heart treatment since May, was greeted by about 100 well-wishers when he arrived on a regularly scheduled flight.

"I think the charges are pure absurdity," he told foreign correspondents on his arrival, "but my colleagues are in jail. How could I stay? I should be with them." (UPI, AP)

CHRYSLER. — The United Auto Workers union (UAW) said yesterday in Detroit that it had reached a tentative settlement with Chrysler Corporation on a new one-year contract, averting a strike.

Rudolf Hess, the last of the Nazi hierarchy being held in the four-power Spandau war crimes prison, was transferred in serious condition to a British military hospital in Berlin on Wednesday. Hess, 88, is suffering from pleurisy, which doctors fear may develop into pneumonia. The former deputy of Adolf Hitler, shown here in a 1946 file photo, was last hospitalized in April 1981 with pneumonia. (UPI telephoto)

Zambia-Zaire border row

LUSAKA (UPI). — Zairean troops have occupied a village 16 kilometres inside Zambia, officials said yesterday, in an apparent fresh outbreak of the border row between the two countries.

Alex Shapi, Zambian chairman of the Zambia-Zaire Joint Permanent Commission, said Zairean troops massed at Mwabu Kampamba in the Chiengi district of the northern Luapula province, east of Lake Mweru, on September 3 and hoisted the Zairean flag.

He said it was a repeat of a similar incident August 4. He did not say how many troops were involved.

Zambia has demanded the withdrawal of the troops and their flag at a meeting of representatives of the two countries in the southern Zaire town of Lubumbashi, officials said.

W. Germany steps up hunt for terrorist

WIESBADEN, West Germany (UPI). — West German police yesterday began an intensive search for Christian Klar, 30, one of the country's most wanted Baader-Meinhof terrorists after discovering his fingerprints on a getaway car used in a 124,000 mark ($50,000) bank raid on Wednesday.

A spokesman for the West German Federal Criminal Bureau said that Klar's fingerprints were found on a car discovered near a savings bank in the north German industrial town of Bochum, which was robbed by three masked women armed with pistols shortly after opening time Wednesday morning.

He said Klar had probably acted as getaway driver but there was no evidence that the three women involved in the raid were other Baader-Meinhof terrorists. Klar's girlfriends, Adelheid Schulz, Brigitte Mohnhaupt and Inge Viett were also wanted by the police.

The four are wanted for a series of spectacular killings during 1977, including the murders of federal prosecutor Siegfried Buback, banker Juergen Ponto and West German industrialist Hans-Martin Schleyer.

Since then the Baader-Meinhof gang, also known as the Red Army Faction, has carried out a series of attacks on U.S. Army property and personnel.

Nuclear talks end with no progress

GENEVA (UPI). — The 20-year-old disarmament conference ended its 1982 summer session yesterday with the U.S. accusing Moscow and its allies of blocking talks on the verification of a nuclear test ban.

U.S. negotiator Louis Fields said a working group which was to have focused on how to prevent clandestine testing never even began substantive work because of stalling by communist countries.

"Failure lies squarely on the doorstep of the Eastern Bloc, which doggedly refused to accept a reasonable programme of work," Fields charged.

The only test ban in force is the 1963 limited agreement prohibiting all but underground explosions, which was not signed by China and France.

Fields said the 40-member disarmament conference had made considerable progress during the summer session towards the prohibition of chemical weapons.

Man dies following exposure to radiation

OSLO (UPI). — A man accidentally exposed to gamma radiation for 30 seconds at Norway's nuclear reactor at Kjeller earlier this month died late Wednesday, a hospital spokesman said.

The spokesman said John Lindstad developed radiation sickness after his accidental exposure on September 2.

"The radiation was too strong, even with only a 30-second exposure," the spokesman said. "It destroyed his white blood corpuscles."

Lindstad worked for years as a technician at the test reactor at Kjeller. He was doing routine work in the gamma radiation room when the radiation was turned on without warning.

COSMOS. — The Soviet Union yesterday announced the launch of two space research satellites, Cosmos 1407 and 1408.

LEBANON CAMPAIGN

A room in the Ein Hilwe Hospital, damaged in the fighting. (Hoffman)

Lebanese curfew halts relief work in the south

By CHARLES HOFFMAN
Jerusalem Post Reporter

THE ASSASSINATION of Bashir Jemayel, Lebanon's president-elect, has threatened the fragile political structure of that country with renewed civil conflict, and has temporarily halted relief and reconstruction work in the south. As of yesterday, all towns and villages in South Lebanon were still under curfew.

Several hours before a powerful bomb ripped apart the headquarters of Jemayel's Phalange Party on Tuesday, I was able to visit the Ein Hilwe government hospital in Sidon, which Israeli and Jewish agencies are helping to rebuild. The visit was unplanned, the result of the problems that arose in distributing clothes to the Palestinian refugee camp next door.

The 100-bed hospital was taken over by the terrorists during the fighting for the refugee camp, and suffered extensive damage. Dr. Ted Tulchinsky and Dr. Ya'acov Adler, who work on the staff of the IDF Unit to Aid Lebanese Civilians in Sidon, said that the hospital was slowly getting back on its feet.

The Interfaith Public Committee in Jerusalem, under the auspices of Mayor Teddy Kollek, has offered to rebuild and re-equip the hospital's laboratory.

Over a dozen local workmen were busy on Tuesday repairing the floor that houses the lab and the X-ray unit, which was also heavily damaged. Dr. Tulchinsky said that in about a month the new equipment for the lab could be installed — although this estimate was made before work came to a halt on Wednesday when the curfew was imposed.

The new dialysis unit has been functioning for several weeks, and was donated by the American Jewish Joint Distribution Committee. The hospital now also provides limited out-patient care.

Adler and Tulchinsky said that work on the hospital had gone slowly due to foot-dragging by the local hospital administration, abetted, it seems by the anti-Israel minister of health. They said, however, that Israel had to work through the local authorities and should not take over running the hospital from the Lebanese.

The amount raised for the Lebanon Campaign this past week was IS56,184.35, bringing the total collected to IS1,283,586.34. The following contributions were received this week for the campaign:

IS25,000 Dormition Abbey, Jerusalem.
$500 Ita Lew Postman, New York, New York
DM300 Peter M. Ranke, Athens, Greece.
IS3,025 Jerusalem International YMCA (4th contribution)
IS1,480 Congregation of St. Luke's Church, Herzliya Pituach.
$90 Gershon Matheus, Ontario, Canada.
$42 Ivy Brackup, Providence, R. I.
D.F. H.J.Hohenberg, Amsterdam, Holland.
IS1,000 David and Julia Kol, Rishon Lezion and Amsterdam.
IS850 Yaffa Shapiro, Monsey, N.Y. and Jerusalem.
$25 Adelya and Mikhail Rakhman, Louisville, Kentucky. Nathan Raoul Peri-Rosenfeld, New York, N.Y., J.A. Boswinkel, Briele, Holland.
$18 Deborah B. Heathcock, Birmingham, Alabama.
$15 Anna Muenz, Ruby, Conn.
DM25 Horst L. Piblick, Tuebingen, West Germany.
$5 Paul A. Babitis, Scotland, Pennsylvania.

'Brother Love' gets 15 years for loving pot

MIAMI, FLORIDA (AP). — Thomas Francis Reilly Jr., also known as Brother Love, was sentenced Monday to 15 years in prison on marijuana-smuggling charges.

Reilly, 39, heads a Miami-area branch of the Ethiopian Zion Coptic branch of the Ethiopian Zion Coptic Church, a long-standing religion in Ethiopia and Jamaica that uses marijuana as a sacrament.

U.S. District Judge William M. Hoeveler ordered Reilly to serve five years each on charges of importation, possession and distribution of marijuana.

Reilly was also sentenced to 12 years, to run concurrently with the other penalties, for "engaging in a continuing pattern of criminal activity."

Reilly, also fined $20,000, complained: "The government has stripped me of everything I have."

The flamboyant religious leader, whose sect has lost past court challenges to state and federal marijuana laws, argued that he was being persecuted for religious reasons.

"I love marijuana. I love God who made it. I don't use it to get drunk. As a son of God, I appreciate that herb," Reilly said.

Hoeveler asked him about the indictment's charges that he imported "tons and tons" of marijuana and bought boats, vehicles and aircraft to transport the contraband and distribute it outside the church.

Reilly responded that the church's tenets called for sharing marijuana with others.

"But for money?" Hoeveler asked.

For Golden Age-ers

Lev Hacarmel

Retirement Home

(in the Lev Hacarmel Hotel which underwent appropriate renovations for its new purpose)

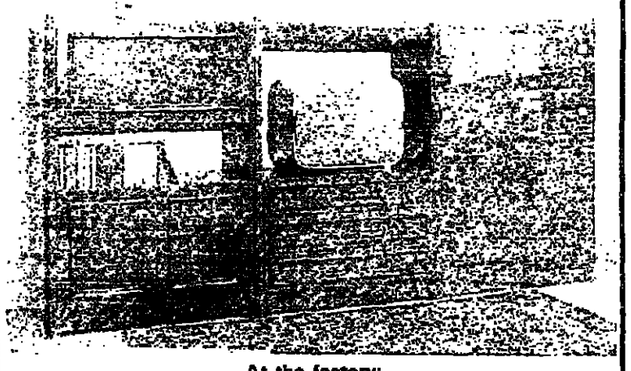
* Warm, Loving Home — in a charming spot on the Central Carmel; quiet, flat area set amidst lawns and greenery.
* Personal care by a professional staff.
* Medical care 24 hours a day.
* Attached conveniences for every room, airconditioning, telephone and more.
* Cultural, artistic activities and entertainment.

Kosher Kitchen

Registration Continues

Details: Lev Hacarmel Retirement Home, Central Carmel, 23 Rehov Heinrich Heine, Tel. 04-81406-7, P.O.B. 383, Haifa 31003.

★ Buffets ★ Bookcases
★ Dining room suites
★ Bedside tables



At the factory:
Tel Arza, 2 Rehov Yosef Ziv, corner 32 Bar Ilan, Jerusalem (parallel to the Apirion Hall). Open continuously till 7 p.m.

CATRIEL כתריאל

Best wishes for A Happy New Year...

to friends, patrons and all those who helped make 5742 the year of revival for Jewish ceremonial objects in wood. I am grateful for the support and encouragement of such wonderful people.

Catriel Sugarman
Fine Judaica in Rare Woods
17 Yohanan MiGush Halav Street
(behind City Hall, at the end of Jaffa Road)
Tel. 02-245269

Batsheva Dance company
and THE MINISTRY OF TOURISM
Special New Year programme
Hilton Hotel, Tel Aviv,
Sunday, Sept. 19 at 9.00 p.m.
Tickets: Hilton, Plaza, Carlton, Dan, Diplomat.
And on the evening of the performance, at the Hilton.

Old Prints and Maps — Rare Books

Large selection of decorative lithographs and old engravings — Judaica, Botanica, Humour, Art Deco, etc. — and original old maps of Eretz Yisrael.

Antiquariat M. Pollak, Tel Aviv.

42 King George St., Tel. 281336.

RAN TOURS
Extra!! Extra!! Extra!!
Eilat! Eilat!
4 day tour over Succot. Oct. 1, 2, 3, 4
No travelling on Shabbat.
3 day tour over Succot. Oct. 7, 8, 9
Special Discount Prices
Opening soon — Theatre and show ticket agency, at:
Book now at RAN TOURS
5 Hankin St., Raanana. Tel. 052-23984.

GIVE SOLDIERS LIFTS

Goethe Institute Tel Aviv
German Cultural Centre
announces
New German Language Courses
(audio-visual intensive courses — modern methods — modern classrooms)
for beginners and advanced students
starting October 3, 1982
at the Goethe Institute, 4 Weizmann St.
Asia House, 2nd floor
Enrolment: September 20-23 from 3-6 p.m. only at the official enrolment times. No exceptions will be made.
Information: 3-6 p.m. only. Tel. 217265.
In addition to the regular courses the following special courses are offered:
GERMAN LITERATURE
CONVERSATION COURSE
GERMAN COURSE
IMPROVEMENT OF WRITING
LANGUAGE FILM 'GUTEN TAG'
Course fee IS 2,700 for ca. 180 lessons each of 45 minutes duration (4 x 90 minutes weekly) payable in 2 instalments, IS 1,350 at registration, the balance after 2 months.
IS 2,200 for highschool students, university students and soldiers doing compulsory military service.
We would also like to inform the public that new German language courses for beginners and advanced students, organized in cooperation with the Goethe Institute, will be held in Jerusalem, Haifa, Kfar Sava and Tel Aviv. The courses will be held only if there is sufficient response. Details as follows:
JERUSALEM:
Enrolment: September 28 and 29 from 5.30 to 7.30 p.m.
at the Secretariat of the I.C.C.Y., 12A Emek Refaim St.
Information: Tel. 02-690410.
HAIFA:
Enrolment: September 28 and 29 from 7.15 to 9.15 p.m.
at Moadon Hacarmel, 103 Sderot Hanassi.
Information: Tel. 04-257349, 04-82565, 04-246346.
KFAR SAVA
Enrolment: September 20-23 from 5-6 p.m.
at the Municipality of Kfar Sava, Youth Culture House, 12 Geula St.
Information: Tel. 052-35649.
TEL AVIV
Enrolment: September 28-30 from 4-7 p.m.
at Hayovel School, 19 Modigliani St. (near the Chief Rabbinate, David Hamelech Ave.).
Information: Tel. 03-701985 or 03-701881.

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

The Post's Washington Correspondent Wolf Blitzer talks to Israel's Ambassador to the U.S., Moshe Arens

ISRAEL'S Ambassador to the United States, Moshe Arens, is clearly on the front line in dealing with the Reagan administration and its new Middle East peace initiative. Since President Reagan unveiled his blueprint during a nationally-televised address on September 1, Arens has been extremely busy trying to assess the short- and long-term impact on the overall U.S.-Israeli relationship. In a Rosh Hashana interview with *The Jerusalem Post*, he tried to put the current crisis into some sort of historical perspective.

"I think the bottom of the relationship has not been fundamentally affected by what is a very strong divergence of views that almost borders on the confrontational in its intensity — the fact that the president has taken a position which he himself has described in his position paper as 'unalterable' and the Israeli government has rejected those positions. At its root, I think the relationship continues to be one of very solid friendship, essentially an alliance. I think that by the very nature of that relationship, it cannot be disturbed by differences of opinion — even if they are heated, even if they are strident — about how our common goals are going to be attained."

Arens has his own explanation for the timing of the Reagan plan.

"Clearly," he said, "they thought they saw what they call here a 'window of opportunity.' And if they saw a window of opportunity, it should have been associated in their minds with the one major event of the past few months, namely, the Peace for Galilee operation in Lebanon.

"I think also that as a result of Israel's operation in Lebanon, they perceived themselves to be under *strong Arab pressure and therefore* felt called upon to demonstrate, at the earliest possible moment, that they were not always yes-sayers to everything that Israel said and everything that Israel did, and that they were ready to take positions that were not consistent with Israel's positions.

ARENS SAID he had discussed the whole subject of a new U.S. peace initiative on several occasions with Secretary of State George Shultz, and that it had become clear that the Americans felt a sense of urgency on the matter.

"My position — and the position of Israel — was at least to put first things first, let things fall into place in Lebanon, exert a concerted and common effort in the pursuance of our common goals there; and that coupling events in Lebanon with some new initiatives directed at the autonomy negotiations could exacerbate the problems and maybe prejudice our ability to gain our objectives in Lebanon.

After a few such conversations, Shultz agreed with Arens that they should first work to remove the PLO from Beirut.

REFERRING to the Palestinian question, the ambassador said he and Shultz had been discussing this matter "during the entire period that the Israeli army stood at the gates of Beirut." The various issues connected with the eventual evacuation of the PLO were discussed and sometimes argued about.

The discussions invariably came back to "what is called here the Palestinian problem" and the need to address this problem urgently in the light of the lessons allegedly learned from the operation in Lebanon. At one stage it had become clear that there was even a possibility that a U.S. initiative might surface even prior to the withdrawal of the PLO from Beirut.

Despite all those conversations, the timing of the Reagan peace plan *and its actual form* came as quite a shock to Arens, who was then in Israel for U.S. Defence Secretary Caspar Weinberger's visit. "The form I didn't know," he said. "The form nobody knew until it was actually presented to us."

HE COMPLAINED that the U.S. had not sufficiently informed Israel of the Reagan plan despite the discussions with Shultz. He distinguished between "discussions" and "consultations"; the latter were indispensable in what were essentially relations of an alliance between Israel and the U.S.

"We have constant discussions with the secretary — if not on a daily basis, certainly on a weekly basis. But these are not the kind of consultations we are talking about. What we would expect as friends and allies of the U.S. — and what I think we have every right to expect — is that before launching an initiative, the U.S. would specifically consult us about that initiative and there would be a meeting either with me here or with the prime minister in Israel where the U.S. representative would put the position paper that was eventually delivered to us on the table and say: 'We *are suggesting presenting this* list of American positions. What is your opinion about the content and what is your opinion about the timing and what is your opinion about the very presentation?'

"I don't for a minute suggest that we should expect to have a veto on that kind of an initiative although, by the way, there are some contractual commitments which President Ford took upon himself in 1975 where, in essence, there was an American commitment that there would be no American proposals without prior consultations with Israel in order to avoid proposals which are not consistent with Israel's approach."

"I think," said Arens, "we should have expected and could have expected that there would be prior consultations on this specific move and that we would have a chance to comment on it, and maybe then there would be a change either in content or in procedure. There was nothing of the sort. I hadn't the faintest notion — and I must admit that I was shocked while I was in Israel accompanying Secretary Weinberger. I was informed that Ambassador Lewis had gone to see Prime Minister Begin at Nahariya and had presented him with this position paper. In that sense, there was no consultation whatsoever. And by the way, the position paper was presented to King Hussein before it was even presented to us."

He also disclosed that Weinberger himself appeared to have been surprised.

I'm sure that Secretary Weinberger must have been aware that there was a discussion process going on and maybe he was even a party to some of the discussions. But it is my impression that he did not know that on the eve of his arrival in Israel, this position paper was going to be presented to the prime minister."

WHAT IS clearly upsetting to Arens is that the administration had deliberately avoided informing Israel of the new strategy.

"In our discussions with administration officials here, you could almost sense a certain glee about the secretive way in which this thing was handled and about the very few people in the administration who knew of it, and about their great success in aborting any leaks of this initiative. So clearly it was a deliberate decision to do this in a very secretive manner and not to have any prior consultation with Israel on the subject."

It was his opinion that the administration had simply concluded that it would be "more effective" to launch the new initiative that way — even without a hard advance commitment from King Hussein to join the talks.

What did he think would happen if Hussein should eventually join the talks? Would Israel reconsider its rejection of the Reagan plan?

"I think the position of the Israeli government is quite clear and, in my view, quite correct. The president's position paper cannot serve as a basis for negotiations within the framework of the Camp David agreement. And in parallel, the Israeli government has said that it *reinstates its invitation to all parties* to sit down and to continue the autonomy negotiations. That will continue to be Israel's position, I'm sure, regardless of King Hussein's final response or lack of response.

"King Hussein is invited at the present time to come to the negotiating table, as President Sadat came to Jerusalem in November 1977, without any preconditions for direct negotiations. We don't feel there is any need to guarantee the final outcome of those negotiations before they even start. So if he is ready to come without preconditions for discussions within the framework of Camp David, he will be welcome.

"If what he says is, 'I will negotiate with Israel on one condition, that Israel recognize President Reagan's position paper as the basis for the negotiations, or agree to the points that have been put forward by President Reagan,' then I think the response of the Israeli government is going to be negative."

Assessing what will now happen the ambassador said: "The only thing that can happen is the resumption of the negotiations within the framework of the Camp David agreements without any additional conditions or new frameworks being added to these agreements. I think, therefore, it behooves all parties — the U.S., Israel, Egypt, Jordan if King Hussein is ready to join the negotiations — to do exactly that: to come and sit together and resume the negotiations which have proceeded some very significant distance. It took a long time, but I don't think it would be correct to say that nothing has been accomplished in all that time."

THE DIFFERENCES between Washington and Jerusalem over the Reagan plan have not affected other *U.S.-Israeli* issues such as military supplies, economic assistance and political support. On this Arens was firm.

He is also convinced that Israel will share fully with the U.S. the military lessons it learned during the fighting in Lebanon, "for the very simple reason that Israel is a member of the democratic community of nations and the United States is the leader of that community of nations...It may take a little time. It is not easy to summarize, to categorize, to classify, to digest all the information that has come out of this complex operation in Lebanon. But I have no doubt that once this is done, the information will be supplied to the United States."

HE DISAGREED emphatically with a popular notion in the American media that U.S.-Israeli relations had slipped to an all-time low. Admittedly there had been ups and downs over the past 34 years, but looked at from an historical perspective he thought that the curve had been going up pretty continuously.

"If you try to compare U.S.-Israeli relations today, in 1982, with U.S.-Israeli relations in 1952, or in 1962, or even in 1972, I think probably you would state that they were better in '62 than in '52 and better in '72 than in '62 and better in '82 than they were in '72.

"Certainly, there is a much bigger appreciation now of Israel's strategic value in the partnership than there was in the past. We started with a relationship that was based almost solely on common values and common traditions and today, clearly, it is common values, common traditions and common interests — a recognition of Israel's ability to contribute to the protection of these interests. That's really a very solid foundation. And I think you will probably not find many countries in the world regarding which you could say there is a more solid foundation existing for their relationship with the United States."

THE AMBASSADOR even saw a silver lining in the fact that the president of the U.S. and the prime minister of Israel were seeking to influence each other's public opinion.

"I think that in the final analysis, if you ask where all this is going to lead, public opinion will determine and decide — and the side that is more successful in swaying public opinion about the justice of their views will be the side, on this particular issue, which will probably come out on top."

One thing that undermines the Israeli government's efforts to influence American public opinion, said Arens, is the fact that some Labour leaders visiting the U.S. have spoken out in favour of the Reagan plan. He would have liked to see more of these personalities follow Begin's example when he led the opposition: in a debate such as the present they should limit their criticism of the government to their appearances at home and not use the platform offered them in America for that purpose.

He lamented especially the recent statements in the U.S. by Shimon Peres and Abba Eban, which he described as "deviations from the norms," but praised other Labour leaders who refused to join this anti-Israel government chorus.

ARENS CONCEDED that the Reagan administration was making some inroads *in influencing a few* recognized American Jewish leaders to back away from their traditional support for Israel. Their statements expressing some support for the Reagan plan have received extensive publicity in the media.

But Arens does not believe that the American Jewish leadership has moved away from Israel in any significant manner.

"I had a meeting with the leadership of AIPAC (the American Israel Public Affairs Committee), with the Conference of Presidents of Major American Jewish Organizations, with the United Jewish Appeal Conference in New York, with a number of individuals, and in my mind there is little doubt that on the whole, the American Jewish community both the organized and the unorganized part of it, will continue to support with considerable enthusiasm the position of the Israeli government on this issue as well."

He has no doubt, however, that the Reagan administration is actively courting the American Jewish community, and rightly so.

"This is an intelligent administration of people who have a considerable degree of sophistication. They are great friends of Israel and in many ways, President Reagan may be the greatest friend that Israel has had in the White House in many, many years. But I think I am telling you nothing new if I say that this is an administration that plays hardball. When they want to achieve a certain objective they go at it very seriously. And so trying to appeal to people in the Jewish community, *trying to appeal to people in* Israel — that's an obvious part of the tactic and they are doing their best to be successful at it.

DID HE believe the stories that the administration would like to topple the Begin government?

"No," he replied. "I don't believe that is consistent with their norms and their values and their mode of behaviour. I think that they probably do believe that if they were to succeed in winning the battle for public opinion, if I can say, in large measure among the American Jewish community and other supporters of Israel, then this would have some effect on the position of the Israeli government.

In countering the U.S. efforts, he said, Israel itself has to wage a very active campaign to explain its positions — and we are in the process of doing that."

By coming out with a specific blueprint, the U.S. had compromised its role as mediator in the negotiations, Arens said. That is bound to make another round of talks more difficult to get underway but "we're hoping that it is not going to abort the negotiations."

'President Reagan may be the greatest friend Israel has had in the White House in many, many years...but this is an administration that plays hardball'

Knud Sam

GOOD NEWS!!
SCHARF'S FURS
IN TEL AVIV TOO!!

A PERFECT START FOR THE NEW YEAR

International quality furs, straight from the factory of Israel's largest fur exporters. Prices lower than you would pay on the international market (and additional tax reductions for tourists and diplomats). For only $500 you can make a dream come true. Be the proud owner of an Israeli made fashionable fur jacket, created by Israel's foremost furriers, and sold in the best fashion shops in 14 countries around the world.

A Scharf's fur does wonders for both your mood and your appearance — and it feels so good. Give yourself a new dimension of luxury and elegance in a glamorous Scharf's fur designed by Oded Gera. You're bound to fall in love at least once, when you inspect the magnificent choice of styles and furs at Scharf's two attractive factory showrooms. And remember, buying a fur is not just a whim — it's a sound investment. You can buy Scharf's furs **only** from Scharf's. No middle man involved. That's what helps to keep the price within your budget. Scharf's Furs have a 50 year reputation for quality and fine craftsmanship throughout Israel, Europe and the U.S.

The current best seller on Scharf's international parade is the **Reversible — the marvelous two-in-one garment** — which is being snapped up by fashion-conscious women in New York, Paris, Zurich and Rome. Turn your glamorous evening coat or jacket inside out and you have a sophisticated sporty coat for day to day wear.

Come and see us, and find the garment which expresses the real YOU.

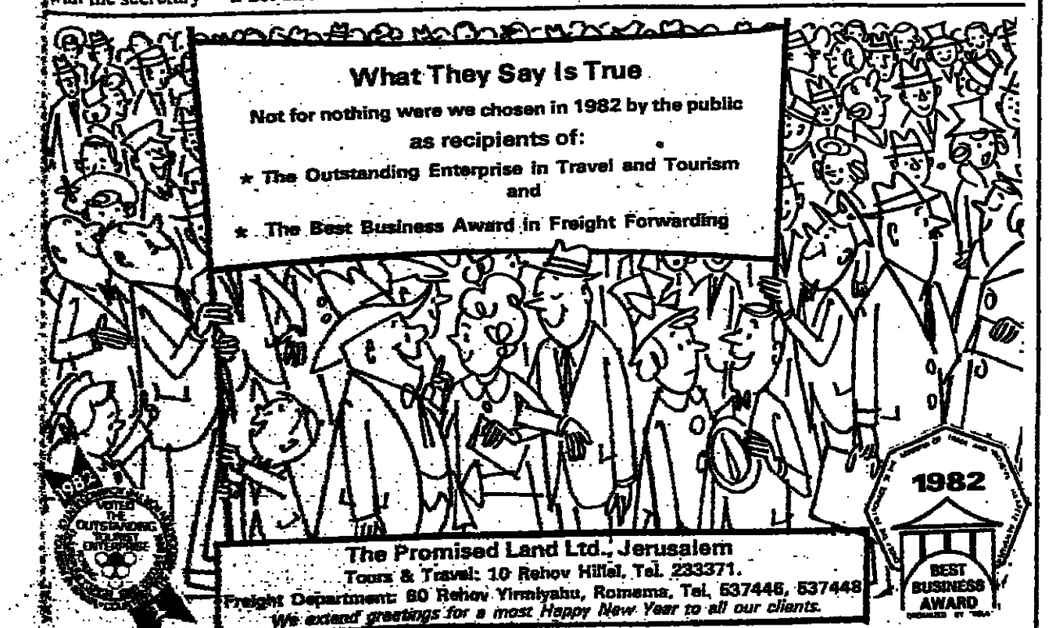
Scharf's Furs offer you A touch of opulence for every day

Jerusalem
11 Rivka Street, Baka
Telephone: 02-715121, 719623

Tel Aviv (opening early October)
4 Nirim Street (between Yad Eliahu Stadium & Gottex)
Telephone. 03-333546

Open daily, 9.00 a.m. – 5.00 p.m.
Fridays 9.00 a.m. to 1.00 p.m.

Shilluv



WEST BANK PERSPECTIVES

By DAVID RICHARDSON

BRITISH and European diplomats did not hide their disappointment last year when Britain's foreign secretary Lord Carrington in his capacity as president of the EEC Council of Ministers failed to meet Yasser Arafat. The chairman of the PLO was unwilling or perhaps unable to hold out even the possibility of recognizing Israel in exchange for formal European recognition of his organization.

"We told Arafat we did not expect him to play his main card of recognition, but we did want a glimpse of it," explained a British diplomat following the demise of the European initiative.

In the wake of this disappointment, Western diplomats active on the West Bank and others interested in developments in the area began toying with the idea of engineering some movement in the Middle East peace process via the West Bank.

They realized that Arafat and the moderate PLO leadership could not go along with the mutual recognition which is the primary mechanism of the European idea of a solution: the Syrian presence in Lebanon and the organization's own diehard ideologues who so often serve other, non-Palestinian interests, made it impossible. It was these pressures that had made Arafat retract his initial endorsement of the Fahd eight-point plan. Some limited progress on the West Bank might present the PLO with a sufficient threat of a separate solution to strengthen Arafat's hand against the Syrians and his own rejectionists.

West Bankers continually reported meetings with Jerusalem consuls and their political aides: and the increased activity of the diplomats was also noted by the military government, who complained that their own political work was being hampered.

The idea of a separate movement on the West Bank, with perhaps even the indirect blessing of elements in the PLO, gained credibility when it became apparent that many West Bankers were becoming more and more dissatisfied with the PLO's inability to move. The PLO, it appeared to them, was unaware of the increasing pace of settlement and its implications, and was hampered by the concerns of its own immediate survival and those of its constituency, which was not in the West Bank or Gaza but rather in the refugee camps of Lebanon.

The most dramatic expresson of this perhaps was Bethlehem mayor Elias Freij's public call on the PLO to "challenge Israel for peace"; but there were also other signs such as the open debate among young lecturers and intellectuals at West Bank universities for a dialogue with the Israeli academic community.

But in the end, apart from the village leagues which were, from the start tainted by their close association with the military government, such dissatisfaction with the PLO as there was in the West Bank was insufficient to justify any European or other hopes for a separate move towards a solution with Israel.

For good measure, the military government also put a spoke in the wheels — perhaps unintentionally but nonetheless effectively. The removal of the major pro-PLO mayors in the West Bank earlier this year and a series of other repressive measures against other "nationalist elements" as they somewhat exclusively refer to themselves, removed any possible bridge to the PLO and increased resentment and nationalist feelings in the street. Movement for accommodation with Israel became more difficult.

HOW THEN have the war in Lebanon, the Reagan initiative and the Fez summit affected the West Bank and Gaza. To judge by conversations with the people in the area over the past few weeks, Palestinians in the territories are still perhaps the most incongruous bystanders in the political developments that will ultimately change their lives at least as much as those of the other people involved in the conflict.

They are by no means indifferent to what is happening; but they are aware that the political gains the PLO appeared to reap from the ruins of Beirut have reinforced its leadership of the Palestinian cause. They are only too conscious that the focus of attention is now on Tunis rather than what is said and done in Nablus.

Arafat emerged from Beirut with the respect and admiration not only of the *shabab* — the youths in the street — and the highly political left wing, but also of conservative elements who had, in the past, privately expressed their scorn for his leadership and style.

"Arafat proved himself a fighter and a leader," said one East Jerusalemite of this stripe.

"National pride has increased as a result of the war and that is not mere rhetoric," said an acquaintance in Ramallah last week. "I did not think that our people could be as courageous as they proved to be."

It is now popular to refer to the war in Lebanon as the "80 day war," to contrast the PLO's stand in Beirut with the IDF's rout of four Arab armies in six days in June 1967.

For many, the exodus of the PLO from Beirut was not only the end of an era — which several West Bankers were honest enough to admit was not all glorious — but also held the promise of a long-needed change in the tactics of the organization.

"I think that there is a majority of us in the territories in favour of mutual recognition and coexistence with Israel," noted a left-wing intellectual. "The Israeli expulsion of the PLO from Beirut has helped Arafat detach himself from the Syrian and more extreme factions in his own organization without any cost to himself."

Interviewed during the Fez summit Mahmoud Abu Zuluf, editor of the East Jerusalem daily *El-Kuds*, spoke of the open tension between Arafat and Syrian President Hafez al Assad. "There is a clear disagreement," he said, "and I anticipate a split or ideological change in the PLO."

Other West Bankers concurred, some fearing that the Syrians would start using the PLO units under their control for spectacular terror attacks in an attempt to sabotage any moves towards moderation by Arafat and the PLO apparatus now establishing itself in Tunis.

THE REAGAN initiative certainly came at a suitable time from the West Banker's point of view. While it was clear that the U.S. president appeared to be focusing on the territories, it was also abundantly clear that the response both the Americans and the West Bankers (and, for that matter, the Israeli government) were expecting would come from Fez.

Seen from here, Reagan erred in proposing a solution that stopped short of the right to independence for the Palestinians; but the change in the American position and the *de facto* snub of the Begin government in the way the plan was delivered were regarded as encouraging.

A merchant on one of the main streets of Ramallah said that he hoped the PLO would accept the plan. "For too long we have been saying no. The time has now come for us to say yes."

Another, well-informed resident of the town said that many people were coming round to support the American plan. "The reputation of people like Freij (who immediately welcomed the plan) has been enhanced — there is a feeling of change and anticipation in the air."

"The plan can't just be dismissed because it comes from the Americans — it still has something. But if this is their maximum it does not meet our minimum and the gap has to be bridged," said a one-time activist in the National Guidance Committee, which was outlawed by the military government. "The Americans, like the Labour Party in Israel, are political dinosaurs. They cannot neglect the rise of Palestinian nationalism in the territories over the past 15 years — 'it's no longer merely a 'refugee problem'."

"We should leave the door open," advised another very pro-PLO figure in the area. "Outright rejection would be playing into the hands of the Israelis."

An even more positive response came from Abu Zuluf. "Reagan tells me as a Palestinian Arab that in a few years' time there will be no occupation and that we will have self-government. Should I say no to that? It would be crazy."

Abu Zuluf even has his own scenario of future developments. He foresees that the PLO will go along with the Reagan plan in one way or another, but that it will take two years to arrive at a solution and a further three years to implement it.

Another far less enthusiastic view comes from one of Abu Zuluf's neighbours in East Jerusalem, Ibrahim Dakkak, an engineer and former secretary of the National Guidance Committee. He now heads the Arab Thought Forum, a group of left-wing West Bank intellectuals.

According to Dakkak, there is an imbalance in the strategic situation in the Middle East, which currently tilts in favour of the U.S. "In such a situation the Palestinians cannot anticipate any real negotiations but more of a *diktat*."

THERE IS widespread distrust of the U.S. and scepticism about Reagan's willingness or ability to pressure Israel to make the concession the Palestinians regard as the minimum. But there is also a grudging realization that following the war in Lebanon, only the U.S. is capable of delivering a solution. Without the Americans, said several people, the PLO's evacuation from Beirut would have been quite different.

The Soviet Union, like most of the Arab states, proved totally unreliable precisely when the Palestinians most needed their assistance. Criticism of Moscow and the major Arab capitals has been unprecedentedly bitter. Some of the intellectuals, on the West Bank, however, still place hopes in "the support of the Arab masses" where, they are sure, there will eventually be significant changes which will help the Palestinians.

But Dakkak and the circles he represents regard it a mistake to rely on the Americans, and they would prefer some international convention, perhaps under UN auspices, which would give the Soviets a role and allow the Palestinians to play off one superpower against the other.

This objection to accepting the mantle of U.S. diplomacy is only partly tactical. It also reflects a Third World ideology of non-alignment which has many adherents in the West Bank.

"Why should we antagonize the Soviet Union to fit into the American scheme of things?" argues Dakkak. "We don't want to serve the U.S. confrontation with the Russians."

THE REAGAN endorsement of a "strong association with Jordan" is predictably one of the most divisive issues in the president's conception for local Palestinians. Pro-Jordanian elements in the area who have weakened in the 15 years of the Israeli presence have, however, never really relinquished their hold and have come out in favour of the plan.

But for others, particularly those on the left wing and those who came to the fore after 1967, the return of a Jordanian presence or a return to Jordanian sovereignty presents a threat which almost makes a continued Israeli presence preferable if, in the long run, the option of full Palestinian independence is strengthened.

The fear and perceived threat of a return to Jordanian control is palpable. Many of those who expressed it stressed that they were not to be quoted.

Jordan poses a challenge to the Palestinian sense of separateness which has grown under Israel.

"Under occupation there is a clash of cultures, there is no way we can be absorbed. But," said a Ramallah resident who pointed to the popularity of Palestinian folklore in art and literature over the past few years, "if we return to Jordan we could be absorbed and lose our culture, as have those Palestinians who live in Jordan."

Privately, several people admitted that they were disappointed with the outcome of the Fez summit conference. Their expectations of a more dramatic and determined move to corner Israel diplomatically were fuelled by the assumed political gains the PLO took with it when it left Beirut, and even more so by the content and timing of the Reagan initiative.

But for many of the people in the territories it is clear that for the time being the fulcrum of Palestinian politics is once again definitely Yasser Arafat. How long that lasts depends on how considerate Arafat is going to be of the pressing concerns of the Palestinians still in Palestine.

The writer is a member of The Jerusalem Post *editorial staff.*

New years

TORA AND FLORA / Louis I. Rabinowitz

WHEN WE MENTION Rosh Hashana, the Jewish New Year, we think automatically and exclusively of the Day of Judgement which takes place on the first of Tishri and reaches its climax ten days later with Yom Kippur, the Day of Atonement.

If this is so, the orders of the tractates of the Mishnah which is the authoritative code of Jewish law compiled by R. Judah HaNasi in the second century and which is the basis of the Talmud, seems to be wrong. The order is Pesachim, dealing with Passover which falls in Nisan; Yoma, whose subject is the Day of Atonement; Sukkah, whose subject is the festival of that name; and only after that comes Tractate Rosh Hashana.

The answer is simple. Just as in our civil calendar we have two new years, January 1, for calendrical reckoning and April 1 for income tax purposes (the Day of Material Reckoning!), so the first Mishnah of Rosh Hashana informs us that there are no less than four Rosh Hashana in the Jewish year, of which that which falls this weekend is only the first.

As far as the other three are concerned, for our present purpose it is sufficient to point out that "everyone knows" that the New Year for Trees falls on the 15th of Shevat (but according to Beth Shammai on the 1st) in which case there is apparently no connection between the Rosh Hashana which we shall celebrate this weekend and the world of flora.

But it is not so. If the New Year for Trees falls in Shevat, the first of Tishri is also, as the Mishnah states "the New Year for *planting* and for vegetables." It does not mean, as can of course be understood, that planting of trees takes place on that day; the fixing of that date is for a different purpose altogether.

In the spring of 1980 my wife planted a sprig of apricot in the bed surrounding our verandah, and it has taken root and flourished to such an extent that this year it produced a few luscious looking apricots. I was sorely tempted to eat them as "the work of my hands (or rather my wife's!) wherewith to glorify, but I was forbidden to do so since they constituted Orlah, as fruit is called during the first three years. (Lev. 19.23-5).

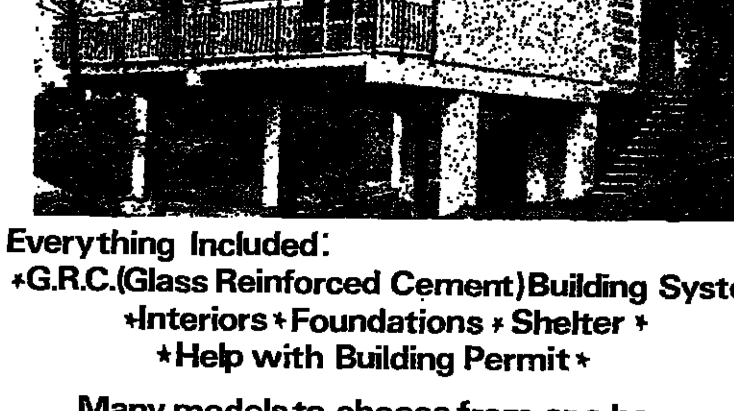
When will that fruit become edible according to the Tora? On Rosh Hashana 5741 (Sept. 1) it had already entered its second year, since the first of Tishri is the New Year for Planting, and with this Rosh Hashana it enters its third year and thereafter it will be permitted for consumption.

Blowing the shofar — a 17th century woodcut

VENTURA V BUILDERS COMPANY LTD.
INDUSTRY HOUSE, 29 HAMERED ST.
SUITE 15204 (2nd Floor), TEL-AVIV

LUXURIOUS HOUSES READY IN 4 MONTHS!

STARTING FROM $380.-/sq. mtr.
(not including V.A.T.)
(September - October Only)



Everything Included:
G.R.C. (Glass Reinforced Cement) Building System
*Interiors * Foundations * Shelter *
*Help with Building Permit *

Many models to choose from, or a house built from your sketches. Specialists for settlements, moshavim, and kibbutzim.
Also building cottages, family houses, high-rises, and public buildings.
Building on levels, and on pillars.
Making additions to existing houses.

Call today for more information!
03-652651

ACADEMY OF SPANISH DANCE
FLAMENCO
DIRECTION
DALIA LOW
CLASSES FOR * BEGINNERS
* ADVANCED
* PROFESSIONAL
* PRIVATE CLASSES
HERZLIYA, GALGALEI PLADA 9 Tel. 052-58921/78745

דליה לאו

NEW★★★★★NEW
Salon Albert
Hairdresser
A Five Star Salon in a Five Star Hotel —
Laromme Jerusalem (ladies' and men's). Tel. 663161
near Liberty Bell Garden.
Leon from the Hilton is joining us.
Manicure and Medical Pedicure
See you very soon

RENT A CAR
ZOHAR
$7 a day★
Rent a Car
FOR SERVICE AND SATISFACTION
Call us for special weekly rates.

JERUSALEM:
178 Jaffa Rd. 02-243302
18 King David St. 02-234405
TEL AVIV:
107 Hayarkon St. 03-247242
6 Bograshov St. 03-653559
BNEI BRAK:
102 Rabbi Akiva 03-797215
03-700203
EILAT:
Bel Hotel 059-76124
NETANYA:
1 Ussishkin St 053-42433
HAIFA:
53 Hameginim St. 04-510148
BEN-GURION AIRPORT
Free pick-up and delivery service.

our famous barbecue is back!

Feast at our Friday Poolside Barbecue *on charcoal-grilled meats, Oriental salads and Middle-Eastern sweets. Bedouin music and bellydancer. Every Friday from 7.30 p.m. $16 plus V.A.T... Brunch at our* Saturday Buffet *from limitless platters of meat, fish, salads and desserts. $15 plus V.A.T.*

Dine at our charming Wintergarden Restaurant *on anything from stroganoff and steaks to hamburgers and pizza. Daily from 10 a.m. to midnight... Linger over coffee and cake in our delightful* Courtyard Cafe.

Our Cellar Bar is open nightly. Piano violin duo Sundays.
Liz Magnes at the piano Tuesdays from 8.30 pm.

AMERICAN COLONY HOTEL

Call 02-282421/285171 for reservations. Nablus Road, Jerusalem.
We honour American Express, Visa, Mastercharge, Eurocard and Isracard credit cards.

We have now opened!
The first Indian restaurant in Jerusalem
We are happy to announce that the
Maharaja Restaurant
is now open!
Kosher Indian dishes.
The only kosher Indian restaurant in Israel!
MAHARAJA — 11 Shlomzion Hamalka
Tel. 243186. Open 10.30 a.m.-11.00 p.m.

NEKTAR נקטאר
catering as well
209 Bney Efraim st. Maoz Aviv TL. 478022

مكذا من الأصل

هكذا من الأصل

THE LEBANESE MORASS

By DAVID BERNSTEIN

TWO QUITE disparate events have come together this past week to underscore the dubious nature of Israel's present policy in Lebanon. These were the violent death of Lebanese president-elect Bashir Jemayel, in Tuesday's explosion at Phalange headquarters in downtown Beirut, and Yasser Arafat's private audience a day later with Pope John Paul II.

Arafat's much sought-after audience with the pope, which will undoubtedly have enhanced his prestige in the eyes of hundreds of millions of Roman Catholics throughout the world, was a political coup of the first order.

Following closely on the heels of the 12th Arab summit's endorsement in Fez earlier this month of the PLO as the "sole legitimate representative of the Palestinians," the papal audience — supplemented by the hero's welcome Arafat received at the Interparliamentary Union conference in Rome and a series of meetings with Italy's top leadership — would appear to have made nonsense of the Begin government's claim that the PLO's military defeat in Beirut spelled its political eclipse as well.

And the death of Jemayel would appear to have made equally nonsensical the never very convincing claim that Operation Peace for Galilee, in its expanded phase, had paved the way for the emergence of a strong, central authority in Beirut that would be able both to reunite the war-torn country and to sign a peace treaty with Israel.

DURING THE eight years or so before Operation Peace for Galilee, Israel had secretly been working with Jemayel, according to foreign reports, arming and training his Phalange militia.

It would seem that, at first, the main goal was simply to join forces with a natural ally in a common war against the PLO in Lebanon, with whatever long-term political credit Israel might gain from the relationship largely incidental.

But at some point, Israel's ambitions appear to have grown much larger — very probably encouraged by Jemayel himself, who, from the start, championed the secret alliance with Israel in the face of quite considerable opposition within the Phalange. And the prospect of peace with a Lebanon *liberated* from the PLO and the Syrians, united under the strong leadership of Bashir Jemayel, became, it would seem, increasingly enticing — and, in the eyes of the present government, immediately achievable.

Operation Peace for Galilee, once it evolved beyond what was ostensibly its original goal of creating a 40-kilometre *cordon sanitaire* along Israel's northern border, set the realization of this dream as a declared goal.

BUT QUITE EARLY on in the campaign, there were already some misgivings in Jerusalem that something was not quite right about the alliance with Jemayel, as the Phalange more or less sat back while Israel took on the Syrians and the PLO in Beirut with little more than token support.

With the rapid approach of the Lebanese presidential elections, Jemayel appears to have become increasingly aware of the paradox that while the Israeli invasion had undoubtedly greatly boosted his chances of obtaining the presidency — this may, in fact, have had something to do with the timing of the campaign — too close an identification with Israel would greatly undermine his bid to build a united Lebanon by effecting a reconciliation with his erstwhile Moslem foes.

Accordingly, he himself kept an exteremely low profile in all his dealings with Israel, while at the same time putting out feelers both to the Syrians and to Lebanon's Moslem leaders with a view to such a reconciliation.

If this proved disturbing to Israel — and there were rumblings that Jemayel expected to have Lebanon delivered to him on a silver platter — Jemayel's conduct after his election last month was even more so.

Prime Minister Begin had to go so far as to hold a clandestine meeting in Nahariya earlier this month, at which he reportedly chided the Lebanese president-elect for his apparent lack of enthusiasm for Israel's grand design of open and immediate normalization of relations between their two countries.

The fact that news of the meeting was leaked to the press infuriated the Phalange, who warned Jerusalem that by seeking to highlight Jemayel's link with Israel, it was placing in the gravest jeopardy all that the two sides had worked for in Lebanon.

There will undoubtedly be those in the days and weeks ahead who will blame Israel, for contributing of Jemayel's death by pressing too hard, apparently for its own domestic purposes, for an early peace treaty with Lebanon.

IN THE FINAL analysis, however, Israel appears to have been deluding itself that it was indeed possible for Jemayel to establish himself at the head of a united Lebanon and at the same time conclude an early peace treaty with Israel. That was never on.

Jemayel may well have been quite genuine in his protestations that he needed time to build up his own position and achieve a national reconciliation before he could enter into the kind of relationship Israel wanted.

Whether or not this was indeed so, or whether political realities in the region would have made such a course impossible, will now probably never be known. The Phalange has itself acknowledged that any government in Lebanon would have to conduct itself in a manner broadly acceptable to Syria if it wished to remain independent.

Whoever follows Jemayel is not very likely to continue the kind of relationship with Israel that Jemayel had built up — both because the pro-Israeli line in the Phalange was very largely the product of Jemayel's own vigorous championship, and because any potential successor is likely to associate last Tuesday's assassination with too close an identification with Israel.

Peace with Lebanon, then, would now appear to be out of reach for the foreseeable future.

PERHAPS EVEN more disturbing, however, is the fact that Jemayel's death has left a power vacuum that could plunge Lebanon into another bloody round of civil war, with Israel in the middle, having to maintain order between warring Christian and Moslem factions.

So far, there has been no sign of the Phalange going on the rampage to avenge their leader's death. This could simply be the result of shock at Jemayel's assassination or, more hopefully, the existence of a strong command struture that is proving itself able to maintain discipline and enforce a policy of restraint.

Should law and order break down, however, Israel will find itself in the invidious role of policeman (the IDF's deployment in West Beirut and the curfew imposed on towns and villages in South Lebanon following the assassination have already indicated its readiness to take on the role.)

Ironically, the IDF may, in fact, find itself defending Lebanon's Moslem and large Palestinian population against the wrath of its Phalange allies — an irony that will no doubt be savoured in Damascus, which had itself invaded Lebanon to help the Christians, only to find itself having to switch sides and protect the PLO and the Moslems against the Phalange.

But even if Israel's massive military presence in Lebanon is able to stave off an immediate breakdown in law and order, there remains the thorny constitutional problem of finding a credible long-term successor to outgoing President Elias Sarkis.

With no candidate of anything like the calibre of Bashir Jemayel in sight, the IDF's policing role could keep it in Lebanon much longer than might have been foreseen when the original goal of Operation Peace for Galilee was expanded to include the establishment of a strong, central authority in Lebanon.

ALTHOUGH ISRAEL'S "mandate" in Lebanon is, unlike that of the Syrians, self-imposed, and can be terminated whenever it deems fit, there is little possibility that Israel will, in fact, abandon what now appears to be a mission impossible and get out of the morass in Lebanon as quickly as possible.

Neither would one advocate such a course, for reasons of conscience no less than politics.

Having shattered the Lebanese equation and established the ascendancy of the Christian militias, it would be reprehensible to leave Lebanon in a state of chaos, with the country's largely defenceless Moslem and Palestinian population at the mercy of a Phalange bent on vengeance — or, by the same token, to leave the now leaderless Phalange at the mercy of the Syrian and PLO forces in the Bekaa and northern Lebanon.

And politically, no one would really expect Israel to leave a power vacuum in Lebanon that would probably be immediately filled by the PLO and their leftist allies, throwing away even that little that has been achieved at so horrendous a cost in human lives — Israeli, Lebanese and Palestinian alike.

The alternative, it would seem, would be to let the ordeal run its course, with Israel playing out the seemingly tragic role it has brought upon itself as the result of a thoroughly ill-conceived policy in Lebanon, with all the inexorable agony of a Greek tragedy.

The writer is The Post's *Middle East Affairs reporter.*

Travesty of truth

By SHMUEL KATZ

POLITICIANS EVERYWHERE *often tend to treat their publics as if* they were a class of know-nothings and remember-nothings. American statesmen are no exception. One of the key passages in President Ronald Reagan's television address on September 1 is an example of grand dissimulation.

"The United States," he said, "has thus far sought to play the role of mediator; we have avoided public comment on the key issues... but it has become evident to me that some clearer sense of America's position on the key issues is necessary to encourage wider support for the peace process."

Nothing could be more misleading. In the process that brought about the Camp David agreement, it was Washington that initiated all the changes in the original Israeli "peace plan." U.S. mediation consisted almost entirely of pressing the Israeli negotiators to make concession after concession — "otherwise Sadat won't agree to negotiate."

The U.S. has, in fact, very seldom played the role of mediator. It has had a very definite policy of its own throughout the dispute

Since 1967, its objectives have been fixed by the principle that Samaria and Judea (including east Jerusalem) are "occupied Jordanian territory." It has thus erased from the official national memory Trans-Jordan's rape of Western Palestine in 1948; and legitimized its annexation and the renaming of Judea and Samaria.

This grotesque travesty of historical and political truth, and of accepted norms of international behaviour, is encapsulated in the "operative" proposal that Israel must withdraw into the 1949 Armistice Lines ("with minor modifications"). All American diplomacy has worked towards that end since 1969. Mediation, indeed.

IT IS ALL the more amusing that Washington has described President Reagan's plan as "new." It is, in fact, the same old plan with cosmetic adjustments. Its essence: Israel's withdrawal from "all the territories" and their transfer to Arab rule. Period.

The notions ventilated by Washington that the U.S. would thereafter somehow influence the form of Arab government and its policy towards Israel are patently absurd.

(Five years ago, Professor Zbigniew Brzezinski, then President Carter's national security adviser, suggested, in conversation with me, the kind of plan now put forward by President Reagan. He even added demilitarization as bait. When, apart from other objections, I said demilitarization did not work and that nothing could prevent, for example, a Soviet airlift of arms, his reaction was that "Israel could always go back in." I replied that then he would be the first to denounce Israel for invading Arab sovereign territory and to demand that Israel withdraw within 24 hours. He smilingly refrained from denying the imputation).

THE KEY ELEMENTS in the "Reagan plan" were proposed in formal terms in December 1969 — by Secretary of State Rogers. They included just about all the cosmetics of the Reagan version. The Rogers plan, too, emphasized its adherence to Resolution 242, including the provision for "secure and recognized borders (though hastening to add that only minor modifications of the 1949 Armistic lines were envisaged. It even emphasized that Jerusalem must remain united. The Reagan plan differs from it in substance only by providing for local autonomy for the Arabs of the "West Bank" and Gaza — within Jordanian sovereignty, of course.

The Israeli Government rejected the Rogers plan outright — after calling Ambassador Yitzhak Rabin from Washington for consultations. Prime Minister Golda Meir attacked the plan in two trenchant speeches in the Knesset. She was quoted as saying privately that acceptance of the plan would be an act of treachery.

WHAT IS TRULY new then about the Reagan plan is the friendly response of the Labour Alignment. Mr. Peres and his colleagues (who endorsed the Camp David agreement) pretend not to be aware that the very promulgation of new proposals itself undermines that agreement, pre-empting the negotiations which, under the agreement, are to take place years ahead, and replacing them by a pre-cooked outcome.

Though the plan calls for complete Israeli withdrawal (slightly modified) — the Labour leaders pretend that it is similar to their own idea — which is to partition Western Eretz Yisrael. The Labour plan (unless it has been secretly changed) involves the retention under Israeli sovereignty of the strip along the Jordan, the Etzion-Hebron bloc, several areas in Samaria and united Jerusalem. Mr. Peres and his colleagues cannot but be aware that this plan is as unacceptable to the Arabs — and thus to Washington — as any other plan which does not guarantee the complete surrender of "all the territories."

They have turned their backs on Golda Meir's sanity of purpose — and their motives are transparent. They aim at inducing the Israeli public to believe that their "moderate" policy of "compromise" will find favour in the eyes of Washington. They assume that this could be a major factor at the next election, or maybe even earlier; that the sense of dependence on the United States in Israeli society is strong enough to assure them of a majority.

Nothing could suit the American policy-makers better. Indeed, they are uninhibitedly happy about the internal opposition which they expect Labour (and its fringe-group allies) to develop to the government's policy. They hope that this will impose restraints on Begin when, as they believe, he agrees to negotiate with them on the substance of the "plan."

It will be presented to him as an adjustment of the Camp David agreement; allowing the participation of the Arabs of east Jerusalem to take part in the election of the autonomy council for the "West Bank"; freezing settlements in Judea and Samaria — to encourage the Arab inhabitants to join the *autonomy process; and on the* assurance that King Hussein and not Yasser Arafat will be sovereign in Judea, Samaria and Gaza, an Israeli promise to surrender "all the territories" (with, of course, minor modifications).

Diplomatic pressure will be accompanied by a campaign in the media; it will inevitably be orchestrated with European diplomacy and with world-wide Arab propaganda.

This prospect is one reason why Secretary of State George Shultz reacted calmly to the passionate declarations by the prime minister in the Knesset that he was entering upon the struggle for Eretz Yisrael which, as he rightly declared, was a matter of politics to the United States, but a matter of life to the Jewish people.

THERE IS, however, another reason for Mr. Shultz's cool comment that Mr. Begin's speech was merely the opening gambit in negotiations. The Americans have heard it before; and the State Department experts have in front of them the Camp David agreement and the minutes of the discussions.

There is no hint there of Zionist inspiration. There is not a single word there about the unique relationship of the Jewish people with its historic homeland, not a word of its rights to the country.

The agreement accords to Egypt and Jordan equal rights with Israel in deciding on the final disposition of the "West Bank," and accords a veto right on that crucial subject not to the Jewish people, but to the Arab inhabitants.

All this was signed and approved by the prime minister of Israel. Why, then, should the Americans not assume that when Mr. Begin reverts to his pre-Camp David formulations they are anything more than an opening gambit?

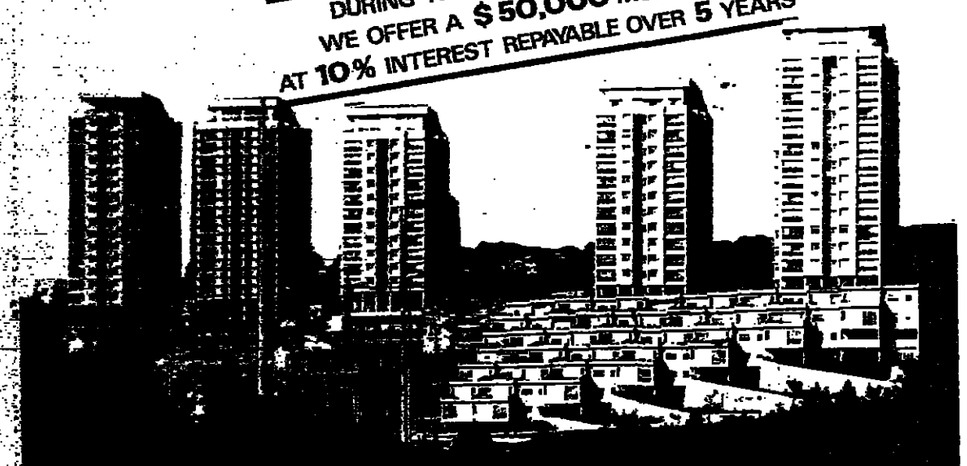
The prime minister's reply to President Reagan's letter compounds the blunders of the Camp David agreement.

The agreement *did* give the control of internal security to the Arab autonomy council, not to Israel. The agreement *did* accord Jordan a status in Western Eretz Yisrael.

But this is not the time and these are not the circumstances to argue with Washington over this or that clause in the Camp David agreement. The U.S., like Egypt, is no longer interested in the Camp David process.

If the prime minister wishes the *Americans to take him seriously*, and if he understands that the issue is once more Eretz Yisrael or Falastin, and truly intends to rally the people in Israel to that banner — he must, without delay, make it clear that for him, too, the Camp David agreement, holus bolus, is dead.

DURING THE HIGH HOLIDAY PERIOD
WE OFFER A $50,000 MORTGAGE
AT 10% INTEREST REPAYABLE OVER 5 YEARS



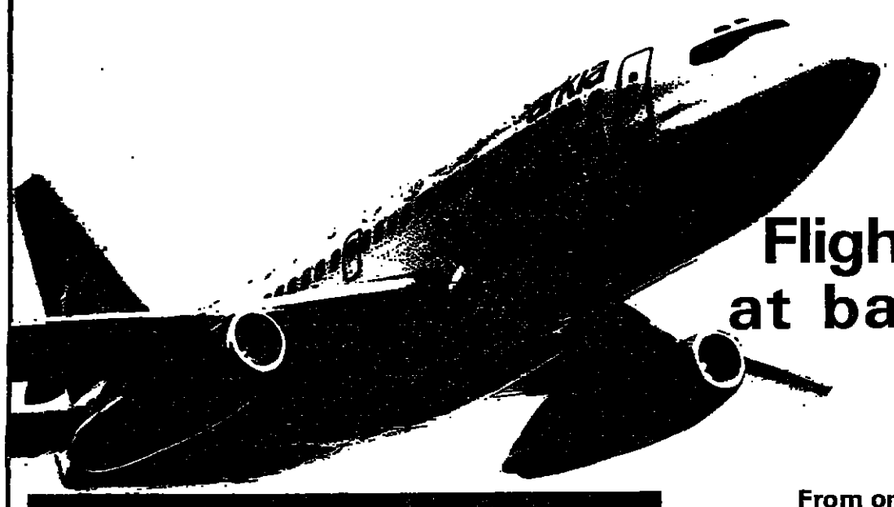
On a hill slope facing the Knesset, the Israel Museum and the Jerusalem hills beyond the exclusive residential quarter is now being completed. Apartments of 4½, 5½ rooms in high rise buildings.

Sales offices:
Tomer Jerusalem Ltd.
Jerusalem, 2 Herbert Samuel St.
Tel. 02-221440, 221271
SWITZERLAND:
Mintra Trade & Investment Corporation Ltd.
21 Rue du Mont Blanc,
Geneva, Tel. 323306

KIRYAT ISAAC WOLFSON
JERUSALEM

THIS IS YOUR CHANCE!

Celebrate Fall in Europe



Exclusive to Arkia Charter

Flights to Europe at bargain prices

From only $ 313

Businessman's Special

4 Star Hotels at unbeatable prices

Place	Hotel	Location	Price
London	Metropol	Walking distance from Marble Arch	$19.99 per single in double room
Paris	Concord — Fayette	Walking distance from Arc de Triomphe	$39.99 per single in double room
Frankfurt	Savoy	Town centre opp. train station	$19.99 per single room
Munich	Penta	Town centre area	$31.99 per single in double room

- Prices are for round trip flights, and are valid from Oct. 3, 1982 until further notice.
- Bookings at all travel agencies.

Offline charter flights (I.T. class) include transportation and accommodation Minimum stay 7 days, maximum stay 28 days.
In accordance with Civil Aviation Administration permit Tet/Shin 1.

Cancelling the cancellation fee:

Bookings for all destinations with Arkia Charter are cancellable (provided that cancellation request is made up to 24 hours before flight time). No cancellation fee required.

11 Frischmann, Tel Aviv,
Operating Licence 007.

To any of the following destinations:

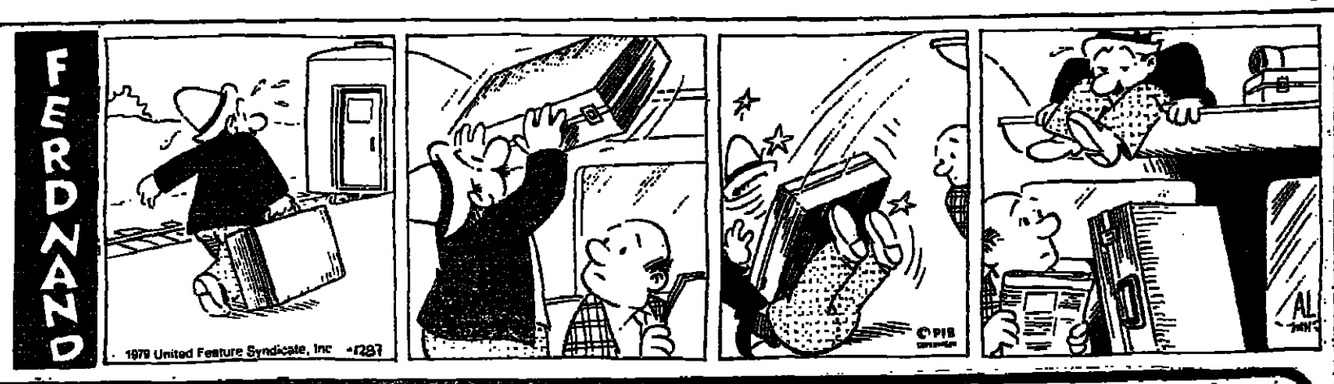
Paris	Every Monday	by Arkia
London	Every Tuesday	by Arkia
Frankfurt	Evry Thursday	by Arkia
Munich	Every Saturday	by Arkia
Berlin	Every Thursday and Saturday from $399	by Arkia and Pan Am

* Subject to government approval

Make it a habit to fly

arkia charter
ארקיע צ'רטר

Smile your way through Israel with the
Dry Bones
Cartoon Book
Available wherever
THE JERUSALEM POST
is sold



CLASSIFIEDS

appearing on Mondays, Wednesdays and Fridays.
MONDAY/WEDNESDAY RATES: Minimum of IS 192.80* for 8 words; each additional word IS 24.10*
FRIDAY and HOLIDAY EVE RATES: Minimum of IS 248* for 8 words; each additional word IS 31*. All rates include VAT. **DEADLINES** at our offices Jerusalem: Monday/Wednesday — 10 a.m. previous day. Friday — 5 p.m. on Wednesday. Tel Aviv and Haifa: 12 noon, 2 days before publication. Ads accepted at offices of *The Jerusalem Post* (see masthead on back page) and all recognized advertising agencies. *Subject to change.

BOOKS

ENGLISH TRANSLATIONS of Israel business laws. A.G. PUBLICATIONS Ltd., P.O.B 8100, 91080 Jerusalem.

BUSINESS

AMERICAN BUSINESSMAN specializing in selling medical X-ray-Radiology nuclear medicine equipment interested in direct sales to hospitals, clinics and dealers. 02-664231 or 063-99583.

BUSINESS PREMISES

CENTRE HOLON, sale/rental large, luxurious shop. *Tel. 03-847942, 850980.*

EXCHANGE

KOSHER HOUSE, CALIFORNIA — exchange/rent same, Bayit Vegan, June-August 1983. Call 02-423475 or 1213/935-866, Hirsch, 147N. Vista, Los Angeles 90036.

DWELLINGS

JERUSALEM—RENTALS

HOLIDAY APARTMENTS, furnished apartments, all areas, short/long term. 02-667883, 02-819394

YEMIN MOSHE, furnished house + telephone, year, $1200 monthly. Tel. 02-818032.

7-ROOM House, Yemin Moshe, fully furnished, patio, fabulous view, $1,300. ANGLO-SAXON REALTY, 2 Hasoreg Street, Jerusalem, Tel. 02-221161-4

FOR TOURISTS! Nice furnished flats, rooms, inexpensive. Tel. 02-636071.

JERUSALEM PURCHASE/SALE

EXTRAORDINARY HOUSE in Dubnow St., Talbieh, 300 sq.m., including huge living room with superb view, study, luxury kitchen, wood panelled dining room, basement discotheque, maid's suite, large master bedroom with bathroom en suite, two additional bedrooms with bathroom. *Central air-conditioning*, heating, huge roof terrace, garden. Exclusive agents Capital Property Consultants, Tel. 02-532131.

REQUIRED. Real Estate Salesman/woman. *Car and good spoken Hebrew necessity.* Tel. 02-665993.

HAMEVASSER selling near Theatre in Talbieh, quiet area, 4 large, high floor. Tel. 240071, 60 Jaffa.

GERMAN COLONY, luxurious cottage, under construction, 6 rooms + patio, garden, storeroom. For appointment call 02-222090, "Centurion."

NEWLYWEDS SEEK 3-4 room flat to buy in nice area of Jerusalem Tel. 02-715183, not Shabbat or holiday.

CENTRAL, 2, new, high (lifts). Tel. 02-227539, *after 5.00 p.m.*

SHIMONI, 3, hall, heating, view, quiet, freehold, needs renovation. $65,000. Tel. 02-664153 evenings

TEL AVIV—RENTALS

NORTH TEL AVIV apartment rentals — contact specialists: INTER-ISRAEL, 03-294141.

HERZLIYA

HERZLIYA PITUAH. New holiday apartments near sea, for sale and rent. Alon Realty, Tel. 052-70453

BEAUTIFUL VILLA, Herzliya Pituah, diplomats only. Tel. 03-754405 (from 16.30)

HERZLIYA PITUAH — Villas, plots, apartments for sale and rent. Happy New Year to all our friends and clients. Mr. and Mrs. Alan Lehrer, Alon Realty, Tel. 052-70453

NETANYA

ANGLO-SAXON offers large selection apartments/villas, sale-rental, short/long terms, 053-28290 after hours 052-78811.

TO LET 3 room apartment, partially furnished, telephone, $200 monthly. Richman & Richman, Tel 053-39954

NETANYA 3 room apartment, first floor, elevator, fully furnished and equipped, near sea, $85,000. Alon Realty 052-70453

LOVELY 4-room apartment, huge lounge, beautiful view, near sea, US$70,000. Anglo-Saxon, Netanya, Tel. 053-28290, A.H. 052-78811.

SALE: Magnificent 3 room apartment, all comfort, parking, cupboards, etc. Tel. 053-40986.

FOR SALE large modern 3 room apartment, excellent location, $55,000. Richman & Richman, 053-39954, 053-22651.

FURNISHED APARTMENTS, excellent residential area, telephone, long terms. Nobil-Greenberg, 053-32558, 28735, 2 Ussishkin

DAVID GAFFAN sales, rentals and holiday *apartments from $150 per week* Tel. 053-39372, 053-52116.

OTHERS

FOR RENT in Raanana, religious only, furnished home, phone, one year + option. Large living area, study, dining area, 5 bedrooms, on ¾ dunam + fruit trees. MAX Real Estate, Tel. 052-96017

CAESAREA. Magnificent home in best position, on 1½ dunam private land. American kitchen, real marble floors, luxury bathrooms. $375,000. Alon Realty, Tel. 053-70453

SALE: VILLA area Havazelet, 5 room cottage + extras, on 650 sq.m. plot. Anglo-Saxon, Tel. 054-52632.

IN BEERSHEBA, sale 76 sq.m., new, 3, fourth floor, lift. 057-49535

FREIGHT/STORAGE

THE PROMISED LAND Ltd., Jerusalem Official agents Allied Van Lines Best Business award 1982. Storage, packing, shipping (pets also) by air, sea. Fully licensed modern, large, professionally equipped office and warehouse at 60 Yirmiyahu, Romema. Tel 02-537446 or 02-537448

INSURANCE

CHEAPEST, MOST COMPREHENSIVE motor insurance, green card for motoring abroad, special diplomatic, UN cover. Brummer Levine Tel 03-286646

BEFORE renewing car or household insurance phone GOSHEN. *Free quote in* English. Tel. 03-717611

INT'L SHIPPING

W.T.F. WORLDWIDE door/door shipments, personal effects, all sizes. Packing, insurance and storage Consolidated containers with special discount. Tel. 03-282764.

OCEAN COMPANY Ltd. Expert reliable movers with 35 years' experience. Professional packing and shipping worldwide Special rates to U.S.A., South Africa, U.K Operating all over Israel. Best insurance rates on the market. Tel Haifa 04-522227 (3 lines). Tel Aviv 03-296125, 03-299582 (evenings 03-4830321).

E.D.S. International Transportation Ltd. household goods, personal effects, shipped worldwide. Door-to-door service. Tel Aviv, 31 Carlebach. Tel. 03-299642/3

N.T. INTERNATIONAL TRANSPORT Ltd. Worldwide movers — unbeatable rates to the U.S.A./Canada, U.K. 19 Halevy St., Tel Aviv. Tel. 03-659558, 03-650911, 053-41399.

LESSONS

SPANISH AND ENGLISH academic level professor Tel 04-50159.

MATRIMONIAL

BORN Vienna 1919, seeks intellectual, slim, shapely woman, sense of humour, till 55. P.O.B. 54, Ben-Gurion Airport.

PERSONAL

SPEECH THERAPIST specialising stroke rehabilitation seeks private work. No. ST 37822, P.O.B. 81, Jerusalem. Tel. 02-669696.

SERVICES

MAJOR APPLIANCE SERVICE, American technician, *Dan Stegman, Tel. 02-532131*, 1795.

ELECTRICIAN. Burglar alarms, installations, repairs. Mark Rabinowitz. Tel. 052-91738. 03-248117, ext. 1115.

BENNY BAND. South African cabinet maker, painter, general and furniture repairs. Tel. 052-32948 (after 5 p.m.)

SITUATIONS VACANT

WANTED au pair girl or housekeeper. Call 03-449463.

CHEF de CUISINE for an exclusive restaurant wanted. Tel. 03-449463.

WANTED au-pair for household and children. Tel. 03-417022.

ENGLISH SECRETARY typist. Knowledge of spoken Hebrew 5 days part-time afternoons only. Call. 02-631755.

WANTED: FILIPINO girl, live-in, 03-268138, 766387. Not Shabbat.

P.R. and advertising agency seeks first-rate English secretary for temporary position. Excellent typing a necessity. Tel. 02-243984/5, Elana 11 a.m. — 7 p.m.

NEEDED kind lady to look after our house and three children for 2-3 weeks end October. 053-41488.

BAT-DOR Dance company requires English secretary, evenings. Shorthand; part-time. Call 03-263175.

FULL TIME, fast, accurate typist required, preferably English mother tongue, shorthand and experience with word processor. Contact Vivian, Tel. 03-752303.

Henri's Auto

TOURIST — Be careful of customs regulations. Buy a car you will be able to resell after the duty free year of use. *We sell new cars from foreign companies*, registered with foreign plates in your name. American specifications on request. Repurchasing contract. We can also sell your old car abroad. Any problem? Contact us Ounel Davidson, Tel. 02-420234

North Tel Aviv import export company
seeks
English Correspondent
preferably with knowledge of Hebrew and ability to operate telex machine. Please apply to Tel. 03-257330, 03-252966.

TYPISTS/TELEX OPERATORS. Top paying, temporary jobs are waiting for you. Translator's Pool, 03-221214, 100 Ben Yehuda St., Tel Aviv; 04-663966, 5 Shmaryahu Levin St., Haifa; 02-225154-5, 6 Yanai St., Jerusalem.

ENGLISH Typists, Secretaries, Clerks, Accountants-STERLING Agency: 03-906169.

WANTED FILIPINO domestic help, interesting job. Call 03-790423, from Monday.

SITUATION WANTED

EXPERIENCED multilingual typist with IBM interested in work at home. Tel. 04-537722 (Margalit).

TRAVEL

WORLDWIDE ECONOMY Flights, Transltoyd Tours, 39 Nahlat Benyamin, Tel Aviv. Tel. 03-612537.

VEHICLES

WHY RENT? Tourist, immigrant: opportunity for real bargain, Volkswagen Beetle; excellent condition. Tel. 02-851749.

WANTED Passport car from immigrant or diplomat. 054-20476.

WANTED passport car from immigrant or diplomat. Tel. 054-20476.

First Class Secretary
for religious institution.
Mother tongue English.
Knowledge of Hebrew.
English-Hebrew typing.
Organizational skills.
Ability to work well with people.
Good conditions for right person.
Call 02-534632 after September 20, 8.30-3.00 p.m.

WE BUY BOOKS
Antiquarian and rare German, English, etc. Highest prices paid throughout the country.
M. Pollak, 36 King George St., Tel Aviv, Tel. 03-288613

CONCERNED?
Unique opportunity for dynamic GO AHEAD WRITER/EDITOR
Call:
Committee of Concerned Citizens, Tel. 03-656891,
P.O.B. 3092, Tel Aviv 61030.

ACADEMICIAN
with wide-ranging contacts, wishes to represent Israeli companies in South Africa. Tel. morning: 054-57215 (Zvika), afternoon: 02-241539.

For sale
Louis XVI Vitrine
A UNIQUE MASTERPIECE
Phone 02-632175 afternoons except Saturdays and Holydays.

Ex-Englishman, 27
reliable, honest, hard worker, wants to learn trade or profession.
Tel. 363633, Yehud.

Have you updated your
Life Insurance Protection?
Please contact: Roberta Zuckerman, Tel. 02-536383 (not Shabbat).

FOR SALE IN JERUSALEM
Exceptional Price.
Kiryat Wolfson
5½ rooms (178 sq.m.)
Magnificent view overlooking the Knesset and Museum.
For details:
אבי כהן נכסים והשקעות בע"מ
AVI COHEN REAL ESTATE & INVESTMENTS LTD.
מגדל העיר רח' בן יהודה 34, ירושלים
CITY TOWER 34 BEN YEHUDA ST JERUSALEM 233125 228922

Motorola Israel Limited
requires excellent
ENGLISH TYPIST
Knowledge of Hebrew desirable.
Working hours: 1-6 p.m.
Please phone 03-338973, ext. 263/306.

For Sale — 8 Villas
grouped around a swimming pool
Enchanting location, 3 minutes from Jerusalem
School and all services.
The villas have a net area of 200 sq.m., 5-6 rooms, and a 750 sq.m. garden, of which 200 sq.m. is lawn and 50 sq.m. is paved with Italian marble.
The villas are priced at $320,000 and $350,000.
If approached by a serious organized group, interested in a collective purchase of all the villas, we will meet the group half way over terms.
Please apply to P.O.B. 1446, Jerusalem

DENTISTS!
Exceptional Opportunity. Active and growing private practice, needs
1. GENERAL DENTIST 2. PERIODONTIST 3. ENDODONTIST
Tel. 03-243235, 228001, 8 a.m.-5 p.m.

SHIP VIA E.D.S

The Management and Staff of the E.D.S. Organization, worldwide offer best wishes for a Happy, Healthy, Prosperous and Peaceful New Year

Int'l Transportation Ltd.

SHIP WITH W.T.F
HOUSEHOLD GOODS·VEHICLES
PERSONAL EFFECTS
WE SPECIALIZE IN:
* Fine Art Packing
* All Risk Insurance
* Door to Door Shipments
* Container Shipments
* Consolidated Containers
* Storage
WORLDWIDE TRANSPORT FORWARDERS LTD.
W.T.F. NEW YORK
60 E 42th STREET
SUITE 3404
N.Y. 10165
W.T.F. TEL AVIV
22B Zamenhoff Street
TEL-AVIV 64373
Tel: 03-282764
Tlx: 341730 Att. WTF
SPECIAL 15% DISCOUNT: NYC • L.A. • CANADA
W.T.F. — Freight Transport Experts

Ship via W.I.T.
Your personal effects/vehicles and household goods by sea and air at lowest rates
We specialize in:
★ Consolidated containers
★ Full container loads
★ Door to door service
★ Full customs documentation
★ All risks insurance
★ Expert export packing
★ Expert estimates and free advice
★ Special commercial department
For free estimate anywhere in Israel, call
WINGS INTERNATIONAL TRANSPORTATION LTD
97 Ben Yehuda St., Tel Aviv.
Tel. 03-235698. Tlx. 342 184, attn. W.I.T.
24 hours a day
Agencies all over the world
Special 20% discount to L.A., N.Y.C., Canada, South Africa
W.I.T. Expert Freight Forwarders

HAPPY NEW YEAR
to all our customer, our relatives and friends

לרום ירושלים
laromme jerusalem
Vacancies
1. Experienced Front Office Cashiers
2. Night Auditors
3. Experienced Front Office Clerks
4. Reception Shift Leaders
5. Doorman, presentable, with languages.
Apply to Personnel: Tel. (02) 663161.

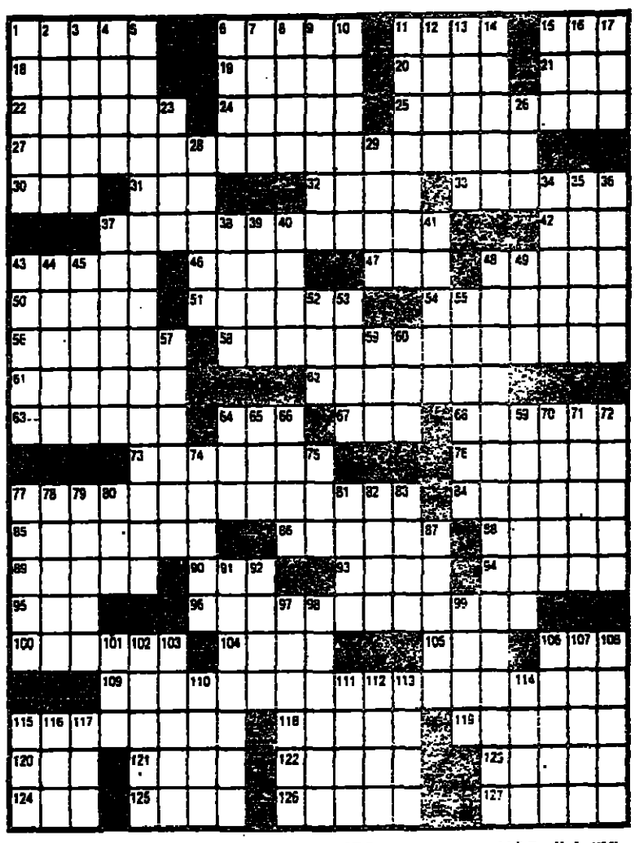
BBC
Is looking for
Candidates for vacancies
in its Russian Service
Qualifications:
Perfect knowledge of Russian.
Suitable radio voice.
Good knowledge of the English language.
Ability to translate quickly and accurately from English into Russian and, after training, to write for radio and conduct interviews.
In considering candidates, we shall take into account their literary or radio experience, and also their knowledge of Russian and Western culture.
For further information, write in English to the following address, enclosing a self-addressed envelope and quoting reference number 82.x.277.
Recruitment Officer, B.B.C., P.O.Box 78,
Bush House, Strand, London WC2B 4PH, England.

BEAUTIFUL VILLA FOR SALE
SAVYON
Superbly planned and appointed, very spacious, 2-level home in 2,000 sq.m. orchard-garden; separate areas for entertainment, guest and maid quarters; central heating and conditioning; swimming pool, gazebo, etc.
Details: Pelrom Ltd., 19 Ben Shaprut St., 62968 Tel Aviv, Tel. 03-264625

THE NEW YORK TIMES MAGAZINE CROSSWORD PUZZLE

SOLUTIONS TO TODAY'S PUZZLE NEXT FRIDAY

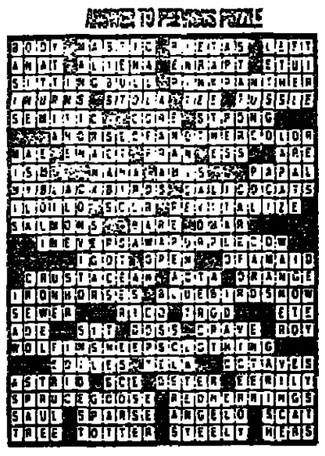
Katharine the Great By Barbara Lunder Gillis/Puzzles Edited by Eugene T. Maleska



ACROSS
1 Martha or Randolph of films
6 Life raft
11 Gasconade
15 Set
18 Pentateuch
19 Fortified Portuguese city
20 Berra
21 Windmill sail
22 Symbol
24 Mariner's direction
25 Worried
27 The high cost of leaving
30 Witticism
31 Number of Disney Dalmatians
32 Capital of Okinawa
33 Original form of a word
37 Early bloomer
42 Gardner
43 City on the Vistula
46 Danube feeder
47 Shoshone
48 Companion of true
50 Violin for a virtuoso
51 Swift specialty
54 People of Ghana
56 Architectural disk
58 Leading lady
61 Kind of punch
62 Become a tar
63 Bone's basis
64 White House name
67 Jeanne or Cécile: Abbr.
68 Angled structure
73 Where to spend naira
76 Mining tool
77 Tough old bird
84 ——-run (baseball ploy)
85 "The gang's ——!"
86 Greek poet
88 —— di Bassetto (G.B.S. pen name)
89 Nastier
90 Bee chaser
93 Cry at Pan's parties
94 Chancel item
95 Gabor
96 Over sparkling water
100 "Bicycle Thieves" director
104 Old Irish capital
105 N-R connection
106 Stout
109 July elopement
115 Eden teaser
118 Last
119 Petty officer
120 Lemon
121 Sight on Oxford Street
122 Did roadwork
123 Expunge
124 Beastly place
125 Pintail duck
126 Rhonchus
127 Roman date

DOWN
1 What inspired Watt
2 Dance band
3 Sphere
4 Farfetched
5 Cool cat
6 Ornament
7 Sight at Como
8 City in the Ukraine
9 Lamour's apparel
10 Starry
11 From memory
12 Gad
13 Correspond
14 Colossus
15 Yak
16 Ma that says "maa"
17 Began
23 Anchor
26 Hordeolum
28 Conclusion
29 Mao associate
34 Havana casualty: 1898
35 She had a Hobby
36 Lowest point
37 Change significantly
38 Part of a palindrome
39 Org. established in 1949
40 Forbidding
41 "Crazy Jane" poet
43 Forbidden
44 Straws in the wind
45 Brings down the house
48 Antony's flame
49 Bolger
52 Joplin creation
53 Seth's son
55 Dress style
57 More fashionable
59 Polo Grounds hero
60 Sulla, to Marius
64 Type of room, for short
65 Acapulco gold
66 Almost
69 Narrated anew
70 Estranged
71 Windfall
72 Witch of ——
74 José or Buddy
75 Vigoda
77 Blathered
78 Oil source
79 Earthenware jars
80 Haggard's Ayesha
81 Worn
82 Cleave
83 Eight bells
87 Type of magazine
91 Raid site: 1976
92 Actor Richard
97 Lowest decks
98 Secular
99 Examination: Comb. form
101 Doctrine
102 Cods' kin
103 Relevantly
106 Capital of Jordan
107 Hire
108 Pelagic predators
110 Extreme
111 Counterclockwise
112 Dyer's device
113 Radio's "Vic and ——"
114 Subject of Katz's "Days of Wrath"
115 Cutting tool
116 Pair
117 Stir

ANSWER TO PREVIOUS PUZZLE



هكذا من الأصل

scitex

Scitex develops and manufactures computerized systems for graphic design, which are marketed throughout the world. The sales department is expanding, and wishes to engage:

EXPORT CONTRACT ADMINISTRATOR

The job entails:
- ★ Supervising and expediting the execution of complex export contracts of broad scope
- ★ Analysing transactions
- ★ Liaising with other departments, mainly on production and finance questions
- ★ Contact with subsidiary companies abroad
- ★ Reporting, administration and handling documentation (mainly in English)

Qualifications required:
Familiarity with trade, and with means of international payments and customs
- ★ Post-secondary education, experience in an appropriate field
- ★ Business acumen and high level abilities in administration and reporting
- ★ Thorough knowledge of English
- ★ Other languages — an asset
- ★ Successful experience in a similar position

EXECUTIVE SECRETARY

to organize and coordinate department activities, coordinate timetables and control files

Qualifications required:
- ★ Mother tongue English. Other languages — an asset.
- ★ Experience in a similar position, in a complex business environment
- ★ Ability to maintain good human relations
- ★ English shorthand typing — an advantage.

Good conditions — 5 day week, 8.00 a.m.-5.15 p.m.
Please apply in handwriting, giving curriculum vitae, details of experience, and phone number.
Please write to: Scitex Corporation Ltd., P.O.B. 330, 46103 Herzlia B.
All letters will be answered. Please do not telephone.
Discretion assured.
Scitex Corporation Ltd., Herzlia

monitin מונ"טין

Real Estate and Investments
41 Rehov Hamelech George, 2nd floor. P.O.B. 7273, Jerusalem
Tel. 664943
Computerised Brokerage
Purchasing, Selling and Renting:
- ★ Flats
- ★ Villas
- ★ Shops
- ★ Offices
- ★ Plots
- ★ Business establishments
- ★ Sales to Contractors
- ★ Project initiation and promotion

Advice and guidance on mortgages.
Personal, professional, efficient and speedy attention.
Working hours:
8.30 a.m.-1.30 p.m., 4-7 p.m.
A Very Happy New Year Shana Tova

Yad Hanadiv — The Rothschild Foundation
seeks
for its new office in Jerusalem

SECRETARY

for a full-time position, five and a half days per week.
Pleasant working environment, small staff and excellent terms of employment.

Qualifications required:
Superior English typing essential.
Knowledge of Hebrew language.
Telex operation and Hebrew typing desirable.

To arrange an interview, please write, giving details of experience, to: Mr. M. Berlin, 1 King David Avenue, Tel Aviv 64953.
Discretion assured.

The Moshav Movement
seeks

Paid Volunteers

for agricultural work, all over Israel.
Please contact the Volunteers Office,
19 Leonardo da Vinci Street,
Tel Aviv, Tel. 03-258473.

In Ramat Gan (Assis Building).
Vacancy
English/Hebrew Typist
English as mother tongue.
5 day week, 8 a.m.-5 p.m.
Elina Ltd., 35 Jabotinsky Rd., Tel. 03-734133.

"Come Home With Us"

CHOICE LOCATIONS FOR SALE

- ★ Talbieh, 4 rooms, quality, near King David.
- ★ Yemin Mishe, 4 rooms, oustanding views, $350,000.
- ★ Rehavia, Kiryat Wolfson, luxury, 5 rooms, overlooking Knesset, $225,000, exclusive.
- ★ Baka, 6-7 room cottages, from $140,000.
- ★ German Colony, 12 rooms, 450 sq.m., needs renovation, $475,000.
- ★ Talbieh, unique, 7 rooms, 300 sq.m., cottage, $1,500,000.
- ★ Rehavia, 2½ rooms, in good condition, $65,000.
- ★ Nofim — senior citizens apartments.

We have the largest selection of apartments, to suit all budgets.

אמבסדור ambassador
REAL ESTATE & INVESTMENTS, LTD
23 RAMBAN ST., JERUSALEM TEL 660751

Required

Professional Salesperson

for

Senior Position

for country-wide marketing of established daily publication.

Qualifications:
University-level training in modern marketing methods.
Knowledge of Hebrew and English.
Marketing and administrative experience an asset.

Challenging job with good prospects for advancement.

Handwritten applications with full curriculum vitae to:
A.L., P.O.B. 81, 91000 Jerusalem.

scitex

Vice-President — Finance for Scitex America Corp.

The position involves responsibility for financial operations at Scitex Corporation's American subsidiary, which markets and services Scitex's computerized systems for the printing/publishing industry in several branch offices.

Qualifications required:
- ★ University degree in business administration.
- ★ Several years' experience in industrial financial management.
- ★ Practical experience in U.S. business relations.
- ★ Comprehensive knowledge of accounting.
- ★ Knowledge of international trade practices.
- ★ Ability to develop and maintain contacts with local financial and commercial institutions.
- ★ Managerial and organizational capabilities.
- ★ Ability to develop and maintain effective interpersonal communication.
- ★ Ability to motivate and manage a team of local employees.
- ★ Complete fluency in English.

Please apply in handwriting, with curriculum vitae, including details of education and experience, to Scitex Corporation Ltd., P.O.B. 330, Herzlia B 46 103, Israel.

Confidentiality assured Scitex Corporation Ltd.

MINISTRY OF DEFENCE/Property Department

Tender 52 A(1) — SALE OF REAL ESTATE

19 Single Storey Houses, Shechuna Yod-Alef (*Amerikait*) in BEERSHEBA

1. The Ministry of Defence invites bids for the purchase of a group of 19 detached houses, grouped in a separate section of Shechuna Yod-Alef, Beersheba.
2. Each house has an area of 140 sq.m., and is built on a 500 sq.m. plot.
3. Air-conditioners are installed in the houses and the contents include furniture and American household equipment, as detailed in the printed sheet giving particulars, and the conditions applying to the tender. A plan is attached to this sheet.
4. Bids may be submitted for the entire group of 19 houses only
5. The above mentioned sheet gives a description of the houses, the payment terms, a list of the contents, and a drawing of the neighbourhood, showing the location of the houses offered for sale. This documentation forms an integral part of the tender documents. It can be obtained at the offices of the Ministry of Defence, 30 Rehov Kaplan, Kirya, Tel Aviv, the Ministry of Defence offices, 22 Rehov Yad Vashem, Beersheba or during a site visit.
6. Site visits will be held on Sept. 20 and 22, 9 a.m.-12 noon.
7. The details and conditions sheet must be signed by the bidder and attached to his bid. The bid should be submitted to the Ministry of Defence at the above Tel Aviv address, in a sealed envelope, marked with the number of the tender, not later than Sept. 30, 1982 (1.00 p.m.). A banker's cheque for 5% of the bid total, made out to the Ministry of Defence, must be attached to the bid. This cheque will serve as a deposit and/or surety for the purchase of the property concerned by the successful bidder.
8. A bid placed in the tenders box after the above time will not be considered.
9. No bid under the minimum price given in the details and conditions sheet will be considered
10. No undertaking is given to accept the highest or any bid.

ENGLISH SECRETARIES
& TYPISTS
full time jobs now available through
Israel's Top
English Agency
Sterling
Telephone 03-906169
"Applicants no fees!"

IMPORT
of Pharmaceuticals and Chemicals
Experienced Secretary
Mother tongue English.
Part time job —
5 day working week.
Up to age 40.
If you're not serious
— forget it.
Tel. 611498.

Arranging and Planning of Shop Window Displays
will help your sales promotion.
Call, Tel. 02-813267.

COMMERCIAL OFFICE ASSISTANT
Hebrew-English
5-6 hours daily, 6 days a week.
Write: No. 12, P.O.B. 3011,
Tel Aviv 61 030.

Start Learning Bridge Now!
Excellent bridge teacher starting groups for beginners and advanced players.
The lessons are based on Acol Principles.
Tel. 03-481438

Incoming tour operator seeks
PARTNER
expert in
outgoing tourism.
Please apply to
P.O.B. 4248, Jerusalem.

RELIGIOUS SERVICES

SHABBAT and ROSH HASHANA	Begins Friday	Ends Sunday
Jerusalem	5.07 p.m.	6.18 p.m.
Tel Aviv	5.25 p.m.	6.20 p.m.
Haifa	5.17 p.m.	6.20 p.m.
Beersheba	5.23 p.m.	6.19 p.m.
Eilat	5.21 p.m.	6.19. p.m.

JERUSALEM

JERUSALEM GREAT SYNAGOGUE. Friday, Arvit 6.05 p.m. Saturday, Shaharit 7.00 a.m. Minha 5.15 p.m. Arvit 6.05 p.m. Sunday, Shaharit 7.00 a.m. Minha and Tashlich 5.15 p.m. Arvit 6.15 p.m.

Yeshurun Jerusalem Central Synagogue Fri. Minha 5.30 Sat. Shaharit 7.20. Minha 5.15 Sun. Shaharit 7.20. Arvit 6.15. HAZAN: ASHER HAINOVITZ.

World Council of Synagogues (Conservative), 4 Agron. Fri. Minha 5.30. Sat. and Sun.: 8.00 a.m., 5.30 p.m. Dvar Tora — Rabbi Dr. YOSEF GREEN/Rabbi Dr. LOUIS KATZOFF: HAZAN: DOV KAPLAN.

Hebrew Union College — Jewish Institute of Religion, 13 King David Street. Fri. 5.30 p.m. Sat. 10.00 a.m.

Har-El Synagogue (Progressive), Tel. 223841. Rosh Hashana services at Beit Agron, 37 Hillel (air-conditioned). Erev Rosh Hashana (tonight) 5.30. Shabbat 9.30 a.m. — Rabbi TOVIA BEN HORIN will speak on "Does living in Israel make you Jewish?" Maariv, Shabbat 5.30 p.m. 2nd day Rosh Hashana (Sun.) 9.30 a.m. — creative service, with the participation of poet Yitzhak Shalev.

Congregation Mevakshei Derech, independent, tradition based. Gymnasia Rehavia, Keren Kayemeth St. Rosh Hashana services: Friday 5.30 p.m. Shabbat and Sunday 9.00 a.m.

Shaare Ratzon, the Spanish and Portuguese Congregation, will hold Yamim Nora'im services at the Istanbuli Synagogue, the Old City, Jerusalem. Evening services 5.30. Morning services 8.00.

MORMON COMMUNITIES

The Church of Jesus Christ of Latter-Day Saints, Jerusalem: 58 Nablus Rd., next to Ambassador Hotel.
Worship Service (Sat.) 8.55 a.m.
Sabbath School (Sat.) 10.00 a.m
Priesthood/Relief Society (Sat.) 11.00 a.m.
Telephones: 816234, 716069
Tel Aviv: 27 Rehov Sheret Menashe, Herzliya.
Priesthood/Relief Society (Sat.) 9.00 a.m.
Sabbath School (Sat.) 10.00 a.m.
Worship Service (Sat.) 11.00 a.m
Telephone 052-70391, 03-234894
Galilee: 15 Shlomo Hamelech, Tiberias
Priesthood/Relief Society (Sat.) 9.30 a.m.
Sabbath School (Sat.) 10.20 a.m.
Worship Service (Sat.) 11.15 a.m.
Call Jerusalem for details

CHRISTIAN

JERUSALEM

Redeemer Church (Lutheran) Muristan Rd., Old City, Jerusalem. Sunday Worship 9.00 a.m. (Tel. 282543, 289201)

Christ Church (Anglican) opp. Citadel, 8 a.m. Holy Communion, 9.30 a.m. Family Service, 6.45 p.m. Evening service.

Baptist Congregation 4 Narkis, West Jerusalem: Saturday service, Bible study, 9.00 a.m. Worship, 10.30 a.m. Tel 225942.

St. Andrew's Church of Scotland, near Railway Station. Sunday morning service, 10 a.m.

TEL AVIV

Immanuel Church (Lutheran) Tel Aviv-Yafo, 15 Rehov Beer Hofman (near 17 Rehov Eilat) Tel. 820654. Saturday's Service 11 a.m. Service in English every Sunday at 10 a.m.

HAIFA

Elias Church (Lutheran) Haifa, 43 Meir Street. Saturday Service 11 a.m. Tel. 04-523581.

OTHER CENTRES

Baptist Village Congregation, 2 km. north of Petah Tikva. Saturday Services, Bible study 9.30 a.m. Worship 10.30 a.m. Tel. 052-32832.

Notices are accepted for this column, appearing every Friday, at a rate of IS92.00 per line, including VAT. Publication every Friday over a period of a month costs IS276.00 per line, including VAT.

GENERAL ASSISTANCE

EMERGENCY PHARMACIES

Jerusalem: Kupat Holim Clalit, Romema, 523191. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat Road, 810108. Dar Eldawa, Herod's Gate, 282058.
Tel Aviv: Yehuda Hamaccabi, 42 Yehuda Hamaccabi, 455198. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474.
Netanya: Kupat Holim Meuhedet, 13 Harav Kook, 22430.
Haifa: Hanita, 22 Hanita, 231905.

SATURDAY

Jerusalem: (day) Mount Olives, 287480. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat Road, 810108. Dar Eldawa, Herod's Gate, 282058. (evening) Kupat Holim Clalit, Romema, 523191.
Tel Aviv: Benny, 174 Dizengoff, 222386. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474. (evening) Sdeh Dov, 3 Hausner, Tochnit Lamed, 428510. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474.
Netanya: Kupat Holim Clalit, 31 Brodetski, 91123.
Haifa: Hanita, 22 Hanita, 231905.

SUNDAY

Jerusalem: Armon Hanatsiv, Talpiot Industrial Centre, 710480. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat Road, 810108. Dar Eldawa, Herod's Gate, 282058. (evening) Kupat Holim Clalit, Romema, 523191.
Tel Aviv: Yehuda Hamaccabi, 42 Yehuda Hamaccabi, 455198. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474.
Netanya: Neot Shaked, Ezorim Industrial Centre, 52484.
Haifa: Hanita, 22 Hanita, 231905.

DUTY HOSPITALS

Jerusalem: Shaare Zedek (pediatrics, internal), Hadassah E.K. (obstetrics, surgery, orthopedics, ophthalmology, E.N.T.).
Tel Aviv: Rokah (pediatrics, internal), Ichilov (surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology)

SATURDAY

Jerusalem: Bikur Holim (pediatrics), Hadassah E.K. (internal, surgery, orthopedics, ophthalmology, E.N.T.), Bikur Holim (obstetrics).
Tel Aviv: Rokah (pediatrics), Ichilov (internal, surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology).

SUNDAY

Jerusalem: Hadassah E.K. (pediatrics, ophthalmology, E.N.T.), Shaare Zedek (internal, obstetrics, orthopedics, surgery).
Tel Aviv: Rokah (pediatrics, internal, surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology).

DENTAL

Tel Aviv: 49 Bar Kochba St., Friday: 6 p.m. to midnight; Saturday: 10 a.m. to 2 p.m.; 8 p.m. to 10 p.m. Tel. 03-284649.

FIRST AID

Magen David Adom first aid centres are open from 8 p.m. to 7 a.m. Emergency home calls by doctors at fixed rates. Sick Fund members should enquire about rebate.

Phone numbers. Jerusalem, Tel Aviv, Haifa, — 101. Dan Region (Ramat Gan, Bnei Brak, Givatayim) — 781111.

Ashdod 2222	Nazareth 54333
Ashkelon 23333	Netanya 23333
Bat Yam 58555/6	Petah Tikva 912333
Beersheba 78333	Rehovot 054-51333
Eilat 72333	Rishon LeZion 942333
Hadera 22333	Safed 30333
Holon 8031334	Tiberias 20111
Nahariya 923333	

Rape Crisis Centre (24 hours), for help call 03-234819, Tel Aviv, 04-86791, Haifa, 02-810110, Jerusalem.

FREE LOAN OF MEDICAL EQUIPMENT Yad Sarah Organization (24 branches throughout Israel): Head office, 49 Hanevi'im, Jerusalem. Tel. (02) 244047, 244242.

"Eran" — Mental Health First Aid. Tel.: Jerusalem 66981/2, Tel Aviv 253211, Haifa 538858, Beersheba 32111, Netanya 35316.

POLICE

Dial 100 in most parts of the country. In Tiberias dial 924444, Kiryat Shmona 40444.

FLIGHTS

24-HOUR FLIGHT INFORMATION SERVICE
Call 03-972484
(multi-line)
ARRIVALS ONLY
(TAPED MESSAGE)
03-295555 (20 lines)

THE ISRAEL SINFONIETTA
Music Director MENDI RODAN

VACANCIES
for the 1982/3 concert season:

Violin — deputy principal violin
Viola — section head
Auditions Sunday afternoon, October 3.
Details and appointment: Tel. 057-31616, 34258.

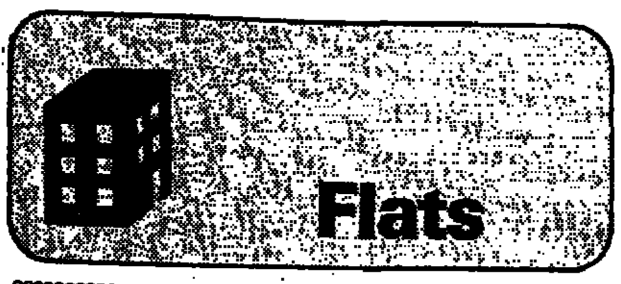
SALE
Micro-computer company
Exclusive importer of micro-computers.
Top flight and reputable
Only serious should apply in writing to P.O.B. 93, Savyon.

KICK THE HABIT!
Make today your first of many smoke-free days

THE JERUSALEM POST הלוח החדש MA'ARIV HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH-Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.



Mortgage

Eligibility certificate for young couples will be at Mishkan, details at Bank Hapoalim branches.

Contractors

M.A. Quality Structure Ltd., Petah Tikva, Kfar Ganim, 23 Rehov Yahalom, luxury flats for sale, 4, 4½, 5 rooms. 03-738940, 03-721192.

Keret is building in Ramat Hasharon, 4½ room flats and flats with roof, 4 + lift. Office: 30 Ibn Gabirol, Tel Aviv, 08.30-17.00. 03-257455.

Keret is building in Herzliya, 4 room flats, regular with roof, lift. Office: 30 Ibn Gabirol, Tel Aviv. 08.30-17.00. 03-257455.

Sandkorn and Sons are building in Rishon Lezion 4, 4½-room flats, immediate occupancy and under construction. 999126.

Ramat Gan, quiet, 6 flats, 3, 4, lift, excellent construction. 03-846230, 17.00-19.00.

Tel Alonim is building penthouses in Kfar Saba,; Ramat Hasharon, roof flats and cottages. Tel. 470699. 483272, Sunday-Thursday

Holon, Neot Rachel, 29, 31 Kedoshai Kahir, exclusive 4, 4½ with all improvements from $80,000 before VAT. Isseo, 03-656161.

Prestigious project Migdalei Kessem, Ramat Gan, 4, 142sq.m.,; 5, 164sq.m. 03-761779,.

S.A.P. is building in Ramat Aviv, 5 Rehov Brazil, star buildings, luxurious 4½-5½ room flats. For details, S.A.P. 64 Rehov Sokolow. Tel. 858848 or Africa-Israel Investments, 13 Rehov Ahad Ha'am, Tel Aviv, 650281.

Kfar Saba centre, quiet and green, Ashdar offers 4-room flats in 5-floor buildings with lift, high level, planning and work in flats and public area of house. Details at head office. Ashdar, 69 Rehov Yehuda Hamaccabi, Tel Aviv. Tel. 453188-9, 453180.

Come see for yourselves, Gan flats have no competitors. We'll help sell your flats, mortgages till IS800,000. Gan, 20 Haim Ozer, Petah Tikva.

A.M. Medina offers in Raanana 4, 4½ room flats; Kfar Saba, 4, 5, 5 + roof and penthouse flats; Hod Hasharon, 4 rooms, mortgage IS600,000. 3 Rambam, Raanana. 052-22536.

Villas & Houses

Villa in Eilat for vacation, Time Sharing, week of Passover, every year. Tel. 02-853369.

Herzliya Hatzeira, Ramat Hasharon, Keret cottages under construction. Office: 30 Ibn Gabirol, Tel Aviv. 08.30-17.00. 03-257455.

Goldstein Bros. and Y. Prizker are building in West Ramat Hasharon, Rehov Zerubabel, luxurious cottages, 3 levels. Personal payment terms, mortgage possible. Albert Zarko Realty sales office, 42 Rehov Sokolow, Ramat Hasharon. 484370, 494139.

Raanana, bargain, villa, 4½, ½ dunam, additional construction possible. 02-523608, 02-534567, not Shabbat.

Herzliya Pituah, luxurious, large villa for sale, on dunam. P.O.B. 35134, Tel Aviv 61351.

Hadera, Beit Eliezer, house + plot, suitable for elegant construction. 60,000. 03-954794.

Holon, 39 Hacongress, prestigious neighbourhood, beautiful villa, for sale.

Givat Shmuel, 4, corner, storeroom, parking, additional floor possible. 03-770740.

Freimann Construction builds luxurious cottages in green Herzliya. 62 Sokolow, Herzliya. Tel. 052-85385.

Ramat Hasharon, Neve Magen, semi-detached, 3½, ½ dunam, 100sq.m., $128,000. 03-476394.

Flats for Sale

For sale, fully furnished, luxury flats, Kikar Hamedina. 03-288587.

Flats for rent

Bargain, 4 flats to let, 2 rooms, partially furnished. 03-288587.

Flats Wanted

Free service for flat owners, sale-rent. Amit, 03-442376.

Tel Aviv-Yaffo

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

2½, on pillars, new rear, 24 Peretz Hayot. 298956. 455965.

3—3½ ROOMS

3, Yehuda Hamaccabi, ground floor, residence-office, including licence. 03-252852.

Mahanayim, 3, 1st floor, solar heater, $55,000, from 19.00. 398883.

North, 3 large, 1st floor, cupboards, solar heater, 70,000. 03-413919.

Naveh Avivim, 3, 6th floor, American kitchen, enormous living room. 429022.

4 ROOMS & MORE

North, 5 large and luxurious, central airconditioning + improvements. 03-220952.

Henkin, 4½, 3rd floor, improved + underground parking, 03-442441.

A new year in a new flat — Shana Tova from Naveh Realty. Micki, Gad and Haim. 03-414082.

4 rooms, 2 balconies, dinette, 137sq.m., near Heichal Hatarbut. 03-727657, not Shabbat or Holiday.

Flats for rent

Ramat Aviv Gimmel, 5 rooms, new, breathtaking view, $400; Kikar Hamedina, 4 huge, $400. Isco, 03-656161.

Kikar Hamedina, 4, phone, $400. 848791.

Keymoney

Ajami, spacious sea view, high ceilings. Tel. 612917, 13.00-15.00.

Furnished Flats

Bavli, flat, 3, furnished + phone, + airconditioner + parking. 449174.

Near Habima, 1½ + phone + airconditioner. 285094, 14.00-16.00.

Dizengoff, 1½, furnished + phone, $250. 449345, evenings.

3, furnished, no phone + parking, lift, 180. 752440.

4 rooms, fully furnished, excellent area. 03-752056, evenings.

Teacher seeks flatmate for room in nice flat + phone. 03-394057.

4 in Byron. $350. 03-291251, leave message for no. 485.

Holon-Bat Yam

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Bat Yam, 2 + ½, large, frontal, Bar Ilan. 876514. after 14.00.

3—3½ ROOMS

3 rooms, American kitchen, double conveniences, garden' solar heater, more. 801805.

Holon centre, luxurious, 3½, 4th floor, extras, $52,000. Tel. 03-893550.

Bat Yam, 3, frontal, dinette, extras, solar heater, 1st floor. 599762.

Holon, 3, quiet, well-arranged, country kitchen, 1st floor. 886607.

Holon, Kiryat Sharett, 3 rooms, parterre floor. Tel. 804278.

Holon, Neot Rahel, 4 + roof, unique, $100,000. Tel. 395329.

4 ROOMS & MORE

Fantastic flat, Bat Yam, Balfour, quiet, 4, 120sq.m., parking, 4 exposures, surprise. 864707.

Kiryat Sharett, 56 Rehov Mifratz Shlomo, 4½ + roof, parking, new, bargain, $70,000. Mortgage possibility. 857038, 881065, office.

Flats for rent

2 room flat, 4th floor, unfurnished, Holon centre. 03-227124.

Furnished Flats

Holon, Rehov Yotvata, 2 rooms, phone, on pillars. 03-227882.

Flatmate (f) for furnished flat, phone, Bat Yam. 03-593440.

Dan Region

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Near Shavit cinema, 2 rooms, hall, parterre. 743986, not on holidays.

Sale, Ramat Gan centre, 2 rooms, phone, 4th floor. Tel. 03-412349.

3—3½ ROOMS

Ramat Gan, 3, second floor, Kikar Yochai, parking, quiet. 776618.

Kiron, good area, 3, well-kept, 2nd floor, bargain! 03-756782.

Ramat Gan, 3, extras, changes, beautiful, 3rd floor, 9 tenants, parking. 743548.

148 Bialik, 3 rooms, new, improved. 03-442482, 03-736829.

Petah Tikva, Kfar Ganim, 3 + work room, solar heater, 4th floor, 55,000. (without). 03-921999.

Sale, 3, phone, Pardess Katz, $30,000. 03-447412.

4 ROOMS & MORE

M.A. Quality Building Ltd., Petah Tikva, Kfar Ganim, 23 Rehov Yahalom, sale, luxury flats, 4, 4½, 5 rooms. 03-738440, 03-721192.

Come, see and be convinced, Gan flats have no competitors! We will help you to sell your flat. Mortgages up to IS800,000. Gan, 20 Haim Ozer, Petah Tikva.

Flats for rent

Yahud, 3½ rooms, second floor, frontal, unfurnished. 03-362554, evenings.

Central Ramat Gan, 4, spacious, for long term, $310. 283583.

Ramat Gan, 4 rooms, 6th floor, lift. 03-773551, 03-740232.

Ramat Ilan, 4, phone. 03-907888, office (after Holidays).

FURNISHED ROOMS

Ramat Gan, for quiet(f) and tidy, spacious room, balcony. 772592, 911279.

Hasharon

Flats for Sale

3—3½ ROOMS

Ramat Hasharon, central, 3½, 2nd floor, fron well arranged, lift, $70,000. 482713.

Raanana, 3½, large, new, 4th floor, + lift, in 2 years, for part of price, 052-23246.

4 ROOMS & MORE

For religious, Raanana, new, 4½, 145sq.m., 2nd floor, frontal, success, Shabbat lift, private parking and storeroom. 052-25476, leave message.

Ramat Hasharon, 4, 4½-rooms, starting $80,000, before VAT. Isseo, 03-656161.

Kfar Saba, special campaign, 4 luxurious rooms in quiet centre, $61,000, reasonable payment terms, including parking, development, service, excluding VAT. Anglo-Saxon, 052-25381.

Ramat Hasharon, Rehov Mordechai, 4, 6th floor, 105,000. 480640.

Aviad Buildings, 5 flat campaign in Kfar Saba, 4 rooms, $56,500, 600,000 mortgage. Due to campaign, sales office will be open on Sunday night after 18.00, 40 Weizmann, Kfar Saba, 052-32490.

Herzliya, 4 large, + roof, parking, new, central, quiet. 03-226505, 16.00-20.00.

Flats for rent

Kfar Saba, 4 rooms, phone, popular neighbourhood. Apply to 052-23534, from Monday.

Herzliya, partner with furniture for 3-room flat, + phone. 04-224243.

Herzliya, Gan Rashel, 3½ + dinette for rent. 2nd floor, Ocot October occupancy. 03-874371.

Ramat Hasharon, 4, phone, rear, for 2 years. Tel. 798664.

Raanana, quiet area, 4 + roof, 3rd floor, from October. 03-703388.

Southern Region

Flats for Sale

Kiryat Gat, 130sq.m. cottage, 105 Hate'enah, $70,000. Tel. 051-81302, not Shabbat.

2—2½ ROOMS

Rishon Lezion, two-family + plot, storeroom, additional construction possible. 03-955024, 055-23683.

Ramat Eliyahu, 2½. Tel. 055-91665.

3—3½ ROOMS

Eilat, flat in tourist centre, new, 106sq.m. Tel. 04-231904.

4 ROOMS & MORE

Neve Nir, Ness Ziona, residential neighbourhood, quality of living, most beautiful in the area, amazing prices, large mortgages. Details: Mivnei Chen Bar, Tel Aviv. Tel. 03-247730, 03-245385.

Rishon Lezion, Shivat Zion, 4½, dinette, 2nd floor, new, 65,000 (flexible). 955559.

Rehovot, 5 spacious, immediate occupancy. 04-241854, not Shabbat.

Rishon Lezion, bargain! 4, new and luxurious dinette, 2nd floor. Nehasim, 03-652760.

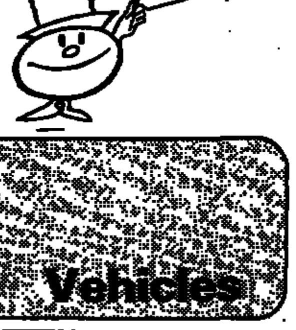
Flats for rent

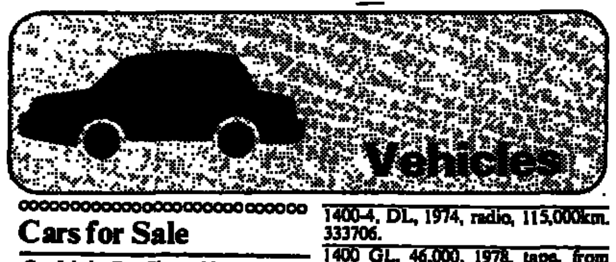
Rehovot, 3½ rooms, new, bargain, lift, immediate. 03-449958.

Furnished Flats

3 near the faculty, immediate. 054-82741, 03-830131, David.

Rishon Lezion, 3 furnished, phone, solar heater. 775214, 712770.





Cars for Sale

Car fair in Car City, taking place on Tuesdays, Thursdays.

AUTOBIANCHI

Autobianchi, 80, former rental, good mechanical and external condition. 052-78134.

B.M.W.

B.M.W. 1983, special models, improvements, additions, amazing prices. 03-233112, 225217.

CITROEN

Citroen GS Club 1200, 1978, excellent condition. Tel. 768510.

Pallas GS, 1978, metallic, radio-tape, 56,000km., well kept. 768766.

COMMERCIAL CARS

Miller semi-trailer, 12.20m., $8,000. 04-84613-4.

FIAT

131 station, 1600, 1977, from doctor, excellent condition. 054-50570, afternoons.

FORD

Escort Giya 1300, automatic, 1976, luxurious + accessories. 04-251864.

Transit 1975, good condition. Saturday. 063-71770; work, 063-71176.

Taunus 20, excellent condition, beautiful, automatic, radio. 837459.

Escort 1330-4, 1974, excellent. 03-393483, not Shabbat.

Fiesta L, 1978, one owner, metallic, radio, extras. 310870.

LANCIA

Lancia coupe 2000, sport, 76, beautiful, after overhaul. 659114, 289603, Rami.

LORRIES

Ford 9000, 1980, with multilift, 2 containers. Apply to David: 067-51205.

12 ton mixing container, 6 compartments, excellent condition. Apply to Eli: 03-362993-2.

MERCEDES

Mercedes, 1973, diesel, 7 places, from tourists, airconditioner, original. 03-491844.

N.S.U.

NSU 1200, 1972 model, test for full year. IS55,000. Tel. 762815.

OPEL

Opel Kadett, 73, one owner, 60,000km. Tel. 426302.

PEUGEOT

Van, 1976, 75,000km., one owner, 180,000. 067-41497.

Peugeot 404, 1973, automatic, excellent mechanical condition. 052-43753.

Peugeot 404 van, 1974. Tel. 717180.

Peugeot 504, 70 model, good condition. 03-773511.

504 automatic, 1977, year test, excellent condition. 991172.

304, 1973, third owner, 130,000, well kept, IS115,000. 055-83227.

Peugeot 305 GL, new, 3,000km., Tel. 052-32894.

RENAULT

18 GTL, automatic, 1979, 88,000km., 285,000. 052-33411.

Renault 12, Rumanian, 1979, station, excellent condition. 054-25922.

Renault 12 (Rumanian), 1979, 32,000km. Tel. 312746.

SAAB

Saab 99, 1970, overhaul, gear, test, tyres. 053-52772.

Original spare parts for sale for Saab cars. 51 Rehov Levanda, Tel Aviv. 03-332813.

SUBARU

Station, 1600, automatic, 1979, IS260,000, 911154, 912013, not Shabbat.

1600 DL, one owner, 1979, excellent condition. 053-27516, Meital.

Subaru 1600, excellent, 1978, bargain. 03-338911, home: 03-752423.

Subaru 1400-4, DL, 1979, year test. 883283.

1600, 1978, automatic, airconditioner, ½ year test. 03-875746.

Mini, 1974, overhaul, 1982, test, IS50,000. 656441, 731520.

1200, 1979, 45,000km., excellent condition. 053-96385.

1400-4, DL, 1974, radio, 115,000km. 333706.

1400 GL, 46,000, 1978, tape, from doctor. 052-52914.

1600, 1976, automatic, excellent condition. 762692, 439256.

1600, 1979, automatic, DL, station, 063-25486, morning, Tamir.

600, 1978, excellent condition. 233851, daytime; 418149, evenings.

1400-4, 1973, DL, very well kept. 054-57353.

Subaru 1400-2, 1976, second owner, 115,000km. 054-71994.

Subaru 1400-4, 1979, one owner, excellent, 43,000km. 03-262468.

Subaru 1600, 49,000km., one owner, well kept. 03-246676.

Subaru 1400, station, 1976. Tel. 362048.

Subaru, 1979, 1600, 50,000km., IS200,000. 052-50479.

Subaru station, 1976, 108,000km., IS180,000. 054-57185.

1400-4, 1978, 74,000, one owner, 180,000. 054-54563.

Subaru 1400, 1973, new engine, excellent, bargain. 03-592650.

1400-4, 1979, one owner, 35,000km., well kept, additions, IS210,000. 744372, 736780.

Bargain, 1600, automatic, 1978, excellent, 052-35983.

D.L. 1979, 25,000km., well kept, excellent. 052-58687.

D.L. 1979, 25,000km., second owner, alarm. 218551, 235419.

Subaru 1300, SS1, 1972 model, good condition. 02-812536.

Subaru 1400, 1973, good condition. 02-812807.

Station, 1400, 1974, good condition, IS100,000. 720381.

Custom, special, 1979, one owner, 34,000km., golden, alarm. 317430.

Hardtop, 1600, automatic, 1977, second owner, well kept. 840307.

1400, 1973, excellent condition, radio, tape. 364204.

Techno-Gear, the automatic gear reconditioning garage, for all kinds of Subaru. 708337.

From doctor, 1400, 1977, formerly rental, excellent mechanical condition. 054-74020.

1800, automatic, 1981, airconditioner, radio, 11,000km. 238365.

Subaru 1981, 1300 engine, 3 months of guarantee, apply Avis, vehicle rental, Lod industrial area, the main garage near Kargal.

1400, 1973, formerly rental, 136,000km., radio. 423779.

1400-2, one owner, 74,500km., test, 185,000, many extras. 03-849858.

Subaru 1400, 1973, bargain, exceptional. 054-23844, during holiday.

1600-2, automatic, 1979, alarm, test, 58,000. 03-854249.

1300, 1982, 300, 10-21 Kiryat Shimona, Holon. 03-809727.

1300, 1972, one owner. 03-220040, morning; 03-742145, afternoons.

Subaru 1600-4, automatic, 1978, excellent condition. 771357.

Subaru 1300, 1972, 47,000, year test, extras. 054-50553.

1600, 11-78, formerly rental, extras. 859227, not during holiday.

Subaru, 1981, 1600, automatic, 33,000km., IS350,000. 03-952035.

Van 600, 1982, 7,000km., excellent. 03-473785.

All original parts for Subaru, Turbo, 27 Yitzhak Sadeh. 03-332510.

Mini Subaru, 1973, good condition, IS43,000. Tel. 055-41488.

Subaru 1978, 1600 DL, 50 Najara, Rehovot (Oshiot).

Subaru 1600 DL, 1978, radio, good condition. 03-877925.

Subaru 1400, 1979, 34,000, excellent condition, 2150. 03-990818.

Seeking Subaru Rex, 1982. Tel. 03-417851.

Station 1600, 1979, one owner, original, IS245,000. 04-525616.

GL coupe, 1973, third owner, excellent condition. 054-27215.

Subaru 1600, station, 1978, 36,000km. 03-775444.

Mini Subaru, 1974, second owner, 75,000km. 748199.

Mini, 74, overhaul, 82 test, 50,000. 731520.

Subaru 1300, 1981, 20,000km. 03-493998. 03-474710.

Van 1600, 1980, 4 x 4, 40,000km. 03-474710, 03-493998.

Subaru 1400, 1973, overhaul, extras, IS92,000. Tel. 03-990515.

SUSSITA, CARMEL

Sussita van, 1972, after overhaul. 067-92239, ext. 204, work; 067-67678, evenings.

TRIUMPH

Triumph 1300, 1972, one owner, test, 42,000. 953206, work.

Triumph, 70, 1300, after general overhaul, bargain. 759167.

U.S. CARS

Pontiac Bonneville, 1978, excellent condition, magnificent. 03-773511.

Ford Pinto station, 1976, power, airconditioner, automatic, 260,000. Tel. 052-72923.

Chevrolet El Canino, 77, double, closed, bargain. 882319, 800415.

First come first served, Chevrolet Impala, 1973, all electric, airconditioner. 052-43396, not Shabbat.

Chevrolet Impala, dual purpose, late 72, after overhaul. 063-99655.

Dodge Aspen, 1979, 49,000km., one owner, airconditioner, radio, all accessories, well kept, as new. 057-78805.

VOLKSWAGEN

Beetle 1971, 1200, good condition, 80,000. 757062, after 12.00.

Passat 1976, station, automatic, airconditioner. 200,000. 80 Ein Ganim, Petah Tikva.

For Volkswagen and Audi owners! Original spare parts and accessories. Linker, 34 Yitzhak Sadeh, in passage. 03-332802.

Beetle 1300, 1971, 100,000km, good condition. 052-86949.

Passat 1600, 1974, one owner. Tel. 03-412710, evenings.

Passat 1600, automatic, 1976, 5 doors, excellent. 768094.

Beetle, 1971, 1200, test, excellent condition. 03-915312.

Volkswagen Derby, 1981, one owner, 8,000km. 057-33903.

Beetle, 1964, excellent condition, 42-28 Bar Kochba, Entrance B. Atias family.

Beetle, 1961, 1973 engine, excellent condition, sun-roof, radio. Tel. 780-022.

Bargain! Variant, 1969, good, from private. 864933, 596987, Yaakov.

Beetle 1303 L, 1973, 123,000km, excellent. 424437.

Beetle, 1973, one owner, 96,000, from school, excellent. 926698, not on Holydays.

Volkswagen van, double cabin, 1969, 1982 engine, year test, mechanically excellent. 057-75786.

Double cabin, 1969 model, new engine. 743986, not on Holydays.

Beetle, 1973, extras, one owner, mechanically excellent. 03-855879.

Commercial Volkswagen, high, 1973, phone + radio. 990694, Victor.

Beetle, 1968, beautiful, excellent mechanically, test, tyres. 583514, except Shabbat, Holidays.

Beetle, 60, 1982 engine, before spray, 42,000. Tel. 054-27551.

Passat 1600, 1977, automatic, airconditioner, good condition. 03-877925.

Exceptional, Beetle, 1978, 1300, semi-automatic. 03-429150.

Beetle, 1969, 1300, automatic, 410278, afternoons; 630353, work.

Beetle, 1972, from doctor, 72,000km., second owner, excellent. 760514.

Beetle, 1972, 1300. Tel. 055-91415, 055-455188, for Yisrael.

Volkswagen, Brasilia Rio, 1973, good condition, 80,000. Tel. 478245, evenings.

Beetle, 1964, 1972 engine, overhaul, radio. 03-319696.

Beetle, 1300, 1971, excellent, final price $4,200. Tel. 03-417851.

Beetle, 1963, good condition. 754136, Boaz.

Beetle, 1975, first owner, mechanically excellent. 04-440934.

Variant, 1972, second owner, excellent mechanically. 03-589417, not Shabbat.

Volkswagen 412, 1973, first owner, automatic, excellent. 726495.

Beetle 1300, 1973, 116,000km., radio. Tel. 429432.

1200, 1968, mechanically excellent. Tel. 333087, Tzion.

Beetle 1200, 1981 model, good condition. 057-97266.

Golf, 1100-5, from champion, 96,000, late 79, final price — 242,000, for serious. 595875, not Shabbat.

Double cabin, good condition, 1974. 065-87085, not Shabbat.

Beetle 1200, 1975, excellent condition. 785327; 799894, work.

Beetle 1300, 1966, 1970 engine, 113,000, 52,000. 03-581050.

Passat 1600, 1977, automatic, airconditioner. IS210,000. 03-363194.

Beetle 1200, 1970, like new, IS90,000, + tyres. 052-42332.

Double cabin, 1975, 1981 engine. 22 Netza Yisrael, Tel Aviv, Asia Ltd.

Volkswagen Variant station 412 automatic, 1973, IS80,000. 057-74522.

Volkswagen Beetle, 1961, tyres, test, IS24,000, bargain. 054-2198

Beetle 1200, 1971, very well kept. 055-25415, from 15.00.

Volkswagen K 70, 1973, radio, excellent condition, metallic, 100,000. 03-996043.

Volkswagen Sirocco, 1975, one owner, excellent condition, 130,000km. 224728.

Wonderful Beetle 1300, 1972, 146,000km. 03-905861; Saturday, 03-919101.

Polo 900, 1976, second owner. 71,000km., unique condition. 054-27644.

Beetle 1964, very well kept, test February 1983. 057-24691.

Beetle, end 1969, 1300, excellent condition. 85,000. 03-866812.

Overhauls, and gears, guaranteed, at advertisement prices. 33 Hamasger. 335898.

Volkswagen Caravan, 1974, refrigerator, water, beds, 240,000. 868498.

Beetle, 1970, excellent, 1980 engine. 054-54281, not Shabbat.

Beetle 66, 1300, bargain. Tel. 997760, 999171.

Beetle 1300, 1975, 105,000km., excellent condition. 995469, home; 26-6122, work, Moshe.

Passat 1300, 1977, second, 165,000km., 2 doors. 03-866459.

Bargain, Golf 1100-3, end 1982, additions. 03-731043.

Beetle 1300, 1973, radio. 03-470980.

Golf 1100-5, 1975, good condition. Tel. 875679.

Volkswagen Variant, after overhaul, 1965, after test. 998086.

Golf 1600, automatic, 1976, mechanically excellent. 03-632682.

Beetle, 1968, 1200, excellent condition, 125,000km. 03-996014.

Fantastic Beetle, 1962, mechanically and externally excellent. 03-449353.

Beetle 1300, 1969, good. Apply Rami Leter, 3-30 Rehov Hazamir, Yavne, not Shabbat.

Commercial Volkswagen, 1981, 2000c.c. engine, seating benches, 3 month guarantee. Apply Avis Rent-A-Car, Lod Industrial Area, central garage, near Cargal.

Volkswagen Passat 1300, 1974, first owner, excellent condition. 03-865615, from Sunday.

Beetle, 1972, semi-automatic, Allied engine, guarantee. 598103.

Beetle, 1961, good condition, radio, upholstery. 03-258695.

Variant, 1973, year test, radio, bargain. 04-641241, 04-88697.

Beetle, 1969, 1980 engine, automatic, test, servicing. 057-79214.

Double cabin, 1970, wonderful, overhaul. 03-449518, not Shabbat.

Volkswagen, 1962, 1979 engine. 290382, home; 260507, Saturday night.

Golf 1100, 1982, 13,000km., 5 doors. 03-453633.

Beetle, 1964, mechanically good. Tel. 903941.

Sadly selling Carmengia 1971, convertible, 5,000. 257078.

Must sell, Beetle, 1971, 1200, IS75,000. 052-41923.

Commercial, closed, 1969, body work and spray, well kept. 335898, 882749.

Rare Beetle, 1200, 1975, 59,000km., 155,000. 03-255367, work; 054-27047, home.

Commercial, 1976, for passengers, second owner, excellent mechanically and externally. 282205-6.

Passat LL, 1979, automatic, 14,000km. 051-34867.

Beetle 1200, 1975, one owner, 61,000, 155,000. 03-882566.

VOLVO

245 station, 1975, automatic, airconditioner, power steering, IS365,000. 052-42770.

66 automatic, 1976, 1300cc., IS135,000. 296669.

Volvo station, 1980, 32,000, power steering, automatic. 02-424791, 02-521487.

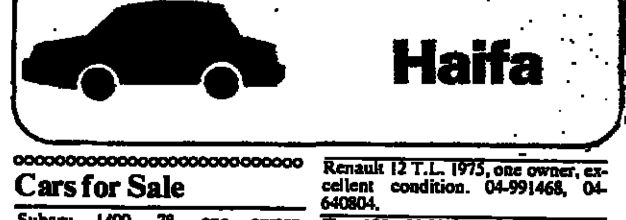
Motorbike

BSA 500, 1972 sport, year test, excellent. 806704.

BSA 650 Twin, 1970, well-kept, immediate. 04-254911.

Cars Wanted

Interested in buying Subaru station, 1980-1. 052-20193, home, 03-212693, work.



Cars for Sale

Subaru 1400, 78, one owner, IS190,000. 04-731078.

Subaru Mini R-2, 1972, 65,000km., IS40,000. 04-244305.

Subaru 1979, 1400, one owner, additions. 442310, not Shabbat.

Subaru 1600, automatic, 1976, excellent, July test. 04-87347, after 17.00.

Subaru 1600, 1981, 15,000km., like new, test. Tel. 252355.

Subaru FF1, 1970, excellent condition, year test, IS75,000. 04-229698.

Subaru 1600, automatic, 1978, one owner, test, excellent. 04-514684.

Golf 1976, 1600, automatic, excellent mechanically. 04-520647.

Beetle, one owner, excellent mechanically. 04-440934.

Beetle, 1969, good condition. 720966.

Volkswagen Brazilia, 1975, excellent condition, radio. 04-720752.

Volkswagen Derby, 1980, excellent condition. 725412.

Volkswagen Variant 1968, excellent condition, years test. 04-715922.

Beetle 1966, 1980 engine, 20,000km., spray. 04-223054,

Golf 1100, 5 doors, 82,000km., 1976. 04-228873.

Beetle, 1962, excellent mechanically. Tel. 712040, not Shabbat.

Beetle 1969, excellent condition, 72,000, radio. Tel. 572648.

Variant, late 1972, excellent condition, year test. 228411.

Opel Rekord, 1974, details: 04-926320.

Variant, 1973, year test, radio, bargain. 04-88697, 04-641241.

Beetle, 1963, 1981 engine, good mechanical condition. 04-242923.

Rom Carmel van, 79 model. Tel. 04-740114-6.

Peugeot van 76 and 79. Tel. 04-740114-6.

Renault 12 T.L. 1975, one owner, excellent condition. 04-991468, 04-640804.

Fiat 133, 56,000km., 1979. 254773, 669717.

Opel Ascona, one owner, 73 model, excellent condition. 04-721174-5, from Monday.

Renault 5, 1982, IS270,000. 04-729695.

Station, 1400-5, end 1973, IS95,000. 668710, not Shabbat.

Subaru 1300, new, 1982-July, 3,000km, under guarantee. 02-420799.

Subaru 1600, 1978, 67,000km, second owner. 02-245969, 02-816833.

Subaru 1300, 1972, radio, third owner, excellent. 411020, home; 535231, work and evenings.

Subaru hardtop 1400, year test, 77,000km. 02-224211, 02-710518.

Volkswagen Derby, 1981, one owner, excellent condition, 8,000km. 02-634928, 057-33903.

Subaru 1400-2, 1979, 57,000km. 02-781335.

Beetle 1300, automatic, end 1972, mechanically excellent. 671832.

Beetle, 1964, good condition, IS45,000. 523557, from 13.00-19.00, not Shabbat. Yitzkan.

Bargain! 1966, 1300 engine, well-kept. 710688, home; 551751, work. Motti Yishai.

Beetle, 1963, excellent condition. 527381.

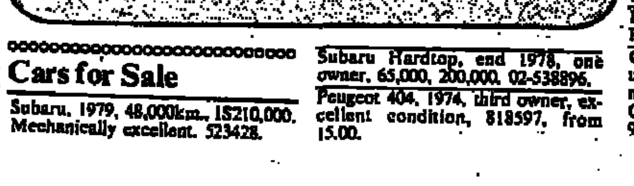
Passat station 1300, 1982, excellent condition. 535111, Yoram.

Volkswagen Variant, 1970, well-kept. 660855, Haim.

Beetle 1300, 1974, 90,000km., excellent. 663541, from Monday.

Derby, 1981, only 10,000km, beautiful. 285273, or exchange for station.

Volkswagen 411, automatic, 1970, mechanically excellent. Bargain! 711047.



Cars for Sale

Subaru, 1979, 48,000km., IS210,000. Mechanically excellent. 523428.

Subaru Hardtop, end 1978, one owner, 65,000, 200,000. 02-538896.

Peugeot 404, 1974, third owner, excellent condition, 818597, from 15.00.

Peugeot 204 station, second owner, 1972. Tel. 411834.

Fiat 131 station, 1976, excellent condition, well-kept. 02-633103.

Fiat 850, 1969, mechanically good. 538546, 539432.

Fiat 127, 1974, excellent, 97,000km. 02-531411, 02-637996.

Saab 96, 1971, mechanically excellent, radio. 62,000. 716676.

Saab 95, 1969, 1977 Ford engine. Tel. 419871.

Renault 4, 1973, good condition. 636952; 228276, work.

Renault 4, 1971, 65,000, March 1983 test. 02-781519.

Renault 5, 1977, 73,000km, excellent, 160,000. 419787.

Carmel Ducas, 1972, very good condition. 661373. 781418.

Rekord 1700, 1972, for serious only! 02-524973.

Autobianchi, 1978, one owner, 65,000' excellent. 02-665902, 02-424422, not on holidays.

Chrysler 160, 1972, automatic, IS60,000. 02-550785.

Citroen Ami 8, overhaul, 1974. 02-245922, 11.00-14.00; 03-319143, afternoons and evenings.

Alfasud station, 1976, excellent, one owner, IS95,000. 02-424582.

Austin Mini-minor, 1978, one owner. 02-210328, work; 02-636722, evenings.

Escort, 1982, due to departure, additions, passport to passport possible. 241539.

Cortina X.L., automatic, 1974, one owner. 120,000. 524738.

Ford Escort 1300, 1976, one owner, 90,000km. 02-862640.

Ford Escort, automatic, 78,000km, radio, 1977. 02-853907.

Beetle, 1969, 1979 engine, excellent. 551460; afternoons, 914722.

Beetle, 1500, 1968, 2nd owner, year test. 02-662731.

Beetle, 1968, well-kept, 200,000km., IS60,000, Tel. 02-818777, evenings.

Beetle, 1302, 1972, second owner, excellent. 02-863697, evenings.

Beetle, semi-automatic, 1969, reconditioned gear, radio. 02-816939.

Passat, 1600, 1975, 90,000km., good. 631491, not on Holiday.

Beetle, 1974, excellent. Work, 815090, Ziv; home, 850139.

Beetle, 1302 S, 1971, overhaul, open roof, airconditioning, test. 02-524437.

Beetle, 1963, 1975 engine, test, radio. 02-525545, 02-527995.

Beetle, 1300, 1971, one owner, test, radio. 715963.

Motorbike

Vespa, 1982 model. 818189, between 10.00-13.00.

Cars Wanted

Seeking Mercedes truck, closed, 5-6m. long. 78-80 model. 671842, 637555.

Wanted, Subaru Station, model 1980. Tel. 418101.

Purchase/Sale

For Sale

Bargain, 2 commercial freezers, display refrigerator, table refrigerator, display case, new condition. Tel. 827061 from 09.00-12.00.

Due to departure, for sale, 8 beautiful Persian carpets. 288993.

For sale, caravan, 1979, 5 beds, conveniences, shower, kitchenette, table and chairs. 057-81010.

Citizen 4500, in use for 9 months, $700. 052-63495.

For sale, Newman electric motors, new, 125, 150, 200h.p. 03-948352.

For sale, new West engraving machine, bargain price, 1½m. 03-948352.

Bargain, immediate, improved air hammers, guarantee. Ohaliav, 052-56222.

New Kenwood mixer, portable Hebrew typwriter, lithography of Israeli artists. 052-84249.

Atari with 8 video games. 03-414559.

Bride! Original special wedding dresses for rent-sale. 03-458705.

Phones! Assemble your own push-button dialling simply. Shahori, 03-241644.

Phones! Repairs; adapting American to Israeli dialing. Shahori, 03-241644.

Cant-Li, we've moved to our new address, 26 Ben Atar, Tel Aviv, P.V.C. edges, machines for sticking P.V.C. edges. 834368.

Folding stands for exhibitions, shops, folding chairs. Asher, 763794.

For sale, new Maytag dishwasher, with guarantee. 02-538362.

John Players Special, king-size arrived (Obtainable at the better tobacco stores.

For sale, automatic castle lathe for plugs, Carden for threading. 829394.

Schwartzman sells you a new quality forklift for the old, remainder in convenient payments with excellent national service. 04-737377, 04-701482.

Household liquidation, 11 Ben Gurion, Tel Aviv. Saturday and Sunday, 16.00-19.00, Monday 09.00-11.00.

Rental of forklifts and used forklifts of all kinds. Tel. 04-737377, 04-701482.

Bargain, new scaffolding. 999979, work; 945853, evening.

Reconditioned lathes and milling machines of various sizes, Hovelbank also for rent, Shping-Staus, drill, saw. 736228, 258971.

Offset printing machine, 1979, excellent, dominent, ¼ sheet (importer Technograph), system for numeration and perforation; Solana printing machine 125, 1976, new condition. 03-470437, 03-472030.

Lincoln electric and diesel welders for sale, heavy sharpening stone, pressure vacuum for mud. 999979, work; 994853, evening.

Antique jewellery bought by Gross Antiques, 70 Ben Yehuda, Tel Aviv. 228608, purchase, sale and consignment.

Material for curtains, other purposes, wholesale, English imports, printed on both sides, 170 x 120, synthetic, 200 grams per sq.m., over 100 patterns from IS30 per metre. Fefer Imports, Services, Ltd., 5 Rehov Beit Yaakov, Jerusalem. 02-245204.

Air Conditioners

Split airconditioners (Silenter), 1½, 2, 2.5 hp., bargain. Kor Or, repair service. 654874.

Boats

Windsurfers, best in world, Tan Kata, available at Broza, Kikar Atarim, shop 228. 03-286730 (near the Marina).

Hammond 82, new, viewing at Maagan. Tel. 067-51360.

External Mercury engine, 115h.p., new condition, 1979. 054-71169, 054-73478, 03-423388.

Isaac, repairs and sale of boats, rubber and plastic inflatable matresses, guaranteed. 32 Frishman, 222531.

Clothing

Blazers, jackets, coats at factory prices, Rivoli coats, Derech Yafo-Tel Aviv, Beit Romano, basement, we accept Isracard-Visa.

Furniture

Rihut Ve'etz factory campaign: Tel. 03-900888, 04-719074, 02-712940.

Zozovsky furniture, 45 years of reliable service, professional advice, 39 Herzl. Tel. 03-821921, 36 Herzl, 03-829881.

Young Danish lounge suite, IS9,000, good condition. 919401.

Musical Instruments

Daniel Pianos, Sabra Music, 36 Rothschild. 052-27011.

Daniel Pianos, Sommerfeld, 4 Smilansky. 053-42213.

Czech violin, ½ size, excellent condition. 03-426705.

Daniel Pianos, Armoza, 91 Hahistadrut. 057-31830.

Organs, pianos, accordions, new and used, possibility exchange, instalments possible. Rishon Piano Centre, 97 Herzl, Rishon Lezion. 03-955626.

For sale, American piano. 054-70028.

For sale, Brinsmead piano. 03-845923.

Daniel, the piano that captured the music market in Israel, Ron Ba, 180 Dizengoff, 03-231045, Kleinmann, 36 Zamenhoff. 03-282989.

Craze at Music Town, the national centre for musical instruments, 09.00-19.00, and Sunday evening, Jane, best organ in Europe, Roland the world's leading company for electric musical instruments and amplifiers for professional musicians. Huge selection of guitars, accordions, wind instruments, unrivaled prices, especially convenient payments. Kiryat Arye, Petah Tikva, near Etz Hazayit, near Geha junction. 03-900980.

Amazing prices, used German and English pianos have arrived, excellent quality, Melnik, 125 Dizengoff. 220303.

½ in cash and the balance in instalments, upon buying piano or organ at Melnik. 125 Dizengoff, 220303.

Fair return for your money, when you buy musical instruments at Halilit, Jaffa, Kikar Hashaon, awarded title, Best Buy for 1982. 03-822917.

Musicians, composers, we'll dash with your professional recordings and promotion. 03-450617.

Pets

For sale, Borzoi puppies, Russian dog, parents champions. 055-91394.

New! I'll train your dog in your home, professinal trainer. 03-778219.

Beautiful, black Persians, pedigree, father imported. 052-77641.

Unique Norwegian Eldkound, 10 weeks, reasonable price for right family. 052-77641.

I'll train your dog to obey, guard, attack. Nizan, dog training school. 03-731159, 052-58601.

For sale, German Shepherd, Boxer puppies, all have excellent certificates, vaccinations. Chico, Kibbutz Beeri. 057-92465.

Pedigree Pointer puppies, German Shepherd puppies. 941284, mornings, evenings.

Keeshund puppies from home champions. 051-99755, from 17.00.

Refrigerators

Bargain, Amcor 15, 1979, well kept, like new, insurance. 055-31572.

Matress campaign, Prestigious Men, matresses with 10 year guarantee, 30% discount on factory price list. Dimor, 53 Arlozorov, Tel Aviv.

Kirur Aviv, 29 King George, sale and repair, full guarantee. 03-285201.

Buys refrigerators, high price, sale, repair and exchange. 03-826997.

Buys used refrigerators, cash. Merkaz Hamekarerim, 13 Tchlenov. 821864, 832005.

Amcor 11, excellent condition, 4,000. 03-457850.

Sewing Machines

Moshe buys everything, furniture, refrigerators, inheritances. 83631[illegible] evening, 958678, 592247.

Ezra buys furniture, refrigerators, inheritances, antiques. 857920, 826401.

Interested in buying Elka dough shaping machine. 03-336005.

Bargain, sewing work shop for rent, sewing machines for sale. 054-70601[illegible] home.

Shavers

Elias, sales, repairs, fully guaranteed. 20 Haaliya. 830191.

Stereo

Video 2000 are happy to announce that the following films have arrived: Great Israeli films, Hagashash Hahiver - Shlager; Gila Almagor, Yehuda Barkan - Malkat Hakvish; Yosef Stiloah, Gila Almagor, The House on Chelouche Street. Gabi Amrani, Yosef Shiloah - Tzanany Family, No. 1 box office success movie!!! Bud Spenser, Terence Hill, Private Celebration, Giuliano Gama. Henry Fonda, The Big Attack, and more in enormous selection. Tel Aviv, 36 Allenby. Tel. 03-653973.

3VCC, Tel Aviv!!! Largest cassette library in Israel!! Subtitled films, abundant selection, 48 Heh Beiyar, Kikar Hamedina. 03-260588.

For sale, video Toshiba + subscription for 50 films. 03-260588.

Campaign of the year!!! Video Givatayim: 20 films - 1,000; 50 films - 2,000; 100 films - 3,500 and more surprises, worth coming!!! 61 Katzenelson, Givatayim, 03-735176.

Bargain video filming equipment complete, guaranteed, JVC, 3500. 836632.

Philips 1700 + 17 cassettes - $1,100. 3 Harav Blau, Petah Tikva, flat 9.

Video Gallery announces! Holiday discount campaign for new subscribers is continuing. New excellent quality subtitled films have arrived. 6 Heh Beiyar, Kikar Hamedina, entrance through Ada Boutique. 256701.

Video repairs on same day. Shefer 118 Sderot Yerushalayim, Jaffa. 826922.

Transfers from regular films to video, unbeatable quality. Shefer. 826922.

Televisions

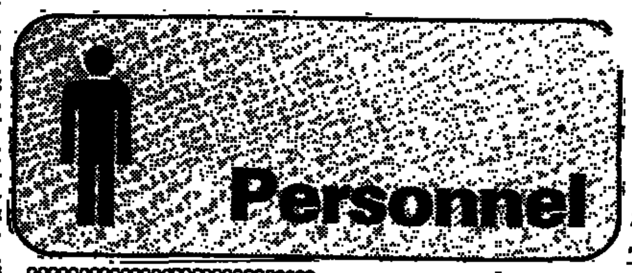
For sale, bargain, Salora colour television, excellent condition. 052-22439, 052-24086.

Typewriters

Loans, sale, repairs, Dayan, 10 Sderot Rothschild, Tel Aviv. 03-659046.

Washing Machines

For sale, Zohar washing machines, compact, good condition. 942498.



Situations Vacant

Bat Yam, morning newspaper distributors, vespa + phone essential. 865978, 873063.

Public institute requires excellent typist, full time, wages according to ability of candidate. Tel. 261831.

Experienced sales agent in electricity and lighting branch, northern area, car owner. Apply in writing to Supersonik, Beit Merkazim, Industrial Zone, Herzliya. 46733.

If you wish to uoin a jewellery company as an agent in your living area. Tel. 719001.

Required young person to operate computer terminal, training on the job. Tel. 280612.

Lawyer's office in Tel Aviv requires articled clerk, half day. 220158-9.

Seeking religious person, dynamic and diligent with background in advertising and public relations to establish and manage club for religious graduates, experience and references preferred, good conditions for suitable. 482632, after holidays.

Large company in Tel Aviv requires key-punch operator, full-time, after army service. Tel. 824271, ext. 230, Yehudit.

Dorina Knit Fashions requires workers for 1) hand work; 2)quality control, only full-time position. Apply: 25 Abba Hillel, Ramat Gan. 728627.

Transit and double cabin owners to transport workers and work permanent daily basis. Ayil Service, 32 Eilat, Tel Aviv.

Man in Tel Aviv for care of paralyzed man, good conditions. 03-242920.

Do you have free time? Make money! (become an Akavish agent). 03-294461.

Arad, boarding school for asthmatic children requires educational psychologist, M.A., part-time; social work, 60% position. For details: P.O.B. 300, Arad. 057-97230.

Gallery for Folklore requires experienced salesperson (30+), full-time, English essential. 03-227906.

Newsview weekly newsmagazine requires experienced I.B.M. composer typist in English for Sunday, Monday afternoons. Tel. 03-612091, 03-622508, Judy or Esther, after 10.00.

ACCOUNTANTS

Printers in city centre require bookkeeper, part-time. 657531.

Bookkeeper required, 5 years as independent, grade 3-4, references, English knowledge and typing, office in Diamond Exchange. 256131-2.

Bookkeeper required, grade 2 + experience, for Bat Yam office, 5 days, 8 hours. 585031, also Saturday.

CLERKS

Clerk required for typing and general office work. Tel. 338386.

For lawyer's office, excellent I.B.M typist, part-time. 280587.

Clerk with typing experience, after army, full time. Apply Monday September, 14.00-16.00 to Modi' Ezrahi, 35 Sderot Shaul Hamelech Beit America, 2nd floor, to administrative manager.

Secretary required, after army, experienced, references, attractive appearance, typing, multilingual. Isco, 03-656161.

Film company requires English-Hebrew secretary, part time. 03-224263.

Lawyer's office, Tel Aviv, requires clerk for jobs in courtroom, part time. 220158-9.

Our Tel Aviv branch requires clerk for air export department, English Hebrew typing knowledge, knowledge of English language. P.O.B. 1531, Haifa.

Lawyer's office requires clerk, part time, mornings, Hebrew typing and errands. 286292.

Typist-secretary, English-Hebrew for technological marketing information company. 03-703373.

Secretary, part-time (quarter), mornings, Hebrew-English. P.O.B. 16310, 60, Tel Aviv.

Lawyer's office requires secretary-typist, afternoons. 230016.

Clerk required, bookkeeping experience, for exhibitions company, 494907 or 474141, ext. 224.

DOMESTIC HELP

Herzliya Hatzeira, metapelet for baby, 5 day week, 07.30-14.30. 052-59987.

Seeking metapelet-domestic, sleep-in, Ramat Hasharon, good conditions. 482048.

Savyon, seeks reliable person, preferably aged 30-45 for housekeeping. 03-735967, 03-655489.

Seeking experienced metapelet, full day. Bialik, Ramat Gan. 720838.

Ramat Aviv, metapelet for 3 days weekly, preferably Anglo-Saxon. 03-410680.

Lawyer in Raanana seeks domestic, twice weekly. 052-40276, afternoons.

ELECTRICITY

Recording studio requires audio operator with experience and electronic knowledge. 03-450617.

هكذا عن الأصل

THE JERUSALEM POST הלוח החדש MA'ARIV HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH—Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

SECURITY

Gatemen for large factory, Petah ...va, shift work, until 55, after ...ny, 12,000 monthly; 2) Guards and ...curity men for large Tel Aviv fac...y, shift work, 10,000 monthly; 3) ...curity guards for public buildings Tel Aviv area, Givatayim, Holon, ...tah Tikva; 4) Security guards for ...curity factory in Gush Dan, after ...ny, until 35;76+ profile, high ...ary; 5)Students-soldiers, for Holy...y period, temporary guard work. ...ply: Modiin Ezrachi, 35 Shaul ...melech, Tel Aviv, for Max.

SALES STAFF

...uty consultants, saleswomen, as ...shiers, for perfumery + cleaning ...oducts shops. Bnei Brak, Ramat ...an, Hod Hasharon, Kfar Saba, Kol ... Super Niko. 03-792875, 03-...3186.

...lesperson for bra boutique, ...alico. 191 Dizengoff, afternoons. ...6344.

METAL WORKERS

Engravers, millers, mechanics, grade A, 5 days week. 03-948352.

Herzliya centre, private workshop requires experienced engraver. 052-85806.

SEWING & CUTTING

Sewing machine operators required for Singer, Overlock, button holes, and buttons. 8 Hashomer, Tel Aviv, 03-650497.

Lodzia seeks experienced, skilled cotton knit cutter, for work in Hatzor Haglilit factory. 03-807111.

Galico factories require experienced cutter, full time, complete social benefits. 734788, 725939, 03-722033.

Situations Wanted

Kibbutznik(f), French-English speaker, typing, seeks part-time work. 053-91754.

Business

Business

...warehouse requires countrywide ...vestors for hotels, old age homes, ...etrol stations, factories, plots. 03-...75335.

For rent, Allenby, 10 rooms, phone, immediate, entry. 884022.

For sale, operating shaving's processing factory. 057-97884; after holiday, 057-97736.

For sale, 250sq.m., minimarket, income for 4 families, Eilat. 03-951404.

...oys, stock liquidation, bargain price: 03-901380, 03-902440.

...companies well established in ...estic branch interested in transferring general agency to firm with marketing experience, the required investment $100,000. Private P.O.B. 28, Or Yehuda. 855337.

Business owners, clearing post-dated and commercial cheques, (clients). 03-226711.

Kol-Bo Cleaning Materials, construction materials and paints, new product, for agents. 03-835136.

For sale, perfume shop + cleaning materials, the best commercial area, Tel Aviv. 03-727991.

Active partner required in energy branch, $45,000 investment, for serious. P.O.B. 1325, Ramat Gan ...2113.

For sale to plastic factory, 4 Quartz machines, mixer, grinding, cooling. Rental of premises possible. 03-...34235, 419706, weekdays.

Halls

...ffa, monthly rental, 300sq.m. hall, ... power, multi-purpose. Tel. ...76764.

...le, halls, Or Yehuda and Holon industrial areas. 716524, work, and 85-...137.

...le, 500sq.m. hall, Tel Aviv. Tel. 03-...0093.

...0-200sq.m. hall-basement required, monthly rental, North Tel Aviv, conveniences, phone, airconditioned preferred, with convenient parking: 03-423882, 051-33327.

... luxurious building, Kiryat ...atalon, Petah Tikva, opposite ...dirat (10 minutes from Tel Aviv), storeys for rental, (for electronics, computers etc). 03-720443, 03-...6079, evenings, 03-423646.

...erzliya centre, monthly rental, 15-...q.m. + phone; power. 447198.

...anager, 100 + 100sq.m. (200sq.m. total), any purpose, $400. 03-281887, ...289084, 08.30-15.00, Rachel.

Kiryat Aryeh, Petah Tikva, for rent, ...lls (250-1, 400sq.m. per floor), for ...ensed factories, easy payment ...rms. Details, Even Ziv Ltd. 03-...25279, 03-225923.

Industrial Premises

...r Yehuda, rental, 100sq.m. hall, for industry-storage. 758116.

...0sq.m. prefabricated structure, ...ulti purpose, 065-71421, office; ...5-91487, home, not Shabbat.

Rental, 440sq.m. structure constructed + electric power, office, conveniences, phone, storeroom, multi purpose yard, immediate available, Netanya industrial centre. 053-31616 home; 053-31382, work.

Rental, 200sq.m. + 150sq.m. ground, including phones, power, Lod-Kfar Azar industrial area. Tel. 756812, work, until 14.00.

Offices

Furnished offices and meeting rooms immediately available. Hourly, daily or monthly. Answering service, phone, telex, multilingual secretarial services, translations, photocopying. B.F.C. 03-651461.

At the luxurious Tel Aviv commercial centre, exclusive offices, starting at $600 per metre, before VAT. Isco. 03-656161.

Rental, Dizengoff, luxurious offices, airconditioner, phones. Inter-Israel. 03-294141.

Savyon Carpentry, production and manufacturing of office furniture, continuous display. 20 Messilat Wolfson, Tel Aviv. 03-823325.

Plots

Bargain, for sale, 3 adjacent plots, Afit. 04-528722, 04-331877.

For sale, 770sq.m. plot in Pardess Hanna, approved construction plans. 063-32874, not Shabbat.

Tel Aviv, near Central Bus Station, 482sq.m. for industry, $200,000. 242505, 741487.

Ramot Amirim, 325sq.m., $53,000, for private or combination for contractors + Tabu. 052-20132.

Kfar Tabor, 600sq.m. for construction. 067-67419.

Shops

Centre Tel Aviv, shops for sale/rent. 03-288587.

Bargain, for sale, Jabotinsky, Bnei Brak, active shop + phone, power. 796465, 791075.

Keymoney, Raziel, Jaffa, 35sq.m., suitable for jewellery or any purpose. 798227.

Self-employed, companies, factories: having financial problems? Apply to us. 233863.

For business owners, clearance of post-dated and commercial cheques, (clients): 03-226711.

Loans for purchasing new/used vehicles. Mor, 76 Derech Petah Tikva. 335702.

Fashion centre near Kol-Bo Shalom, monthly rental, structure for improvement. 03-653103, noon.

Immediate, for sale, shop, Giavatayim, 23.5sq.m. 314486, 868253.

For sale/rent, shop, gallery, central bus station. 03-239363, work hours.

Workshops

Jaffa, rental, metal work shop, 60sq.m., equipment, gallery. Tel. 283431.

Matrimonial

...vera, personal service by ...anager (graduate), loyalty, many ...ars experience, the result— ...liable, successful office, department for young, graduates. 03-...8679.

...ah Vardi and Vered Hemed staff ...ll lead you till your wedding day ...th dedicated honest and professional service. Best Buy and Preferred Business, 1982. Department for religious, 17 Shmaryaho Levin, 03-...3598; 67 Disraeli, Haifa, 04-...6543; 19 Herzog, Jerusalem, 02-...9427, 09.00-20.00.

Happy and good year from Leah ...rdi and Vered Hemed staff, to all couples that married through us, thousands of subscribers, to all ...ne joining us in the future and to the whole of Israel. 03-293598, 04-...6543, 02-669427.

...im, purpose marriage; for ...ucated, cultured only! 20 years' experience and success! 03-285991, ...282932, Saturday evening.

...nd IS64.97 per word (including VAT), 8 words minimum, P.O.B. ...33, Tel Aviv 61281, and your ad ...ll be published the following Friday (please don't send cash).

...e

...vate: Graduate, intelligent, ...ned, sensitive and pretty, 30;160, waiting for you! (Please mention ...ne ...). POB 72, Ramat Gan.

...uate, unconventional, pretty, ...shed, seeks graduate(m), ...ers, for warm home, possibly immigrant under 65. Apply in ...manian, French, English or ...brew to POB 1612, Ramat Gan.

...d IS64.97 per word (including ...AT), minimum 8 words to POB ...233, Tel Aviv 61281, and your ad ...ll appear next Friday (no cash ...ase).

Single, 42;163, teacher, Tel Aviv born. POB 11338, Tel Aviv.

Religious teacher, 35, seeks religious European(m). POB 45630, Haifa.

Educated, intelligent, very pretty, 175, wealthy, seeks similar (m), 63;177, modern, traditional possible. POB 6169, Tel Aviv.

Graduate, 27;170, pretty, seeks serious(m) for marriage. Private POB 3382, Haifa.

Graduate, sociable, 29;165, moshavnik, honest. Private P.O.B. 252, Rishon Lezion.

Widow, pretty, educated, 34 + 2, handicapped on crutches seeks serious for marriage. P.O.B. 8126, Jerusalem.

Pretty + flat seeks modern religious, established, 57-59. P.O.B. 20050, Tel Aviv for 33764-3.

Student, pretty, refined, sensitive seeks cultured, serious for marriage. 03-296679.

Private, European graduate(f), attractive and refined, 43;165, no children, interested in nice graduate. Details and phone to P.O.B. 22326, Tel Aviv.

Private, 27, interesting, feminine, for serious purposes. P.O.B. 30120, Tel Aviv.

Lucky you read this. 36;168, single, graduate, pretty, seeks serious for marriage. P.O.B. 16228 Tel Aviv.

Private, graduate, European, 34;165, seeks intelligent, for serious purposes. P.O.B. 9041, Ramat Efal.

For you, who knows exactly what he wants — and hasn't yet found, Come to Leah Vardi, 03-293598, 04-246543, 02-669427.

Dedication and the will to help are the secrets of success that thousands of subscribers have enjoyed, at Vered Hemed. 03-293598, 04-246543, 02-669427.

Pretty teacher, 30, seeks serious for marriage. Private P.O.B. 446, Ramat Gan.

Private, European pretty, senior position, single, 34;170, seeks suitable for marriage. P.O.B. 713, Netanya.

Private, divorced, 49;168, pretty, cultured, European, seeks suitable. State phone. P.O.B. 1720, Ramat Gan.

Cultured, 47;169, driendly, seeks serious. P.O.B. 24234, Tel Aviv.

Come to us, and we'll introduce you to a pretty, educated partner, for *marriage purpose. Reim, 03-285991, 03-282932.*

Intelligent and elegant seeks suitable, 66, 14 Mohliver, Petah Tikva, Super Bayit.

Private, single, 34;165, looking for warm home and quality of life, seeks man for marriage. POB 31399, Tel Aviv.

Single, gentle, pretty, 37;172, seeks serious European. POB 20050, Tel Aviv, for 33763-5.

Wonderful, warm woman, Hebrew-Russian-English speaker, seeks suitable graduate, 50-60. Suitable serious, send photo and curriculum to POB 3589, Petah Tikva.

Divorced, widowers, plenty of interesting offers for you at Reim. 03-285991, 03-282932, (Saturday nights).

Reim has 20 years experience and success. Good Luck, 03-285991, 03-282932, (also Saturday nights).

Ministry of Industry and Commerce has awarded Reim certificate of merit for fair service, reliability, personal and dedicated attitude, and many marriages. Reim, Most Preferred Business 1981-1982. 03-282932, 03-285991, (Saturday nights).

Parents, introductions for your children without their knowledge, at Reim. 03-282932, 03-285991, (Saturday nights).

Attentive ear, experience and understanding of human relationships, will lead to happy marriage through Reim, 03-285991, 03-282932, (also Saturday nights.)

He

Ministry of Commerce and Industry awarded Reim for fair service, reliabilitz, personal, loyal service, large number of weddings. Preferred Business 1981-1982. 03-285991, 03-282932, also Saturday night.

Divorced, widows, large number of interesting offers fror you at Reim. 03-282932, 03-285991, also Saturday night.

Parents! Introductions for your children without their knowledge at Reim. 03-282932, 03-285991, also Saturday night.

We'll introduce you to an educated, handsome partner for marriage at Reim. 03-282932, 03-285991, also Saturday, evening.

Sympathetic ear, wide experience in human relations result in happ marriages at Reim. 03-285991, 03-282932, also Saturday night.

Widower, 51;179, educated, handsome, *likes tennis for marriage at* Reim. 03-285991, 03-282932, also Saturday night.

Private, bachelor, 38;170, from Iraq, traditional, nice, thin, established, POB 2139, Bnei Brak 51121.

Bachelor, practical engineer, 32;175, attractive, quiet, seeks suitable, very attractive. Private P.O.B. 616, Kiryat Bialik.

Private, 45;175, intelligent, respectable, seeks friend, quiet, gentle, slim. P.O.B. 492, Tel Aviv, for 77.

Retired, attractive, creative, 36, divorced, interested in unusual, sensitive. P.O.B. 7173, Ramat Gan.

Private, architect, 46, widower, P.O.B. 37306, Tel Aviv.

Engineer, bachelor, 30;170, attractive, established, waiting for attractive graduate. Private P.O.B. 1204, Ramat Hasharon.

Li Lach, students, doctors, teachers, secretaries, pretty and shapely. 03-296679.

Engineer, 43, religious, seeking religious woman, up to 33. P.O.B. 4846, Haifa.

Established, 56;175, seeks serious, for marriage. P.O.B. 444, Petah Tikva.

56, administrator, divorced, seeks marriage. *P.O.B. 420111 Tel Aviv,* Moadon Hasegel.

Graduate, bachelor, nice, interested in good looking, intelligent, up to age 35. Private P.O.B. 7233, Haifa.

Private, graduate, European, handsome, established, divorced, without, interested in widow + small children, for marriage. Private P.O.B. 37591, Tel Aviv.

Private: if you've a warm heart and soul, and love music, art and beauty, handsome, tall, 36 is waiting for you, divorced, without, seeking marriage. Tel. 03-589823.

Rich, interested in healthy, up to 56, + *flat.* P.O.B. 4890, Tel Aviv.

Divorced, traditional, 44, in suitable, for marriage. P.O.B. 650, Yavne.

Are you a beautiful woman? Gentleman, European, divorced (without), refined, intellectual, sportsman, slim, elegant, wealthy, (luxurious flat, car, high income), seeks pretty woman, for friendship-marriage. Possibility living in my flat. Answer in English + photo + phone. P.O.B. *16466 for 427.*

Pleasant and serious. 22½;174, seeks pleasant and serious. POB 5356, Holon.

Private, heavy, divorced without children, 27;180, POB 33461, Tel Aviv 61333, state phone.

Widower, 46;160, with 2 teen-agers, Zahal profile 85, Ashkenazi, technical profession, honest and dedicated, pleasant character, seeks suitable for serious intentions. Apply stating phone number. Private POB 3743, Petah Tikva.

34;165, educated, + villa, seeks suitable. POB 208, Kiryat Ono.

Private, divorced, lonely, 53;175, loves to live!!! Seeks slim woman, preferably Rumanian-Hungarian. POB 30102, Tel Aviv.

Educated, 27;177, seeks religious, for marriage. Private POB 4613, Tel Aviv.

Are you the girl or the woman who will be willing to marry disabled, pleasant, gentle and good hearted, wealthy and well established from very good family, likes love and relaxation. If you don't mind about my age and condition, please call 03-251539, not Shabbat and Holidays to arrange a meeting.

Engineer, very handsome, very well established, European, 27;180, seeks pretty graduate. Private POB 995, Haifa.

Is it hard for you to meet someone outside your social circle? Come to Vered Hemed, 03-293598, 04-246543, 02-669427.

Broad-minded, sensitive, divorced, *awaits you, pretty, intelligent,* 34;175, Private POB 118, Ramat Gan, 52100.

Main occasion in your life is your marriage. Leah Vardi will do everything to find you a match that will answer all your demands. Vered Hemed. 03-293598, 04-246543, 02-669427.

If you're pretty, shapely, a nice, understanding 28 awaits you. Micha, POB 2655, Haifa.

Send IS64.97 per word (including VAT), minimum 8 words to POB 28233, Tel Aviv 61281, and your ad will appear following Friday (no cash please).

Private, cultured, serious, *established widower seeks similar,* 60. State phone number, P.O.B. 4287, Jerusalem, 91042.

Healthy, independent, English-speaking wheelchair disabled, 40, company nanager, modern religious (knitted kippa), seeks suitable woman under 40, English speaker, warm hearted, and will help to begin the new year in the right way, it isn't good for a man (or woman) to be alone. Private P.O.B. 2395-8071, Jerusalem.

Personal

Established driving teacher(m), seeks suitable for discreet purpose. P.O.B. 2666, Holon.

Private, handsome, sporty graduate, 36;178, seeks attractive, good-looking. P.O.B. 8230, Jerusalem.

Graduate, businessman, 40;186, unsatisfactorily married, seeks to meet young married(f) in similar situation. Private P.O.B. 11022, Tel Aviv.

Masculine, handsome, seeks to live in apartment of good-looking woman, till 50, in exchange for domestic help and token paymemt. Write Maariv, Haifa, No. 428.

Fortunes told, problems solved, nerves soothed. 03-450679, George.

Handsome European, 28;173, seeks full-figured, possiblity for partner in apartment. P.O.B. 3288, Jerusalem 96310.

Medical student(m), seeks pretty, shapely, educated only. From Tel Aviv and Jerusalem, for serious relationship. P.O.B. 12116, Jerusalem.

Private, European, 33, handsome, seeks feminine for discreet entertainment. P.O.B. 3226, Haifa.

Send IS64.97 per word, including VAT, 8 words minimum, to P.O.B. 28233, Tel Aviv 61281 and your ad will appear next Friday. Please do not send cash.

32-180 seeks woman for intimate friendship, support possible. P.O.B. 1728, area code 52117.

Independent(m), very attractive, 32;172, seeks young, shapely for discreet friendship, support possible. P.O.B. 392, Acre.

European(m), 34, established, seeks young, pretty, until 40, for intimate friendship, morning hours, support assured. P.O.B. 4036, Tel Aviv.

European(m), pleasant, 33, seeks woman, free, for warm, intimate friendship. 03-655018.

Divorced doctor(m), 31;168, attractive, special, seeks woman for quality *intimacy.* Private P.O.B. 39235, Tel Aviv, 61391.

Groups

Private, group arranging for single, 30-35, social groups. 03-240032, also on Holiday.

Nueiba Holiday Village on Michmoret beach, together with an Awareness Institute, are establishing seminars in interpersonal communications and human relations. Qualified leaders in a special holiday atmosphere. Dates: 23, 24, 25.9.82. For further details, call: 053-96065, 053-96102, and evenings. 053-96498, 053-96535.

If you are serious and know the meaning of seances, please call *822978, 09.00-17.00.*

Fortunes told, problems solved, with Tarot cards. Sharon, 822978, 09.00-17.00.

General

Agricultural

For sale, 12 dunam orchard, Tel Aviv - Sarafand road, frontal. 03-247427.

40 dunam farm, country centre, awnings and villa. 054-23365.

Cabbage, cauliflower and dill plants. Amir, Beerotayim. Tel. 053-98803.

For immediate planting from licensed nursery, avocado plants, on hard West-Indian stock. 065-66218, 065-66017.

For sale, farm + house and agricultural equipment, in Kfar Bialik, immediate occupancy. 04-711583.

Ashur vetch hay, 20 tons, for sale. 053-96756

For sale, farm on Moshav Devora. Apply to David Biton, 065-23878.

Farm in Bnei-Atarot + orchards, new house. 067-61670.

For sale, an active and established farm on Moshav Ohad: Tel. 057-82765.

Excellent compost, by weight, delivered to all parts of country. Edanim. 052-27601.

Bands

Tractors, equipment for agricultural and earth work, mediation, sale, purchase. Gan, Sadeh, Vemeshek Ltd., Moshav Yanuv, Rossi representatives, shovels and diggers, 053-98561, Arye or Yisrael.

Industrial Case, 580, 1979, excellent condition. 03-834411.

Caterpillar shovel 966 for sale, 1976. 03-295262, not Shabbat.

For sale, Hydro 100 International tractor, Case tractor, 1370, both in excellent condition. Apply: Givat Brenner Garage. Tel. 054-52113.

Courses

Artists and Sculptors Association, Tel Aviv branch announces the opening of courses: sketching and drawing, screen printing, calligraphy engraving. 5 scholarships available for association members who register for special screen-printing course. Details: Association secretariat, 9 Rehov Alhariziof. Tel. 246685.

Synagogues

On Rosh Hashana, at Great Synagogue, 110 Allenby, Tel Aviv, the service will be led by chief Hazan, Mr. David Ulman, accompanied by Adirei Ron, conducted by Mr. Menashe Lev Ran. Sermon by Chief Rabbi, first day of Rosh Hashana before Musaf service and second day before Tkiyot. Shaharit services by Hazan Mr. Shlomo Egetstein. Kabalat Shabbat 18.00; Arvit 18.30; Shaharit 07.00, airconditioned hall.

Schools/Lessons

You'll learn typing quickly at Rimon School, 85 Dizengoff, Tel Aviv. Tel. 281985.

Jewellery-making lessons for small groups, experienced teacher. 781257.

Services

Sela, extermination for clients, without removing dishes + polish. 425151.

Private nursing services, for you, at hospitals and home. 03-719625, 04-733561, (we require nurses and medisces).

Hamelatesh, cleaning, polishing, extermination, guaranteed, immediate service. 03-310030.

Zees, bathtub re-enameling, countrywide, guaranteed. 052-78862, main office: 04-662040. Haifa branch.

Roof Tarring

Excellent professional medical massage, acupuncture, 73 Ben Yehuda. 03-238063.

Vacations

Michmoret, spacious rooms for Holidays, near sea. 053-96756.

Yigal Eilat camping in bungalows. 55 per person. 059-76461.

Golders Green, lodgings in Jewish home, reasonable terms. Harris, 11 Forres Gdns., NW11. 458-9596.

HAIFA

FLATS

Contractors

4 room flats in Kiryat Motzkin, also suitable for Ministry of Housing eligible, occupancy within 2 months. 04-334186.

Villas & Houses

Immediate sale. Acco villa area, nice villa. 04-330951, 04-82820.

Sale in Danya Alef, large luxurious villa. Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim. Tel. 04-510243-4, 04-510245.

Like villa (small): central, 120sq.m., separate entrance, garden, view, 10 steps. Shimoni. 04-81976

Flats for Sale

3, 4, 5 room flats in Vered Hakrayot, centre Kiryat Motzkin, surprising purchasing arrangements, large mortgages, financial counselling by Bank Leumi Lemashkantaot experts, assistance in selling old flat, also financial. Sale on open market and for eligible. Apply to Diyur Vekayit, 29 Hahashmonaim. Tel. 04-709807. Diyur Vekayit - the flat which is home.

4 ROOMS & MORE

Emek Hashemesh, 137sq.m. + storeroom and parking lot, $105,000. 256063.

Bargain, East Kiryat Haim, roof flat, 5, luxurious, balcony floor, swimming pool. 740866.

Kiryat Bialik, 4, 3rd floor, cupboards, balconies, 54,000. 04-713799.

Flats for rent

Ramat Sapir, 4 room flat, double conveniences, storeroom, phone 04-243252.

PURCHASE/SALE

For Sale

John Players Special King-size have arrived! Available at better tobacco shops.

Furniture

Furniture, refrigerators, liquidations, antiques, bought. 04-662066, 04-85009, 04-532861.

Musical Instruments

Daniel Pianos, Hatzil, 5 Derech Hayam. 04-256382.

Pets

Persian kittens, beautiful, for sale. 04-991242.

Hunting dog, Dachshund, for good people, gratis. 04-222335.

PERSONNEL

Situations Vacant

Bookkeeper + experience required for industrial plant, full time, grade 2 essential. 642097.

Interior designer, furniture carpenters required for plant in Bay, POB 44888, Haifa.

Tax commission company requires clerk for export department. English knowledge including typing, preference to experienced in preparing export registration. Apply in handwriting to POB 4353, Haifa, for no. 1808 (postal code 31040).

Haifa company requires accountant (good conditions), willing to work at bookkeeping. Contact POB 34145, Haifa, (postal code 31340).

Shipping Company in Haifa requires English secretary including shorthand. Telex operating skills preferable. 510221.

Large lawyers' office in Haifa requires excellent Hebrew typist. 08.30-13.00, 15.00-17.30. Tel. 04-535231, or in writing to POB 303, Haifa.

Contracting company requires electrician, metal worker/welder for work in Haifa, Kiryat Shmonah and surroundings. Office. 03-416862; evenings, 065-70258.

Situations Wanted

Independent typist and telex operator, English, German, speaks Hebrew. 04-717151.

Business

Industrial Premises

Kiryat Bialik, 235sq.m. for rent, yard, power. 04-700111

Plots

Plot over a dunam, Neve Shaanan. Saturday, 063-99248; weekdays, 04-242697.

GENERAL

Health

Yaad, Treatment, Care and Services for sick at home and hospitals. 04-512887.

Services

Private nursing service in hospital or at home. 04-733561, 03-719625 (accepting nurses, doctors for work).

JERUSALEM

FLATS

Contractors

Har Nof, 4, from 70,000; 5, from 88,000. 222679, Armon.

For the New Year, Elah Brothers, Building Contractors, offer in Har Nof, 5 flats, 4½ rooms, in completion stage. Also, Ramat Sharett, luxury flats, 4½: opposite Holyland Hotel, 5½. Tel. 02-222745, until 15.00; 02-813372, from 15.00.

Abu Tor, terraced building, one flat per floor, 4, 5, 6 rooms, advanced stages. 02-637991, office.

Har Nof, Zimuki offers: choice of flats, all sizes, luxurious, campaign registration prices. 221451-4.

Villas & Houses

Ramat Sharett (Beit Shemesh), frame for 220sq.m. villa + land. 02-417554.

Hamevasser, the expert. Bargain in Mevasseret, Shikun Alef, semi-detached villa + view, special price, 240071.

Baka, 200sq.m. cottage, 160,000. 222679, Armon.

Hamevasser, builds villas on lovely plots in Mevasseret, according to your plans and budget. 240071.

Hamevasser, semi-detached villa 200 construction + 300 garden, 168,000, 02-534648.

Cottage, 6 rooms + basement, storerooms, garden, Givat Oranim, 690288.

Group organizing for joint construction of cottages, adjacent land + cottage flats. 861595.

Ramot, luxurious cottage under construction, private entrance and *heating. 270sq.m., 6 + patio,* storeroom. Centurion. 222090.

House in Manhat, private land, 6 rooms, 4 storerooms, 3 levels. 02-713955.

Baka, penthouse, 6 rooms, immediate occupancy, $200,000, 634868, from 21.00.

Maale Adumim, villa + land, for price of flat, 4-5 room cottage flats + land. Model flat on construction site, open during work hours. Details: Ahim Goldstein, 6 Rehov Yanai, Jerusalem, Sunday-Thursday. 09.00-13.00, Tuesday, Wednesday, 15.00-18.00. 02-222632, 03-725137.

Ramat Raziel, 3 room house, land, agricultural rights. 02-539630; work, 02-227874.

French Hill, villa for rent, 550. 02-815921, not Shabbat.

Flats for Sale

Rehov Ein Gedi, 4 + dinette, 3rd floor, immediately, $86,000. Ramot, lovely 3 + dinette, 1st floor, A.R. Realty, 245414.

Tzameret Habira, 6 room cottage, 235sq.m. + garden, yard, balconies, Zimuki, 221451-4, Maldan.

1—1½ ROOMS

In European Immigrants Home for the Elderly, 1½. 534775, evenings.

2—2½ ROOMS

Centre Beit Shemesh, flat, ground floor — land for building, plans. 02-912297, 711193.

Rassco, bargain, 2½ — balconies, storeroom, 2nd floor. 635503, 247231-2.

In the heart of the Greek Colony (Tel Hai), in modern building, 2½, balconies, 1st floor, possible with contents, $72,000. Exclusive to Ambassador, 660751 (Maldan).

Beit Hakerem, 2½, large balcony, 4th floor, renovated, 46,000. 520445.

Kiryat Moshe, 2½, heating, 3 balconies, immediate occupancy, 241115.

Bargain, 2 rooms, Bayit Vegan, 3rd floor, immediate entry. Office: 637991.

For religious, Sha'arei Pina, 2½, ground floor, well-kept, garden, 32,000. 637944.

Uziel, 2, complete, 50,000. Work: 02-271337, evenings: 02-271146.

Ben Zakai, cupboards, solar heater, closed balcony. 02-637386, 02-665378.

Talbieh, 2½, 1st *floor,* 88,000, overlooking garden. Tel. 02-639573.

3—3½ ROOMS

For religious, Neve Yaacov, 3 + dinette, well designed, good exposures. 02-854987.

Ramat Denya, 3 + dinette, 103sq.m., well-kept, immediate. 420799.

Baka, 3½, storeroom, cupboards, heating, 70,000. 664643, weekdays.

Kiryat Yovel, 3 + building licence, American kitchen, solar heater. 550921.

Ramot, Rassco, 3, terraced, + work corner, immediate. 287016.

Kiryat Moshe, bargain, 3½, first floor, storeroom, solar heater. 02-528742, weekdays.

Mevasseret Zion, 3 rooms, well arranged, beautiful. 539413, 538546.

Katamon, near Beit Elisheva, 3 + heating, 3rd floor, immediate, 244415.

Bargain, Kiryat Menachem, 3 well arranged, 3rd floor. 532556, also Saturday

Armon Hanatziv, 3½, well planned and arranged, sunny. 710586.

Rehov Haporzim, ground floor, 3 + exposures, 67,000, balconies. 664853.

Old Talpiot, new 3-room flat, *storeroom, magnificent view, private* heating, $75,000 02-714534.

Neve Yaacov, 3 + dinette, good exposures, well arranged. 850325, afternoons.

Guatamala, 3, corner, heating, building licence, 413163, from Sunday.

Armon Hanatziv, 3, first floor, renovated, heating, solar heatiner, for serious. 717662.

Selection of bargains: Ramat Eshkol, French Hill, Maalot Dafna, mortgage possibility at Zimuki. 221451-4, Maldan.

Ramat Sharett, 3, second floor, view, *immediate, 57,000. Tel. Nechasim,* 635669.

Old Talpiot, first floor, building licence, 75,000. 712313, 690537.

Ir Ganim, 3 rooms + balcony, solar heater, improvements, third floor. 527754.

Gilo, for religious, 3 + solar heater, view, improvements, 4th floor. 231417.

Old Katamon, 3 + storeroom, split levsl, special. 02-637239, weekdays.

Neve Yaacov, in terraced, 3 + dinette, 45,000, southern. 850572, afternoons.

Ramat Sharett, 3 + dinette, lovely, *well-lit. 4th floor. Norman 414026.*

Neve Yaacov, 3 + dinette, ground floor, 34,000, excellent block, 853594.

Armon Hanatziv, 3 + large kitchen, first floor, exposures, 49,000. 716562.

Old Talpiot, 3, possibility for 4, 90sq.m. 418907.

Upper Brazil, 3 rooms, well-arranged, dinette. 03-415246.

Kiryat Menachem, 3, well arranged, solar heater, heater, heating, cupboards, balcony. 02-525722.

Beit Hakerem, 3 + dinette, hall, cupboards, storeroom, parking, *special.* 110,000. 524159.

Katamon, 3 + dinette, balcony, solar heater, second floor, sunny. 02-677578.

Talpiot, on quiet street, nice, 3, well kept, 3rd floor, $75,000. Ambassador. 639164, Maldan.

Gan Rehavia, 3 — hall, ground floor. Tel. 412816, 16.00-17.00.

German Colony, 3 rooms, 3 balconies, extras, $84,000. 02-536417, afternoons.

Givat Sharett, Beit Shemesh, 3 rooms, opposite minimarket, well kept. 02-941018.

Heart of Talbieh, quiet and unique area, luxurious, 3, sunny, extras. Exclusive to Ambassador. 660751. Maldan.

Talbieh, 3, spacious, first floor, quiet, private heating, entrance, $110,000, Capital. 02-532131.

Must be sold, Armon Hanatziv, 3 + dinette, solar heater. 719208.

Yefe Nof, terraced flat, architectural design + studio, 95,000. 520431.

Centre Kiryat Yovel, 3½, 3rd floor, well arranged, heating, lift, 410588.

Buy of the week! Rehavia, in old style, 3½, well kept, 1st floor, $78,000, Ambassador, 639164, Maldan.

4 ROOMS & MORE

Neve Shaanan, 4 + balconies, storeroom, lift, 2nd floor, 110,000. 02-535444.

Horkania, 4, *beautiful,* heating, storeroom, 75,000. 02-222201, 02-223578.

Beit Hakerem, 4, nice, 95,000, 2nd floor, cupboards. 525506, 538886.

Uziel, 4 large, beautiful, storeroom, 4 exposures, view, well kept. 424812.

Hatayasim, old style, 4, special. 132. 666460, 669519.

4, Beit Hakerem (Sderot Herzl), luxurious, 4th floor, *lift.* 02-231093.

Must sell, Maalot Elram (East Talpiot), *4 beautiful rooms, view,* immediate occupancy, only $72,000. Anglo-Saxon (Maldan). 02-221161-4.

Incredible, 3 rooms plus spacious studio, with garden or huge terrace, in Ramot, immediate occupancy, separate entrance, $68,000 (+VAT) including private heating, solar-heater, Anglo-Saxon (Maldan), 02-221161-4.

Special price, French Hill, 4 rooms, lift, view, immediate occupancy, $79,750, Anglo-saxon (Maldan), 02-221161-4

Greek Colony, Arab style, 4 - loft, garden, back yard, $180,000, 663012.

Gilo, 4 + dining corner, 3rd floor, view, double conveniences, solar water heater, immediate 02-532131/3059.

Kiryat Shmuel, 5, 200sq.m., quiet, private garden, 2 full bathrooms, Capital, 02-532131.

Close Theatre, 4, first floor, huge terrace, quiet, Capital, 02-532131.

In back of the Central Hotel, 4½, elevator, view, "Ambassador," 634329, Maldan.

Derech Hebron, 4-room flat, immediately 245980, 538234.

Bolivia, 5½, view, storeroom, + solar heater, 54th floor, 85,000. 417218, not Shabbat.

Penthouse, 5, Armon Hanatziv + extras, 130,000. 716280, weekdays.

Flats for rent

Beit Hakerem, unfurnished 4 room flat, phone, cupboard. 534177.

Ramot, new cottage, 4 rooms, cupboards, solar heater. 02-532042.

New Givat Mordechai, 3, phone. 419825, 637498, work, 716226.

Gilo Heights, 4, new, double conveniences. IS7,500. 638858, weekdays.

Bargain, Givat Oranim, cottage, 4, long term. Givati Realty. 222730, Maldan.

French Hill, 3, unfurnished, 882662, home: 411105, 08.30-09.30.

Ramat Sharett, 3 + phone, cupboards, 4th floor. Givati Realty. 222730, Maldan.

Gilo, new, 3, 2nd floor, for year and more. 537467, evenings.

Sderot Herzl, 3½, phone, year and more, immediate. 631818.

Neve Yaacov, terraced, flat, 3 + dinette, phone, immediate. 816482.

Maalot Dafna, 3 + closed balcony, long term. 811475, weekdays.

Maalot Elram, 2 rooms, phone soon. 913229, 911337, afternoons.

Armon Hanatziv, 4, new, yard, separate entrance, unfurnished 067-72605.

Armon Hanatziv, 4½, unfurnished, new, immediate 718145, after Rosh Hashanah.

Neve Yaakov, 3 unfurnished, 4th floor. $140. 227404, afternoons.

Gilo, 3 rooms, 4th floor. $170. 743745, evenings.

3 rooms, 2nd floor, balconies, cupboards, phone, German Colony. 537417.

Gilo, 3 rooms, 3rd floor, $185. 248745, weekdays.

Rehov Hatayassim, 5, 2nd floor, parking, storage room, long term. Ambassador, 660751, Maldan.

Gilo, 4 unfurnished, centre, 1st floor, phone soon. 638202.

Separate house, 4 rooms, centre, solar heater + yard, garden. 02-630042.

Gilo, 3 rooms, new. $200. 223036, 244393.

Gilo, unfurnished, 3 rooms, heating, impediate occupancy. 232790.

Kiryat Menachem, quiet, second floor, 3, phone soon, well-arranged. 523882.

Gilo, 2, new, unfurnished, ground floor. 713258, evenings.

Bayit Vegan, 2½, partially furnished, phone, immediate. 635511.

Ramot Eshkol, 3½, 28 stairs, excellent, view. 02-810763, weekdays.

For religious, Givat Shaul, 4, unfurnished, November till June. 524820.

3, Givat Mordechai, phone, immediate. 633641, not Shabbat.

Kiryat Shmuel, 4, luxury, unfurnished/partially furnished. 02-639935' 03-391992.

For tourists, Abu Tor, luxury apartment, ground floor, for Holiday period. 02-711249.

Kiryat Moshe, 4, 4th floor, cupboards, phone, balconies. 535392, weekdays.

Hatayassim, 3½, garden, immediate, till February. 671683, weekdays.

Tzameret Habira, 4, phone. $400. 810603, 813954.

Keymoney

Centre, 2 room flat. Tel. 241790, not Shabbat.

King George corner Schatz, 4, multipurpose. Tal Realty, 635669.

Furnished Flats

Pat, 3-room flat, furnished, view. 234149, 286793.

Arnona, 3, fully furnished, phone, heating, immediate. 232084, work.

For tourists/couple, 3, Givat Hamivtar, phone, October-January. 02-813760.

Talbieh, 3½, phone, 3rd floor, 390. 630710, not Shabbat.

Ramat Eshkol, 3 rooms, furnished + phone, 3rd floor, 270, 410644.

Rehavia, Abarbanel, 2, ground floor, completely furnished, phone, heating. 04-89973.

For rent from beginning November, or beginning January, 4 luxury rooms, complete luxury furnishing. Talbieh, Jerusalem. 03-908256

Centre Kiryat Yovel, 3 furnished rooms, parterre. 03-228682.

For tourists and vacationers, pretty room, use of kitchen. Rachel Imenu. 02-660344.

Beit Hakerem, 3, 2nd floor, $300. Ambassador. 634329, Maldan.

Rehavia, 3, 1st floor, immediate, year+, $350. Ambassador, 639164, Maldan.

Beautiful flat for Holidays, 2 + garden, fully furnished, Baka 02-710650.

For tourists, 2, Ramat Eshkol, phone, bed linen supplied. 814267, 710906.

Kiryat Moshe, 2½ + phone, garden, pretty, $250, 523360.

Beit Zayit, 1½, fully furnished, separate entrance, 02-526534, evenings.

Beit Hakerem, 2 + hall, partially furnished, no phone, Givat Mordechai, 3½ furnished, phone, solar heater. 02-660383.

Pat, 3, furnished, phone, 180, immediate, 550521, 420414.

Rehavia, for tourists, 2, furnished, short term. 636896, weekdays.

Flats Wanted

Monthly rental, 4-5 room flat-house, Mevasseret, preferable, for year, from November. 633703.

2 room flat required in Ramot or French Hill for disabled. A.R. Realty, 245414.

Flats and plots required for our clients, rental-purchase. Tal Realty, 635669.

PURCHASE/SALE

For Sale

General Electric washing machine, new knitting machine. 853250.

Bargain, refrigerator, table, 4 chairs, oven + stove. 417411.

Bargain, double Kol-Gil bookcase + desks - excellent!!! 520445

King size, John Players Special have arrived!!! Available at best tobacco shops.

Musical Instruments

German Bizet piano, good condition. Tel. 812250.

Daniel, *the piano* which has conquered the music market in Israel. Kleinman, 2 Koresh. 02-223796.

Refrigerators

Amcor 11 refrigerator, good condition. Tel. (02)781551.

Amana refrigerator, 1978, 18cu., like new, insurance. 02-638704.

PERSONNEL

Situations Vacant

Responsible messenger, also trips outside the city. 415687, evenings.

Large metal factory in Givat Shaul Bet Jerusalem requires: a) Head electrician with experience in industrial maintenance; b) Mechanical graduate for precision handiwork in tool production; c) Graduate of professional training in metalwork for metalworkshop. Please apply by phone, 522201, for appointment at factory.

Experienced secretary (traditional) good typing in English and Hebrew, full time 02-630150

Metapelet wanted for infant in *Kiryat Yovel, 6-8 hours. 02-419454*

Production worker for professional gold-silversmithing, possibility for on-the-job training. Preference to graduate of technical school, steady hand and professional eye essential. 07.30-17.00, 5 day week, full-time only Call from Monday, 02-714415, 02-714040.

Responsible student to care for pleasant elderly man in return for a lovely room in Rehavia + expenses + payment. 539757.

Construction engineer with 2 years experience, for interesting work. 663356, 17.00-19.00.

Government firm requires excellent Hebrew typist with knowledge of English typing. Apply to P.O.B. 801, Jerusalem 91007.

Mutnas Phillip Leon requires social counsellor for youth and children. 414896.

Hebrew-English secretary, for outpatients clinic, full-time. 639491.

Insurance agency requires experienced clerk, full-time, priority to professionally experienced. 525666, not Shabbat.

Woman required for care of boy + domestic help' Gilo. 5 days week weekly. 671594.

Unit manager required for management of large security staff in government institution, Jerusalem, reserves army officer, until 35. Bussari, 02-234028, 02-228755.

Vehicle owner, religious, to accompany elderly(m) several hours a day. 665583.

Rassco, metapelet for 2 children, light housework. 665583, weekdays.

Reliable guidance for profession, by palm-reading. 02-712128.

Carpenter and trainees, responsible, willing to work hard. 227812.

Talpiot, woman to receive children from kindergarten and school + domestic help. 4 days, 4 hours. 714093.

Educational institute requires general maintenance man, experienced. P.O.B 3590, Jerusalem.

Domestic, daily 09.00-15.00 excluding Friday. Tel. 02-632316, 08.00-09.00.

Psychologist, specialist in choice, psychological selection. 02-520206, 10.00-16.00.

Metapelet for intant, 6 hours daily, Ramat Sharett. 531452.

Assistant bookkeeper, full time, 5 years work experience, independence essential. 221858, 248588.

Metapelet-domestic, 10.30-14.30, Sunday-Thursday. 02-814724, weekdays.

Computer programmer required, 1 year experience in Cobol. Tel. 02-523832.

Salesperson, tourist shop, foreign languages, Spanish important. 02-533463.

Metapelet for 1½-year-old in his home, afternoons. 633884. 448-8 Gilo.

Youth centre, afternoons, instructors: computers electronics, English, accounting, woodwork, chemistry, ballet, social activities. Tel. 521825, afternoons.

Typist-secretary, excellent English-Hebrew typing, 08.00-16.00, Nature Protection, tourists. 02-249567.

Business

Active patisserie + shop, large area + all-purpose storeroom for sale. Rahel Imenu. 664045, till 15.00.

Coffee shop, monthly rental, in centre, all equipment + terrace, all-purpose possible. 125sq.m. 714986.

Room in dental clinic in Rehavia, possible also for general doctor. 632790

Shared purchase of minicomputer. Details: P.O.B. 3244, Jerusalem.

Plots

Arnona, for sale, plot for 2 cottages, charming view. $140,000. Apply to Mr. Hadad. 02-244750.

Shops

Monthly rental, any purpose, Beit Hakerem, opposite the supermarket. 02-536747, 02-222366.

Agripas, opposite Sima, shops for rent, details on location. 713555.

Midrahov, monthly rental, furnished, gallery, not for food products. 02-528092.

Kiryat Yovel centre, bicycle shop available for any purpose. 02-416585.

Monthly rental, active and established, self-service grocery, Kiryat Yovel. 02-412292.

Warehouses

Storeroom required, monthly rental, 70sq.m., access for vehicle. 289948; evenings, 669496, 718191.

Matrimonial

32;173, pretty, graduate, single, seeks serious. P.O.B. 26005.

Photography

Minolta 28, flash, charger, Olympus lens 50F1.8, extension rings, 02-417913

Services

Skilled gardener, maintenance and planning gardens. 418888, not on Holidays.

Immediate campaign, house renovation, painting, wall panelling, wallpaper, more. 418888, weekdays.

Heating repairs, cleaning of stoves, chimneys, plumbing work. 02-287203.

Ashdod

Flats for Sale

Flats, 3, 3½, 4, 4½ rooms, Lev Ashdod, Alef Quarter, surprising purchase conditions, big loans, financial counselling by experts of Bank Leumi Lemashkantaot, assistance with selling your old flat, also financing. Open sale, also for eligible. Apply to Diyur Vekayit, Pan Lon Passage, 4 Nordau, corner Rehov Rogozin. Tel. 055-35624. Diyur Vekayit, flat which is home.

Negev

Furnished Flats

Shechuna Vav, for sale, 3 rooms, 2nd floor, 03-926101.

VEHICLES

Cars for Sale

Volkswagen Derby 1981, one owner, excellent, 5,000km. 02-634928, 057-33903.

TEL-AVIV
DAHAF DIZENGOFF
116 Dizengoff St.
Tel- 03-239952
(Open till Midnight)

TEL-AVIV
DAHAF BEN-YEHUDA
7 Ben-Yehuda St.
Tel- 03-656120
(Opp MOGRABI Cinema)

DAHAF
YEHUDA HA-MACCABI
13 Yehuda Ha-Maccabi St.
Tel. - 441908

TEL-AVIV
DAHAF ALLENBY
123 Allenby St.
Tel- 03-611806
(Kikar Ha'moshavot)

MORE EFFECTIVE CLASSIFIED ADS!
DAHAF
offers a free professional service for all categories of classified ads at regular newspaper rates — no extra charge!

HAIFA
11 Herzl St.
Hadar Ha'carmel
Tel- 04-645333

JERUSALEM
43 Jaffa St.
Tel- 02-226335/6

AND IN ANY OF THE OTHER 46 DAHAF AGENCIES THROUGHOUT THE COUNTRY.

THE JERUSALEM POST | הלוח החדש | MA'ARIV | HA'ARETZ
HALUACH HEHADASH—Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•
All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

LAST MINUTE ADS ★ LAST MINUTE ADS

Flats

Mortgage

Eligible. Bank Atzmaut is certified by the Housing Ministry to handle all application and distribution of your eligibility certificates. Free consultation in your home. countrywide, continuous service at the Bank from 08.00-18.00. supplementary loans. Call Bank Atzmaut, 03-292776.

Contractors

Prestigious flats, 2-3-4 rooms, north Tel Aviv, quiet locations, built by Hadar Rozinzky. Bat Yam, 23 Rehov Yerushalayim. 866123, 876247.

New building under construction in Savyonei Aviv, Ramat Aviv Gimmel, luxurious flats, 145sq.m., 4 or 5 rooms. Africa Israel Investments Ltd. 03-650281.

Ramat Hasharon. Sokolow. 3½ - 4 under construction starting from $80,000, including VAT and development, mortgage possible up to 40,-000, must sell. Shevah. 03-484161.

Ramat Hasharon, prestigious area, 4-5 rooms. 3 levels, lift, starting from $100,000 + VAT. Shevah. 03-484161.

Come see display flats of Tzameret Aviv, in Ramat Aviv, Sundays-Thursdays, 16.00-18.00, Shabbat 10.00-13.00 and 16.00-18.00. 5 Brazil, Between Einstein and Brodetsky. Africa Israel Investments Ltd., 03-650281. S.A.P. Ltd. 03-858848.

Raanana, Oranim Project is building luxurious flats, cottages and semi-detached. 052-34441; 052-34596, home.

Givat Savyon, flats, 3, 4, 5 rooms, 98, 110 and 145sq.m. AfricaIsrael Investments, 03-650281.

Kfar Yona, near Local Council, 3, 3½, room flats, under construction. Isralom representative in Local Council, Sundays, 15.00-18.00, signposted. Details, Shikun Ovdim, 03-390721; Israelom, 03-226224.

Ramat Gan, 4 rooms, in luxurious house, quiet street in city centre. Must sell! Work, 03-296351-2, 03-334314.

Ramat Gan, 6 room flat, in exclusive area, for serious only. Work. 03-296351-2, 03-334314.

Aviv, Building Contractors Company Ltd. is building the prestigious project of Danat Hasharon in Petah Tikva, 18-22 Rehov Rothschild, 4 room luxury flats under excellent planning and perfect construction, mortgages up to IS800,000. Details: Aviv, 112 Rehov Hayarkon, Tel Aviv. 03-298733.

Ramat Gan, Negba, 4, double conveniences, immediate occupancy. 775448.

Neot Afeka. 4, luxurious, new, bordered by public garden, 130sq.m., heating, solar heating. 248312.

Petah Tikva, Kfar Ganim, special and completed flats, 4½ rooms, needs renovation. 03-929731.

Netanya, Kiryat Nordau, 3, 4 room flats under construction. Isralom representative on location, Mondays and Wednesdays, 15.00-18.00, Saturday, 11.00-14.00, signposted. Details: Shikun Ovdim, 03-390721; Isralom, 03-226224.

Ramat Poleg, Netanya, cottage sale in Kikar Dalet continues. Isralom representative on location in sales office, daily: 10.00-13.00. For details: Sakum, 03-224103; Isralom, 03-226224, 053-51484, 053-31116.

Ramat Gan, prestigious project in Migdalei Kesem, 4, 142sq.m.; 5, 164sq.m. 03-761779.

A.R. Construction and Engineering Ltd.. offers luxury flats. 4, 4½, 5, 6 rooms, throughout Petah Tikva, excellent terms. 03-905474-5.

Tzameret Aviv, Ramat Aviv, special display flats, weekdays from 16.00-18.00, closed Saturday and holidays. 5 Brazil, between Einstein and Brodetzki. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281. S.A.P. Ltd., 03-858848.

Raanana, for religious. 4, 4½, 5 rooms, Rehov Schwartz, visit display flat on site, Mondays and Wednesdays, 17.00-19.00. Mishab, 03-658144.

Topaz: Kiryat Sharett, flats, 4, 4 + roof, penthouse; Bat Yam, 4 + roof, 3, 4. 03-860898, 03-878107.

Ramat Gan, lovely location, two 4½-room flats left, in 3-storey building, good price and payment conditions. Lahat, 855534, 843764.

Elram offers revolutionary method of flat purchasing, flexible payment scheme, Ramat Aviv Gimmel, Elram Towers, 4½, 5½ rooms, penthouses, Kfar Saba, Ganei Elram, 4, 4½ rooms, adjacent flats, tiled roof. Details: Elram, 133 Rothschild, Tel Aviv, 03-225158, 03-241205-6.

Green Herzliya, Reimann Contractors, 5 rooms, 5 + roof, in exclusive 6-flat building. 052-86283, 052-81220.

Herzliya Hatzeira, 4-flat building, 4-room flats, 2 levels, occupancy 8 months. 052-77948, 052-83744.

Rishon Lezion, for religious, 4½-room cottage, Rehov Smilansky. Mishab. 03-658144.

If you haven't found a suitable flat this year Starr will find your dream flat in the new year. Starr in Herzliya and Raanana has huge selection of flats, 4-5, spacious, also + lifts, green areas, bargain prices, 400,000 mortgages. 052-81085, 052-22148.

Maxidar Construction Company offers flats, Ramat Hasharon, 4, 4½ rooms, with/without roof, including lift, parking. 052-78680, 3 Hamaalot, Herzliya Bet, office hours.

Ziv Ad is building 4-room flats in Herzliya, special campaign. 052-88562.

Neve Gan offers: Herzliya Hatzeira, 4-5, luxurious. 052-50560, 052-53050.

Villas & Houses

For serious only! Netanya, villa-cottage, luxurious and unique, 350sq.m., 6 rooms, 2 conveniences, 2 kitchens and more. $225,000, 053-38033.

Caesarea, villa, 2 family. 063-61019, after 16.00.

Herzliya Pituah, bargain! New villa, 5 rooms. 653721, room 111, 10.30-15.30.

Rauchwerger offers: Herzliya, central and quiet, 5-6 + basement, 3 levels, in beginning and completion stages. 052-88365.

Bnei Brak, private house, furnished + phone, for immediate rental! 03-234912, during work hours.

For the new year Star offers wide selection of luxurious cottages in Raanana, Herzliya Hatzeira and Hayeruka, easy terms! Mortgages IS400,000, Herzliya, 052-81085; Raanana, 052-22148.

Herzliya Pituah, house, 6 rooms + basement on ½ dunam, $220,000, Alon Realty, 052-70453.

Herzliya Pituah, villa to rent, furnished, 6 rooms, 1½ dunam near sea. Alon Realty. 052-70453.

For rent, cottage in Raanana, 6 rooms + basement, long term. 052-34441; home, 052-34596.

Raanana, selection of cottages, 2-family, under construction, second hand, from $120,000. Israhouse, 78 Ahuza. 052-41088.

Ramat Hasharon, for rent, cottage + phone, $500. Shevah, 03-484161.

Ramat Hasharon west, cottages under construction, 4 rooms + study, lounge, basement, yard, roof room, tiled roof, entry in 14 months, from $180,000. Shevah, 03-484161.

For sale, cottage, Raanana, 4 rooms + central heating, partial airconditioning, $130,000. 052-26233, not Shabbat or holiday.

MOnthly rental, Kiryat Ono, immediate, 2-family, 5 + phone, furnished possible. 03-758322.

Raanana, 2-family + garden, 300sq.m. 02-631148, Friday-Saturday; 03-288672, work, Roni.

Rishon Lezion, 5 rooms, luxurious cottage-penthouse, 3rd-4th floors, Abromowitz neighbourhood, $130,-000, 35 Rothschild. Idan, 955177.

Rishon Lezion, corner, luxurious, extras, 5 rooms, 10 tenants in building, 1st-2nd floors, $120,000. 16-1 Ostchensky, Gan Nahum.

Zichron Yaakov centre, Maayan David building, 7 room cottages. 063-25848, 063-25366.

Raanana, Oranim project building 2-family flats, various areas, all sizes. 052-34441; home, 052-34596.

Prestige and luxury for $475 in Caesarea, 6 months, furnished, 03-391152.

Green and luscious lawn in your yard — ready for the coming Holiday. Merav Deshe, Givat Brenner. 054-52113-5.

A green, luscious, flourishing lawn, in one day, Merav Deshe, Givat Brenner, grass carpets. 054-52113-5.

Herzliya Hatzeira, Rehov Semadar, cottage, 3 bedrooms. Tel. 470699, 483272, Monday-Thursday, without agent.

Savyon, 2-family cottage, luxurious + additions. 776225, 728365.

Or Yehuda, 2-family, 4 large, garden, additions, 2 levels. 751397, 757605.

Habima, roof flat, 3 rooms + building permit. 03-482757.

Even Yehuda, centre, plot + house, permission for additional large house. 053-99014.

Ashkelon, Afridar, on hill, unique, villa, including contents, for serious only. 051-32929, 03-426325.

Kiron, 4, garden, storeroom, 3 balconies, 100,000. 03-750412.

Luxurious penthouse available immediately. Kiryat Ono, Gad, 173 Dizengoff.240128.

PAK Realty offers for discriminating and wealthy: Naveh Avivim, exceptional penthouse + swimming pool, 550,000, Ramat Hasharon west, new villa on dunam, construction possibility, second villa, 490,000. 03-227392, 03-222915.

American houses you must see, $410 per sq.m., completion within ½ year. 03-754663.

Hod Hasharon, Rehov Hashalom, 2 family cottages under construction, sales representative on site, Saturday 15.00-17.00, entrance through Petah Tikva-Kfar Sava Road, Derech Ben Gurion to the end. Isralom. 03-247813.

Tel Aviv-Yaffo

Flats for Sale

1—1/ROOMS

North 1½-2, 3rd floor, $48,000, airconditioner + phone, 03-229932, 03-449080.

2—2½ ROOMS

Ramat Aviv, 2½ charming and quiet, Kedmi-Diyur, 428658.

Arad, flat, 2, furnished, phone, $30,-000. Tel. 03-847882, evenings.

North, 2 spacious, 1st floor, quiet area. 03-451319, Petel.

Dizengoff area, 2½, modern + lift (60,000). 03-450270, 03-451319, Petel.

North-Horkanos, 2½ charming + extras, 3rd floor, $70,000. 428381, evenings prefered.

Nsar Habima, 2½ rooms, ground floor. 03-299736.

3—3½ ROOMS

Neve Avivim, 3 + dinette, 2nd floor, frontal. Tel. 456005.

$62,000, 3, near Habima, beautiful + cupboards, phone, frontal. 295303.

Sirkin, 3, 2nd floor, frontal, cupboards, 43,000. 290445, 825859.

Neot Afeka Alef, 3½ + cupboards, must sell, 4th floor, no lift. 473412.

North, 3 + hall, well-kept, 2nd floor, quiet, central. 03-288962.

Near Yehuda Hamaccabi, 3 rooms, 3rd floor, immediate occupancy. 03-411642.

Roof flats! Large number, centre, north Tel Aviv. 03-457962, Petel.

3½, spacious + dinette, lift, Tel Aviv border Givataim. 03-250633.

Bargain, Bavli, 82,000, 3 + dinette, parking, lift. 456391.

Bavli 3½, luxury, well-kept, carpets, cupboards. 441607, 453542.

Ramat Aviv, selection of 41 flats, 3 rooms, from $50,000. KedmiDiyur, 421535, 428658.

Bargain, on Shalom Aleichem, 3½ large, 120sq.m., $67,000. Tel. 269841, 217315.

4 ROOMS & MORE

Larmed plan, 5, high, 150sq.m., quiet, 110,000 only! Kedmi Diyur, 421535.

Neot Afeka, 4 rooms, quiet, 2nd floor. 03-451319, 03-450270. Petel.

Display flats, unique, Tzameret Aviv, Ramat Aviv, weekdays, 16.00-18.00. Closed Shubbat and Holidays. 5 Brazil, between Einstein and Brodetzky. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281; S.A.P. Ltd., 03-858848

Lamed, 4½, 6th floor, facing sea, charming. 03-421323.

Kikar Hamedina, 4, 140sq.m. $135,-000, 4 Hadar Weizman, 9th floor, $155,000. Isco, 03-656161.

In North, 4, exclusive, charming view. $190,000. 248731, 492061.

Come and see Tzameret Aviv's model flats, in Ramat Aviv, SundayThursday, 10.00-13.00, 16.00-19.00. 5 Barzel, between Einstein and Brodetzky. AFrica-Israel Investments Ltd. 03-650281, S.A.P. Ltd. 03-858848.

Only three flats remain in first building in Savyonei Aviv, Ramat Aviv Gimmel, occupancy in July 1983. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281.

Roof flat, 4 rooms, new, border of Givatayim. 773824, 787672, weekdays.

Flats for Rent

Tel Aviv, large one-room flat, Rehov Sokolow. Details: 03-316368.

55 Yehuda Hayamit, 2½, ground floor, beautiful. Tel. 823641, immediate.

Tel Aviv centre, 2, furnished, ground floor, immediate. 04-931418, 03-928686.

26 Alexander Yanai, 1½, furnished + phone. 412992.

Yad Eliahu, 4, immediate, $230. Tel. 395949, not Shabbat.

Neot Afeka, 4 rooms, 3rd floor, phone, unfurnished. 261892.

Ramat Aviv centre, 2½ rooms, for couple. 286305, afternoons.

Near University, 3, furnishsd, phone, entrance from October. 03-423370.

Roof flat, 3 + 1, new kitchen, additions, phone, Tel Aviv, Givatayim border. 242494.

Tel Aviv, new Moria Hotel, furnished, for unlimited period. 03-923682.

Ramat Aviv Gimmel, 5 months, $400: Kikar Hamedina, 4, huge, $400. Isco, 03-656161.

Ramat Aviv, 4 rooms unfurnished. 03-843753, 03-424329, not Shabbat.

Tel Aviv centre, 3 rooms, 5th floor, lift, phone. 03-298805.

Opposite University, 3, dinette, phone, cupboards, heating, 300. 252977, evenings.

Furnished Flats

2 furnished rooms, central area, sale possible. 298848.

Urgent. Flatmate for charming flat in quiet North required. 03-232305.

North, 2 + phone, $250, tourists possible. 03-288962.

Bavli, Derech Haifa, 3½, 6th floor. 457381, Friday afternoon.

North, for pensioner, 2-room flat, on pillars, phone. 03-232995.

FURNISHED ROOMS

For single, Sderot Chen, nicely furnished room, phone, lift. 03-264012.

Furnished Flats

Frischmann, 3, fully furnished, phone, airconditioner, for year, for couple. 03-227566.

Flatmate(m) for penthouse, north Tel Aviv, over 35. Tel. 03-455642.

Dubnov, 1-room flat + balcony, phone, well arranged, $170. 04-245650.

Bavli, 3 + dinette, phone, solar heater, lift, immediate. 03-411141.

North Tel Aviv, 1½ in flat, tourists preferable. 844559, 221369.

Ramat Aviv, 4 rooms, furnished, immediate occupancy, phone. 03-416630.

Neot Afeka, 3, phone, furnished, long term, immediate. 494434.

Ramat Aviv Gimmel, 3 rooms, phone, immediate. 414864, 426731.

Tel Aviv, Neot Afeka, 3, phone, lift, parking. 254915.

Sderot Chen, 2½, phone, airconditioner 350. 322714, 243619.

Ramat Aviv, 2, dinette, second floor, furnished, phone. Elran. 421967.

Flats Wanted

Couple seeks flat in Tel Aviv or environs. 03-298848, evenings, 03-861003.

Single seeks 2-3 rooms, quiet area. 03-288962.

Free. Free. We'll let your flat according to your requirements. Free contract, Medah Dirot. 03-246242.

Holon-Bat Yam

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Bat Yam, 2½ + ½, large, solar heating, fitted cupboards. 593032.

2 rooms, well arranged, bargain. 803644.

3—3½ ROOMS

Holon, Kiryat Sharett, 3 + dinette, on pillars. IS48,000. 03-802852, for serious.

Holon centre, Avivim, 3½, beautiful, well-arranged, additions. 03-895178.

Holon, 4 + roof, beautiful location, $120,000. Tel. 395329.

Bat Yam, 3, good area, extras, flexible occupancy. 876286.

4 ROOMS & MORE

Holon, Rehov Bilu, 4 rooms, 1st floor, on pillars, 3 exposures, parking American kitchen, bath with cupboards, storeroom, airconditioners + other extras, $95,000. 03-846535.

Holon, 4 rooms. $85,000, flexible occupancy. 855350.

Holon, 4 rooms, 3rd floor, lift, luxurious, Evening. 880699; day, 847086.

Holon Centre, Rehov Shenker, under construction, luxury flats, 3½, 4 rooms, lift. Shavhaf, 39 Shenker, Holon. 895390, 895256.

Kiryat Sharett, 56 Rehov Mifratz Shlomo, 4½ + roof, parking, new, bargain, $70,000, possible mortgage. 857038; office, 881065.

Holon, Rehov Bilu, 4 rooms, 1st floor, on pillars, 3 exposures, parking, American kitchen, bath with cupboards, storeroom, airconditioners, other extras, $95,000, 03-846535.

Holon, 4, luxurious, many extras, $105,000. 856876.

Holon, luxury 4-room flat, dinette, bedrooms, airconditioners, 2-level house. 34-4 Bialik, $170,000, for serious only. Tel. 842266.

Flats for Rent

Bat Yam, Ganei Yehudit, 4, large, not pre-fab. $180. 860898, 593305.

Holon centre, 3, unfurnished, phone, lift. 314475, 444926.

Bat Yam, 3, immediate, solar heater, partially furnished. 200. Tel. 03-867472.

Dan Region

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Petah Tikva, 2, beautiful, 4th floor, no lift. 03-789929, not Shabbat and Holiday.

Ramat Gan, Bnei Brak, 2 + dinette, possibly for business, 32,000. 792781.

Ramat Yitz, garden,bak-Bnei Brak border, close to orchard, quiet, 2 + hall 03-773877.

Ramat Gan, 2½, 1st floor, well kept + balconies, airconditioner, 03-700927, 03-737427.

Ramat Gan, 2 charming, second floor, closed balcony, changes. 719135.

Ramat Gan, 2 + ½, charming. 03-771810, not Shabbat.

Kiryat Herzog, 2½, dinette, phone, 3rd floor, immediate. $32,000. Tel. 631287.

Petah Tikva, 2½, building possible, 7-1 Gold, Kfar Avraham, from 18.00, Dreyfus.

3—3½ ROOMS

Kiryat Ono, 3½, ground floor, 104sq'm., nice neighbourhood. 03-757515.

Ramat Gan, 3, front, well arranged, 3rd floor. 746496, not Shabbat.

Kiron, 3, 4th floor, fitted cupboards, heating, lift. 03-757027, 03-853770, after 20.00.

Ramat Gan, large 3, double conveniences, American kitchen, extras, construction possible. 03-766104.

Givatayim, 3 + ½, American kitchen, fitted cupboards, 3rd floor, 79,000, lovely. 03-731137.

Givat Shmuel, 3, 3rd floor + phone, $48,000. 053-96616, 04-952276.

Bargain, in Kiron, 3, 5th floor, charming and spacious + extras. 03-758814.

Ramat Gan, 3, first floor, central, quiet, $58,000. Tel. 733405.

Ramat Gan, 3½, on pillars, 6 tenants, 4 exposures. 03-732574.

Petah Tikva, Kfar Ganim, bargain, 3½, 3rd floor, phone, extras. 03-924534, weekdays.

Givatayim, 3 large, extras, first floor, good area., 98,000. Tel. 03-313439.

Ramat Gan, 3½, dinette, parking, flexible vacancy. 765038.

Petah Tikva, Rothschild, 3½, parking in tabu, solar heater, kitchen, cupboards, $75,000 ($10,000 mortgage possible). Tel. 906819.

Givatayim, 3, charming, first floor, on pilairs, mortgage possible. 03-723576.

Ramat Hatayassim, 3, phone, immediate. 391987, not Shabbat.

4 ROOMS & MORE

Hamaagal in Ramat Gan, 4 luxurious + lift, parking, 03-721925, 03-734748.

Savyon border, Givat Savyon, 3, 4, 5 room flats, 98, 110, 145sq'm. Invest and settle well. Africa Israel Investments, 03-650281.

Ramat Ilan, 4, 3rd floor. 716972, not Shabbat.

Flats for Rent

Givatayim, 31 Jensin, 3, phone, heating, solar heater, 2nd floor, $250. 280606, starting Monday.

Ramat Ilan, new, walk-in cupboard, double conveniences. 03-757515.

Petah Tikva, 3, beautiful, on pillars. Shaked, 03-723798, not Shabbat.

Kfar Ganim, 4 + phone, for long term. 03-927436, 03-612188.

Rimon Kiron, 3½ rooms, wall cupboards, phone, immediate entry. 03-751712.

Givat Shmuel, 3½ rooms, new building. 054-22907.

Petah Tikva, 3, furnished, on Keren Kayemet, second floor, available immediately. 915128.

Flatmate for flat in centre Ramat Gan, year in advance. 731852, afternoons.

Furnished Flats

Ramat Gan, partner for private house, phone, $1,050. Tel. 052-55653.

Immediate, flatmate for flat in Neot Afeka. $150. Tel. 03-414643.

Ramat Gan, 2, dinette, furnished, phone. Tel. 03-748469. 02-850742, not Shabbat.

Hasharon

FLATS

Flats for Sale

Kfar Saba, in prestigious 7-tenant building, 5 luxurious, 145sq.m., from $72,000. Dirot Rom, 38 Weizmann, 052-26558.

Kfar Saba, prestigious project, Eliav, Rehov Moledet, 4, 120sq.m., from $65,000; 5 from $74,000, possibility of 18 payments, mortgages, Sales office, Dirot Rom, 38 Weizmann, 052-26558.

Netanya, penthouse, luxurious, 240 + 185 roof, 3 bathrooms. 053-32736.

1—1/ROOMS

Nof Yam, 1½, first floor, extension possibility. 03-299985.

3—3½ ROOMS

Hod Hasharon, 3, work corner, 2nd floor. 052-29145.

Herzliya Pituah, 3 room flat near sea, $75,000, also 2 room flat, $60,-000, Alon Realty, 052-70453.

Herzliya city, beautiful 3 room flat, American kitchen, fitted carpets, many extras, panoramic views, quiet modern block, $85,000, Alon Realty, 052-70453.

Herzliya Bet, 3 + dinette, 4 tenants, 2nd floor. 052-77818.

Kfar Saba, 3½, lift, 3rd floor, $55,-000. 03-472039.

For professional or doctor, 5-room flat, separate entrance, separate conveniences, Raanana. 052-34441; home, 052-34596.

Ramat Hasharon, 3, 2nd floor, fantastic, prestigious area. 03-493381.

Raanana, Project Oranim is building flats of all sizes and roof flats, double conveniences, mortgages. 052-34441, 052-34596, home.

Kfar Saba, 3½, dinette, phone, 1st floor, Rehov Agron. 052-35672.

Hod Hasharon, 3, 100sq.m., + 75sq.m. tiled roof, + room, lift. 03-338766, work hours.

Ramat Hasharon, 3½, large, central, quiet, heating, parking. 485699.

4 ROOMS & MORE

Kfar Sava, 4 rooms, dinette, 128sq.m., full floor, 052-22263.

Kfar Sava, 5, spacious, new, luxurious, quiet and central area. 052-28660.

Raanana, 4½, 145sq.m., double conveniences, 03-338766' during work hours.

Neve Gan offers: Herzliya Hatzeira, 4-5 luxurious. 052-50560, 052-53050.

Herzliya Pituah, flat, 4 bedrooms, 2 bathrooms, sea view, $120,000, Alon Realty, 052-70453.

Herzliya, Rehov Hadar, 4, 1st floor, parking, heating. 052-86516.

Star wishes a Shana Tova and a successful purchasing year to all our customers of the future and past. Herzliya, 052-81085, Raanana, 052-22148.

Kfar Saba, Eshlav Company is building. 8 flats only + lift, 4-5 and charming roofs flats. Mortgages possible. Office: 160 Ahuza, Raanana, 052-91179.

New projects in prestigious areas, Raanana, and Kfar Saba. Flats, 4-5-6 rooms, large mortgages and easy payments. Ganish. 052-32722.

Herzliya, quiet, 4, dinette, phone, parking. 052-88097, mornings.

Ramat Hasharon, must sell, 4 spacious, 1st floor. 482032.

Raanana, 4½, 130sq.m., immediate, in centre. 052-34440.

Bargain. Hod Hasharon, luxurious penthouse, no neighbours, 130,000. 052-21607. g3Kfar Saba, centre, 4 rooms, well arranged, 3rd floor, 052-37376, 052-27762.

Raanana, centre, prestigious project, 4, 5 large, double conveniences, including development and parking, large mortgages, starting from $62,-000, Yisrahouse, 78 Ahuza, 052-41088.

Flats for Rent

Ramat Hasharon, 3, 4 rooms, phone, immediate. Shevach, 03-484161.

Ramat Hasharon, 4 rooms, phone, $310. Phone Sunday only. 03-229531.

Ramat Hasharon, 3, unfurnished, on pillars, phone, heating, immediate. 03-242352.

Raanana, 4, new, frontal, 3 year option. 03-907128.

Furnished Flats

Herzliya Pituah, 2-level flat, 3 rooms, large, fully furnished, phone. 052-70474.

Herzliya, central and quiet, 4½, furnished, phone, solar heater, double conveniences, 052-83004.

Southern Region

Flats for Sale

Ashkelon, for immediate sale, flat in religious area. Rehov Shai Agnon. Anglo-Saxon. 051-27102.

3—3½ ROOMS

Ganei Rishon, 3, 2nd floor, $48,000. 941611, 951058.

Rehovot, 3 rooms, new. 03-941458, 08.00-13.00, from Monday.

Rehovot, Gordon, 3 large, ½, 2nd floor. 054-75922.

4 ROOMS & MORE

Rishon Lezion, 4½, dinette, parking, 2nd floor, 75,000. 999698.

Rishon Lezion, centre, 5, fantastic, parking, beautiful building. 03-264058.

Bargain. $10,000 less than from contractor, 4 in Abramovitch + extras. 03-290291, 063-65562, 03-894241.

Rishon Lezion. 4, new, double conveniences, walk-in closet, extras, 60,-000. Tel. 03-867472.

For serious only. Centre of Rehovot, 3, huge, beautiful and comfortable, can be made into 4 or 5, only 75,000; private house and lot, 140,000, 5, huge, pleasant and special, 120,000; cottage, 5 rooms, 120,000; giant penthouse, special, for privacy seekers, 200,000. Tel. 054-55969.

Rishon Lezion, for sale, private house, 4½. 03-941458, 08.00-13.00, from Monday.

Rishon Lezion, 5 rooms, split level, luxurious in prestigious building of 7 flats in Givat Levinson, $92,000 including VAT and development. Idan Flats, 35 Rothschild. 955177.

Rishon Lezion, 4 large rooms + balconies, 1st floor. Hagefen, 954502.

Flats for Rent

Rishon Lezion, 3, phone, available immediately. 803343, 848494.

Monthly rental, 4-room flat, Rishon Lezion, Abramovitz. 03-990654.

Vehicles

Cars for Sale

Fiat 131 1979, one owner, IS215,000. Tel. 052-86828.

Lancia 1979, automatic, beautiful, original, alarm, radio, bargain, IS250,000 only. 841915.

For sale, Simca 1100, 1979, year test. Tel. 03-412795.

Alfasud, 1974, excellent condition, test. 052-34264; 03-584633, work.

For sale, Kibbutz Naan, long closed Jeep, 1976, apply at Hanoch Kleinmann. 054-59971.

Opel Rekord, 1974, automatic, station, excellent. 03-798280, from 10.30.

From doctor, Fiat 127-4, 1978, 58,-000km., excellent condition. 03-752152.

Ford Cortina 1975, automatic, good condition. Tel. 721685.

Simca 110-5, 1975, good condition. Tel. 03-418431, 03-417363.

Ford Escort 1100-4, 1976, 87,000km., excellent. 03-441758.

Chevrolet 1979, automatic, airconditioner. 470325.

Renault 5, 1979, 1300 automatic, radio, excellent. 426057.

Mercedes, commercial, closed, 1978, 208D., 10 passengers. Tel. 055-81722-3, except Shabbat and Holidays.

Austin Morris Mini, like new, 1978, 26,000km., test, well kept. 053-99932.

Opel Kadett, automatic, 1976, excellent condition, bargain. 053-99932.

Peugeot 504 TE, 1979, 2000, American, extras, complete, 804420.

Personal import! Opel Ascona, Kadett, BMW, Subaru, every model, 1982, 1983, Matti Peleg, 30 Sokolow, Ramat Hasharon. 03-492482, 03-491677.

Ford Maverik, 1970, airconditioner, test, possible exchange for smaller. 427415.

Charming, Chevrolet Malibu, second-hand, every improvement, 30,000 miles, 1979, $28,000. Home, 054-75679; work, 03-290443.

Ford Escort Brenda, 1977, Pontiac LeMans 1973. Tel. 399197, 880167.

Oldsmobile Cutlass Supreme, 1976, electric, excellent, every extra. 03-470175.

Volvo 244, 2000, 1980, airconditioner, automatic, from disabled, exceptional, 650,000. 067-50648.

Volvo 144, 1970, airconditioner, radio-tape, excellent condition. 067-50163.

Fiat 124, station, radio, 1974, 123,-000km. 03-947004.

For sale, closed box, 7,20 metres, excellent condition. 04-724030, 04-719466.

Ford 12-10, 1979, 6 metre box. 04-724040, 04-719466.

Audi 80, 1982, 1,500km., excellent. 04-991463. Yossi.

Impala, 1970, airconditioner, radio-stereo, excellent condition, price 110,000. Work: 655869, 656439; home, 254987.

Fiat 131, 1300, 1976, second owner, excellent condition, radio, alarm. 03-398084.

Mini Minor, 1965, excellent condition, 30,000, year test. 757422.

Renault Fiagio, 1982, 1600cc, metallic, stereo, airconditioner, like new, only 10,000km. 441706, Shlomik.

Peugeot 404, 1969, automatic, 160,-000km., IS85,000. Tel. 03-480205.

Alfasud 1979, 1350, one owner, 30,-000km., like new, 03-475315, 03-451848.

Ford Cortina station, 1970, third owner, excellent, IS85,000. Tel. 03-993254.

Peugeot 404, 1972, automatic, engine 1982, excellent. 03-782935.

Ford:Escort 2-1100, 1970, good condition. 03-782935.

Renault 12, station, 1974, excellent condition, 145,000. Tel. 067-42296.

Opel Kadett 1973, 1200 S., station, excellent condition. 03-425774.

Peugeot 504, 1979, one owner, excellent. 065-66025, 04-932636.

Peugoet van 404, 1976, excellent condition. 063-89045, not Holidays.

Peugeot 304 station, 1973, well-kept, radio, tape, test, insurance. 063-26530.

Lancia 1600, 1975, good condition, after overhaul. 055-81764, Dvorkin.

Fiat 132, 1974, excellent condition, automatic gear. 054-31886.

Primula station, 1966, after test, before renovation. 03-656398.

BMW 1800, 1971, automatic, 130,-000km., good condition. 865939, evening.

Opel G.T. sport, 1969, excellent condition, $5,500. 03-261545.

Personal import, Opel Ascona, Kadett, BMW Subaru; all models, 1982, 1983, Mati Peleg, 30 Sokolow, Ramat Hasharon, 03-492482, 03-491677.

Commercial Sussita, Ford engine, test, good condition. 03-391908.

Volvo 244, GL, 1980, automatic, 41,-000km., one owner. 067-20349.

Fiat 124, 1972, 100,000km., very well kept. 863117.

Fiat 128, 1975, excellent, 100,000, 3rd owner. 03-445779.

Fiat 128, 1376, one owner, like new. 04-515070, 04-572304.

Fiat 128, 1379, station, unique condition, bargain, possible exchange for cheaper one. 063-70003, 04-572304.

Ford Cortina 1600, 1968, unique condition, year test. 03-914243.

Ford Fairmont, 1979, special, 40,-000km., airconditioner, like new. 03-914243, 04-570831.

Commercial Hanomag 1973, test, steering wheel, tyres, clutch, radiator, brakes, all new. 04-645461, 067-51528.

Ford transit, 1977 and 1979. 065-22546, 065-22542, 064-22205.

Due to departure, Volvo 144, 1970, excellent condition. 951975.

Citroen DS 20, 1973, airconditioner, second owner, beautiful. 255418, not Shabbat.

Ford Cortina station 1600, automatic, 1978, radio-tape, airconditioner, dark windows, 295,000. 053-92302.

Peugeot 404, 1975. Tel. 055-41902.

Renault 5TL, 1979, 55,000, one owner, passport to passport possible. 03-426706.

Alfetta 1.6, 1979, excellent, radiotape, one owner, 66,000km, 230,000. 03-484541.

Oldsmobile Cutlass Salon, 1978, 70,-000km., rare condition. 477151, work; 477155, home.

Spoilers for all B.M.W., surprising prices. 915769.

Ritmo 80, from rental, excellent condition, test, radio. 03-843704.

Oldsmobile Omega, 1980, airconditioner, extras, 34,000km. 04-665993.

For sale, Taunus 17, 1971, good condition. 053-92382, Avrahami.

Peugeot van 404, 1976, invoice, test. 053-27840.

From stock, Opel Kadett and Ascona, 1983, regular and automatic. Auto-Kal, 11 Shenkin, Tel Aviv, 03-294593, 03-291499.

Audi 100, 1973, excellent condition, manual gear. 03-723153.

Pontiac Sunbird Formula, 1979, one owner. 03-418419, 03-336796.

Bargain, Autobianchi 1980, 38,-000km., year test. 03-884406, 03-797469.

From embassy. Lancia 1600 HPA, 1980, 25,000km. 03-257292.

Fiat 127, 1973, for quick decision. 03-803169; 03-622911, work, Yossi.

Bargain, Austin Morris 1100, 1968, semi-automatic, April test. 052-91138.

Lancia Beta 2000, coupe, 1980, automatic, $15,000. 04-242684.

Kadett, 4-door, 1973. 04-224411.

Fiat 127, 1974, one owner, June test, radio. 03-929684.

Fiat 124, 1972, automatic, 117,-000km., excellent, 115,000. 03-392276.

B.M.W. 316, 1977 + airconditioner, alarm system, stereo. 03-879875.

Cortina station, 1979, automatic, excellent, second owner, IS295,000. 03-477518.

Mini Minor, 1977, one owner. IS145,000. 03-317471.

Bought a car? Make sure it remains yours! Protect it with the reliable steering wheel lock - Yardeni. The advantages of the Yardeni lock over others: it's impossible to saw, cut, burgle. Yardeni steering lock - safe, available at car accessory shops.

Volvo, 1973, 145, automatic, + airconditioner, radio-tape. Tel. 03-960138.

Volvo 144, 1973, mechanics, spray, upholstery, tyres like new. 03-284680, work hours: 03-717288, home.

Sussita van, 1977, Rassco. Tel. 03-627811, work hours.

Oldsmobile Cutlass Supreme, 1980, all extras, excellent condition, 592995, 580421.

Fiat 127, May 1973, 88,000km., IS80,000. 03-441581.

Opel Kadett and Ascona, 1983, two weeks supply of 1982 Subarus. Atid, Personal Imports, Haifa, 3 Hehalutz, 3rd floor. 04-669105.

Fiat 131, 1300, Super, 1976, 23,-000km. extras. Tel. 483306.

Motorbike

SS, 1968, good, test 9 months. 823888.

X.T. 500, 1980, Contact, 03-229492, 03-222229, Ami.

If your motorcycle is dear to you defend it with a special motorcycle lock, Yered-Noa from Yardeni. It's impossible to saw, cut or break Yered-Noa. With Yered-Noa you can lock your motorcycle to a pole, fence, trees. Yardeni locks, tough and dependable.

New Jawa motorcycle, 1982, Czechoslovakian, from customs. 698409, 08.00-15.00.

Car Services

Hasorkim Car Service Ltd., national operations centre, 03-457171, 03-455311, 03-451628.

Cars Wanted

Interested in LT 35, with high roof. 1980-1981. 053-24746.

Haifa

Cars for Sale

Bargain, Chevrolet, Vega, automatic, 4 cylinder, 1973, 04-221056.

Golf 1600, 5, 1976, good condition, 102,000km. 707654.

Renault 18, 1980, one owner, extras, 67,000km. 237150, 440371.

Volvo station, 1970, automatic, well-kept, third owner, 170,000, 04-245648.

Ford Cortina 1979, automatic, oneowner, 35,000km. 04-80823, not Holidays, evenings.

Volvo 244, 1979, 35,000km., one owner, IS495,000. 04-253197.

Plymouth Valiant, 1975, unique condition, IS270,000. 04-247320.

Volvo 1982, airconditioner, all accessories, immediate, Tel. 246929, not Holidays.

Ford Granada, 200, 1977, Hamifratz Garage Ltd. 722225.

Peugeot 305, 1979, 26,000, like new. 04-527131, work.

Beetle 1303, L.S., 1973, 122,000km., excellent. 04-241160.

Prinz 1000, 1969, good mechanically. 729513, work; 85276.

Fiat 124, 1977, year test, 72,000, excellent condition. 04-525152.

Fiat 124, 1975, special, excellent condition, year test. 246653.

Fiat 124, 1974, special, partial overhaul, IS110,000. 04-254747.

Audi 80, 1982, warranty, radio-tape. 04-239565.

Rights to Kadett 1300, station, 1983, green. 04-704099.

Jeep, 1973, excellent condition. 04-931733.

Renault 16, end 1979, automatic, one owner. 333177, evening, Zvika.

Renault 12, station, 1978, 56,000, radio, second owner. 04-253448.

Renault 16, end 1979, automatic, one owner. 333177, evening, Zvika.

Renault 12, station, 1978, 56,000, radio, second owner. 04-253448.

Vauxhall Chevette, 197 1981, automatic, due to departure, one owner, IS280,000. Evening. 245223; day, 525600.

Vauxhall Chevette, 197 1981, automatic, due to departure, one owner, IS280,000. Evening, ggggg 245223; day, 525600.

245223; day, 525600.

Bedford, 1974, commercial, IS60,-000. Day, 525600.

Motorbike

German 250 motorcycle, 1974, well maintained, test. 04-515755.

Jerusalem

Cars for Sale

Opel Kadett, automatic, special, 1976, 220,000. 714771, 248022.

Fiat 124, automatic, special, 1974, 150,000. 714771, 248022.

Passat 1300, 1975, excellent. 421142, evening, not Shabbat.

Mercedes 250S, 1967, petrol, exceptional condition, bargain. 531977.

Beetle, 1200, 1973, 98,000km., excellent. 667511, 287671.

Peugeot 504, 1979, one owner, 34,-000km. 02-662731.

Renault 4, 1969, 100,000km., 40,000. 02-814313.

404, end 1972, 113,000km., 631745, not Shabbat.

Audi 75, 1966, good mechanical condition. 02-520828.

Escort, 1976, 66,000km. 813442, not Shabbat or Holiday.

Peugeot 304, 1975, excellent, 81,-000km. 811141.

Rekord 1700 cc., 1979, automatic, 38,000km. 672324.

Volvo 244 G.L., 1979, 69,000km. 663076, 412019.

204, 1969-4, excellent condition, due to departure. 661638.

Renault agency, 02-226491-2, Renault 5, 1976; 17, 1974; 18 automatic, 18 1980; 18 TL., 1980; 14, 1981; Daf, automatic 1300, 1975.

Free. Your car will be advertised in the books when you advertise in Haluah Hehadash through Pirsum Haviva, 1 Strauss, 244415.

Fiat 127, 1979, 44,000km, excellent condition. 671538.

Simca 1000 GLX, 1972, 2nd owner, 90,000km, 02-667310.

Peugeot 404, 1966, excellent condition. 02-664557.

Bargain! Peugeot 204, 1969, 1977 engine, 90,000. 02-635363.

Peugeot 304, 1973, 104,000km., radio, excellent. 02-422322.

Audi 80 S., 1974, 94,000km. Tel. 02-862277.

Peugeot 304, 1973, one owner, 122,-000km, 02-819022; 02-221172, office.

Fiat 131, 1981, automatic, 16,-000km., one owner, 02-523759, from afternoons.

Lancia 1600, late 1975, test, stereo, excellent. 02-536319.

Subaru 1300, 1972, well-kept, IS85,-000. 527319, Yohai.

Beetle, 1964, engine late 1975, 671556, 710247, afternoons.

Fiat 124 special, 1978, 66,000km., IS195,000. 02-636412.

Renault 9, 1400, 1982, 5 gears, new, 7,000km. 715288.

Volvo, 1974, 21,000km., from disabled. 02-814648, not Shabbat.

Rekord, 1976, automatic, excellent condition. 224916; home, 224638.

Bargain, must sell, B.M.W. 1800 + 1600, 1972. 690648.

Simca 1118, 1973, excellent, 68,-300km. 416717, 229372.

Escort 1300, 1977, 46,000km. 420294, not Shabbat.

Ford Cortina, excellent, 1600, 1979, 34,000km, 02-418573.

Renault 12, 1974, excellent condition, year test. 02-661625.

Fiat 127, 1979-4, 185,000, 39,000. 02-424869, 02-412822, not Shabbat.

Opel Rekord station, 1974, excellent, test, 12,000. 286815' 863466.

Carmel Ducas, 1974, 1978 engine, 55,000km. 02-665857.

For serious only! Simca, 1307, 1977, 116,000km. 419886.

Must sell! Cortina 1600, automatie, end 1979, from rental. 861675; work, 217305.

Opel Rekord, 1971, station, excellent mechanical, condition. 02-418098.

Bargain! Renault, 4, 1973, 118,-000km., test. 719865.

Peugeot 404 van, 1975 + Fiat 600, 1963. 02-533854, 02-539404.

Subaru, 1975, 1400, 4, original spray, excellent. 02-522686.

B.M.W. Toring, 1972, half-overhaul, white, test. 02-414078, 02-714438.

Beetle 1500, 1963, semi-automatic, 1978 engine. 02-713981.

Campaign! Long-playing record free for those advertising through Pirsum Zamir, in Luah Hehadash, industrial area, Mekor Baruch. 247662.

Motorbike

Gilera Trail, 5 gears, new engine, outstanding. 02-525682.

Ace motorcycle, 350cc., 1979, 8,-000km., unique. 02-667954.

Honda 50 (half), 1974, excellent condition. 02-633371, Avital.

Purchase/Sale

For Sale

G.C.B.3 C, 1967, and Ingerson compressors. Holman Weinbach, 02-539404, 02-533854.

From Regis, for sale, new and reconditioned compressors, 100, 160, 250, C.F.M.

For sale, from the stock, Bomag rollers, new and improved, different sizes. 03-737121, 02-719888, 04-721282.

Campaign, new cash registers, two ribbons, regular paper, from $430. Tel. 03-413114, 03-280706.

Electronic secretary, Sanyo, remote control, extras, hire-purchase. Countrywide service. Phonetape, 163 Ibn Gabirol. 03-447706, 03-455683'

Available, production of popular technical product, international patent. P.O.B. 195, Haifa.

Maytag washing machine, American, round table, 4 chairs. 448261, not Shabbat.

Straight from factory, double beds from bamboo, from 2500, lounges and youth furniture. 6 Haroeh, Ramat Gan. 03-728116.

Refrigerator heating,-cooling, good condition, for sale, Restaurant, 59 Rehov Ben Yehuda.

Minimarket clearance, refrigerators, cash register, contents, 7 Mercaz Haksamim, Holon. 09.00-13.30, 17.00-19.30.

Bargain, from the manufacturer, Kayaks, sailboats, yachts, kits. 04-968470.

New and used boats, Mercury engines, 3.6m., 200hp. Ambil, 03-331969.

For sale, diesel welding machines, 300-400ampe. 03-737121.

Apple computer (48K.), loader, 10 diskettes, games, $2500 + VAT. Computeronic, Dizengoff Centre, 2nd floor. 03-280366.

Sinclair computer 16K, $315, free Basic course; Atari computer, 16K, $663 + VAT. Computeronic, Dizengoff Centre, 2nd floor. 03-280366.

New, in packing, General Electric + dispenser, 24 cube; Caloric oven + hood: Caloric dishwasher, all mustard colour. 054-76050.

Buffet, English desk, clothing accessories, 22-17 Hashiva, Netanya, Galman.

Surf Point, Michmoret, Holiday campaign: $599 only (without VAT), for Sunbelle wind surfers, France's most luxurious product. 053-96328, 053-96579, 04-724677.

Tadiran 16 cube, Peer oven, Zohar compact washing machine. 03-741376.

Dish saw, engraving machine compressor, solderer, drill. 826055, 865630.

Galstron, American, wonderful, model 174, 140hp. internal motor. See during Holidays, Haon Camping, Kinneret or after Holidays, 15 Shenkin, Givatayim. Rosenbaum, 313241.

Pay less—encyclopaedias, dictionaries, atlases, language-learning cassettes, and more. Dangor, 2 Mikveh Israel, Tel Aviv. 03-611823.

Bargain, Mardix for home, 2222, new, in packing. IS4500. Tel. 03-316648.

Sale, vibrators for concrete, ground pressers, saws for tiles and concrete, helicopters for polishing, generators, welders. Shtahl, 23 Hamelka, Holon. 03-801079. 03-801081.

Radio for ham-operators, new, world-range, project or of best quality. 03-597762.

Coloured shower stalls, and small baths, all models and colours. Deko-Noy Factory, 03-336446; display hall, 41 Jabotinsky, Ramat Gan. 03-730074.

For connoisseures-serious, chess computer, Challenger 10, like new, talking. 04-515755.

Pardess Hannah, sale, baking equipment, 15 cubic metre steam heater, scales, sieve, cutter, trays + trolleys. 063-77013.

Campaign! Amcor solar heaters, Peer solar heaters at unprecedented prices! 8-year guarantee, 8 payments possible. Peer, 24 Bar Kochba, Petah Tikva. 900161. 903137.

Personnel

Situations Vacant

Workers for new business, knowledge in film developing, and English. 03-249320, Sunday, 13.00-16.00.

Ramat Efal, secretary, English-Hebrew typist, full days work. 03-716855.

Required, draughtsperson, graphics experience-paste-up artist, two years experience, 5 day work. Tel. 03-494971, Varda, from Monday.

Electronics technician required. Tel. 03-237737, 03-231737.

Kiron, religious family requires domestic, including cooking and cleaning, 11.00-15.00, monthly salary. Work, 718334, home, 751184.

International company, in chemical field, requires experienced marketing clerk, full day, fluent English and Hebrew, typing, accounting knowledge. Apply in writing to, P.O.B. 11109, Tel Aviv 61110, specify details on education, and work experience.

Engineer's advice office in Givatayim, requires typist + secretarial assistance, 08.00-16.00. Tel. 03-773021.

Experienced secretary, sensible, efficient and orderly, nonsmoker, fluent in Hebrew and English, including typing, full time. 03-797760.

Youth with technical background required, after army, for battery work. 03-284976.

Photo-Market requires sales agents in: Holon, Kogel, 07.00-16.00; Tel Aviv, La guardia, 07.00-16.00, Pinkas, Brodetzkey, Naveh Amirim. For permanent work, permanent location, salary, percentages, and bonuses. 8 hours, split shift. For interview, contact: 03-739188.

Customs clearing office requires import secretary, experienced, bookkeeping clerk, work hours: 08.00-16.00. Tel. 752275.

Urgent! Single, mature woman required for household management + live-in, Neot Afeka, for woman + 2 daughters. 03-483276, from Monday.

Ampa Company requires assistant bookkeeper, 3 years' experience. 03-730152-5.

Importing company requires clerk, for interesting challenging work, complete fluency in English, correspondence, typing possibly part-time. 700303.

Insurance company requires clerk, typing know-how. 03-280894.

Netanya boarding school requires authorized, experienced counsellors, for ages 7-15, live-in. Apply in writing + curriculum vitae and work experience. P.O.B. 21213, Netanya, No. 6.

Nurse + auxiliary required for Maalot Margoa, 14 Sharett, Ramat Gan. 734124.

Petah Tikva, twice weekly, for cooking/ironing. 920568.

Office in North requires secretary, half-day, perfect Hebrew-English typing. 03-243251-2.

Independent bookkeeper, full-time, agricultural market. 262713.

Clerk required with bookkeeping know-how, from Gush Dan area. 03-904155, 03-783058.

National services company requires colour television technician for outside service, at least 2 years experience necessary. Apply by phone, 052-21133.

Minibus owner to transport and arrange stage for orchestra in evenings. 323751.

Agent required by Judith Fashions, experienced + car. 03-915187, Adam.

Messenger required with vespa, part time. 03-241696.

Responsible manager/sales manager required by agency for communications and electronics products. 03-924560.

Flat requires experienced clerk with knowledge in Hebrew-English typing. 03-330971, Mr. Basan.

Public institution requires independent bookkeeper, at least grade Dalet, previous experience required. 03-295139, from 10.00-14.00.

Excellent sail-boat 445 + tra $700. Tel. 04-926807, evenings.

Polyrotem—Israel's original w surfer—visit permanent exhibit at Moshav Mishmar Hashiva, Re family, 14.00-22.00. Exhibition Tel Aviv coast, between Opera Dolphinarium, Fridays, from 12 03Galstron. American, wonde model 174, 140hp, internal m See during Holidays, Haon C ping, Kinneret, or after Holida

Furniture

Suite including 2 desks, booksh cupboard. 03-474464.

For sale, armchairs from fish ba + upholstery handwork. 391020

Desiree Antiques, open Sun night, should be seen. 64 Sokolow, Ramat Hasharon.

Luxurious lounge suite, half price, synthetic velvet. 849168.

New place! Hamahsan, antique niture, Beit Mercazim, Her Pituah. Tel. 052-58421, 052-58

This week! Spring mattresses, 4, double bed, 3,500; desk, 2,300; bo shelves, 700; cupboards, 2,400 p door, 2-storey. Rehitei Shem, Bograshov, Tel Aviv (basement). 280493.

Scandia lounge suite, excellent, 1, 3 + table. 03-799155.

Furniture at bargain price. Example cupboard 0.50 x 1.60 x 2.40 (7950 Beit Harehit, 139 Nahalat Benyamin, Tel Aviv, 03-822544.

Antiques, original English furniture: sideboard, china cabinet, chairs clock, chest of drawers, table armchairs, sofa. 052-81488. 05 85323.

Musical Instruments

Scandali, Paolo-Soprani accordions, all sizes; professional electric accordion + amplifier; repairs of all instruments. Gondburg, 17 Mercaz Baalei Melaha.

Due to departure, German piano, excellent condition. 03-289354, 052-28293.

German baby grand, excellent condition, bargain, Portugali, 94 Ben Yehuda. 03-222589.

New and used pianos, Herzog, 24 Rehov Mazeh. 03-283153.

Heintz silver flute, low C. 04-251297, not Shabbat.

Bargain, Russian piano, good condition, IS30,000. 441996.

Marshall amplifier, 100 watt for guitar. 293726, 09.00-23.00.

Jean organ, 2 x 3.5 octaves, new. Tel. 03-413194.

Pets

Pedigree Dalmatian puppies with certificates. 052-96307, Jessica, not Shabbat.

Cocker Spaniel, 3 months, beautiful. Shabbat, 29 Hakedma, Herzliya Pituah.

German Shepherd + certificates, champions daughter, trained, beautiful. 03-728346.

Giant and massive German Shepherd puppies, father imported, weight: 75, height.: 76. 053-38343.

Dogs, cats, daily veterinary service, spaying, kenneling, lost and found, strays accepted. The Society for the Prevention of Cruelty to Animals in Israel, 30 ehov Salame, Jaffa. 03-827621.

Refrigerators

Jonathan buys refrigerators! Sale + dslivsry + painting. 03-297651, Saturday also.

Bargain, Amana 18, 1978, brown, like new, guarantee. 844687.

Philips 14 refrigerator, 2 doors, excellent condition. 03-232305.

Commercial refrigerator, 6 doors, new. Tel. 615072, home: 229434, shop.

Commercial freezers, salad cooling, heating equipment, clearance, all sizes. 03-592574.

Amcor 15, excellent condition, new motor. Tel. 03-322660.

Stereo

Super Video Netanya, 3 Raziel, 053-35557, number 1 business in Netanya. Important announcement for all video owners, before you subscribe to a library check the variety and selection. We have the latest variety and selection in the area, not only the price determines! Supr Video wishes all our customers a Happy New Year!

New, Shahar video cassette library has opened in Kiron commercial centre, V.H.S., Betamax methods, Atari games and cassettes, opening campaign. 712958.

For sale to libraries, rights to video films 2002, 03-339821, 03-339267, Kaplan.

G.B.L. 300 loudspeakers for sale, like new, + B.B.X. 03-705260.

Washing Machines

Excellent Gala washing machine, bargain for discriminating, 8,000. 03-316648.

Purchase

Interested in purchasing electric compressor, 300-450 CSM. 03-929464.

مكذا من الاحل

THE JERUSALEM POST · MA'ARIV · HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH—Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section

Industrial factory in Bnei Brak requires telephone clerk, full day, previous experience necessary. P.O.B. 66, Ramat Gan, Shraga.

Semi-trailer driver required with experience in crane operation, Gush Dan area. 03-904155; 03-783058.

Advocate's office seeks secretary-typist, half day. 03-653181.

Huge countrywide campaign, till end of Holidays. IS100 per hour! Gilad, 124 Allenby.

Maintenance mechanic for industrial cmachines overhaulr. 03-249876.

Excellent metal worker, reads plans, experienced in construction and equipment installation. 03-249876.

Seeking experienced driver for regular journey to Haifa with newspapers, early night hours. POB 28092, Tel Aviv.

Factory in Tel Aviv area seeks production practical engineer with technical background. Tel. 03-336043.

Experienced electric practical engineer, part time job in planning and supervision. 03-293001.

Draughtsperson, full time, for engineering counselling office, Tel Aviv. 03-293001.

Factory in Rishon Lezion seeks *general clerk, high school education,* after army service, Hebrew typing, for telephone exchange, full time, 08.00-16.00, preference resident of Rishon Lezion and environs. 995995.

Telex operator, hourly wage, full day, Holon industrial area.-Tigbour, 282252-8.

Required: 1)Educational coordinator, graduate with experience, residence in area necessary. 2) Qualified educational counsellors with experience. 3)Experienced metal worker for metal shop maintenance, good conditions for suitable. Apply in writing. P.O.B. 3014, Tiberias Ilit.

Maintenance person required for permanent work, 10 years experience. Dvorah Hotel, 08-220234.

Security people required for shift work, post Army, reception, 20.9.82, 10.00-13.00. Hashmira, 16 Shefer, near Hacarmel, Tel Aviv. Bring *identity cards and picture.*

Mechanic required, technical school graduate, at least two years experience in industrial equipment maintenance. 03-249876.

Seeking qualified electrician, technical school graduate, industrial experience. 03-249876.

Rakam, Petah Tikva, requires knitters *for round machines.* 928012, 922987, Haio.

Offset photophgraic laboratory requires experienced montageres. 828001.

Seeking Hebrew/English secretary (including typing. 03-232681, 03-239227.

Excellent Hebrew/English typist, *part-time, good conditions.* 03-331061.

Marketing company in dental field seeks independent sales promotor for management of Netanya branch. 03-226459.

100,000 for promotion work, also as additional job. 624179, also Saturday.

Expert tailors required, exceptional conditions for suitable. 03-792206,weekdays.

Electronics technician required for sales and cash registers. Bolt, 03-255187.

Executive secretary, short week, proficient in French, bookkeeping ability. 03-921805.

Electronics laboratories, Ramat Gan, requires technician, experience in analogical and digital circuits, good conditions. 777834, 741506.

American company requires practical engineer, draughtsperson for developing and accessorizing samples of electrical and electronic products. Work, 052-57833; home, 052-72202.

Tel Aviv, for interesting work, experienced clerk, English, full time. 234912.

Giva'tayim, responsible, for light housework, possibly in exchange for flat. 313107.

Dynamic and independent secretary for managing lawyers office in north Tel aviv, excellent typing. Full time, *split shift, good therms. POB 6164,* Tel Aviv.

Domestic help, 10.00-15.00, evening hours: 03-416705; work, 03-584633.

Ichilov Taxis requires evening dispatcher, disabled possible. 03-267070, 03-258181.

English typist required, telex, 08.00-16.00, knowledge of French advantage. 03-291585.

Unskilled workers required for repairing carpets and for overlock carpet machine. Trinako, 13 Hatzfira, Tel Aviv. 332008.

Challenge for young woman till age 25, after army, with matriculation and a car (a must), interesting job. For interview: 03-739188.

Haaretz Museum seeks carpenter, call 415244 ext. 24.

Haaretz Museum requires designing technician, designer, call 415244, e. 24.

O.R.S. requires secretary with knowledge of English/Hebrew typing, work in Petah Tikva environs, 5 day week. Tel. 281980, 284321.

O.R.S. requires industrial painters (spraying) for work in Holon area. Tel. 281980, 284321.

O.R.S. requires Hebrew/English typist in Ramle area. Tel. 281980, 284321.

Haaretz Museum requires messenger with motorscooter, before army. Call 415244, ext. 24.

Seeking students/released soldiers *for work as waiters. Please apply to* Astoria Hotel, Tel Aviv, personnel department. Tel. 295588, Yisrael.

Ramat Aviv, seeking metapelet for 6 month baby, 7 hours daily, 5 day week. 03-428582.

Seeking draughtsperson for watering system, temporary position. Plastro-Gvat planning office in Tel Aviv. Tel. 280106-7.

Girl after army to care for children whose family lives abroad. 03-807575.

O.R.S. requires welders, metalworkers, for Lod areas, for 3 months, transportation. Tel. 284321, 281980.

Experienced, responsible secretary required, by bookkeeping office in Ramat Gan, full day's work preferable, good conditions for suitable. Please apply with curriculum vitae. POB 40020, Tel Aviv, for "secretary."

Donna Knitwear Fashions requires master for knitting machine, part time possible. Please apply 25 Abba Hillel, Ramat Gan. 735238.

Technical Literature Ltd. in Holon seeks planning engineer for writing technical literature, temporary, part time work for two months. 808709.

Responsible person sought for disabled man, 38, expenses, accommodation, and salary. 052-34270.

Technical Literature Ltd. in Holon seeks planning engineer for writing technical literature, temporary, part time work for two months. 808709.

Responsible person sought for disabled man, 38, expenses, accommodation, and salary. 052-34270.

Escort for Army disabled, Rehovot, challenge for suitable, possible accommodation. 054-55575, 054-51133.

3 workers with technical experience and background required by solar energy factory. 03-484014, 03-490799.

Office in Ramat Hasharon seeks full time clerk, English-Hebrew typing essential. 03-471669, work.

Full time bookkeeper required, fair knowledge of English necessary, 5 day week. Apply in writing, P.O.B. 6613, Tel Aviv 61066.

English secretary, fluent Hebrew, typing in both languages, 5 days, 08.00-16.30. 03-216121, Edna.

Seeking metapelet for 62 year old *woman from Friday noon till Sunday afternoons.* 482737.

Bar Yam, seeking metapelet for elderly, mornings, good conditions. 494603.

Bavli, domestic required, twice weekly, preferably with references. 03-452226.

Hashmira, Ben Gurion Airport, building 747, room 2, 1) Guards under 40, after army, 76 profile and higher, for Ben Gurion Airport area. 2) Guards under 55 for areas; Ramle, Lod, Tel-Aviv, and environs. Reception: Sunday-Thursday, from 09.00-12.00; *bring identity cards,* release and reserve papers + photo.

Immediately required: 1) Metal workers - welder. 2) Miller. All plan readers, minimum 5 years experience, *high profile,* transportation from all central areas, meals and high salaries for suitable. Danel, 88 Gordon, 03-222266.

English speaking metapelet required, *live-in.* 257945, office hours.

Bookkeeper required for 5 working days weekly, convenient conditions. Please apply to Avi. Tel. 612574, 611189, Tel Aviv.

Danel telex service requires secretary/telex operator, fluent English, additional languages an asset, work hours: afternoons and evenings, full/part-time, high salary for suitable. Danel, 88 Gordon. 03-233613.

Required qualified electrician, for work in public structures, street lighting, and panel control. 054-29802, 054-25057.

Holon, metapelet for girl after kindergarten. 806450, not Shabbat.

Cashier, with at least three years experience, references. Work from 08.00-13.00, age 25-35, interested, apply in person, on Monday 20.9.82, Beit Farage, 195, Dizengoff, Tel Aviv, 09.30-10.30.

Tadiran Communications, Petah Tikva, requires clerks, high school education, previous experience in industry or similar experience in army preferred, good social relations, Hebrew typing experience. Work hours: 07.00-16.30, 5 days weekly, good social conditions, interesting, satisfying work. Tel. 03-921807 or in writing, *Tadiran* Communications, personnel department, P.O.B. 500, Petah Tikva, no. 49100.

General clerk, for office work, basic English knowledge, an asset. 03-658508.

Clerk, high school graduate, for customs clearance, must type in Hebrew, and learn to operate computer terminal. Adiv, 40 Lilienblum, *Tel Aviv.*

Required, clerk for import and marketing company for technical equipment, knowledge of spoken English and typing, qualifications for *acceptance. Additional information,* curriculum vitae handwritten, to P.O.B. 627, Ben-Gurion Airport.

Bashen Gerage, Petah Tikva, requires mechanic, for diesel and light tractors, experience preferred. J.V.C. 911958, 900735.

Ktiva Technit Ltd., requires engineers, practical engineers, electronics technicians for technical literature. Holon, 808709.

Tel Aviv public institution requires independent, experienced bookkeeper, at least 2 years experience in all bookkeeping branches, work hours, 15.30-17.00, 5 days weekly. 625206, Devora, afternoons; 287716, evenings.

Metapelet, references, full work day. Ramat Gan. 03-772377, evenings.

Gideon Oberson requires machinists for Elite fashion, and hand work. 282687, 284521. Sunday-Thursday.

Welder-body worker, for tin work, experienced. 03-922397.

Ramat Gan office requires secretary, Hebrew-English, I.B.M. and telex operation know-how an asset. 5 work days. 777057-8.

Business

Rental, metalwork shop, established, equipment, good income. P.O.B. 6333, Ramat Gan, 52105.

Office-storeroom owner interested in agents for reputable product. 03-719403.

Sale, petrol station, lubricating and wash, central Israel. 269044, evenings.

Branch managers for cities throughout Israel, $3000 investment. 03-612158.

Partner or investor required, $200,000 for large importing-marketing company. 03-941785.

Owner of 4 shops, 200sq.m. total + power + 2 phones. Moadon November, Yafo, *interested in offers* for active partnership, possible investment. 03-220333.

Sale, petrol station, Haifa area, $135,000. Kagan Realty, 04-711888.

Partner required for flourishing business,for Check-Post, Haifa. $50,000 investment. P.O.B. 6448, Haifa, no. 24.

Partner/manager required for new, promising company, in Haifa, Israel. 04-252684, for Uri.

Delicatessen, like new, well arranged, equipment, merchandise available immediately. 256546.

American salesman, specializing in radiology offers direct sale of x-ray equipment and nuclear medical equipment for hospitals, clinics and distributors. 02-664231, 063-99583.

E.V.S. material, gross or in units. 03-822804; evenings, 03-581996.

Bargain! Coffee house in Tel Aviv, abundant income for 2 families, for sale. 055-82127, 055-92927.

For sale, wholesale cigarettes, Tiberias. Tel. 067-20239.

Tiberias, 3 room flat, worth IS700,000 for IS500,000, first come first served. 067-21043, office hours.

Partner for chemical products business + machines, up to 40, small *investment.* 03-834802, 08.00-14.00.

Outstanding graphic artist for partnership in expanding advertising office, Rishon Lezion. 03-953206.

School building, Rehovot centre for offices for sale/rent, immediate. P.O.B. 568, Tel Aviv, Debby.

Investor required, $40,000, wholesale meat, imports, bank guarantee on total investment, from IS80,000 net per month, secrecy assured. P.O.B. 2973, Acre.

Restaurant, Tel Aviv centre, fully equipped, for sale-rental. 03-449696.

Be your own boss! Dynamic book company offers franchises in Tel Aviv, Haifa and Beersheba areas. Reasonable investment. 052-24987, evenings.

Eilat, very active restaurant available at tourist centre. 059-74807.

Due to departure, for sale, factory *producing very popular product.* 03-482402, evenings.

Halls

Hall for offices, electronics + basement, 4 phones, power, lift. 03-768374.

For rent, 650sq.m., 100 ampere, electricity, complete luxury. 03-929457.

Rehov Emek Yizrael, 2nd floor, 656-q.m., phone, power. 839717.

Rental, 230sq.m. multi-purpose hall in Tel Aviv, opposite Hakirya. 906819.

Plaster partitions, made by Tagiv, Sinai company, office and display. 03-286774.

Industrial Premises

For rent or sale, industrial structure, 1500sq.m., electrical power, 4 spacious offices, 4 phone lines, land area 2700sq.m., parking and yard for unloading trucks, industrial area Bnei Brak. 03-419859, 03-423702, evenings.

Bnei Brak, near Hashomer, 1500 structure, 2700 land, 400 ampere, possible additional construction, for rent or sale. 03-280520.

Beit Merkazim, Jaffa, 100sq.m. + gallery, 64sq.m. Tel. 03-830157.

For rent, Segula, Petah Tikva, 300sq.m., ground floor; 1350sq.m. 2nd floor; 1350sq.m., 3rd floor. 03-843489.

Petah Tikva, for rent, all sizes, phone, power. 03-918193, 03-927756.

Industrial building for sale in Pardess Hanna, 1,000sq.m., 400 ampere, phone, 4 dunam. 063-77013.

Kiryat Arveh, monthly rental, 200 + 200 + 100sq.m.; on Giborei Yisrael, 45sq.m., ground floor, electricity, phones. 03-770967; home, 03-759649.

Ganei Hata'asiya, for rent, halls, various sizes, phones, power. Coral, 292616, 288943.

Offices

Beit Mercazim, Jaffa, 3 office rooms for rent. 03-830157.

Dizengoff-Gordon, 6-room office for rent, 80sq.m., phones in office. 03-332775, 03-336674.

Intersystem, office furnishing and design, Tel Aviv, 3 Rehov Hayesod, near Bloomfield. 03-824143, 03-249327.

Rishon Lezion, for sale, rent, office in centre, 50sq.m., phone. 942002.

Busy Tel Aviv centre, special department for rent, hall and offices, 250sq.m. 758783.

In small and established office building near Mograbi cinema, for sale, office areas till 500sq.m. also, offices for sale in north Dizengoff holiday too, not for agents. 052-33233.

In office building, Giborei Israel, for rent, from 350sq.m., phones and lifts. Coral, 292616, 288943.

Plots

Ramat Hasharon, 2 agricultural dunams, near construction, divided, *must sell. Shevah.* 03-484161.

Contractor interested in plot in Holon, Rishon Lezion, ready flat possible. P.O.B. 2084, Tel Aviv.

Ramat Hasharon, near Neve Rom, limited number of plots for sale, wonderful location, IS92,000 in cash, balance in 12 monthly IS8,700 instalments, no interest and linkage. Karkaot Yisrael, Tel Aviv, 31 Sderot Rothschild, corner Allenby, 09.00-13.00, 16.00-19.00.

Herzliya, Rehov Hanadiv, limited number of plots, excellent location, bordering new construction, IS98,000 in cash, balance in 12 monthly IS8,700 instalments, no interest and linkage Karkaot Yisrael, Tel Aviv, 31 Sderot Rothschild, corner Allenby, 3rd floor, 09.00-13.00, 16.00-19.00.

Rishon Lezion, near Monument, IS85,000 in cash, balance in 12 monthly instalments, no interest and linkage. Karkaot Yisrael, Tel Aviv, 31 Sderot Rothschild, corner Allenby, 3rd floor, 09.00-13.00, 16.00-19.00.

If you have a plot, we'll build an American villa on it within 6 months, about $410 per sq.m. 03-754663.

New settlement founded, Tchilat Haderech, in Shaarei Tikva, Hahorshim area. For details call Davka Ltd., 650988, 659485, 08.00-18.00.

Shaarei Tikva, cottage for construction on good plot. 457734, 456268.

Urgent! Plans for 2 plots for investment in *Herzliya, 6522-44,* $6,000; Holon, 6022-45, $5,300. 02-520858, 02-536214.

Shops

44sq.m. ground floor rental, Beit Mercazim, Yaffa. Tel. 03-830159.

Netanya, Ramat Chen project, shops for sale, up to 150sq.m. Diron Dirot, 052-32965.

Herzliya, for rent, 1-2 shops, 50sq.m., 1st floor, including basements and galleries, possible for coffee shop. 052-85719.

73 Frischman, well arranged shop f rent. Tel. 615072, home; 229474,shop.

Keymoney, delicatessen with kiosk, 129 Rehov Ben Yehuda. 227731, after work hours.

For rent, shop/hall, 65sq.m., phone, *basement floor, on Dizengoff.* 780412.

In London, Ministore, 45sq.m. + gallery, for partnership/representation, not for rent. 03-625824, 03-260898.

Ramat Gan, 75 Rehov Herzl, approximately 300sq m. shop, immediate sale. Gad, 173 Dizengoff. 240128.

From rental, 2 Hamasger shops and/or offers for business. 03-421026.

Warehouses

77sq.m. rental, Beit Mercazim, Yaffa. Tel. 03-830158.

Matrimonial

Pretty, 28;168, serious, intelligent, established, seeks serious. P.O.B. 32325, code no. 61322.

Selective(m), write to impressive(f), quality, 31;171, sense of humour. P.O.B. 44928, Haifa.

I'm sweet and loving, for marriage, seeking *you(m), for serious.* 220225.

Graduate, 46, attractive, pleasant seeks serious. P.O.B. 22578, Tel Aviv.

Pretty graduate, 30;175, single, seeking similar. Private P.O.B. 209, Kiryat Ono.

New year — new luck, new life and dreams for us both, if you can dream together with divorcee (no children), 38;173, P.O.B. 22861, Tel Aviv.

Private, students, European, single(f), seeking doctor, 30-40. P.O.B. 393, Givatayim. 53103.

Graduate, very pretty, wealthy, 46;169, divorcee + 1 interested in scientist/senior physician. Write. Maariv branch, 33 Sderot Rothschild, Tel Aviv to no. 61710-9-R.

Bachelor, pleasant, 37;175. P.O.B. 37431, Tel Aviv.

Private! Engineer(m), 31;185, seeks refined, attractive, warm-hearted. P.O.B. 1734, Ramat Gan.

Graduate(m), divorced, 45;164, attractive, interested in suitable. P.O.B. 2476, Tel Aviv.

Private, bachelor, loyal, considerate, well-established, seeks loyal, about 35, without higher education, tall, for marriage. P.O.B. 1334, Tel Aviv. 39019-3.

Private, graduate(m), senior officer, 35;175, very established, traditional, attractive, seeks pretty, educated, until 30. P.O.B. 28230, Tel Aviv.

Bachelor, 30;185, seeks shy, for serious introduction. P.O.B. 1555, Tel Aviv.

Widower, 47, business abroad, visiting Israel, seeks woman until 35 willing to live in Berlin, for marriage. P.O.B. 20050, Tel Aviv. for widower.

For romantic(f) who loves moonlit walks and to hear "I love you". I'm waiting to marry you! 220225.

European(m): 33;175, attractive, educated, + flat, seeks goodhearted, serious, for marriage. P.O.B. 434, Netanya.

Private, business owner, 37;176 m), divorced, attractive, athletic, seeks pretty, serious. 03-238977.

Private. POB free! For every advertisor in this section. Pirsum Or, 3 Ben Yehuda, Jerusalem. 02-232222

Matrimonial, Divorcee from France, 30, religious, no children. 02-234334, Matrimonial.

Matrimonial, beautiful, secretary, 21, seeks suitable. 02-234334, Matrimonial.

Matrimonial, American, 25, religious, from distinguished family. 02-234334, Matrimonial.

The management of Matrimonial wishes present and future clients a Happy and Prosperous New Year.

Economist, 32, handsome, seeks suitable. P.O.B. 7382, Jerusalem.

Matrimonial, doctor, 35, European, religious and handsome. 02-234334, Matrimonial.

Matrimonial, engineer, 32, impressive, seeks suitable. 02-234334, Matrimonial.

Religious introductions, as mitzva, fee to cover expenses only. 02-810825, 15.00-18.00. Good luck - Erdheim.

Single, 35, sensitive, understanding, seeks girl under 24. P.O.B. 5467, Jerusalem.

You'll find nice girls at exclusive parties, tours and vacations. 02-528270.

You will find the man of your heart at exclusive parties, tours, and vacations. 02-528270.

Modern religious widow, 55;160, established, pleasant, seeks *Hungarian* husband. P.O.B. 2045, Jerusalem No. 581.

Private, lecturer(m), 35;179, seeks interesting, sensitive, intellectual. 793385

Handsome, tall, clever graduate, for serious purposes. Tel 03-428639.

Graduate(f), 40, interested in unattached *similar.* P.O.B. 6438, Tel Aviv.

Private, widow, 38;164, pleasant, established, seeks serious for marriage. P.O.B. 288, Kiryat Bialik.

Graduate(f), good looking, 50, seeks gentle, serious. Private P.O.B. 3295, Haifa.

Seeks established(m), cultured, 65. P.O.B. 1334, Tel Aviv, for 13434 - Lamed.

Beautiful, charming young woman, educated, interesting. Tel. 03-428639.

Goodlooking practical engineer(f), single, 39. Private P.O.B. 8614, Haifa 31086.

Surprise! Different way to meet people Phone now! 04-442105, even Eilat residents!

For my friend(f), 43, single, tall (1m5), Ashkenazi, cultured, very goodlooking, speaks languages, seeks open minded, traditional Jewish outlook, from 50;175. P.O.B. 22588, Tel Aviv.

Doctor, surgeon, (m), handsome, 36, in serious and pretty. Eti, 03-296024.

Widower, graduate, charming personality, 52, rich. Eti, 03-296024.

Optimist, 42, call only on 18.9.82, 06.00-08.00, 03-332300, 03-333809. Write to Avivi, 26 Kibbutz Galuyot Tel Aviv.

Practical engineer, athletic, bachelor, 179, seeks very pretty, 20-27. Private P.O.B. 32351, Tel Aviv.

Engineer, bachelor, handsome, serious, sensitive, seeks cultured, for marriage. 03-296679.

Pharmacist, widow, no children, 57, rich. Eti, 03-296024.

Beautiful, unique, stewardess, 23, seeks educated, handsome. Eti, 03-296024.

Adam - the bridge to a new marriage bureau! For the first 300 subscribers - free registration! If you're not serious - don't call us! Tel. 03-453684, 03-453127. Office open 15.00-20.00.

Adam - the bridge to communications! Join too, receive fair service and a feeling of belonging! Happy New Year, 03-453684, 03-453127. Office open 15.00-20.00.

Adam - the bridge to communications! To all Adam subscribers thanks for helping us help you! 03-453684, 03-453127. Office open 15.00-20.00.

Tall, European(m), established, successful, seeks pretty until 33. 36484, Tel Aviv.

Graduate, tall, vegetarian, established family seeks very *religious(f),* Sephardic, until 25. Call relatives. 399922.

Serious matrimonial office, Rika Sharff, Haifa. Much experience in successful marriages, in Israel and *abroad. 04-330533.*

Beter Ehad, wishes our clients a Happy New Year—you'll find a good listener, understanding and personal attention which will bring a happy marriage, *special events for Holidays.* 03-734710, 03-734933.

Nissuin Ltd. management wishes its clients (former, present and future), a year of fulfilment (through us *you'll realize your dreams. Nissuin,* Ltd., 03-228876.

Parents! New efficient system for children's introductions! Only at Nissuin, Ltd. 03-228876.

Engineer(m), 29, seeks educated, attractive, serious. P.O.B. 3723, Petah Tikva.

Attractive, tall, single, interested in feminine, intelligent. 03-738182.

Free! Dream weekend for singles(f), included (this week) in registration fees (lowest in Israel)! We have the largest membership for all ages, and best chances for a wedding. Nissuin, Ltd., 03-228876.

Israeli(f), foreign resident, 32, interested in serious, wealthy male for marriage. P.O.B. 699, Netanya.

57;164(f), divorced, religious, pleasant, educated, established, seeks suitable. P.O.B. 657, Kfar Sava.

Graduate(f), 45;165, attractive, sociable, intelligent, seeks educated, tall, established. Private P.O.B. 33734

Graduate(f), teacher, 32;167, seeks educated. P.O.B. 3787, Haifa.

Student, Ashkenazi, 23;160, pretty. P.O.B. 215, Ramat Gan. 52101.

Serious, not available, 50, seeks interested(f) in discreet relations. Private P.O.B. 33626, Haifa.

European, local resident, 50(m), tall, very attractive, seeks English speaking companion to all activities, sport, recreations, social and travel in Israel and abroad, live-in and-or support. 02-711444.

Handsome graduate, 40;178, seeks deep, true, intimate, discreet friendship. 237221.

Wealthy industrialist(m), unattached, unconventional, mature, seeks daring(f), liberated, for serious friendship. 04-80389.

Pleasant(m), 26, seeks friend(f), for intimacy. Private POB 5155, Ramat Gan.

European(f), intelligent, pretty, 40;174, seeks similar, established, 47. POB 2663, Ramat Gan, state phone.

2 ladies from West Europe, 56, 66, seeks to meet 2 men (preferably graduates). English, German. POB 5259, Haifa, for no. 797.

Sensitive, very interesting (unattached), will honorably support feminine, 17-47. 03-798301, Private POB 16409, Tel Aviv. (You! With whom our conversation from last Shabbat was disconnected, when you talked of "deep friendship", please! Call again.)

30, male, interested in intimate relationship. 03-290207.

Attractive and sporty attached academic(m), in attractive and cultured (f), for discreet intimacy. State phone No. P.O.B. 31193, Tel Aviv.

Exciting tour and vacation during Hol Hamoed Succot from 1.10-4.10. A few places remain for ages 30-45. Call, 03-734710, 03-734933.

Madame! If you e available/-divorced/pending/separated, be courageous and call Miri. I'll be happy to help you and men too! Shana Tova to all *our customers.* 03-734710, 03-734933.

Personal

Bachelor, 29;180, seeking young woman for intimate relationship. 052-96167.

Established(m), 36, interested in meeting good-looking, discreet. P.O.B. 20080, Tel Aviv, please state phone.

Handsome man, 42, seeks cute, until 30, for friendship. 03-836207.

General

Marila Reinstein seeks Avraham Katz, Warsaw, Zamenhoff. Miriam Griziak, 3 Rupin, Kfar Sava.

Agricultural

Seeking to buy Chore-Time double *feeder for chicks. 053-98614.*

Excellent orchard cutters, pumps, sprayers, bargain prices. 053-98525, 053-99932.

House + pecan orchard, Moshav Nehalim, $160,000. Tel. 03-910008.

Family or single to manage and maintain flower farm and orchard. 053-37837.

Farm + new house for family + parents, 350,000, Netanya area. 053-33169.

Caterpillar tractor, shovel, 950, new, 1982. 051-30662, 051-32929, 03-426325.

Ford 1982, 6610, 100 work hours, + cabin. 055-42961.

Ferguson 135, 1300 hours, as new, *test for 2 years.* 03-910907.

Farm, Kfar Warburg, 55 dunam, house, 150sq.m. 055-81493.

Required, picking machine operator. 051-81226, 051-82904.

Gysophila plants, all strains, without lighting, Gabay Ledany, Olesh. 053-98913, 053-95446.

For sale: Alkalay wagon for lorry, 1974, *no ripper; Alkalay wagon for* tractor, 1969, single; Mercedes lorry 15-13 with feed container, 1970. Work hours, Moshe, Beit Yitzhak Association. 053-33031.

Wish to purchase heating stove, Ofical, 50,000 calories, 1000 litre container for fuel. 054-75150, Tzvika.

Seeking salesperson with agricultural background and drip irrigation know-how, living in Tel Aviv area, for work in shop. Hagarin, 11 Carlebach. 296631, Moshe.

Fork lift for loading halved fruit; Holder vineyard tiller. 052-61075.

For sale, pregnant mare and G.S. mower. 04-934165.

Farm for sale on Moshav Zrait, near Nahariya, bargain. 04-922515.

For sale, plastic piping, pesticides, packaging, various equipment. 051-25527.

For sale, pregnant, mixbreed lambs; stag; Rendall sprayer. 052-61628.

Choice fruit tree saplings at special prices olive, plums, apricot, peach, *quince, apple, pear, all strains,* in bags, or with root exposed. Tessler. 067-67297, 067-63115.

Farm, Ilaniya, Sede Ilan, Rosh Pina, Amirim and Migdal. 067-21043, during office hours.

3 tanks for cooling milk, gas coolers, Pladot Manufactured, 670 litres, 635 litres, 620 litres. For details, ask Simcha Regez, 067-67285.

Bargain, farm and villa, 12 Moshav Hadid, near Lod, suitable for religious.

Onion bulbs, Uri and Matzri strains, *for export and fodder.* Yigal Yokneam. 04-993026, 04-993715.

Interested in Ford tractor, 5000, 6000, not for work use. 051-25530.

JCB, 3D, 1979, like new, 3 C, 1973-1975, good condition. Diggers of all models, with hammers possible. Mantbret, 03-911958, 03-900735, at home, 03-926332.

Bashan Ltd., tractors, management and staff wish all their clients a Happy New Year.

For sale, D8 tractor with P.C.O. 03-824468, 16.00-18.00.

Farm (including completely new house), Yavneh area. 054-55969.

Farm, 3 dunams, plot, house, orchard, 30 dunams. 063-70594, $80,000.

For sale, 400 tons grain hay. Contact *farm coordinator Neot Golan.* Tel. 067-63224, til 12.00; 067-63323, afternoons.

Tender for sale of farm in Kfar Warburg. Complete agricultural premises are offered for sale, including: 5 room house, farm building, 17 dunam citrus orchards, 4½ dunam pecans, 30 dunam irrigated land. Offers to be submitted by 13.30 on 20.10.82 at office of Advocate Yaacov Reuveni, 20 Sderot David Hamelech, Tel Aviv, 03-254287-8, together with bank guarantee in favour of Yaacov Reuveni and Yafa Nevo for period of 4 months to value of 10% of offer. If offer is withdrawn, guarantee will be forfeited. Sale is subject to agreement of court and of Moshav Kfar Warburg. The undersigned are not bound to accept any offer. Yaacov Reuveni, advocate, and Yafa Nevo, executors of the estate of the late Peretz Nevo.

Photography

Saxon 300, like new, regular paper, half price. 02-247662.

Schools/Lessons

Registration opened for modern music studio, for infants, adults, for organ, accordion. 03-398489, home.

Services

Siyud Ltd., provides private nurses at home and hospital. 02-636505, 03-737947, 04-510869.

Accepting paint construction, electricity and carpentry jobs, guaranteed. 03-482056.

Schleifstein, tombstone factory, excellent work at reasonable prices. 03-476177.

Travel & Tourism

For family reasons, available, 2 tickets for trip to Far East, at end of month, large reduction. 03-258891.

Limited number of places available for 4 day Succot vacation in 4 star hotel, Kinneret shore. 03-611290.

Succot, dream vacation week at vacation village in Sicily. 02-528270.

Exciting tour and vacation during Hol Hamoed Succot from 1.10-4.10. A few places remain for ages 30-45. Call. 03-734710, 03-734933.

HAIFA

FLATS

Villas & Houses

Ahuza, luxurious villa to let, 5, phone, for year. Bent. 04-257038.

Carmeliya, 5 room cottage, luxurious, large garden. Keys at Latino Dar, 4 Disraeli. 253273.

Tivon, two-family, 4, well-arranged, garage + area. 04-934536.

Villa, 170, overlooking Kinneret, Migdal Tiberias. 067-21654.

Danya, monthly rental, immediate occupancy, villa, 6 rooms. 535380, work, 524161, 16.00-19.00.

German Colony, private home, also *suitable for business.* 529749.

Flats for Sale

Hillel, several 3-4 room flats left, sale has begun of 3-4 room flats in adjacent low building. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82695, 88679.

Bracha Habas, behind Sderot Golomb, sale of 3-4 room flats has begun, Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82695, 88679.

Near Central Carmel, luxury flats + flat for clinic and office. 04-85840.

Luxurious penthouse on Carmel, immediate availability. Tel. 670561.

3—3½ ROOMS

Allenby, 3, immediate occupancy. 067-39293, not Shabbat.

Yisraeliya, 3 + dinette, 4th floor. Work, 738365; home, 539320.

Kiryat Eliezer, 3 rooms, 86sq.m., well arranged, cupboards. 04-528378.

Einstein, 4, view, double conveniences, heating, parking. 04-82484.

4 ROOMS & MORE

Nahariya, centre, 4 room flat, renovations. 04-922377.

Rehov Freud, 5 room flats, lift, excellent quality. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82695, 88679.

Caspari, 5, garden balcony, double conveniences, $123,000. Bent. 04-257038.

Central Ahuza, 5, elegant. Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim, 04-510243-4, 04-510245.

Rehov Soroka, Ahuza, 4-5 room flats, multi-storey building, and terraced buildings. 670561.

Tivon, 4 room flats, well-arranged, dinette, 2nd floor, view. 04-933806.

Tiberias, 5 rooms, additions, view, Ahuzat Kinneret. 067-90546.

Immediate! Oren Hacarmel, 4, 2nd floor, large, extras. 04-224382.

Flats for Rent

On Harav Mashash, 3, phone, immediate, $130. 065-81608.

Carmeliya, 4, phone, storeroom, view, from September. 03-490143, 04-87993.

4, most beautiful location on the Carmel, long term. 04-710847.

Ramot Remez, 3, partially furnished, view, immediate. 03-412628.

Neve Shaanan, Hatichon, 3, partially furnished, phone, immediate, $180. 04-86759.

Kiryat Motzkin, 3½, unfurnished, 3rd floor. 03-491813, 04-244923, after Holidays.

2½ + closed balcony, partially furnished, near Hagan Haparsi. 04-664884, daytime.

Neve Shaanan, 3 + cupboards, Rehov Beri. 063-70143, not Shabbat.

Denya, 3½ rooms, phone, partially *furnished.* 04-255501, 04-255250.

Furnished Flats

Carmeliya, vaion flat, fully furnished cottage, short term. 247888.

Givat Downs, room and kitchen flat, $120 inclusive. 04-245650.

Haifa, Hadar, 2½, phone. 03-449204, 03-457773.

Sharett, *near Kikar Hamedina,* 3, quiet, long term. 04-89253.

Naveh Shaanan, Hanita, 4 + phone, for year, $260. Bent. 04-257038.

Neve Shaanan, centre, sale/rent, flat, 2½, phone. 03-761566.

Atlit, beautiful villa + pool, long term $350. 942101.

PURCHASE/SALE

For Sale

Teak lounge suite, dinette, youth furniture, director's desk. 04-247959, not Shabbat.

Musical Instruments

Kawai pianos, Japanese, campaign for beginning of school year, 5 instalments, no interest. Radio Ron, 7 Cassel. 04-664545, 04-671352.

Interested in small, second hand accordion, 32 or 42 basses. 04-710748.

Drum set, excellent, bargain, must sell. 253346.

PERSONNEL

Situations Vacant

IS100 per hour for soldiers, students. Hahevra Haartzit, 17 Balfour.

Physiotherapist required for Grauf (Beitar) Hospital, full time. 04-641715.

Grauf (Beitar) Hospital requires nurses, aides, full time. 04-641715.

Industrial structure planning office in Ahuza requires building draughtsperson and clerk. 04-244823.

Building and engineering company requires experienced secretary, young and dynamic, typing ability and driving license necessary. Tel. 828145.

Excellent English typist required, work hours 08.00-15.00. 04-665381.

Business

Sale/rental, successful, exclusive, well-known agency in electric and airconditioning branches, from the leading makes in Israel and the world. Contact: P.O.B. 4353, Haifa, for No. 1000.

Bargain, gift shop available, abundant income. 527165, evenings.

Investor required, $40,000, wholesale meat import, bank guarantee on every investment sum, starting salary IS80,000 net monthly. *Discretion guaranteed.* P.O.B. 2973, Acre.

JERUSALEM

Contractors

Gal Hed, realty and investments, Jerusalem's reliable service. 2 Ben Yehuda, Sansoor Building, *room* 149, mortgages + supplementary to IS450,000, free lawyer + contract. 227064.

Maalot Elram, East Talpiot, 3, 4, 5 rooms, terraced buildings, 3, 3½ room flats for eligible. Elram, 9 Helene Hamalka, 02-228435.

Maalot Moriah, East Talpiot, luxurious flats, 4, 5 room terraced buildings; 2, 3 room flats, for eligible. Elram, 9 Helene Hamalka. 02-228435.

We have selection of flats and clients under our trustworthy and beneficial care. Call today! 224206, 249991-2-3.

Unbelievable! Our special Rosh Hashana prices for orthodox. In Har Nof:3,4,5, rooms. Prices include *V.A.T., storeroom, private heating,* solar heating, quality control supervision, view, more! Starr Realty. 225226.

$68,000-70,000 for 4 room flat in Har Nof. Jerusalem's finest contractors. Prices include all fees. Call now! Rabbi Chait 02-249321, 814958.

To the religious public: Now's the time to realise your dream. Largest choice of flats in the nicest locations in Har Nof, Jerusalem. Fixed prices, no agent, unbelievable design, Shabbat lift, private heating, solar heater, storeroom, double conveniences, sukka balcony, and more. Professional interior planning free. For details apply to Mordechai Hazon, 02-523894, 02-534632.

New Year greetings from Deal Israel America, to our clients and all Israel. For religious, knitted kippa, special campaign for Holidays, Har Nof, in best locations, 3, 4 room flats and penthouses, our office arranges mortgages for interested, first come, first served. Deal Israel America, 02-232744.

Now's the time for a religious family *to buy a quality apartment in Kiryat* Yitzchak Elhanan Har-Nof from Jerusalem's best builders at reduced prices. VAT included: 2 rooms, $48,750; 3 rooms, $67,500; 4 rooms, *starting $73,000. Magnificent* locations, many special features, Money Bank insured. Completion dates guaranteed. For appointment call Mr. Kotkes, 02-233171, ext. 1450, 03-754698.

End of Hapalmach, 3, 4, 5 and penthouse, prestigious flats city wide, Kadouri, 234125, 225561.

Har Nof, cottages, 4 and 5 + garden, from 103,000. 222679, Armon.

For religious, Neve Yaacov, K. Kaminitz luxury flats, 3, 4, immediate occupancy. 232581.

THE JERUSALEM POST · הלוח החדש · MA'ARIV · HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH–Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

Ramot Sharett, 3 well arranged, 5?-000 Ramot, 3 + possible construction, 51,000 Bayit Vegan, Shikun Hisiachon, 3 45,000 Zohar Realty 244716, 243386 Maldan.

Bargain, Ramot Eshkol 3 well arranged, 84sq.m., Carmel, 718968.

Flats required for our clients all over Jerusalem. Carmel 718968.

Patt, 3, 7th floor, lift, exposures, cupboards 420386.

Ramot, 3, enlarged kitchen, cupboards, solar heater 662?2, weekdays.

Leaving, must sell, San Simon well-kept, and well arranged 02-244222 02-666691.

Kiryat Yovel, 3, cupboards, heating, solar heater, south 34,000, 416235.

Nicaragua, 3½, 3rd floor, solar heater, 91sq.m., 43,000 02-412?95.

Pierre Koenig, 3 storeroom possible, heating, well arranged 712962.

Kiryat Yovel, Warburg, 3 + dinette, 2nd floor, cupboards, heating, 414166.

4 ROOMS & MORE

Ramot, 4 + dinette, balcony, well arranged, 1st floor, immediate, 561857.

Talpiot, 4 rooms, luxurious large studio, conveniences, 712364.

Bargain, San Simon 4, beautiful, 2nd floor, storeroom. T.A.C. 521404, Maldan.

Rasseo, 5, unique, surrounded by large lush garden, separate entrance, like villa, 02-635548.

Tchernichowsky, 4, spacious, quiet, exposures, balconies, 2nd floor, 669971.

Bargain for those interested in buying in Neve Yaacov, 4, extras, phone, excellent location and building 240773.

Neve Yaacov, 4, double conveniences, fitted cupboards, kitchen, 854949.

Talpiot, 4, 1st floor, on pillars, lift, parking, Mexico, 4, 2nd floor 227577, 716623.

Ramat Eshkol, 4, renovated, 2nd floor, excellent location, 817229, after 13.00.

Talpiot, 4, dinette, 2nd floor, spacious, balconies, storeroom Zohar.

Arnona, 4 + garden, garage, separate entrance, private heating, extension possible, $115,000, Shalom 249873 (Maldan).

Gilo, 4, 4th floor, extras, $50,000, El Am 232922.

Beit Hakerem, 4, 2nd floor, quiet area, $115,000. 533392.

For sale ..."Purchase ..."Advertise in Haluah Hehadash..." No agents...! At Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Ramot, 4, 89sq.m., 3rd floor, 53,000, 863180, weekdays.

Rasseo, Herzog, 4, terrace flat, 130sq.m., spacious, ground floor, suitable for handicapped, 115,000 Avi Cohen 228922, 233125 (Maldan).

Tayasim 4½, Arab house, bargain! Beit Hakerem, 5, quiet: Maalot Dafna, 4½, 127sq.m., 104,000, Adi Sela, 227318.

Kiryat Yovel, 4½, good area, spacious + garden, $60,000, Avi Cohen, 228922, 233125 (Maldan).

Yefe Nof, 4, terrace, parking, storeroom, breathtaking view, 108,000, Avi Cohen, 228922, 233125 (Maldan).

Kiryat Moshe, 3 large + 1 small, 88sq.m. net, balcony, central heating, 2nd floor, lift, 535898, not Shabbat.

Ramat Eshkol, 4½, 117sq.m., 4th floor, 02-814541.

Beit Hakerem, 4, 2nd floor, balconies, (bathroom [illegible]) bedroom, view, storeroom, 110,000 Zohar Realty 244716, 243386, Maldan.

Ramat Eshkol, 4, renovated, 84,000; French Hill, 4, view, 85,000, Zohar Realty, 244716, 243386, Maldan.

Bargain, Gilo, 4, 3rd fl, cupboards, view, Haneeman Yoni, 232581, Maldan.

Kiryat Moshe, 4, 2nd floor, luxurious, storeroom, lift, parking, 232581, Maldan.

Deal Israel America offers 1) Abu Tor, Arab house, 5 rooms, expansion possible, garden. 2) Gilo, solarium, balcony possible, $59,000. 3) Talpiot, Rehov Shalom Yehuda, 4, 3rd floor, storeroom, $75,000. Our office arranges mortgages. Deal Israel America, 02-232744.

Talbieh, luxurious 4, includes contents, magnificent view, Shabbat lift, immediate. Ambassador, 634329 Maldan.

Abu Tor, in good building, unique cottage, 4 + terraces, magnificent view, private heating Ambassador, 639164, Maldan.

Talpiot, 4, spacious, double conveniences, quiet, private garden, heating and entrance. Exclusive to Ambassador 660751, Maldan.

Old Katamon, excellent location, 4 + balconies, also for succah, double conveniences, $95,000, 02-222597, Isralom.

Gilo, 4, view, extras, $54,000, 02-222597, Isralom.

Rehavia, (Kiryat Wolfson) 4-5 room flats, view, starting from $160,000 02-222597, Isralom.

Rehavia centre, 3½ (possible 4), huge rooms, 2nd floor, balconies, heating 02-222597, Isralom.

Ramat Denya, 4, $98,000, Beit Hakerem, 4, new, 113,000; Baka, 4, new, 72,000, Shevah, 243580.

Uziel, 4½, modern, cupboards, 110,000 Flegg, 634720, weekdays.

Talbieh, 5 large, storeroom, 180,000, Flegg, 634720, weekdays.

Talbieh, 4 large, furnished, 200,000, Flegg, 634720, weekdays.

Beit Hakerem, quiet street, 4, dinette, balconies, well arranged, Zimuki, 221451-4.

Talpiot, Derech Hevron, 5½, 55,000, Zimuki, Preferred Business, 221451-4, Maldan.

Gilo, 4, beautiful balcony, breathtaking view, Etgar, 240703.

Neve Yaakov, Rasseo, 4, two-family, luxurious, fitted cupboards, American kitchen, solar heater, 850893.

Ramot, 4, well arranged, 53,000; New Gilo, 4, beautiful, bargain, Dnhomey, 3 well kept, 29,800 02-249754.

Gilo, special bargain, 4½, extras, mortgage possible. Zimuki, 221451-4, Maldan.

Sanhedriya Hamurhevet, 4 spacious, unique, 951988, not Shabbat.

Bayit Vegan, preferably for religious, large 4 room flat, huge lounge, very large balcony, private entrance, very expensive wood panelling, modern kitchen, cupboards, possibly including expensive furniture – real one-room flat, including conveniences, kitchen, bath, 125,000, must sell, free contract and lawyer. Kedai, 222271, 231885.

Gilo, bargain, 5, 135sq.m.; 104sq.m. Carmel, 718968.

Mevasseret, 2 + 5, construction possible, for sale-rent, immediate Shamai, 223242.

Granot, 4 + dinette, renovated, 1st floor, 521280, Cohen.

Neve Yaacov, 4 rooms, 84sq.m., well arranged, 551893, Cohen.

Neve Yaacov, 201-23, 4, 97sq.m. 853298, 241876, Senagro.

Tomer, ground floor, 4, storeroom, 82sq.m. 527715, Eimeri.

Neve Yaacov, 4 rooms, 69sq.m. 854981, 226665, Pini.

Kiryat Yovel, 4 rooms, garden, private entrance, ground floor, 414414.

Talbieh, 4 spacious, 2nd floor, balconies, bargain, Holander, 245625, Maldan.

Ramat Eshkol, 4½, well arranged, beautiful + additional offers, Castel Realty, 02-814239.

Neve Granot, Burla, 4, 1st floor, beautiful, Oscar Realty, 228204, 249365.

Old Katamon, 4, 3rd floor, beautiful, well arranged, immediate. Oscar Realty 228204, 249365.

Tzameret Habira, 4 rooms, 150sq.m., view, separate entrance, $119,000 only, 512141.

Neve Shaanan, 4, view, storeroom, $109,000 *Exclusive to F.I.C.I. International*, Maldan 232812, 247738.

Ramot, 4, split-level only $66,000, well arranged, 108sq.m. F.I.C.I International, Maldan, 232812, 363738.

Kiryat Wolfson, 4½, bargain, immediate occupancy. Exclusive to Better Buy, 02-639345.

For religious Givat Shaul, flat, 4, beautiful, charming view Centrehouse 225681.

Neve Granot, huge flat, 2 attached flats, bargain, must sell, 80sq.m. lounge, 2 sets of bedrooms and conveniences, cupboards, modernized kitchen, much money was invested in the flat, high storey, view, lift, 2 storerooms, free advocate and contract. Kedai, 222271, 231885.

Talpiot, beautiful street, flat, 4, 2nd floor lest, fantastic view, large storeroom with plumbing beautifully renovated, cupboards, must sell, [illegible]70,000, immediate occupancy, free advocate and contract. Kedai, 222271, 231885.

Ramat Eshkol, 4, bargain, exceptional, much money invested in renovating, immediate, free advocate and contract Kedai, 222271, 231885.

German Colony, 4 large, 3rd floor, balconies, storeroom, yard + conveniences, free advocate and contract. Kedai, 222271, 231885.

Talpiot, 4, 2nd floor, storeroom, parking, beautiful, well arranged, Oscar Realty, 228204, 249365.

Flats for Rent

Talbieh, 4, view, lift, storeroom, Avi Cohen, 228922, 233125, Maldan.

Kiryat Shmuel, Hatayassim, Hagdud Haivri, 4,5 rooms, wonderful, Avi Cohen 228922, 233125, Maldan.

Beitar, 4, $320, long period. Isra-Home, 222068.

Immediate, Armon Hanatziv, 3, phone, solar heater, 631322; 242724, work.

Talbieh, 3½, phone, nice, partially furnished, 630729, weekdays.

Kiryat Yovel, villa area, 3, ground floor, phone, garden, 02-413177.

Ramat Eshkol, 3, phone, balconies, cupboards, immediate, 3rd floor, 817179.

For traditional, Kiryat Moshe, 4, new, unfurnished, 524846.

Kiryat Moshe, 3 rooms, 4th floor, phone, heating, solar heater, 02-247302.

Gilo, large 3, $160, East Talpiot, 4, for year + option, 02-222597, Isralom.

Furnished ..."Unfurnished...? Rooms for vacationers..? Tourists...? Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Nikanor, 3, heating, $250, immediate, 718589.

Gilo, 3½, first floor, cupboards, solar heater, bars, 289270, 08.00-19.00, weekdays.

Neve Granot, 4½, long period, $300, Amnon Hasson, 231502, Maldan.

Mekor Baruch, 3½, furnished, *phone, preferably religious*, 661842.

Talpiot, near Diplomat, 3½, furnished: 4 unfurnished, 742164, 810270, weekdays.

San Simon, 4, phone, garage, second floor, unfurnished, $330, 02-699002.

Hat selection for long terms, furnished/unfurnished, Kef Li, 244008, 232742, Maldan.

Jerusalem, 40 room building for rent, any purpose, Kef Li, 244008, 232742, Maldan.

Kiryat Moshe, 4, Nissenbaum, 270, Gilo, 3, garden, 175, Even Danan, 16.00-19.00, 248840.

French Hill, 3 furnished, phone, apply: 054-51419.

Neve Yaacov, centre, 3, solar heater, view 817252-220, 853627.

Tzameret Habira, 3 furnished, luxury, until July, Menahem Realty 249315.

Katamon Hei, 3 + solar heater, $160, immediate 416212.

Armon Hanatziv, penthouse, 4, phone, heating, partially furnished, 632949.

Ramat Sharett, 3 + balcony, refrigerator, cupboards, phone, only $230, Keys at F.I.C.I. International, Maldan, 232812, 247738.

Ramot, 3, partially furnished preferable long term, 02-539721, evenings.

Campaign! Long playing record free for advertiser in Haluah Hehadash through us. Pirsum Zamir, Mekor Baruch industrial area, 02-247662.

4 new luxur. flat in Talpiot, Efrata, for quiet 71[illegible]3.

East Talpiot, 3½, solar heater, cupboards, pretty, 664248, after Holiday.

Yemin Moshe, unique house, lounge + 4, refrigerator, oven and phone, for serious only. Friday and Saturday, 02-717682, from Monday, 04-247136.

Keymoney

Flats in centre of town from 350,000' City Realty, 241262, 240576.

Furnished Flats

Beit Hakerem centre, 3½, phone, solar heater, airconditioner heating 669476.

Beit Hakerem, 2 rooms, phone, heating, 1st floor, immediate, 522971.

Baka, 4 + dinette, furnished phone 719866, not Shabbat.

Guatemala, 3½, phone, heating, solar heater, for year + ..., 416471.

Ramat Eshkol, 3 + dinette, phone, heating, for year, 811454, 630092.

Talbieh, partner for furnished flat, phone, heating, lift 669915, 243749.

Old Talpiot, 3½, private parking, fully furnished, phone, $295, 240773.

San Simon, 3, phone, solar heater, heating 635552, not on Holiday.

Zangwill, 3, possibly partnership, clinic, 415495, not on Holiday.

Rehavia, large 2, large hall, heating, new, 375, 636615, 222528.

In Ramat Eshkol, Beit Hakerem, Centre, Rasseo, Gilo, Armon Hanatziv, for Holidays and long periods. Pirsum Or, 3 Ben Yehuda.

Ramot, 3, furnished, phone, for year Tivuch Tov, 718583.

Wolfson, villa, 5, partially furnished, phone, Menachem Realty, 249315.

Givat Mordechai, 4, dining room, fully furnished Holander, 245625, Maldan.

Givat Mordechai, 3, phone, heating, $260, starting October, 631930.

Baka, Arab house, 3, spacious, 2nd floor, $320, Dassy, 245647, Maldan.

Malcha, Arab house, very special, large garden, partner possible, 411748.

Kiryat Moshe, for religious, 2½, improved, fully furnished, phone, garden 532523.

Fully furnished flats in good areas, for long/short terms Kef Li, 244008, 232742, Maldan.

Rehavia, 3 large, beautiful, 2nd floor' $400,000, Tel. 635891.

Shop, keymoney, main road of Bucharim, 02-816917.

Furnished Flats

For couple or single, Hizkiyahu Hamelech, 3, well kept, immediate, $300, Ambassador 639164 Maldan.

Givat Mordechai, 3 + dinette, furnished, phone, lift 02-528242, 02-632602.

Zion Square, 2 room roof flat + phone, immediate, long term. Tel. 02-719534, p.m.

Flats Wanted

Seeking 2-room flat, fully furnished, *monthly rental, phone, near Talbieh*. 665736.

Shevah requires flats on lower floors in new neighbourhoods and in Kiryat Yovel. 241921, 243580.

For those selling! Contract and lawyer gratis! Seeking flats, all Jerusalem, all prices, Polite service! Mikhatz Realty, 243311.

Serious buyer seeks luxury flat in Jerusalem, contract. 249321.

Flats needed in Rehavia, Talbieh, for special clients, Starr Real Estate, 225226.

Flats required, rental/purchase/keymoney. Pirsum Or, 232-222, 3 Ben Yehuda.

Flats required for immediate rental *throughout Jerusalem*. F.I.C.I. International Maldan, 232812, 247738.

Flats required for immediate purchase. Kiryat Yovel, Kiryat Menahem, Neve Yaacov, F.I.C.I. International, Maldan, 232812, 247738.

Required, keymoney, 4, good area, immediate. Kedai, 222271, 231885.

Cash for beautiful cottage in Ramot, finished or nearing completion. Contract and lawyer free! Kedai. 222271, 231885.

Serious client, seeks purchase of nice flat, Tzameret Habira, free contract and lawyer! Kedai, 222271, 231885.

PURCHASE/SALE

For Sale

Amcor 12 refrigerator, lounge, baby cot. 02-532741, 02-717214.

For sale, flat contents, 54-5 Afarsemon, 12.00-19.00 on Holiday.

Bargain, sofa-bed, Danish, vinyl, like new, $500. Tel. 815357.

For carpenters, Italian saw, 3m. cart, final price - $3000. 02-284115, weekdays.

Hugin cash register, Amcor airconditioner, fitted cupboards - 3, 4 doors, domestic refrigerators, office desks, metal cupboards, metal shelves, kitchen tables and chairs. Miyad Leyad, 02-528528.

Electric oven, lounge suite + table, camera, 02-23464, 02-850413.

Services, repairs for central heating, chimney cleaning, plumbing repairs, radiator leaks. Weinstock, 02-233171-669.

Lounge furniture + kitchen table, 812297, from Sunday night.

Hot water dispenser, instant, nearly boiling, suitable for tea, coffee, soup, attaches to kitchen sink, nothing shows except tap, new in packing. IS6,000 or lowest bid. 02-422293, not Shabbat.

Furniture

For sale, English furniture: buying used furniture, antiques, carpets. 248672.

Musical Instruments

Bargain, English pianos, double keyboard, organ, from $450. Musictone, Clal Centre, 02-248961.

Hapsanter, new and used pianos, selection of organs. 13 Ben Shetah, 02-244166.

Stereo System, amplifier, phonograph, 2-speakers. IS 5,500. Tel. 02-249941/50 (work), 02-419714 (home).

PERSONNEL

Situations Vacant

Hairdresser required + blow-dry operator Tel. 02-411862; home 02-743731.

Hesem company requires clerk, afternoons, initiative, energy, ability to manage office. 248887, 246982.

Information at Mercaz Clal requires information clerk. 07.00-15.00, knowledge of languages helpful. 02-247751.

Shop in city centre requires salesperson, independent, pleasant. 02-231776.

Post-army, young, dynamic salesperson for shop in Jerusalem. 02-233839, Alberto.

Insurance agency requires experienced clerk, full time, preference to professional experience. Tel. 232886.

Sales promoter required for Straus *Marketing, Jerusalem, car essential*. 526370, 534278, Yehuda or Miki.

Domestic, 1-2 days weekly, Ramot, 561484.

Realty office requires agents, experienced, + vehicle, 227064.

Carpentry Maalei Adumim requires carpenters, good salary, 717419.

Seeking real estate sales promoters, high income for suitable. 221767.

Seeking student to teach 9th grade pupil mathematics and physics. Tel. 535476, urgent! Also on Holiday.

Urgently seeking agent with car for realty agency, languages an asset. 02-664943.

Seeking experienced clerk for insurance agency, full time, professionally experienced preferred. Tel. 525666, not Shabbat.

Seeking attractive clerk with knowledge of English for realty office. 225681.

Saar Company requires cleaning workers, good conditions, 72 Yaffo. 02-240507.

Saar requires guards for days and nights, good conditions. 72 Yaffo. 02-240507.

O.R.S. Company seeks excellent scaffolding workers and assistants, cleaners for full day and afternoons, and industrial workers, training given on site, also warehouse person. Apply to O.R.S., 5 Ibn Israel, opposite Eden Cinema. 02-247417.

O.R.S. Company seeks secretary, English-Hebrew writing-typing, German, advantage Apply O.R.S., 5 Ibn Yisrael, opposite Eden Cinema. 02-247417.

Seeking engineer — practical engineer for quantity surveying for construction of luxury hotel in Jerusalem, 02-815459.

Domestic and receiving children from kindergarten, live-in possible. 02-520384.

Room and board + salary in return for care of elderly, sleep-in. 412475.

Urgent, Katamon, seeking metapelet + housework for full day. 667639.

Uri and Ariel seek metapelet. 8 hours, references. 812922.

Metapelet for 2 children at parents' home. 07.30-15.30. 812922.

Computer programmer, experienced in Cobol, for Ron service department. 228589.

Factory in Mishor Adumim requires: 1) Secretary, English essential. 2) Engraver-miller; 3) Industrial painter, good conditions for suitable. Tel. 02-249222.

Bezalel requires experienced secretary, full time. Sunday-Thursday, knowledge of Hebrew typing. 02-233950.

Seeking experienced metapelet for 3-month-old baby. 666055.

Agents – auto, English speakers, for realty agency, Armon, 245977.

Urgent. Required skilled and unskilled workers, Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Bookkeeper, grade 2-3, required for insurance agency, possible experienced bookkeeper clerk. 226421-2.

Meir Brothers seek clerk for mornings, 08.00-14.00, 244865.

Electronics technician + 3 years of repair experience. 242267.

Campaign. Free long play record, for advertising in Luach Hehadash through *Pirsum Zamir*, Industrial area, Makor Baruch, 247662.

Experienced bookkeeper, for part-time, mornings. 225950, 240916.

Attorneys' office requires experienced secretary-typist, full possession of Hebrew, English, 08.00-14.00. 666110.

Magen Company, seeks cleaning workers, mornings and afternoons, 247456.

Metapelet for child, and domestic, New York free trip, for 6 months, live-in on sea side. 02-538512.

One ad reaches everyone in the country!

Luach-Ha'chadash הלוח החדש

Situations Wanted

Ricki receives typing in English and Hebrew. IS45 per page. 242551.

Employer! In need of workers, come to...Pirsum Haviva, 1 Strauss. 244415.

Young man with car seeks work as messenger, document transfers. 861276.

For employers: clerks, typists, metaplot, warehouse person and workers, all levels. Pirsum Or, 232-222.

Warehouses

To let, 100sq.m. storeroom + power, wholesale market. 02-522106.

Groups

Exclusive members club accepts cultured members, unattached. 02-528270.

Services

Siyud Ltd. provides private nurses in hospital and home. 02-636505, 03-737947, 04-510869.

Negev

Contractors

Beersheva, 5 room cottages. Shehunt Harduf, Arad, Elram, Mercaz Hanegev building. 057-36736.

Villas & Houses

For sale, Amir, 7 room villa, dunam land. 057-74277.

Arab house, yard, purchase/keymoney, Anilewitz. El Am. 02-232922.

Flats for Sale

Arad, quiet, 4 rooms, flat, view. Tel. 057-6972.

Arad, centre, 3½ in high rise, frontal, impr ed. 057-96707.

Arad, centre, bargain, 4, 98sq.m., in high ris 057-97270.

Flats for Rent

Beersheba, 72sq.m., $170, 16 Kafrisin. 057-93596, 03-750526.

Rental, Beersheva, 3 + dinette, excellent area. 057-78649, 057-73972.

Furnished Flats

Beersheva, Neve Noy, furnished house for year, phone, airconditioner. 04-237057.

Netanya

FLATS

Contractors

4 Shai Agnon, Kiryat Nordau, 8th floor, 3½, frontal, sea view. 02-818767.

Villas & Houses

Kfar Yona, for sale, villa + ½ dunam each, for construction. 053-44214.

Furnished Flats

Netanya, Smilansky, 4 completely *furnished, for year*, option, 02-660903.

Flats for Sale

Neot Shaked, 3 rooms, new, flexible price. 03-391808.

Be'eri, 4 Jabotinsky, 3, spacious + parking, both new. 03-316246.

Situations Vacant

Qualified electricians and assistants required. 053-23798, evenings.

ADDITIONAL CAR ADS

Cars for Sale

eBeetle 74, 1200, lxcelent condition, 130,000. Tel. 393383.

Beetle, 1970, 1300, IS90,000. 738534.

Golf C, 1982, 1100, 5 doors. 067-90553, morningsand afternoons.

Passat Station, 1300, 1981 year's vehicle license. 067-50267.

Beetle 1300, 1974, 1st owne excellent, 42,00km. 053-22558.

Must sell! Beetle 1963. Shouldn't be missed. 052-59238. Bengal.

Golf 1100, 1976. Till 16.00, 763474, Saturday, 772651.

Polo 1900, 1976, excellent condition, 90,000km. 054-55704.

Beetle 72, automatic, 1st owner, 10-*0,000km. IS100,000. 443155, 952047.*

Beetle, 1973, excellent mechanical and external condition. Tel. 03-474263.

Subaru, 1980, 16, 35,000km., airconditioner. 03-266863, 053-96647, evenings, not on holidays.

Subaru, 1600, 1977, airconditioner, from driving school teacher, excellent condition, 778691.

Subaru coupe, good condition, end 1978, 30,000km. 288076, only on Saturday.

Bargain! Subaru 1400, automatic, 1975, IS100,000. mechanically excellent. 257985.

Subaru, 1978, 1600, 4 door, IS20-0.000. 457328, not Shabbat.

Subaru 1600, automatic, 1978, airconditioner, Petah Tikva, 7 Shlezinger, Shamai.

1600, station 1980, metallic, second hand. 03-921985.

Mini Subaru, 1975, excellent, after overhaul, 75,000. 338578.

Subaru, 1972, 1300 engine, IS80,000, excellent condition. 052-20858.

1300-4, November 81, 17,000km., extras. 275,000. 057-92622, 057-92627.

Subaru van 600, 1980, box, one owner. Tel. 03-921983.

Subaru 1600, 1978-4, one owner, stereo, alarm. 055-84951.

Subaru station 1600, 1979, 051-22418, work; 051-29445, home.

Subaru van 4x4, one owner, 1981. 065-92734, not Shabbat.

Subaru Mini R.Z. radio, test for 8 months. 40,000. 700791.

Subaru R 2, 1971, year test, economical good condition. 313985.

Subaru Mini 1973, second owner, well-kept. 03-745027.

Volkswagen Beetle 1966, 1300, test, excellent. 052-96738, Sunday.

Volkswagen Passat, 1300, 1977, second owner, 3 doors. 774861.

Volkswagen Beetle 1958, engine, gear, tyres, test, 1981, 778691.

Volkswagen 1200, 1965 + test + radio, 43,000. Tel. 426484, 798881.

Beetle, 1973 automatic, second owner, excellent, 60,000, IS120,000. Tel. 735067.

Beetle, 1969, 1500, improved motor. 063-22431.

Bargain, Beetle 1300, 1972, *mechanically and externally excellent*. 906585.

Bargain, Beetle 1302, 1972, unique condition. Tel. 916896.

Volkswagen single-cabin, 1973, 1982 motor + radio, beautiful. 906574.

Beetle, 1200, 1973, one owner, 70,00-0km. well maintained, 477168.

Beetle, 1964, 1200, IS33,000. Tel. 990179.

Beetle 1300, 1973, 44,000km., excellent. 310493, after the Holiday.

Closed commercial Volkswagen, 1979, excellent condition, seats + windows. 052-96555.

Subaru station 1600, 4 x 4, 1978, improved, 52,500, extras, 052-81817.

Subaru 1973, 1400-4, 26-2 Arlosoroff, Herzliya.

Subaru 1600, 1981, one owner, 27,00-0km. 052-20117.

Subaru station, 1972, test for 10 months, excellent condition. 893237, work.

Subaru 1600, G.L.S., 5 gears, 1980, 45,000km. Tel. 399557.

Volkswagen 1500, 1964, excellent condition. Tel. 052-53173.

Volkswagen Derby, 1981, C.L.S., 17,500km., well kept. 052-81325.

Volkswagen van double cabin, 1971, IS65,000. 052-59151.

Volkswagen Variant station, automatic, 1972, second owner, well kept, 95,000. 052-87443.

Volkswagen Variant, 1968, excellent condition. Tel. 858443.

Haifa

Cars for Sale

Volkswagen Variant 1969, after overhaul, test. 719587.

Volkswagen Passat, 1600, 1976, extras. Tel. 04-732874.

JERUSALEM

Cars for Sale

Volkswagen 1303, 1973, excellent, reconditioned engine. 673659, 231930.

Beetle, 1969, 1300 engine, radio + new spray. 02-520433.

Subaru 1300, silver metallic, 1982, 9,000km. 413177.

Beetle, 1974, 1200 engine, 105,00-0km. 664962.

Beetle, 1981, 15,000km, alarm, radio, 250,000. 02-417305.

Beetle, 1971, 1200, good condition, fourth owner. 672660.

Subaru 1977, 75,000 km., excellent condition, second owner. 532817, list price.

Subaru 1978, 42,000km., IS200,000. 532817, work: 278574.

Volkswagen, commercial, high, 1970, IS75,000. 04-934945.

Golf, automatic, 1976, 4-doors. Tel. 331363.

Volkswagen, Brasislia, 1973, second hand, year test, well-kept. 528028

Volkswagen Golf, 1977, 58,000., year test. 04-740253.

Passat, 1976, automatic, 5, test, excellent, 175,000. 04-728252.

Beetle, 1972, 1300, mechanically excellent, test. 443801.

Passat 1600, automatic, 1976, 54,00-0km., excellent. 054-51907, 02-535488.

Subaru 1975, 1400-4, original spray, excellent. 02-522686.

Subaru van, 1979, 4 x 4 closed, passengers, tape, IS170,000. 02-234565, work.

Beetle, 1969, 1500 engine, after renovation. 02-662989, 063-22431.

Subaru 6600-4, 1981, new, 4,300. 45,000. 363466.

Subaru 1300, 1981, 25,000km., with extras. 052-33514, except for Sghabbat and Holidays.

Subaru 1400, 1977, well-kept, beautiful, additions. 311980.

Subaru, wanted used box for Subaru van. 057-52874, 057-49396.

Subaru 1300, 1980, 31,000km, excellent condition. 055-83764.

Subaru 1600, 1978, one owner, 120 Herzl, Kiryat Malachi.

Subaru D.L., 1974, good condition. 055-81304.

Subaru 1300, 1982, 2,500km. 03-227066, 03-940270.

Subaru, 1800, 1980, automatic, airconditioner, radio' 50,000km, 052-55770.

Subaru station 1600, one owner, 1979, new' IS248,000. 04-716764.

Subaru, 1978, station, 100,000km., IS170,000, 632137 work: 781064, work.

Subaru 1600, end 1979, IS220,000, 30,000km. 636476, 287231.

Passat 1600, 1976, automatic, 84,00-0km, excellent. 02-535488.

Beetle, 1965, radio, test, excellent condition. 243864.

Golf, 1981, 20,000, 300,000, 02-244381, 02-671560, from Monday.

Passat, 1975, 1300, third owner, 104,000km. 421142, evenings.

Volkswagen Passat, 1974, 105,00-0km., third owner, excellent, 02-714920.

Golf, 1600-3, 1976, 80,000, 02-673932, weekdays.

Beetle, 1963, 1year test, good condition. Tel. 02-665310.

Subaru Hardtop, 1976, second owner, 86,000km., test in January. 04-524464.

Subaru custom, 1600, 1979, 5 gears, excellent. 81375.

Subaru station, 1976, test. Tel. 04-223581.

Subaru, 1979, one onwer, owner, excellent condition. 728833.

Beetle 1200, 1972, test, new battery. 722566, work.

Context

Angry refugees at Ein Hilwe (Charles Hoffman)

Ill-fated goodwill

By CHARLES HOFFMAN/Jerusalem Post Reporter

WHAT BEGAN as a well-intentioned project to donate used clothes to the Palestinian refugees in the Ein Hilwe camp in Sidon turned into a violent anti-Israel demonstration and ended in chaos, as hundreds of refugees scrambled and fought to grab whatever they could.

During the first few weeks of the war, the people of Jerusalem donated some 20 tons of clothes for hundreds of thousands of Lebanese who had supposedly lost their homes and possessions during the fighting. It turned out that the Lebanese neither needed or wanted the clothes, and were insulted by the very notion.

The refugees in the camps, though, most of whose shacks were reduced to rubble in the fighting, did need them. But they refused to take anything "tainted" with the stamp of Israel.

So the clothes gathered dust in the storerooms of Magen David Adom and the municipality over the summer. Last week a worker for *Terre des Hommes*, a Swiss relief organization, who had been in Ein Hilwe since the war, heard about them. Jacqueline, the *Terre des Hommes* representative, thought that it would be a good idea to distribute the clothes using her organization as cover.

The IDF Unit to Aid Lebanese Civilians in Sidon liked the idea, too, and coordinated the project with the Jerusalem Municipality, which sponsors an interfaith committee to aid the Lebanese. The city had the clothes piled on two trucks and shipped to Sidon early Tuesday morning, accompanied by this reporter.

We all know where the road paved with good intentions leads. The road into Ein Hilwe, a few minutes' drive east of the centre of Sidon, is not paved. The approaches to the camp, which housed about 25,000 refugees before the war, still bears the marks of a war zone. The dirt road is full of ruts, potholes and rivulets of sewage. The charred buildings in the *shikun*-style housing project next to the camp are still riddled with gaping holes and pockmarks, although repair work has started.

THE CAMP itself, along with hundreds of its residents, was held hostage for several weeks in June by terrorists who refused to surrender. The shelling of the camp and the close-quarter fighting there ground most of it down to bits of shattered walls, twisted metal and scattered personal belongings. Since most of the men between 18 and 60 had been rounded up and imprisoned as suspected terrorists, almost the only people there now are the women, children and old men. They live in the ruins of their former homes or in make-shift shelter.

The children proudly show off their collections of spent shell casings to visitors. There are still live shells there in the ruins as well, and recent terrorist acts in the area have been traced to the camp.

One of the trucks piled high with bundles of clothes lumbered into the camp about one p.m., three hours late. The delay was caused by sloppy work on the part of the municipality in securing entry permits into Lebanon, and so we were held up at the border. The people in the camp had been waiting since 7.30. The mukhtar of the camp was supposed to be there with lists of needy families to ensure an orderly distribution.

But there was no mukhtar and no lists. The truck was surrounded by hundreds of angry, impatient women and children. There was no one from the IDF, only Jacqueline (who refused to give her full name), the driver, the Jerusalem municipality representative and myself.

Before long our cover story was torn to shreds. Women started screaming. "We don't want your rags, we want our husbands. Where are our husbands?" Some people climbed on the truck, and began untying bundles and throwing items of clothing — at us.

While Jacqueline and the man from the municipality, Yitzhak Tamir, were wondering what to do next, the crowd turned hostile, throwing rocks, brandishing sticks and pushing us around. The women kept screaming for their husbands.

THE DRIVER decided he had enough, started up and drove off with Tamir inside the truck and me hanging on the outside. Jacqueline was given a protective escort out of the camp by four UNRWA workers, also camp residents. Jacqueline and I took refuge in the Ein Hilwe government hospital next to the camp, while the truck waited outside. It drove off after the mob came running after us, throwing stones.

Inside the hospital Jacqueline and the UNRWA workers held a strategy session, joined by two doctors from the IDF aid unit who were there dealing with requests from local residents for referral for treatment in Israel. Another well-intentioned plan was devised, whereby the clothes would be put in storage and distributed quietly and gradually to the appropriate families.

As we were looking for a way to get back to the headquarters of the IDF aid unit, a border police unit with three jeeps and a half-track bristling with machine-guns drove up. They had been sent by Tamir and the driver to extricate us from the camp area.

Later, these good intentions exploded, too, when it became apparent that no storage space could be located. Meanwhile, several residents of the camp had come to the aid unit, saying that the people did want the clothes and pleading for the truck to be sent back. That convinced the officers of the aid unit and Jacqueline, who decided to send both trucks back to Ein Hilwe. Tamir expressed reservations about the idea, but was unable to assert any control over what was clearly Jacqueline's show.

The official of the Ministry of Labour and Social Affairs in charge of coordinating aid to South Lebanon, Eli Tzur, was at headquarters too, but he was not involved in the project. Later he said: "I told the municipality that the refugees, even those at Ein Hilwe, don't need the clothes. What they really need is housing and their men back."

The city had originally intended for one truck of clothes to go to the camp and the other to be distributed by the Sidon YWCA. Contact with the YWCA had been made through the International Christian Embassy in Jerusalem, whose representative had left Jerusalem with us that morning. But since the city failed to arrange an entry permit for her, she was turned back at Rosh Hanikra. No one in Sidon had heard of the plan to take a truck to the YWCA.

The first truck was then sent back to Ein Hilwe, this time with an IDF escort. As it stopped for a minute outside the aid unit headquarters, it was surrounded by children who grabbed a few bundles of clothes and pulled them apart in the middle of the street.

NOW all pretense at orderly distribution according to need was dropped, and the trucks were simply parked in the middle of the approach road to Ein Hilwe, in front of the hospital. Whoever spotted the truck was welcome to come take a bundle, and it was not certain whether only refugees lined up.

Word spread rapidly. Hundreds of people came and pounced on the first truck, dragging their bundles through the dust and the mud. People shouted, cursed and fought over who would get what. One family put a few bundles into the back seat of a somewhat tarnished Mercedes and drove off.

The second truck came after the first was picked clean, and the mob went into action again. Half the contents of this truck had not been packed properly in the first place. Clothes were lying loose in the back, and dozens of children scaled the sides of the open truck to pluck out and throw down what they wanted.

Jacqueline, Tamir, and the head of the aid unit in Sidon, Sgan-Aluf Zvi Vardi, sat in a jeep at a safe distance from the spectacle, unable to intervene. In 15 minutes or so, this truck was left without a stitch, too. And we pulled out, our good deed done.

Deserved good name

FESTIVAL DIARY

ORFEON DONOSTIARRA CHOIR, directed by Antonio Ayestaran; Israel Chamber Orchestra; soloists: Gila Yaron, soprano; Philip Creech, tenor; John Shirley Quirk, bass-bariton; with Uri Segal conducting (Mann Auditorium, Tel Aviv, September 12.). Ariaga: Overture to "The Happy Slaves;" Haydn: "The Creation" oratorio.

It is no exaggeration to say that the Orfeon Donostiarra Choir and two of the soloists, tenor Philip Creech and bass John Shirley Quirk, saved this evening from total failure. The choir is a well-attuned body, versed in oratorio style and having a full range of dynamics. Everything between pianissimo and climactic fortissimo passages emerged in a multitude of spacious sonorities.

Musically, and particularly in terms of musical *representation*, it was John Shirley Quirk who provided the most rewarding moments of the evening. Occasionally a slight lack of composedness was felt in his vocal line, but this may have been the result of his ambition to sound as dramatic as possible.

His German diction was sheer delight and a blessing in the absence of a German libretto. No less spectacular was the tenor's diction, who projected the German text without the slightest accent, an astonishing and highly praiseworthy achievement for an American.

In the second half of the evening, Philip Creech's voice finally warmed up to the music in sonorous and well-shaped phrases.

With the evaluation of the choir and the two principals, everything positive about the performance has been said. The rest was simply bad. For Gila Yaron, it is too late to change her completely wrong singing technique. Her sounds emerge cramped and distorted. Her vibrato-ridden voice makes one constantly think of a thin hollow tube. Her vocalism possesses no substance and is devoid of musical meaning.

The orchestra was not up to its potential standard, sounding thin and poor with strings constantly out of tune, it never matched the level of the choir. But it was mainly Uri Segal's fault that *The Creation* became a long and boring composition. His slow tempi had a devastating effect, and the lack of conception and character did not allow the music to lift off the ground.

BENJAMIN BAR-AM

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

THE YEAR OF RABIN

PUBLIC FACES/Mark Segal

Danny Rosolio (left), Yitzhak Rabin (Arad, Rubinger)

Rafael Eitan (left), Yoram Aridor (Israel Sun, Auerbach)

POLITICAL CONSTELLATIONS. According to the stars, 5743 may well be the Year of Rabin. At least that's the view of our three favourite astrologers, contacted for their pre-Rosh Hashana predictions this week. All of them see big things in the future for **Yitzhak Rabin.**

Danny Herman was the most forthcoming, seeing the Labour ex-premier holding a top ministry in a National Unity Government to be formed in January. **Hans Zeuger** and **Ilan Pecker** also thought that Rabin would do well, but declined to be as specific.

Herman said that there would be a new cabinet early in 1983, with someone other than **Ariel Sharon** holding the defence portfolio. But Arik's supporters can take heart from the continuation of the astrologer's prediction, which has our Unstoppable Hero bouncing back and reaching the pinnacle of power sometime around 1987.

The coming year, according to Pecker, will be **Menachem Begin's** last as prime minister. Both Pecker and Herman see problems with Begin's health during the coming year, Zeuger plenty of trouble in the stars for Finance Minister **Yoram Aridor.**

STILL SPEAKING of the stars, the countdown is certainly on for Herut's December convention. Latest reports have old associates Aridor and Deputy Premier **David Levy** making a supreme effort to get back into the same orbit after some recent differences, which such Levy rivals as Foreign Minister **Yitzhak Shamir** had sought to exploit. According to my Herut sources, Levy and Aridor have all but wrapped up the conference, agreeing to give the former the chairmanship of the all-powerful steering committee, while the latter keeps his post as head of the party secretariat.

The arrangement seems likely to keep Shamir in a state of partisan eclipse. When the foreign minister met Aridor to promise his faction's support to the finance minister, Aridor reportedly did little but puff his pipe in return.

Meanwhile, Shamir keeps on barnstorming the party branches, hewing to a hawkish line which cannot but please Sharon. The defence minister, meanwhile, continues his courtship of party keymen. It is said that Sharon never flies up to Lebanon without an "escort" from some Herut branch. Last Friday, for example, Sharon hosted a group of local pols from Rehovot, Lod-Ramle and Rishon Lezion, led by regional branch boss **Ben-Ami Kaplan.**

DENIAL OF THE WEEK. Sharon's spokesmen at the Defence Ministry have had their hands full recently disclaiming their boss's statements. Most recent opportunity to say it wasn't so came on the subject of the juicy Sharon quotes published in the most recent issue of *Time* magazine, in which the minister is reported to have said "the dogs may bark but the caravan goes on its way," and to have asked his aides: "How can I get rid of Begin"?"

For the new year, might I suggest that Sharon aide **Uri Dan** draft a weekly denial sheet, ready for use the minute anybody quotes Sharon about anything.

RUMOUR OF THE WEEK. I have been unable to obtain any confirmation or denial of the story currently circulating in the diplomatic community. According to the very much unconfirmed story, Yitzhak Rabin will be Sharon's replacement at the Defence Ministry.

ADVICE IGNORED. Why did **Shimon Peres** ignore his aides' counsel and offer this week to take up Begin's short-lived early elections proposal? Some Labour sources say that the party leader is willing to risk a thrashing at the polls in order to short-circuit the challenges of Rabin and perhaps President **Yitzhak Navon** as well. Rabin did not enhance his popularity among the party faithful with his adoption of the Begin line when discussing President **Ronald Reagan's** Middle East proposals with American newsmen. This so much alarmed his supporters that party veteran **Israel Galili** was called in, to get Rabin to pay lip-service to the Reagan Plan.

SPEECHLESS SPOKESMEN. It seems strange that the Knesset's seven-man delegation to the Inter-parliamentary Union meetings in Rome includes only two English-speakers, particularly since another guest at the conference is none other than PLO chieftain **Yasser Arafat.** The only fluent English-speakers in the group are Labour's **Moshe Shahal,** head of the group, and **Avraham Melamed** of the NRP. The others — **Eitan Livni, Amal Nasser e-Din** and **Yehuda Perach** of the Likud, and Labourites **Ra'anan Naim** and **Yehuda Hashai,** certainly had a great deal of difficulty talking to their fellow delegates.

We understand that Shahal and Livni picked their parties' delegates. It's a shame such eloquent spokesmen as the Likud's **Ehud Olmert** and **Eliahu Ben-Elissar,** and **Abba Eban, Chaim Herzog** and **Tamar Eshel** of Labour, weren't included in the list.

BEFORE Labour's **Danny Rosolio** flew off this week to represent the Knesset at the European Parliament in Strasbourg, he warned that plans were afoot over there to cancel the annual November dialogue. Last year, European parliamentarians came to Jerusalem and MKs were due to have gone this year to Strasbourg for a return meeting.

PREMIER BEGIN has not heeded his advisers' counsel and is pressing ahead with plans for a Likud daily newspaper. I've been told he is not bothered by reminders that most of the heavy debt carried by the Tel Hai Fund were incurred by the defunct Gahal daily *Hayom*, so he has ordered Economics Minister **Ya'acov Meridor** to get the money together. They have $500,000 so far from party supporters abroad, but they need at least another $1.5 million to ensure its survival during the first year. Meanwhile, Meridor has handed the job of getting the project off the ground to advertising agent and Tel Aviv Liberal Party head **David Admon.** The Likud weekly *Yoman Hashavua*, whose editor-in-chief is Herut faction chairman **Ronnie Milo,** is likely to become the new daily's weekly supplement.

IT WAS ONE of the leading social events of the season — *Yediot Aharonot* publisher and editor-in-chief **Noah Moses** and his wife **Paula,** married daughter **Judy** to **Amiram Nir,** ex-TV reporter, aspiring Labour politician and lecturer at Tel Aviv University's Centre for Strategic Studies. The wedding, held around the Accadia pool, was deliberately low-key, both because of the war and the recent passing of Moses's brother, **Alexander.**

I have learned that Nir is going into the robot manufacturing business. He has formed a partnership with former police inspector-general **Herzl Shafir** for the production of robots for agriculture and industry. The money man behind the project is frock manufacturer **Alfred Akirov.** Their first project is a robot for picking citrus fruit.

A NEW INSTITUTION has taken root among the women of the diplomatic corps — a once-a-month Bible study circle. It was launched two years ago by **Sallie Lewis,** wife of U.S. Ambassador **Samuel Lewis,** and her mother, **Mrs. Grace Smoot,** with the active encouragement of Herzliya neighbour **Yael Eiran,** lecturer in Bible Studies at Bar-Ilan University and wife of Mivtahim general manager **Amos Eiran,** former director-general of Rabin's Prime Minister's Office. There are about a dozen members in the circle; occasionally they let the menfolk attend too.

LITTLE NOTICE was given this week to the gathering of the handful of survivors of the Second Aliya which met at Beit Berl to observe the 80th anniversary of that historic event. Histadrut Secretary-General **Yeroham Meshel** greeted the founding fathers, who included **Saadia Ben-Oded,** who came from Yemen in 1911 to found Rehovot's Sha'arayim quarter; **Shimon Kushnir,** who helped found Shechunat Borochov — today Givatayim; 95-year-old **Nahum Hurwitz,** a founder of Hashomer and Kibbutz Kfar Giladi; and **Zvi Livne,** a founder of the Histadrut and Moshav Nahalal.

WHEN I PAID a final visit to Tel Aviv Museum's monumental "Masters of Modern Art" exhibition before it closed last night, I tripped over TV cables and bumped into **Haim Yavin** filming the marvellous paintings by Van Gogh, Degas, Utrillo, etc., as part of a documentary linked to the museum's 50th anniversary. As museum spokesman **Mooky Dagan** helped the TV crew focus on the children's art workshop, I heard from museum director **Marc Scheps** of the exhibition's huge success, despite the war.

Cry for me

TELEREVIEW/Philip Gillon

MY SPIES tell me that Yaron London, armed with a sexologist, appropriate films and a team of actors, is doing sex-talk shows, which are all the rage in the best Israeli society. On these shows, people are encouraged to describe their problems, and are given appropriate counsel. I trust that he will soon bring them on to our TV screen, for the delectation of veteran voyeurs like myself.

In the meanwhile, he is providing us with much less piquant fare, but it is nevertheless very interesting. This week he brought us several Argentine immigrants to tell us about the country they had left behind them.

I found myself longing to know how the Argentine aliya had made out in this country. At one time it was fashionable to talk about good immigrations and bad immigrations: the Yemenite was a good one, but best of all, of course, was the South African.

London never bothered to ask his guests how they had fared in Israel, except to elicit some personal knowledge about them. He cannot be faulted for being indifferent to their destiny here: his show was billed as a programme about the Jewish community in Argentina.

London had read Jacobo Timerman and knew all the reasons to cry for Argentina: in fact, if anything, he had done his homework too well. He behaved rather like a student who has crammed for an oral examination, and who is so determined to parade his knowledge that he never allows his adjudicator to get a word in edgewise, and is therefore failed by the irritated examiner.

I was dying to hear what the guests had to say: London would ask a question, get a fraction of an answer, and then rush in to supply his own view of what the reply should have been. The guest would start to try to modify this interpretation, but London would rush on, as irresistible as Defence Minister Arik Sharon bringing peace to some foreign land, and taking a piece from it.

Naturally, since we all adore horrors, we were most fascinated by the young man who had been tortured by the authorities and had been imprisoned for several years. His name, I think, was Eduardo; he was introduced in the manner that is obligatory on Israel Television, a mumble and a jumble. Whatever his name, he was asked to describe in detail the tortures to which he was subjected, and we leant forward eagerly in our armchairs; a festival of sadism is not as good as a sex festival, but it's the next best thing.

Eduardo — let us call him that, even if it is not his name — was a disappointment. He told us that he had been badly beaten during the first three or four days, when the police were trying to get information out of him. He had been tied up, and, under pressure from London, he did throw in a mention of electric shocks. The Argentine authorities seem to have used the standard methods of conducting any interrogation in any civilized Western democracy. Eduardo's subsequent sufferings had been caused by complete isolation, lack of food, and lack of clothing.

In desperation, London asked if Eduardo had not been subjected to particularly fiendish tortures because he was a Jew as well as a leftist. Eduardo said that he had. So tell us all about it, please! Well, he was subjected to "more violence" than if he had not been a Jew. That was all. Not much for voyeurs of torture.

Most of the guests on the show insisted that they had not suffered to any appreciable extent from anti-Semitism. They shrugged it off as something that existed, but with which they could easily come to terms, provided they were not Leftists. Zionists, for example, enjoyed complete freedom to express their support for Israel. It sounded just like the U.S.

These guests went on to speculate that anti-Semitism might cease to be dormant if ever Argentina was plunged into an economic or political crisis. Up went London's remarkable eyebrows into his receding hairline. But surely, he opined, such crises exist now, after the disastrous war in the Falklands with Great Britain, and with inflation running at a rate that Israel can only hope to attain in another six months under the present regime.

The Argentines shrugged off these apparent catastrophes as minor matters.

Asked if they were urging other Argentines to come on aliya they were less than forthcoming — perhaps this was an indication that they are not as happily absorbed as I hope they are. One said, "I'm a Zionist for myself, not for others," and admitted that he had not written to his parents suggesting that they should immigrate to Israel. The impression I gathered was that an affluent life for Jews under a dictatorial regime may be preferable to freedom to suffer in our poor little country.

THE GUEST of honour on Ram Evron's show this week was Aluf (res.) Yosef Geva, the father of Aluf-Mishne Eli Geva, the armoured brigade commander who asked to be relieved of his command when West Beirut was besieged. Geva Senior was a guest of honour indeed: himself a former officer of high rank, he had come out to defend his son's honour against allegations made against him by Sharon in an interview with Italian journalist Oriana Falacci.

Sharon had said that many soldiers in the brigade had died because of Eli Geva's conduct. With considerable courtesy, Yosef Geva said that he had to correct this misstatement by the Minister of Defence. He did not believe that it was possible that his son's departure over a question of principle could have caused a single extra death.

In a very gentle voice he contended that the IDF is — and must remain — a completely, democratic instrument of the people. He claimed that an officer had every right — was in fact obliged — to question orders with which he disagreed. And he quoted such distinguished precedents for disobedience to orders as those afforded in previous battles by Aluf Arik Sharon and Aluf Yisrael Tal.

Evron, obviously playing devil's advocate rather than arguing something in which he himself believed, produced the cliche that an officer can debate an order, but, if he is overruled, he must obey it implicitly, whatever his views.

Now that Israel's far-flung empire is beginning to establish dominion over palm and pine, it is to be hoped that we will not descend into a Victorian concept of a soldier's duty. In the Fifties, in the Kafr Kassem case, our courts held that a soldier is obliged to disobey an inhumane order to kill Arab civilians.

THAMES TV'S *The Norman Conquests* has been lauded to the skies as a supreme example of the British skill in the making of television films. I am a great admirer of the British film-makers, but I must say that, as far as I am concerned, 1066 never happened, Harold and the English won the Battle of Hastings, Norman didn't conquer me.

I have seldom seen so poor and so dull a British comedy — I presume it was meant to be comic. Tom Conti acting the part of Tom Conti given a fat, salacious part to overact was embarrassing in the extreme: Richard Briers and Penelope Wilton were even worse. Only Penelope Keith kept her head when all about her were losing theirs, but it was in vain — she could not save the show from going down with the flag. The wearisome dialogue, the laboured humour and the crude direction were reminiscent of an amateur production of a daring play written by Somerset Maugham about the turn of the century.

As against this, *Fair Stood the Wind for France* did much to restore my belief that the British can make films with sensitivity and style. Both Cecile Paoli and David Beames act with such sincerity that they are completely convincing, and we live with them through a dark and terrible time, lit by the tenderness of love and compassion.

Ehud Ya'ari really put his reputation on the line on Tuesday night, when he told us already at nine o'clock that the fact that nothing had been heard from Bashir Jamayel for several hours signified that the situation was not good. At that stage radio reports were that Jemayel had escaped the bomb blast with light injuries. It was not the first time that Ya'ari has read a tragedy correctly.

Cards' Anduljar shuts out Phillies

NEW YORK (AP). — Joaquin Andujar pitched a three-hitter as the St. Louis Cardinals beat the Philadelphia Phillies 8-0 on Wednesday night for the third shutout in the crucial three-game series between the National League East leaders.

The Cardinals, who got four runs batted in from George Hendrick, moved 1½ games ahead of the runners-up Phillies in the Division.

The Phillies' Steve Carlton blanked the Cardinals 2-0 on Monday night, while starter John Stuper and reliever Bruce Sutter combined to hold the Phillies scoreless 2-0 on Tuesday night.

Then it was the 29-year-old Andujar's turn. He boosted his record to 13-10, with his fifth shut-out this season.

While Andujar muted the Phillies' bats, the Cardinals put the game away in the third with a five-run rally off John Denny, who was making his first start for the Phillies since being acquired from Cleveland last Saturday.

Hendrick singled with the bases loaded to knock in two runs. Darrell Porter singled to knock in two more, and scored when George Vukovich let the ball roll through his legs to the right field wall for an error.

Elsewhere in the NL, Jody Davis belted a three-run homer and Keith Moreland and Leon Durham added solo shots as Chicago stopped Pittsburgh 7-2. Dickie Thon slammed a three-run double to propel Houston to a 5-4 victory over Atlanta. Andre Dawson belted a homer, leading off the 11th inning, to give Montreal a victory over New York.

In late NL action, Burt Hooton fired a three-hitter, Los Angeles' second successive shutout, and Pedro Guerrero slammed his 30th home run, leading the Dodgers to a 5-0 victory over San Diego.

Pinch-hitter Chili Davis cracked a two-run homer with one out in the eighth inning to lead the San Francisco Giants to a come-from-behind 5-4 victory over the Cincinnati Reds.

In the American League, Roy Howell drove in three runs with a double and a single to lead Milwaukee to beat Detroit 5-3.

Cal Ripken Jr. rapped a two-run double to tie the score during Baltimore's six-run sixth inning and scored the go-ahead run on Eddie Murray's double as the Orioles defeated New York 8-5.

Vance Law's two-run triple keyed a five-run fourth as Chicago defeated California 8-3. Andre Thornton drove in three runs with a homer and a single, leading Cleveland to a 7-4 victory over Boston.

A pair of Oakland errors allowed two runs to score in the seventh, and Luis Leal scattered four hits in 7 and 2-3 innings as Toronto downed the A's 3-2 in the first game of a double-header. Dave Baker, atoning for three errors, singled home a run in the ninth to give the Blue Jays a 12-11 victory in the night-cap.

Gary Gaetti belted four hits and Lenny Faedo drove in three runs to power Minnesota to a 10-2 victory over Texas.

Steve Hammond lined a one-out, bases-loaded single off first baseman Jim Maler's glove in the 11th inning to carry the Kansas City Royals to 5-4 victory the Seattle Mariners.

American League
Eastern Division

	W	L	Pct.	GB
Milwaukee	86	60	.589	—
Baltimore	84	61	.579	1½
Boston	80	65	.552	5½
Detroit	72	71	.503	12½
New York	73	72	.503	12½
Cleveland	71	73	.493	14
Toronto	67	78	.462	18½
Western Division				
Kansas City	84	61	.579	—
California	82	63	.565	2
Chicago	77	67	.535	½
Seattle	67	77	.465	16½
Oakland	60	85	.413	24
Texas	57	88	.393	27
Minnesota	53	92	.365	31

Wednesday's games
Toronto 3-12, Oakland 2-11
Baltimore 8, New York 5
Milwaukee 5, Detroit 3
Cleveland 7, Boston 4
Chicago 8, California 3
Minnesota 10, Texas 2
Kansas 5, Seattle 4, 11 ins

National League
Eastern Division

	W	L	Pct.	GB
St. Louis	81	63	.562	—
Philadelphia	80	65	.552	1½
Montreal	79	65	.549	2
Pittsburgh	77	68	.531	4½
Chicago	63	83	.431	19
New York	56	86	.394	24
Western Division				
Los Angeles	83	64	.565	—
Atlanta	80	66	.548	2½
San Francisco	76	69	.524	6
San Diego	74	72	.507	8½
Houston	68	78	.466	14½
Cincinnati	54	92	.370	28½

Wednesday's games
Montreal 6, New York 5, 11 ins.
St. Louis 8, Philadelphia 0
Chicago 7, Pittsburgh, 2
Houston 5, Atlanta 4
Los Angeles 5, San Diego 0
San Francisco 5, Cincinnati 4

Finnish bid to postpone Israeli congress fails

By JACK LEON
Post Sports Reporter

TEL AVIV. — The annual congress of the International Workers Sports Committee (CSIT), will go ahead in Israel next week as scheduled, after member-nations unanimously rejected a call from Finland to either delay the meeting, or to transfer it to another venue because of the situation in Lebanon.

The call to delay the 11-nation congress came from Finland's Interior Minister Mati Hade, who is president of his country's Workers Sports Organization (TUL). Following their failure to get any support for their proposal, Finland announced yesterday that they would not attend the gathering, taking place at the Wingate Institute from September 20 to 23.

The meeting is being hosted by the Hapoel Sports Association, which is the only member of the Brussels-based CSIT not of Europe geographically.

Hapoel Secretary-General Yitzhak Ofek, who is on the CSIT Executive, told *The Jerusalem Post* yesterday that nearly 35 delegates from 10 countries will attend the congress, with Finland the only absentee. Nations represented together with Israel will be Austria, Belgium, Denmark, France, Ireland, Italy, Portugal, Spain, Switzerland and West Germany.

Among delegates already here for the event are CSIT President Maurice Deveen, of Belgium, and Rudolph Spiola, General-Secretary of the Austrian Workers Sports Association, ASKO.

Ofek reported that a major item on the congress agenda is next May's 12th International Hapoel Games here, at which the sports contested will include biennial CSIT championships in gymnastics, handball, tennis, volleyball and water polo.

Encouraging youth

By JACK LEON

TEL AVIV. — The Discount Bank is donating a total of IS400,000 to the Israel Tennis Association's Youth Committee this year, to encourage the development of the junior game.

The grant has enabled the ITA to award prize money at many of the 52 national and regional youth tournaments it is holding during 1982 at venues ranging from Kiryat Shmona to Arad. The winners do not, however, receive their prize money directly. Instead, it is invested for them in the bank, in accordance with International Tennis Federation rules appertaining to players under 18.

The Discount Bank initiated this special "tennis promotion" scheme last year. The ITA carries out its very ambitious youth training programme in close cooperation with the Ramat Hasharon-based Israel Tennis Centres.

Chinks in amateur status affirmed

ATHENS (AP). — Appearance money for track and field stars was approved recently for the first time by the International Amateur Athletic Federation (IAAF), but with reservations.

The new formula, a subject of controversy for the last two years, was passed by an overwhelming vote at the IAAF Congress here.

Sports

Boorish bears

LONDON (UPI). — Arsenal are to complain to UEFA about the way their players, officials and fans were treated in the USSR during and after the club's UEFA Cup match against Spartak Moscow, said British newspapers. Arsenal lost 3-2.

Arsenal contend that their fans were not escorted to the ground nor put together as UEFA rules dictate, that visas were held up in the Soviet Embassy in London, that hotels were switched without notice, and that club chairman Peter Hill-Wood was woken at 3 a.m. for questioning about payment of a bill.

"These people shouldn't be allowed to take part in European competitions until they show they are capable of observing the rules," Hill-Wood told the London *Daily Mail*.

He went on: "We don't need them. The western countries should stop going there until they learn to obey the rules."

Arsenal also say that they have been given no reliable information about Spartak's plans for their visit to London in two weeks.

Further results in European Cup Matches:
Champion's Cup: Juventus 4, Hvidovre of Denmark 1; Dynamo Bucharest 2, Dukla Prague1;
Cup Winners Cup: Inter-Milan 2, Slovan Bratislava of a Czechoslovakia 0; Lokomotiv Sofia, Paris St. Germain, 0; Lillestroem I Norway 0, Red Star Belgrade 4; IFK Gothenburg 1, Ujpest Dozsa of Budapest 1;
UEFA Cup: Roma 3, Ipswich 0; Ferencvaros Hungary 2, Atletico Bilbao 1.

Expensive star proving his worth

BARCELONA (Reuter). — Barcelona paid $8.3m. for Argentine World Cup soccer star Diego Maradona, the Barcelona daily *El Periodico* reported recently, citing official documents.

The paper reproduced a letter they said the Spanish Football Federation wrote to the Economy Ministry which says the club paid $2.3m. to Boca Juniors and $6m. to Argentinos, Maradona's previous clubs.

Earlier reports of the price tag, the biggest in football history, were of $7.7m.

El Periodico quoted team sources as saying the entire transaction could cost them up to $15m. because they will have to borrow on the international market in order to pay for the 21-year-old star.

Spain's Economy Ministry has forbidden Barcelona to export more than $650,000 a year in pesetas.

But on the field Maradona is very much proving his worth. He scored for Barcelona on Sunday for the second match in succession as his club defeated Valladoid 3-0 in the Spanish league.

SCOREBOARD

SWIMMING: Jaqueline Hampson, a 13-year-old English girl, became the youngest ever girl to swim the Channel, taking 16 hours to do so. Markus Hooper at 12 years and 53 days old is the youngest person of any sex to make the 33km swim.

THE BAKER'S DOZEN

13 for 12

Subscribe to, or renew or extend your subscription to, The Jerusalem Post for 12 months and we'll deliver it direct to your home every day for 13.

That's our contribution to fighting inflation, and remember: ANY PRICE INCREASES THAT OCCUR DURING THE PERIOD OF YOUR SUBSCRIPTION WILL BE ABSORBED BY US.

A year's subscription to The Jerusalem Post is IS 3835. Just complete the coupon below, send it to us with your cheque, and we'll deliver for 13 months.

To: THE JERUSALEM POST P.O.B. 81, 91 000 Jerusalem.

I wish to take advantage of The Jerusalem Post's Baker's Dozen — 13 for 12 campaign, and subscribe/renew/extend. (Please delete the inapplicable.)

My cheque for IS 3835 is enclosed.

NAME _____

ADDRESS _____

This coupon can also be handed in at
"B'hatzlacha.", 8 Rehov Shamai, Jerusalem
The Jerusalem Post, 11 Rehov Carlebach, Tel Aviv
The Jerusalem Post, 16 Rehov Nordau, Haifa

Offer good through September 30, 1982.

PHILOSOPHY AND PAPAL POLITICS

By NATAN ROTENSTREICH

THE INVITATION extended by Pope John Paul II to the chairman of the PLO prompts one who is acquainted with the Pope's major philosophical work to take a second look at it, this time guided by the question whether a meeting at the Vatican with somebody directly responsible for many acts of terror and the human suffering resulting from such acts is consistent with the philosophical position expounded in that work.

To be sure, the book does not deal with terror in the context of human and inter-human relations. The title of the original Polish edition is *Man and Action* (1969), while the English translation bears the title *The Acting Person*. Since only the English version is available to us, we shall follow that edition. But we ask the question raised in the original, namely: What is the relation between a person and his acts? We apply that question to the moral standing of the PLO leader as a partner at a meeting with a philosopher who raised such a question about a person's moral quality.

Clearly, the book does not identify the person with moral deeds. Thus, according to the view that there is an existential dimension to human action (p. 152) and since an attempt is made to interpret the acting person as a whole (p. 263), even some sort of ontology of the person is presented. According to that ontology, being precedes action. Thus, the person and his value are prior to, and more fundamental than, his action. It is in action that the person manifests himself (p. 65). Could this distinction connote that the person encountered is taken in his primary status as a psychosomatic entity, allowing for the abstraction of his real status or an abstraction from what the person has made of himself in the process of what might be called self-formation?

SUCH ABSTRACTIONS would run counter to the impact of morality on the status and essence of the person as explicated in the book. Despite the tendency toward emphasizing the existential or ontological position of the person as such, it is stated that only the action — the agent is assumed to be a person — is of moral significance (p. 11). This statement indicates that the moral component comes within the scope of actions. Since that component is at stake, the notion of significance *pari passu* enters the contemplation. Moreover, the moral dimension, along with the antithesis of good and evil, becomes relevant in the context. Man experiences good and evil simply in himself, in his ego. Thereby he experiences himself as a person who is either good or evil. Thus we come to see the full dimension of morality within the subjective, personal reality (p. 49). Primacy is attributed to action as such. Because of the existential bias, morality becomes an essential attribute — to use that term — of action. As it says in the book:

"...Morality and acting differ essentially, but at the same time they are so strictly united with each other that morality has no real existence apart from human acting, apart from actions. Their essential separateness does not obscure their existential relationship. .. If it is in acting that man forms his own moral value — wherein is contained an element of the specifically human creativity — then this additionally confirms that man, the actor, himself shapes his acting and his actions... (p.70.)

"Our experience and also our intellectual apprehension of the person in and through his actions are derived in particular from the fact that actions have a moral value: they are morally good or morally bad. Morality consitutes their intrinsic feature and what may be viewed as their specific profile, which is not to be found in acting that assumes agents other than a person. Only the acting, in which the agent is assumed to be a person — we have stressed earlier that only such acting deserves to be called "action" — has moral significance." (p. 11.)

The outcome of this analysis is that: "Moral conduct partakes of the reality of human actions as expressing a specific type and line of becoming of the man-subject, the type of becoming that is most intrinsically related to his nature, and to the fact of his being a person." (p. 99.)

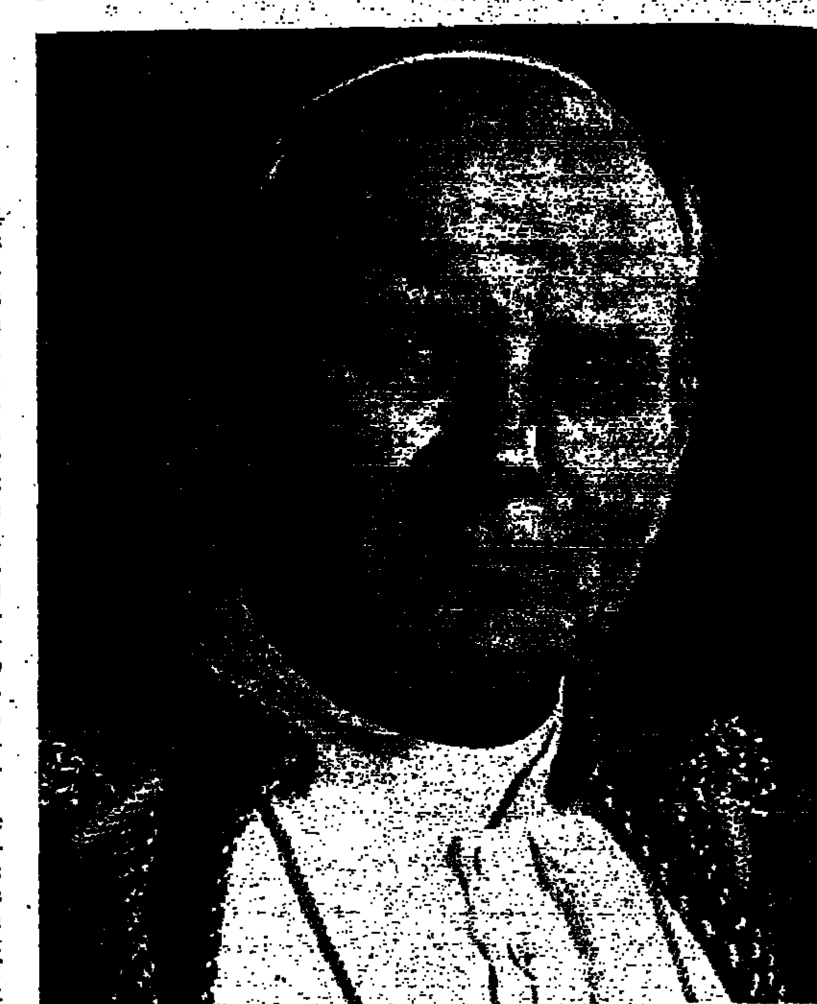
HENCE, though the actions follow from the very essence of the human being, he is, through a kind of feedback, shaped by his own actions. The primary position is moulded by the secondary actions:

"It is man's actions, his conscious acting, that make of him *that* and *who* he really is." (p. 98.)

Could we assume that the Pope now disregards his own analysis and is inclined to think that acts of terror do not shape the person behind them, though conscious actions make of man what he really is? Could we assume that terror is not listed among evil actions?

We shall see presently that this diametrically contradicts the philosophical position in the book which attributes significance to humaneness and love.

Again, before we move to that aspect, it may be appropriate to revert to the very position and impact of moral values on actions as such. It is said: "...while deliberately relying on the total experience of man, we can never avoid consideration of the experience of moral values...Moral values — good or evil — not only determine the inner quality of human actions, but they also never enter into a dynamic sequence of actions without leaving an imprint whereby man as a person; owing to his actions that may be good or may be evil, himself becomes either good or evil. Thus, assuming the dynamic or existential point of view, we may say that the person stands at the origin of moral values just as much as in their final outcome. In them the person emerges into view more completely than in "pure" action. Indeed, to detach human action from moral values seems an artificial operation that would turn our attention away from its full dynamism." (pp. 12-13.)



Pope John Paul II

WHAT WE described as the feedback of moral involvement eventually has its impact on the moulding of the person. In the first place, freedom has to be mentioned in the context, since freedom lies at the core of a person's self-reliance. Moral freedom constitutes *the spiritiual dynamism of a person* (pp. 154-5). Probably correlated with freedom are two additional components or aspects of the person: responsibility and conscience. Responsibility is described in the book as an interpersonal fact presupposing the dynamism of the will. Yet, in terms of responsibility, the notion of obligation comes in, which constitutes the mature form of responding to values. Responsibility bears within itself the element of obligatory reference to values (p. 170). Hence, what appeared first within the interpersonal framework is eventually internalized — if we may use that expression — by becoming conscience.

Once the moral values are brought in, the structure of the personality and the initial distinction between the person and his acts is sublated in the connection between the two, the concept of fulfilment appears to be the consummation of the process. The deepest significance with respect to the real existence of morality can be grasped as man's fulfilment. From the angle of man's allegiance to values, his allegiance to evil means in fact non-fulfilment (p. 153). There is no escaping the question about the relevance of these distinctions and their eventual synthesis, when a thinker meets a person whose allegiance to evil is apparent. Does he meet a person who has no apparent allegiance before the distinctions acquire relevance? Can any abstraction from the moral features of action (p. 152) be possible at all? This question is sharpened by a reference to — what might be called in traditional parlance — the material values, as distinct from the formal position of values as such.

THE WORK refers in the first place to humaneness, (the translation reads "humanness"). The man-person is not only capable of taking part in the life of a community. He is also capable of participating in the very *humanity of others*. The reference is to every man's humaneness. The ability to share *in the humanness of every man is the very core of all participation and the condition of the personalistic value of all acting and existing "together with others"* (italics in the original — pp. 294-5). It is a warranted suggestion to infer the relation between the notion of "humanness" and that of the common good whose superiority is *claimed over partial or individual* goods (p.283). It is not surprising to find in a book by a Christian philospher that the argumentation leads in a crescendo to the finale of the commandment of love. That commandment is the measure of the *tasks and demands to be faced* by all, that is to say all persons and communities. This is indispensable if the whole good comprised in the acting and "being together with others" is to become reality (pp. 298-9).

CAN WE HELP being perplexed and confused when reading these lines which are a resume of the systematic position presented by the cardinal who became pope? We cannot take the Socratic position, viz. that only a person who is unaware of the good can agree to meet somebody who is involved in a series of acts of evident evil. Can an author be unaware of his own work? What is the binding obligation of one's own philosophic position? Does the institutional status counterbalance one's philosophic convictions, pushing aside one's explicit philosophy, even if the philosopher is the head of a religion?

The perplexity of the reader and of the member of the world community exists. Once can only say to the addressee the Hebrew words: "*Yelamdeinu!*" Please teach us!

The author is Professor of Philosophy at the Hebrew University of Jerusalem.

A.A. Rehitei Eichut

Special Prices

★ Office furniture
★ Interior design fittings
★ Communications

A.A. Rehitei Eichut — Office design and furnishing

32 Rehov Hanevi'im, Haifa, Tel. 04- 644867

Religious High School Bagrut Programmes for Olim Chadashim

Yeshivat Ohr Yerushalayim for Boys
Michlelet Ohr Yerushalayim for Girls

★ Intensive Academic Schedule
★ Bagrut Preparation
★ Active Hebrew Language Instruction
★ Extra-Curricular Programmes and Tiyulim

For further information call 02-520311
Ohr Yerushalayim is under the auspicies of Yeshivat HaMivtar (Rabbi Chaim Brovender) and Aliyat Hanoar, and is recognized by the Israeli Ministry of Education.

CAMERA OBSCURA
Winter 82/83 Programme
Courses in:
Photography and Darkroom Work
★ Beginners
★ Intermediates
★ Advanced Students
Rental of Fully Equipped Darkrooms
Details and registration 10 a.m. to 10 p.m.
Jerusalem: 6 Rehov Bezalel, Tel. 02-233502, 02-223573
Tel Aviv: 23 Rehov Bialik, Tel. 03-658677
Haifa: 13 Haneviim St., 04-662773

High Standard
Convalescent Home
in Nahariya
For the Elderly, Infirm and Those Needing Nursing Care
Medical care 24 hours a day.
A few vacancies still open.
Details and bookings: Mr. Richter, Neot Horim, Nahariya. 2 Rehov Hamaapilim, Nahariya, Tel. 04-920087 (daytime hours).

Neve Simcha Parents Home
Kiryat Mattersdorf, Jerusalem
We have expanded the Ma'on, and are now able to accept a number of residents (also for the festivals period).
Details: Tel. 02-535171, 4-7 p.m.

Vikuach V'Du Siach
Dispute and Dialogue
Our office in Jerusalem offers expert help and advice to Jews who have embraced missionary teachings and who now wish to return to Torah Judaism
Concerned parents and those contemplating conversion to Christianity should first contact Rabbi SAMUEL GOLDING who holds group meetings and lectures, and presents a JEWISH ALTERNATIVE, every Mon. and Wed. at 8 p.m. Office open daily for individual counselling.
Please phone for appointment,
14 King George St., Jerusalem, Tel. 02-247718.
Southern branch: Tel. 057-80981.

קרן קימת לישראל
JNF
The Jewish National Fund
extends its best wishes for a healthy and happy New Year to the guests and staff of Sheraton Hotels, Israel, and congratulates the management on its contribution to the beautification of Israel by its commitment to plant trees for each of their guests in the Sheraton Forest.

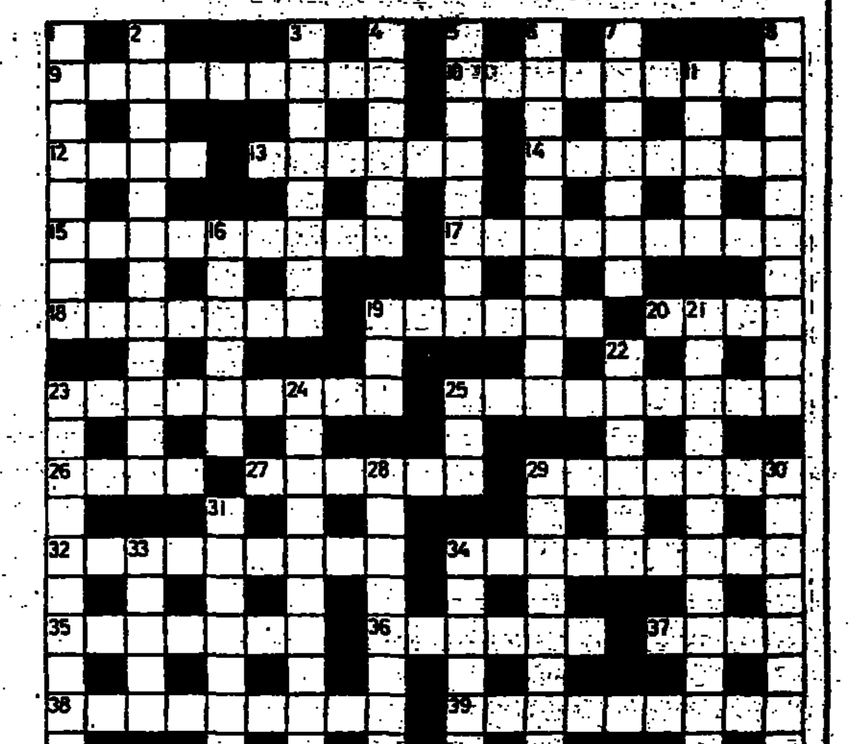
ISRAEL SCENE invites
"Kibbutz — The Dream and Reality"
A penetrating analysis, including brief film, and with two panelists:
Dan Leon, WZO Dept. of Information, Author
David Twersky, member of Kibbutz Gezer, editor of Shedemot magazine.
Tuesday, Sept. 21, 8.30 p.m.
Windmill Hotel, Keren Hayesod/Mendele St., Jerusalem
Admission free...A public service of:
Israel Scene Magazine, WZO Dept. of Information

ב"ה
israel center ncsy
Established in memory of Bernhard and Sara Falk
Wishing all our friends a שנה טובה
Upcoming programs (call us for details):
★ Megama concerts: Sept. 19, 25, Oct. 2, 3
★ Special Tiyulim: Sept. 29: Oct. 4, 5, 7
★ Lectures and Shiurim: almost every evening
★ Simchat Beit Hashoeva — NCSY Reunion: Oct. 6 at 4 p.m.
★ Hoshana Raba Learn-A-Thon:Oct. 7 at 9 p.m.
★ Dedication Festivities: Oct. 11 at 4 p.m.
Union of Orthodox Jewish Congregations of America, National Conference of Synagogue Youth, 10 Straus St., Jerusalem, Tel. 02-246206

mevaseret zion educational center קרית חנוך מבשרת ציון
Registration is now open for
"OHEL YITZCHAK"
Center for Jewish Family Education
A unique opportunity for newly-married English-speaking couples.
If you are interested in...
... establishing a home founded on the eternal principles of Judaism...
... an extended living educational experience in Eretz Yisrael...
.. furthering your Jewish education...
. consider "Ohel Yitzchak," a new concept in living Jewish education.
Located in the scenic hills of Jerusalem.
For further information, contact:
Ohel Yitzchak, Mevaseret Zion Educational Center
P.O.B. 6606, Jerusalem
Tel. 02-712420

TWO-IN-ONE CROSSWORD

Use the same diagram for either the Cryptic or the Easy puzzle!



CRYPTIC PUZZLE

ACROSS

9 Advertising for the movement (9)
10 Begin to talk about one taking to drink (9)
12 A band — or clique (4)
13 Catch the man turning to go (6)
14 Anyhow, is under-covered (7)
15 Not bothered, went off on one's own (4, 5)
17 At this point in the dance, forming an attachment (9)
18 Prepared for drinking, though fish used to swim about in it (7)
19 Answer "That's the ticket!" (6)
20 Make you write "fringe" as "frin-e"? (4)
23 Impudent and not in a veiled way? (4-5)
25 When a little tea is poured in, in get blazing (3, 6)
26 In the outset, is a quarter (4)
27 Such a problem as it is to get honey away from bees? (6)
29 Having a free rest-day, wandered off (7)
32 What the audience asking for an encore says to Dick Whittington? (4, 5)
34 Don't give in at the first damn trouble! (5, 4)
35 By which the news got out of the decrease in liquid assets?(7)
36 Agree to turn the Pole in, which does annoy one (6)
37 Intend the soldiers to have a captive (4)
38 Content to shake a fist when the side runs out (9)
39 Plants sailors don't really need to beware of (9)

DOWN

1 Shines and flickers less outside the pleasure-ground (8)
2 A hundred or two, perhaps, fat bodies? (5, 7)
3 Fuel and wire woven into what we're supposed to eat (8)
4 Sheathed, as a precaution (2, 4)
5 Shorten, by agreement (8)
6 Don't leave, after all (10)
7 The chap is an angler, we're told (7)
8 Allow to borrow a few pounds, to make it more convincing (4, 6)
11 Near half fled from the island (5)
16 At the mercy of wind and tide, now, break (6)
19 Like the setting sun or the rising, abroad (3)
21 There's no cross-talk in it! (5, 7)
22 The ruddy A has been left out in "state"! (6)
23 Gasping, Elizabeth is holding the broken halter (10)
24 Should it not be cooked in a flat dish? (7, 3)
25 Pronounce sentence, for instance (3)
28 Claims one does gravitate towards the inside (8)
29 Press in China (8)
30 Shorten to: "car, lovely girl gets out" (8)
31 The alias produced in me a feeling of uneasiness (7)
33 Cook in the oven or pan (5)
34 Underline "strain" (6)

EASY PUZZLE

ACROSS

9 Scintillating (9)
10 Proprietorial state (9)
12 Competent (4)
13 Foul smell (6)
14 Wax lyrical (7)
15 Scraps of food (4-5)
17 Admired (9)
18 Short rainfalls (7)
19 Asian (6)
20 Stuck-up type (4)
23 Veronica (9)
25 Strips (9)
26 Church recess (4)
27 Struggle (6)
29 Go backwards (7)
32 Gave up hope (9)
34 Teaches (9)
35 Kind of lottery (7)
36 Lower part (6)
37 Italian city (4)
38 Extending into the future (4-5)
39 Sonority (9)

DOWN

1 Attacks (8)
2 Vegetables (12)
3 Acute poverty (8)
4 Representatives (6)
5 Took the trouble (8)
6 Grasp (10)
7 Sibling (7)
8 Attachments (10)
11 Visit regularly (5)
16 Exaggerate (6)
19 Poorly (3)
21 Limitations (12)
22 Aquatic mammal (6)
23 Remain motionless (5,5)
24 Amuses (10)
25 Employ (3)
28 Greatly obliged (8)
29 Answer (8)
30 Puts into bondage (8)
31 Appetising (7)
33 Masculine forename (5)
34 Buries (6)

Yesterday's Cryptic Solution

ACROSS.—4, Dr.-O-ops. 7, One-horse. 8, MI-Lt-on. 10, Swish. 13, Pony. 14, Trap. 15, Can-s. 16, Ben. 17, Liar. 19, I'm-a.m. 21, Disbanded. 23, Tit-O. 24, Beer. 1 26, Ham. 27, Bile. 29, Gear. 32, Here. 33, Serge. 34, Finale. 35, Nightcap. 36, Middle.

DOWN.—1, Horst. 2, Media. 3, Both. 4, Demon. 5, Olly. 6, Pro tem(met). 9, Inside. 11, Wry(rye). 12, Split. 13, Parable. 15, C-A-B. 16, Bad. 18, Isobel. 20, Merge. 21, Di-M. 22, Nee. 23, T-ahiti. 25, Nag. 28, Ire-ne. 30, Erica. 31, Reaps. 32, Hand. 33, So-ho.

Yesterday's Easy Solution

ACROSS.—4, Huddle. 7, Inscribe. 8, Ramble. 10, Cedes. 13, Rose. 14, Ever. 15, Lent. 16, Eel. 17, Uses. 19, Urns. 21, Appointed. 23, Anti. 24, Deep. 26, Fit. 27, Diet. 29, Apes. 32, Dens. 33, By-Law. 34, Embers. 35, Emulsion. 36, Intent.

DOWN.—1, Wince. 2, Aside. 3, Arms. 4, Heron. 5, Dame. 6, Lilies. 9, Astute. 11, Eve. 12, Erupt. 13, Resides. 15, Lee. 16, End. 18, Spider. 20, Repay. 21, Ant. 22, Net. 23, Airman. 25, Tea. 28, Inset. 30, Plain. 31, Swing. 32, Dene. 33, Bulk.

Help Save A Life!!

Plea for Aid

We appeal to our compassionate brethren to come to the aid of a Torah scholar who has worked hard for his livelihood thoroughout the years but is now confined to his home due to a difficult illness. Recently he suffered a total collapse, as a result of which he now finds himself in straitened economic circumstances, exaggerated by the staggering burden of debts which he has to bear due to the marrying off of his children. Hence our heartfelt appeal to all to come to his aid with appreciable contributions. This is a matter of saving a life.

All who perform this mitzva will surely be blessed and privileged with a year of redemption and salvation, and a ktiva vahatima tova.

Bezalel Zolti, Chief Rabbi of Jerusalem
Moshe Yosef Miletzky, Av Beit Din, Jerusalem

I lend my support to the above appeal.
Yosef Shalom Elyashiv

I too lend my support to the above appeal.
Shlomo Zalman Auerbach

Contributions may be forwarded to the following:
Rabbi Moshe Yosef Miletzky, Av Beit Din, Jerusalem, 21 Rehov Zephania, Jerusalem.
Rabbi Yehoshua Neuwith, 8 Rehov Neve Ozer, Bayit Vegan, Jerusalem
Rabbi Michael Halprin, rabbi of Givat Shapira, 6 Rehov Hahaganao, P.O.B. 6909, Jerusalem.
Rabbi Haim Shalom Schwartz, 67 Rehov Ahad Ha'am, Tel Aviv.
Postal Bank, account no. 4-32823-0.
Bank Leumi, Geula branch, account no. 79957/11.
P.O.B. 6904, Jerusalem.

Homtel israel

Looking for a flat for your Israel holiday?

Homtel Israel Tourist Services Ltd. will help you.

This is the only Company in Israel offering furnished flats and private rooms for short periods.

Among the services that Homtel offers:
- Airport pick up
- Room cleaning
- Organized tours, etc.
- Through Homtel, you'll be living in the real Israel.
- Home atmosphere, independence and all facilities.
- This really is good value for money.

Homtel handles everything. Head office: 33 Rehov Dizengoff, Tel Aviv. Tel. 03-289503, 03-289141, 03-289142, 03-289267.
In Jerusalem: 76 Rehov Hanevi'im, Tel. 02-246880.

TEL AVIV UNIVERSITY

1. Supervisor of Donor's Recognition
Public Affairs Division
Requirements:
Editing annual reports, co-ordinating the University's commitments to donors, co-ordinating scholarship and funds committees, and general contact with donors.
Qualifications:
University education, written and verbal creative ability in English and Hebrew, administrative and organizational skills.

2. Scientific Editor
Faculty of Humanities — Research Institute for Soviet Russia and Eastern Europe
Requirements:
Technical, administrative and editorial responsibility for the publishing of a periodical of Soviet Russian and East European affairs.
Assembling relevant material, preparing the periodical for the printers, supervising printing and despatching.
Qualifications:
Experience in editing, printing processes and publishing. Full command of English and some knowledge of Hebrew.
Applicants should send their resume to the Personnel Dept., Tel Aviv University, Ramat Aviv by 24.9.82.

Exuberant ending to old year

Tel Aviv Stock Exchange

By JOSEPH MORGENSTERN

TEL AVIV. — The equity market ended the old year on a euphoric note. It appeared that anything not firmly fastened down tended to rise — and in most cases the increases were of major proportions. Indicative of the high spirits were the final statistics, which made excellent reading: 17 issues were "buyers only," while another 75 were up by more than five per cent.

Ten per cent gainers were to be seen in nearly every sector. New issues continued to soar. Atlantic was a case in point as it zinged ahead by 51.2 per cent. Yizhar was an even better performer, as it was 85.6 per cent higher. Taking the laurels for the best performance of the day were the newly debuted Tagal shares, which soared by no less than 152.3 per cent.

The Israel Corporation shares were in strong demand, but holders of the shares were definitely not ready to give up any of them and the "buyers only" sign went up. Last but not least were the shares of Rogosin Industries, which were ahead by the "relatively modest" sum of 72.5 per cent.

The index-linked bond market was moderately active, with more than IS161m. changing hands. Prices were either stable or tended to advance by up to one per cent.

The shekel flexed its generally flabby muscles and gained 10 agorot vis-à-vis the dollar.

There was little to report from the commercial bank group. Danot 1.0 was a big winner as it jumped by 9.5 per cent.

Insurance issues were in fine form as prices advanced by good margins. Reinsurance 0.1 was a 10 per cent winner. Hadar 5.0 was up by 9.6 per cent, while Zion 5.0 was up by more than six per cent.

The shares of Lighterage 0.5 continue to be irrepressible. Yesterday they added on 3,600 points, for a 10 per cent rise. Teta 1.0 was up by 6.6 per cent, while the 5.0 shares were "buyers only."

Industrials ended the old year with a round of pyrotechnics that helped to move shares to higher levels. Elco 0.25 was "buyers only," but the B option was 11 per cent to the good. Ata B was 10.1 per cent higher, while the C shares were four per cent improved. Pollak 5.0 rose by 10 per cent, while Vitalgo 5.0 was advancing by 9.4 per cent.

Teva two days ago announced that it gave an option for its pregnancy testing system to a major pharmaceutical concern overseas. The registered shares responded with a 5.4 per cent gain. Lodzia 0.4 nearly recouped its recent loss by moving ahead by 9.4 per cent. Paper Mills, Maquette 0.1 and Petrochemicals all rose by 10 per cent.

Investment issues were a good feature, as Central Trade and Jordan were both 10 per cent gainers. Clal Israel was up by 8.2 per cent. Unico (b) rose by 9.3 per cent, while Incoba fell by a similar margin. Piryon was four per cent higher.

The oils were unanimously higher, with gains running up to nearly 17 per cent.

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Commercial Banks & Bankholding				
IDB prf	39000	+1500	+4.0	.5
IDB r	3036	+14	+.5	614.0
IDB B r	3036	+14	+.5	.2
IDB prf A	9045	+50	+.6	2.8
IDB op 7	7650	+90	+1.2	1.3
IDB op 10	4535	n.c.	—	10.6
Union r	1985	+25	+1.3	320.4
Union op 4 r	3550	n.c.	—	2.5
Union op 7	2930	n.c.	—	4.0
Discount r	3773	+33	+.9	67.4
Discount A r	3773	+33	+.9	29.4
Discount op 1	5210	+85	+1.7	22.2
Discount B	214	n.c.	—	179.1
Mizrahi r	1306	+2	+.2	2,612.8
Mizrahi b	1306	+2	+.2	247.3
Mizrahi op 3	8450	—150	—1.7	2.9
Mizrahi op 10	2160	—100	—4.4	37.7
Mizrahi sc 6 r	4146	—	—	—
Mizrahi sc 7 r	3835	n.c.	—	1.9
Mizrahi sc 9	243	+14	+6.1	254.5
Maritime 0.1 r	3140	+25	+.8	469.8
Maritime 0.5 r	1845	n.c.	—	395.0
Maritime op 1	2233	+5	+.2	65.2
Hapoalim prf b	3849	—4	—.1	2.9
Hapoalim r	2490	+10	+.4	19.4
Hapoalim b	2490	+10	+.4	19.4
Hapoalim op 4 r	—	—	—	—
Hapoalim op 5 r	—	—	—	—
Hapoalim op 7 r	8405	—40	—.5	31.5
Hapoalim op 12	3690	+20	+.5	41.2
Hapoalim sc 6 r	5475	—	—	—
Hapoalim sc 8 r	3775	n.c.	—	3.4
General A	—	—	—	—
General op 6	—	—	—	—
General sc 4 r	—	—	—	—
General sc 5 r	—	—	—	—
Leumi	1858	+6	+.3	1,351.6
Leumi op 4 r	7095	+25	+.4	1.1
Leumi op 12	2630	+30	+1.2	37.8
Leumi sc 9 r	902	+4	+.4	2.2
Leumi sc 11	248	+1	+.4	300.0
North American 1	1302	+1	+.1	327.5
North American 5	996	—46	—4.4	466.6
OHH r	2200	+100	+4.8	8.7
OHH b	2020	—	—	—
Danot 1.0	1263	+110	+9.5	130.0
Danot 5.0	526	n.c.	—	416.1
Danot op 1	519	—7	—1.3	417.1
Danot op 2	221	—9	—3.9	78.6
FIBI sc 1 r	—	—	—	—
FIBI r	1290	n.c.	—	2,024.0
Mortgage Banks				
Adanim 0.1	1536	n.c.	—	80.2
Gen Mtge r	1175	+15	+1.3	196.7
Gen Mtge b	1160	n.c.	—	1.9
Gen Mtge op 117	2440	—	—	—
Carmel r	1323	+63	b.o.1	—
Carmel op A	1721	+81	+4.9	1.0
Binyan r	950	+63	+7.1	95.9
Dev & Mtge r	710	n.c.	—	84.4
Dev & Mtge b	700	n.c.	—	17.0
Dev & Mtge op 95	1341	+1	+.1	—
Mishkan r	1915	n.c.	—	3.0
Mishkan b	1900	—	—	—
Independence	2000	+11	+.6	7.8
Tefahot prf r	5630	n.c.	—	7.6
Tefahot prf b	—	—	—	—
Tefahot r	5120	+123	+2.5	36.4
Tefahot b	5405	n.c.	—	.2
Tefahot op A	4510	+450	+11.1	29.5
Tefahot deb 1	349	+9	+2.6	952.6
Merav r	925	n.c.	—	298.1
Merav op	5542	—110	—1.3	4.2
Financing Institutions				
Shilton r	330	+15	+4.8	197.9
Shilton op B	1080	+50	+4.9	4.0
Shilton op 6	260	—3	—1.1	29.8
Shilton sc 1	473	—40	—7.5	1.7
Shilton sc 2	472	+22	+b.o.1	—
Contractors Centre	422	+20	+5.0	993.3
Otz. Lataasiya r	668	+10	+1.5	136.4
Otz. Lataasiya b	675	—	—	—
Agriculture prf A	11090	+1000	+9.9	29.5
Ind Dev prf r	8445	+768	+10.0	8.8
Clal Lease 0.1 r	691	—4	—.6	42.3
Clal Lease 0.5 r	460	+30	+7.0	61.5
Clal Lease op A	751	—9	—1.2	12.0
Clal Lease op B	370	+10	+2.8	31.1
Clal Lease sc 1	210	+5	+2.4	85.2
Insurance				
Aryeh r	900	+10	+1.1	637.3
Aryeh op r	44490	—3200	—6.7	4.1
Aryeh sc 1	904	+89	+10.9	380.9
Aryeh op B	1390	+60	+4.5	5.4
Ararat 0.1 r	2615	+120	+4.8	49.5
Ararat 0.5 r	1010	+35	+3.6	112.8
Reinsurance 0.1 r	1716	+156	+10.0	21.2
Reinsurance 0.5 r	717	+24	+3.5	147.4
Reinsruance 1	480	+30	+6.7	44.2
Hadar 1.0	920	+21	+2.3	92.8
Hadar 5.0	388	+34	+9.6	135.6
Hadar op 1	334	+34	b.o.1	—
Hassneh r	1570	+15	+1.0	1,579.8
Hassneh b	1488	+45	+3.1	30.8
Hassneh op	5500	+470	+9.3	3.3
Hassneh op 3	1270	+143	+12.7	71.6
Phoenix 0.1 r	2100	—40	—1.9	34.4
Phoenix 0.5 r	1560	+90	+6.1	23.5
Yardenia 0.1 r	2405	+65	+2.8	9.9
Yardenia 0.5 r	1080	n.c.	—	38.9
Yardenia op 1	780	n.c.	—	1.1
Menora 1	1300	+40	+3.2	207.5
Menora 5	—	—	—	—

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Sahar r	—	—	—	—
Sahar b	—	—	—	—
Securitas r	2200	n.c.	—	119.1
Zur r	950	+40	+4.4	164.2
Zur b	—	—	—	—
Zur op 1	1589	+140	+9.7	30.5
Zur op 2	781	+91	+13.2	45.7
Zion Hold. 1.0	735	n.c.	—	238.5
Zion Hold. 5.0	350	+20	+6.1	316.0
Galei Zohar 1	500	n.c.	—	47.1
Galei Zohar 5	291	+1	+.3	90.1
Galei Zohar op 1	290	+22	+8.2	39.8
Commercial Services & Utilities				
Atlantic 1	369	+125	51.2	3c696.1
Delek r	2550	n.c.	—	24.9
Delek b	2710	n.c.	—	1.0
Delek db 2	—	—	—	—
Harel 1	446	+13	+3.0	96.3
Harel 5	310	n.c.	—	238.6
Harel op 1	785	+45	6.1	10.5
Harel op 2	280	+22	+8.5	56.5
Dan Hotels 1.0	600	+34	6.0	142.2
Dan Hotels 5.0	540	+15	+2.9	317.7
Cold Store 0.1 r	35000	—290	—.8	.4
Cold Store 1.0 r	18900	—700	—3.6	17.1
Isr.Electric r	—	—	—	—
Lighterage 0.1	—	—	—	—
Lighterage 0.5 r	39600	+3600	+10.0	36.4
Lighterage op	—	—	—	—
Teta 1	580	+36	+6.6	128.8
Teta 5	356	+17	b.o.1	—
Teta op	321	+28	+9.6	643.8
Magor	1300	+35	+2.8	18.9
Magor 0.5	655	n.c.	—	119.8
Magor op 1	1105	—	—	—
Nikuv 1.0	809	n.c.	—	84.6
Nikuv 5.0	589	+39	+7.1	107.6
Nikuv op 1	540	+40	+8.0	22.0
Consort. Hold.	2461	+4	+.2	16.0
Constor op	2299	+107	+4.9	9.7
Rapac 0.1 r	3400	—139	—3.9	39.5
Rapac 0.5 r	926	n.c.	—	91.2
Rapac op 2	720	—16	—2.2	44.9
Supersol A	2100	n.c.	—	30.9
Supersol B	1225	+40	+3.4	248.1
Supersol op B	899	n.c.	—	50.3
Land Development Building, Citrus				
Oren 1	1252	+61	+5.1	177.7
Oren op 1	1138	+103	+10.0	44.4
Azorim r	1146	+60	+5.5	103.7
Azorim op C	1975	n.c.	—	5.9
Azorim op D	957	n.c.	—	17.9
Azorim Inv.	524	+25	b.o.1	—
Africa Isr 0.1 r	8850	—200	—2.2	5.1
Africa Isr 1.0 r	7450	n.c.	—	2.7
Africa op 2	7560	+20	+.3	.6
Ariedan 0.1	2188	+28	+1.3	84.9
Ariedan 0.5	1314	+18	+1.4	221.4
Ariedan op A	1344	+38	+2.1	100.1
Darad 1	590	—9	—1.5	141.3
Darad 5	309	+13	4.4	166.0
Darad op 1	2300	+97	+4.4	7.2
Darad op 3	486	n.c.	—	136.3
ILDC r	3070	—20	—.6	50.2
ILDC b	2970	—	—	—
ILDC op A r	3020	+20	+.7	2.3
ILDC op B r	—	—	—	—
ILDC op 6	2285	n.c.	—	12.7
ILDC db 4 r	—	—	—	—
HLB Realty 0.1 r	930	n.c.	—	109.3
HLB Realty 0.5 r	523	+34	+7.0	760.3
Solel Boneh prf A	60050	+750	+1.3	4.5
Modul Beton	1690	+15	+.9	103.7
Prop & Bldg r	3460	+10	+.3	54.7
Prop & Bldg C	4820 32	+320	+7.1	8.3
Bayside 0.1 r	2900	+50	+1.8	9.0
Bayside 0.5 r	1650	+100	6.5	42.6
Bayside op B	1190	n.c.	—	6.2
Ispro r	1001	+91	+10.0	1421.4
Ispro op 3	2952	+354	+13.6	131.0
Isras r	660	+60	+10.0	191.3
Isras op 1	468	+60	+14.7	175.7
Isralom	572	+27	b.o.1	—
Cohen Dev.	496	—55	10.0	807.4
Cohen Dev. op 1	420	n.c.	—	207.3
M.T.M. 1	1465	+125	+9.8	43.7
M.T.M. 5	920	+40	+4.5	93.7
M.T.M. op 1	795	+88	+12.4	78.7
Mehadrin r	8560	+600	+7.5	8.6
ICP r	3942	—438	—10.0	1.6
Meshulam 1	243	+12	b.o.8	—
Meshulam 5	243	+12	b.o.8	—
Neot Aviv	5000	—420	—7.7	8.0
Pri Or r	2067	n.c.	—	41.4
Pri Or op	1697	+5	+.3	5.4
Caesarea 0.1	2300	+35	+1.5	18.1
Caesarea 0.5	900	+28	+3.2	83.7
Caesarea op 2	1733	+40	2.4	44.0
Caesarea op 3	574	n.c.	—	69.8
Rassco prf r	40000	+219	+.6	5.8
Rassco r	39900	+3135	+8.5	4.2
Industrials				
Urdan 0.1 r	2950	—50	0—1.7	20.3
Urdan 0.5 r	2708	—10	—.4	25.9
Urdan op 2 r	3501	+150	+4.5	18.5
Elbit 3.0 r	9999	+199	+2.0	17.5
Alliance	—	—	—	—
Alaska Sport 1.0	1001	+1	+.1	46.3
Alaska Sport 5.0	595	+20	+3.5	61.0
Alaska Sport op 1	660	—20	—2.9	37.1
Elco 0.1	3161	n.c.	—	3.4
Elco 0.25 r	1344	+64	b.o.1	—
Elco 0.25 b	1365	+65	b.o.1	—

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Elco op B	1290	+129	+11.0	19.6
Elco db 1	2630	+7	+.3	.3
Alkol	514	+44	+9.4	103.0
Alkol op 1	—	—	—	—
Electra 0.1 r	4000	+100	+2.6	7.2
Electra 0.5 r	1845	n.c.	—	65.9
Electra op 3	1640	+40	+2.5	54.8
Elron	15000	+301	+2.0	24.0
Argaman prf r	2410	—20	—.8	7.9
Argaman prf b	2268	—	—	—
Argaman r	2580	+80	+3.2	10.5
Argaman b	2180	—	—	—
Ata B 1.0	699	+64	+10.1	209.7
Ata C 0.1	620	+24	+4.0	1,518.3
Tadir Beton 0.1	1185	—24	—2.0	67.1
Tadir Beton 5.0	590	—2	—.3	139.7
Tadir Beton op 1	1017	n.c.	—	40.9
Goldfrost 1.0	723	—9	—1.2	148.5
Goldfrost 5	390	+20	+5.4	73.2
Goldfrost op	310	+7	+2.3	115.5
Gal Ind op	413	+48	+13.2	147.7
Gal Ind 1	1090	+75	+7.4	98.2
Cal Ind 5	526	+46	+9.6	212.0
Dubek prf r	2250	+105	+4.9	54.6
Dubek prf b	2185	+125	+6.1	35.7
Fertilizers r 0.1	980	+40	+4.3	14.7
Fertilizers 0.5	551	n.c.	—	25.5
Pollak 5	625	+57	+10.0	77.9
Pollak 1	935	+55	+6.3	120.5
Pollak op	428	+30	+7.5	68.4
Cables r	2087	+92	+4.6	47.1
Cables b	2025	n.c.	—	17.9
Hatehof 1.0	873	+63	+7.8	70.5
Hatehof 5.0	615	n.c.	—	82.0
Hatehof op 2	1040	+41	+4.1	38.2
Vitalgo 1	470	+30	+6.8	115.8
Vitalgo 5	315	+27	+9.4	292.8
Zikit 1.0	—	—	—	—
Zikit 5.0	366	+20	+5.8	50.1
Zikit op A	311	+12	+4.0	57.7
Haifa Chem R	1930	n.c.	—	18.7
Teva r	2400	+122	+5.4	263.1
Teva b	2400	n.c.	—	27.9
Teva op	30926	+1683	b.o.1	—
Teva op 2	5691	n.c.	—	17.8
Teva db 3	530	n.c.	—	397.7
Tempo 1.0	769	n.c.	—	200.7
Tempo 5.0	762	+15	+2.0	532.6
Tempo op 1	640	+2	+.3	138.3
Tempo op 2	649	n.c.	—	263.4
Tromasbest 1.0	1640	n.c.	—	59.9
Trombasbest 5.0	820	+10	+1.2	102.7
Tromasbest op 1	1238	n.c.	—	49.5
Yomar 1.0	920	—19	—2.0	7.6
Yomar 5.0	720	—1	—.1	13.7
Yitzhar 1	—	—	—	—
Yitzhar 5	270	+124	+85.6	3,348.4
Zion Cables 1.0	2870	+100	+3.6	19.5
Zion Cables 5.0	1555	+50	+3.3	125.2
Zion Cables op 1	2946	n.c.	—	44.7
Clal Ind. Electr.	2425	—10	—.4	81.6
Lodzia 0.1 r	2606	+170	+7.0	16.6
Lodzia 0.4 r	988	+84	+9.3	236.8
Modul Ind	469	n.c.	—	152.2
Wolfman 1.0	1000	+60	+6.4	54.4
Wolfman 5.0	717	+28	+4.1	29.2
Molett B r	7178	+300	+4.4	29.5
Delta Galil 1	—	—	—	—
Delta Galil 5	1008	+39	+4.0	389.4
Delta new stock op	631	+7	+1.1	23254.8
Man 1.0	1108	+20	+1.8	39.5
Man 5.0	589	+10	+1.7	25.6
Zika 1	710	n.c.	—	20.6
Zika 5	468	n.c.	—	52.0
Zika op 1	402	n.c.	—	68.7
Dead Sea r	2450	n.c.	—	36.0
AIPM r	3960	+360	+10.0	170.2
Maquette 0.1	1815	+165	+10.0	80.3
Maquette 0.5	1100	+77	+7.5	60.3
Maquette op A	985	+85	+9.4	57.8
Assis	2750	+239	+9.5	89.6
Assis db 1	—	—	—	—
Petrochem r	359	+33	+10.1	3,203.3
Nechushtan 0.1	805	+25	+3.2	112.4
Nechushtan 0.5	435	+7	+1.6	138.7
Nechushtan op 1	345	+19	+5.8	87.6
Sano 1	1088	+70	+6.9	88.4
Sano 5	770	n.c.	—	66.2
Spectronix 1	1398	+50	+3.7	400.7
Spectronix 5	1003	n.c.		
Elite r	3196	n.c.	—	36.1
Arad r	401	+17	+4.4	284.5
Arap op 1	335	+21	+6.7	200.4
Polgat 0.1 r	7300	—60	—.8	.8
Polgat 0.4 r	3500	+30	+.9	7.9
Polygon r	1150	n.c.	—	32.3
Pecker Steel	1055	+60	+6.0	147.8
Pecker Steel op A	1210	+110	+10.0	37.5
Cyclone 1	729	+66	+10.0	114.9
Cyclone 5	430	+20	n.c.	—
Cyclone op	322	n.c.	—	196.8
King 1	550	+25	+4.8	88.7
King 5	319	+20	+6.7	103.6
King op 1	300	+29	+10.7	289.6
Klil 1.0	902	+14	+1.6	11.1
Klil 5.0	610	+25	+4.3	24.0
Rim 0.1 r	730	n.c.	—	23.2
Rim 0.4 r	460	n.c.	—	74.7
Schoellerina	2820	+5	+.2	66.0
Schoellerina op A	3690	n.c.	—	2.5
Shemen prf r	3940	+190	+5.1	3.7
T.A.T. 1.0	1135	+65	+6.1	79.2
T.A.T. 5.0	646	+25	+4.0	38.9
T.A.T. op 1	506	n.c.	—	111.5
Tagal 1	613	+370	+52.3	2,235.1

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Tagal 5	430	n.c.	—	992.0
Taya	499	+40	+8.7	92.9
Taya op 1	971	+1	+.1	14.0
Taya op 2	365	+15	+4.3	25.8
Taal B r	—	—	—	—
Frutarom R	—	—	—	—
Lachish 1	900	n.c.	—	55.9
Lachish 5	617	+48	+8.4	37.6
Lachish op	529	+26	+5.2	101.9
Rogozin 1	320	+134	+72.5	4,267.0
Taro Pharm.	742	+42	+6.0	38.2
Investment & Holding Companies				
Unico r	2069	n.c.	—	80.7
Unico b	2060	+175	+9.3	18.0
IDB devel. r	2338	+22	+.9	762.8
IDB devel. op 1	2080	+45	+2.2	29.5
Incoba	2642	—270	—9.3	68.2
Elgar r	3600	+200	+5.9	11.5
Elgar b	3500	+67	+2.0	6.5
Ellern r	1968	n.c.	—	25.0
Ellern b	1827	+90	+5.2	32.0
Amissar pref	4092	+140	+3.5	10.1
Amissar opt	6357	+100	+1.6	3.2
Afik 1.0	1137	+75	+7.1	25.0
Afik 5.0	852	+77	+9.9	56.5
Israel Corp. 1	935	+45	b.o.1	—
Israel Corp. 5	—	—	—	—
Central Trade	4186	+381	+10.0	42.8
Inv Paz r	4300	n.c.	—	5.7
Inv Paz b	4420	n.c.	—	.1
Wolfson 0.1	24255	n.c.	—	.4
Wolfson 1.0 r	6740	+100	+1.5	5.0
Wolfson 1.0 b	6730	+80	+1.2	3.6
Ampa r	2810	+185	+7.0	62.5
Disc Inv r	2155	+25	+1.2	173.7
Disc Inv b	2155	—20	—.9	5.0
Disc Inv opt D	3470	—100	—2.8	1.8
Discount op E	1570	+20	+1.3	4.8
Disc Inv deb 135	2640	—	—	—
Hapoalim Inv r	3050	+50	+1.7	53.2
Hapoalim Inv b	3400	—41	—1.2	51.0
Leumi Inv	1447	+22	+1.5	202.9
Jordan Explo A r	1337	+122	+10.0	129.1
Jordan Explo opt	50700	n.c.	—	.4
Jordan Explo opt 2	23326	n.c.	—	2.4
Mizrahi Inv r	6410	—50	—.8	5.4
Mizrahi Inv b	6420	n.c.	—	.1
Mizrahi Inv deb 122	186.0	+4.0	+2.2	73.0
Mizrahi deb 124	208	—	—	—
Clal Trade	1045	+45	+4.5	64.2
Clal Trade op B	2895	n.c.	—	9.3
Clal Trade op C	770	+1	+.1	56.9
Export Inv r	11700	—200	—1.7	3.4
Export Inv b	11800	—47	—.4	1.5
Koor prf	99100	+600	+.7	.5
Clal Re r	425	n.c.	—	267.9
Clal Re opt C	—	—	—	—
Clal op D	360	—1	—.3	315.3
Clal Israel	2650	+200	+8.2	170.9
Clal Inds	2045	+10	+.5	88.4
Clal Inds opt B	3700	+82	+2.3	5.2
Landeco 0.1	—	—	—	—
Landeco 0.5	—	—	—	—
Sahar Hold 1.0	869	+45	+5.5	126.5
Sahar Hold 5.0	620	+10	+1.6	16.6
Sahar Hold opt 1	460	+27	+6.2	68.2
Oz Inv B 0.1	3004	+35	+1.2	48.5
Oz Inv B 0.5	765	n.c.	—	24.0
Oz Inv op 1	2685	n.c.	—	18.8
Oz Inv op 2	671	n.c.	—	77.4
Pama	751	n.c.	—	364.0
Pama 0.5	418	n.c.	—	836.9
Piryon	1060	+40	+4.0	1,006.6
Fuel & Exploration				
Delek Explo 1	488	+23	b.o.1	—
Delek Explo 2	368	+30	+8.9	971.8
Delek Explo op 1	306	+17	+5.9	348.6
Oil Explo Paz	1845	+30	+1.7	114.8
Oil Explo op 2	1700	+245	+16.8	104.8
Fedoil r	4150	+200	+5.1	56.3
N. American Oil 1	440	+30	+7.8	417.6
N. American Oil 5	330	+21	+6.8	423.8
N. Amer. Oil op	290	+21	+8.1	405.2
Naphta r	21500	+1500	+7.5	1.0
Lapidot r	—	—	—	—
Lapidot b	—	—	—	—

New Listings

Abbreviations:

s.o.	sellers only	n.c.	no change
b.o.	buyers only	r	registered
d	without dividend	b	bearer
c	without coupon	pref.	preferred
x	without bonus	op.	*option*
deb	debenture		

These stock prices are unofficial.

Most active stocks

Rogosin	320	4267.0	+134.5
Atlantic 1.0	369	3596.1	+125
Yizhar 5.0	270	3348.4	+124.5

Shares traded: IS645.8
Convertibles IS7.9
Bonds: IS161.2

By courtesy of בטוחה ניירות ערך והשקעות בע"מ
The Clal Bldg 347, Jaffa Road, Jerusalem Tel: 246881
— Brokers and investment counsellors
— Members of the Clal Group
— Members of the Tel Aviv Stock Exchange

Tourist!
No need to catch up with the news when you return.
Read. . . .
THE JERUSALEM POST
every day while you're with us,
available at your hotel.

Bank of Israel exchange rates

September 16, 1982	IS
U.S. dollar	28.6700
British sterling	48.9368
German mark	11.4041
French franc	4.0437
Dutch guilder	10.4236
Swiss franc	13.3738
Swedish krona	4.5854
Norwegian krone	4.1033
Danish krone	3.2218
Finnish mark	5.9469
Canadian dollar	23.1983
Australian dollar	27.4272
South African rand	24.8182
Belgian franc (10)	5.9395
Austrian schilling (10)	16.2321
Italian lire (100)	2.0261
Japanese yen (100)	10.8825
Jordanian dinar	78.84
Lebanese lira	5.95

New York Stock Exchange

NEW YORK. — The stock market yesterday finished mixed in heavy trading after some profit-taking in the blue chip issues.

The Dow Jones Industrial average was off almost three points at the close after being up for most of the day. About 815 stocks rose and 730 fell.

Volume totalled almost 80 million shares, compared with 69,680,000 shares Wednesday.

Analysts attributed the decline in the Dow average to some modest profit-taking in the blue chip issues, but they continue to be bullish on stock prices over the near term. They said that after the almost 24-point gain in the average since last Friday some profit-taking was to be expected.

D.J. Avg.	927.79	—2.67
Transport	367.50	—8.52
Utilities	116.69	—0.64
Volume	78,900,00	

D.J. LIST		
Alcoa	291.8	—⅜
Allied Chem.	35½	+½
Amer Brand	445.8	—⅛
Amer Can	30⅝	—⅜
Amer Exp	49¼	—⅜
Amer T & T	55⅝	—⅛
Beth Steel	18⅜	—⅛
Chrysler	8⅞	+⅛
Du Pont	36⅞	+⅛
East Kodak	85⅝	+⅜
Esmark	50¾	+1⅞
Exxon	28⅝	—⅛
Gen Elect.	76⅝	—⅛
Gen Ford	30⅞	—⅛
Gen Motors	48⅞	—1
Goodyear	27¼	+⅛
Intl Bus	74	+⅝
Intl Harv.	4⅜	n.c.
Intl Paper	42⅞	n.c.
Intl Nickel	9⅝	n.c.

Commentary courtesy Wise Friedman Inc.
Members New York Stock Exchange
Stock & Commodity Portfolio Management
100 Wall St., NY, NY Tel. 001-212-425-6795

Owens	25⅝	—⅛
Procter Gam.	98	+⅜
Sears	23¼	—½
Std Oil Ca.	31	n.c.
Texaco	29⅛	—⅜
Union Carb.	50½	—¼
United Tech.	49	—¼
US Steel	19	n.c.
Westinghouse	33⅛	+⅛
Woolworth	19⅞	+¼
Gold Fix	448.50	+5.25
Asa Ltd.	45½	—¾
Homestake M.	36⅝	—½

ISRAEL SHARES IN NY		
Amer Is Paper	12⅛	+⅝
Alliance	8	n.c.
Interpharm	3	23½
Etz Lavud	131/2	n.c.
Elscint	24⅝	25
Elron Pfd.	14¼	14⅞
IDB Ord.	9	2
IDB Pfd.	29½	25½
Laser Ind.	8	—1/8
Scitex	16¼	16⅝
Teva	10	10¾

ISRAEL DISCOUNT BANK

בנק אמריקאי ישראלי בע"מ
AMERICAN ISRAEL BANK LTD

FOREIGN CURRENCY
16.9.82
Yesterday's foreign exchange rates against the Israel Shekel, for U.S. dollar transactions under $3,000 and transactions of other currencies under the equivalent of $500.

	Selling	Buying
US$	28.8120	28.5280
DM	11.4629	11.3499
Swiss FR	13.4431	13.3106
Sterling	49.1790	48.6972
French FR	4.0652	4.0251
Dutch G	10.4723	10.3691
Austrian SH(10)	16.2734	16.1129
Swedish KR	4.6022	4.5568
Danish KR	3.2319	3.2000
Norwegian	4.1169	4.0757
Finnish MK	5.9739	5.9149
Canadian $	23.3087	23.0794
Rand	24.9152	24.6695
Australian $	27.5371	27.2656
Belgian Con(10)	5.9739	5.9149
Belgian Fin(10)	5.7509	5.6942
Yen(100)	10.9406	10.8327
Italian Lire(1000)	20.3763	20.1753

GOLD: $443./444/oz.

INTERBANK LONDON SPOT RATES:

US$	1.7040/50	per £
DM	2.5190/00	per $
Swiss FR	2.1455/70	per $
French FR	7.1075/70	per $
Italian Lire	1416.90/40	per $
Dutch G	2.7580/95	per $
Norwegian KR	6.9975/95	per $
Danish KR	8.9140/65	per $
Yen	263.75/90	per $
Swedish KR	6.2595/15	per $

FORWARD RATES:

	1 mon.	3 mos.	6 mos.
S/£	1.7047/063	1.8092/109	1.7203/220
DM/$	2.5107/120	2.4913/927	2.4629/647
Sw.FR/$	2.1315/337	2.1030/052	2.0633/668

UNITED MIZRAHI BANK

COMPARE YOUR MONEY EARNS MORE

"DOLLAR PAZ" AND "EURO PAZ" PRICES — FOR 16.9.82

CURRENCY BASKET	PURCHASE	SALE
"DOLLAR PAZ", 1 UNIT	91.0472	91.9622
"EURO PAZ", 1 UNIT	113.1888	114.3263
S.D.R.	30.7375	31.0464

FOREIGN CURRENCY EXCHANGE RATES — FOR 16.9.82

COUNTRY	CURRENCY		CHEQUES AND TRANSACTIONS PURCHASE	CHEQUES AND TRANSACTIONS SALE	BANKNOTES PURCHASE	BANKNOTES SALE
U.S.A.	DOLLAR	1	28.5267	28.8134	28.3800	29.2400
GREAT BRITAIN	STERLING	1	48.7036	49.1931	48.2100	49.6800
GERMANY	MARK	1	11.3313	11.4452	11.2200	11.5600
FRANCE	FRANC	1	4.0206	4.0610	3.8400	4.1000
HOLLAND	GULDEN	1	10.3676	10.4718	10.2500	10.5800
SWITZERLAND	FRANC	1	13.2960	13.4296	13.1600	13.5600
SWEDEN	KRONA	1	4.5595	4.6053	4.4600	4.6500
NORWAY	KRONE	1	4.0826	4.1236	3.9900	4.1600
DENMARK	KRONE	1	3.2012	3.2334	3.1300	3.2700
FINLAND	MARK	1	5.9184	5.9778	5.7800	6.0400
CANADA	DOLLAR	1	23.0835	23.3155	22.6700	23.5500
AUSTRALIA	DOLLAR	1	27.3008	27.5752	26.0500	28.1000
SOUTH AFRICA	RAND	1	24.6813	24.9293	19.3800	26.2300
BELGIUM	FRANC	10	5.9184	5.9778	—	—
AUSTRIA	SCHILLING	10	16.1441	16.3063	15.9800	16.4700
ITALY	LIRE	1000	20.1602	20.3628	19.0600	20.5700
JAPAN	YEN	1000	108.4665	109.5566	107.3800	110.6500

FURTHER DETAILS AT OUR INTERNATIONAL DEPARTMENT, 39 LILIENBLUM ST., TEL AVIV, TEL 629414, AND AT ALL OUR BRANCHES.

UNITED MIZRAHI BANK
The Bank that speaks your language

Tel Aviv selected bond prices

100% Linked	Price	Change
3602	2493.4	+.5
3604	420.5	+.2
3606	362.9	+.6
4% Gov't develop.		
Group 1. Yield:	+2.33	
3001	9032.0	+104.0
3007	8193.0	+57.0
Group 7. Yield:	+2.38	
3020	6152.0	+59.0
3025	5953.0	+16.0
Defence loan 69.		
210 (Reish Yod)	—	—
4% Gov't (90% C-o-L)		
Group 22. Yield:	+2.65	
3101	4681.0	+55.0
3106	4064.0	+49.0
Group 24. Yield:	+2.62	
3110	3788.0	+39.0
3115	3573.0	+28.0
4% Gov't (80% C-o-L)		
Group 42. Yield:	+2.48	
3210	3039.0	+18.0
3206	2867.0	+1.0
6% Gov't (80% C-o-L)		
Group 52. Yield:	+2.14	
3501	2563.0	n.c.
3504	2323.0	+4.0

7% Gov't (80% C-o-L)	Price	Change
Group 62. Yield:	+1.41	
3522	2295.0	+9.0
3526	2128.0	+1.0
Group 66. Yield:	+1.54	
3534	1806.0	n.c.
3541	1704.0	+2.0
Group 68. Yield:	+1.46	
3546	1587.0	+3.0
3551	1500.0	n.c.
Group 70. Yield:	+1.50	
3554	1376.0	+3.0
3557	1312.0	+1.0
Gov't dble-optn linked		
2001	2106.0	+27.0
2015	1797.0	+20.0
2033	1309.0	+8.0
Dollar denom bonds		
Hollis 15	96.1	—2.3
Hollis 20	88.5	—2.6
Bonds 10% linked to foreign currency		
5.5% Gov't 6026	—	—
6% Isr. Electric Corp.	—	—
Bonds 7% linked to foreign currency		
6003	1800.0	—

Israel Bar Association

Immigrant Lawyers College, Tel Aviv

Studies for the 1982/83 at the College will start at 4.30 p.m. on Sunday, October 10.

Classes will be held at the Herzliya Gymnasium, 106 Rehov Jabotinsky, Tel Aviv (Room 276).

Curriculum and registration at the above time and location.

Ari Rath
Editor and
Managing Director

THE JERUSALEM POST

Erwin Frenkel
Editor

Founded in 1932 by GERSHON AGRON, who was Editor until 1955. Editor 1955-1974 TED LURIE. Editor 1974-1975 LEA BEN DOR. EDITORIAL OFFICES AND ADMINISTRATION The Jerusalem Post Building, Romema, Jerusalem P.O.Box 81 (91000) Telephone 528181. Telex 26121. TEL AVIV 11 Rehov Carlebach, P.O.Box 20126 (61201) Telephone 294222. HAIFA 16 Rehov Nordau, Hadar Hacarmel, P.O.Box 4810 (31047) Telephone 645444. Published daily, except Saturday, in Jerusalem, Israel by The Palestine Post Ltd. Printed at The Jerusalem Post in Jerusalem. Registered at the G.P.O. Copyright of all material reserved, reproduction permitted only by arrangement.

Elul 29, 5742 • Zil-Ki'adah 29, 1402

In, but then out

ISRAEL'S ARMY is now in the process of securing civil order in West Beirut. It is not a pleasing task, nor, as we enter the New Year, a pleasing circumstance.

Those who have been critical of the war can now argue that their warnings that Israel would become ensnared *in the mire of* Lebanon's domestic turmoil are being vindicated. Where that argument is not voiced merely for partisan political purpose it has merit.

But it does not exhaust merit. For Israel cannot simply abdicate from a mess it has helped create. That would be irresponsible and foolhardy. Until a new government is established in Lebanon, Israel, after the assassination of Bashir Jemayal, is the only force, besides Syria, capable of maintaining social order in Lebanon. It cannot resign from that responsibility for the sake of the Lebanese, who in such a vacuum would be plunged into interminable civil strife, or for its own sake vis-à-vis Syrian designs.

The order of business for Israel now is to prevent social chaos. That means uprooting the armed bands in West Beirut, including the PLO units deliberately *left behind by Yasser Arafat as a base for the* future, and preventing massive violent retribution by the Phalange for Jemayel's death. When that is accomplished, the army should withdraw from Beirut.

That should help set the stage for the election of a new president and a new government.

Once a government is established, negotiations, with the help of the U.S., must be pursued, and with energy, for the removal of the foreign forces in Lebanon, including Israel.

What Israel's order of business should not be is to settle in Lebanon waiting for a peace agreement. Such an aspiration was voiced by the defence minister. Presumably it is not government policy.

Even under these circumstances, Israel's forces will remain in Lebanon longer than anyone envisaged on June 6. That is the inner logic of this war because it was fought not against an army, but against a political condition deriving from the PLO's power base in Lebanon.

That logic is reversible. But only if Mr. Begin and the cabinet pursue vigorously and persistently the avenues of disengagement. It should be on the top of the list of the premier's New Year resolutions.

No New Year respite

THE NEW YEAR does not promise any respite on the economic *front from inflation. In August the Consumer Price Index rose by 7.9* per cent, which brought the country's annual rate of inflation to 133 per cent.

This is not surprising. For several months now inflation has been roughly at the levels established in 1980, when Yigael Hurvitz was finance minister. Mr Hurvitz at least had the excuse of high oil prices. His successor, Yoram Aridor, the incumbent, has seen oil prices tumble, yet his much touted plan to overcome inflation with "proper economics" — mainly higher subsidies, arousing the expectation of lower prices — has come a cropper.

Mr. Aridor has therefore decided to launch still another economic programme. The elements of this one have a rather familiar ring: gradual reductions in subsidies, moderate rates of devaluation, and efforts to control wage increases. *This recalls the programme which* the late Yehoshua Rabinowitz tried to carry out while finance minister in the Rabin government, and which the Likud hastened to scrap only a few months after assuming office in 1977.

But of course there are some patent differences between the two programmes. Mr. Rabinowitz was tackling an inflation barely a third as high as Mr. Aridor's, and he was seeking to contain rises in gross wages, while Mr. Aridor is out to cut real wages. Moreover, Mr. Aridor is hoping to reduce the incomes of wage and salary earners without touching the incomes of other economic groups. He still eschews a meaningful capital gains tax on stock market operations.

Whatever this means in terms of social values, it is plain that it will not bring down inflation.

ANGRY U.S.

(Continued from Page One)

reporters by State Department spokesman John Hughes and White House deputy press secretary Larry Speakes.

"This is contrary to assurances given to us by the Israelis both in Washington and in Israel," the statement added.

"We fully support the Lebanese government's call for the withdrawal of Israeli forces, which are in clear violation of the cease-fire understanding to which Israel is party," it said.

Speakes said the Israeli presence in West Beirut was "contrary to the peaceful resolution" of the Lebanese situation.

At the State Department news briefing, Hughes said the overnight change in U.S. tone regarding the Israeli move had followed confirmation that Israel's actions were considerably larger than had earlier been reported.

On Wednesday, both Hughes and Speakes refused to condemn Israel's drive into West Beirut, despite sharp questioning by reporters. They said the U.S. had accepted Israeli assurances that the assault was designed to secure only a few positions.

Asked to explain the overnight shift, Hughes said it had become apparent to Washington that the earlier Israeli assurances regarding the limited nature of the Israeli drive were not consistent with the on-the-ground situation.

The U.S. spokesmen refused to speculate about future possible American actions to remove the Israeli troops from West Beirut.

But yesterday's diplomatic and public protest was clearly the opening shot of what U.S. officials here anticipate will be a concerned U.S. drive to remove Israel from West *Beirut. They expect yet another* round of tensions between Washington and Jerusalem.

Israeli officials were bracing for a U.S. decision to support a new UN Security Council resolution condemning Israel.

What was especially irritating to U.S. officials was that Israel continued its widespread drive into West Beirut despite Shultz's direct appeal to Arens on Wednesday night to suspend the operation. The special U.S. envoy for Lebanon, Morris Draper, made a similar request earlier in the day in Jerusalem during meetings with Prime Minister Menachem Begin and Foreign Minnister Yitzhak Shamir.

"Quiet diplomacy just didn't work," one U.S. observer said, explaining why the administration decided to challenge Israel publicly. "They simply ignored our requests."

The Americans argued that the situation in Beirut had remained relatively calm even after Bashir Jemayel's assassination. There was no widespread fighting in the city, they insisted, until Israel opened its drive. Thus, Israel was largely blamed by U.S. officials for the latest round of fighting in the city.

THE MIST OF BATTLE

By ALLAN E. SHAPIRO

THE MIST of battle in Lebanon has *obscured important developments* in Israel's political life. A good deal has been going on while our attention has been otherwise occupied. We are used to the idea that sometimes events occur because the *media are there to cover them.* Others happen for the opposite reason — people are looking the other way.

In this category is the political muscle brought into the current *working-over of the civil service.* The process in the Labour Ministry of setting partisan and ethnic tests for public employment was already apparent before the war. Doing what comes naturally, Tami may also have encouraged a similar pattern for its senior coalition partner.

Project Renewal is a case in point. This lone achievement of Yigael Yadin and his Democratic Movement for Change in the first Begin government had been con*spicuously clean of* partisan meddling in appointments and appropriations. But the 900-odd jobs available are now being treated as a prize of war (not the one in Lebanon.)

Every Herut faction has its own machine. While Herut may have few generals, it has many *condottiere* — private power brokers — each with his own militia, based on the public agency he runs.

Political pressures through the Herut faction of Deputy Housing Minister Moshe Katzav have become common practice in Project Renewal. Professional criteria have been ignored in the decision-making process, along with the professionals.

Prof. Daniel Shimshoni, who conceived the original programme and can claim credit for its many achievements, including the clean way the agency has been managed, has tendered his resignation.

IF SHIMSHONI is indeed forced out or pushed aside, it will be felt in Project Renewal down to the local level. But the process is likely to spread to a host of other public agencies. Emphasizing the element of personal *leadership, the war has* not helped the power brokers within *the party who lack the populist* touch. They must make up for it in organizational zeal.

Deputy Premier David Levy wants it both ways. At the dedication ceremony at Ma'ale Adumim, he returned to his old practice of emulating Begin mannerisms, while pushing his personal political credentials for solving the housing problems of Israel's young families.

While the war has enhanced Begin's personal popularity, it does not appear to have strengthened the cohesiveness of the political movement he leads. Forget Lebanon. As long as there is no recognized political heir to Begin, the mist of battle will hang over the Herut central committee.

Nor has the war enhanced the political cohesiveness of the nation as a whole. Wars generally bring people closer together. This one drove them further apart.

Moreover, it has encouraged a suspicion of foreign intervention bordering on paranoia. The war's literal "mist of battle," the news blackout in the initial stages of the *fighting, was based on the assump*tion that foreign powers — America included — were hostile. It was designed to avert intervention. The Americans, not the PLO, were to be kept in the dark.

WHILE IT would be unrealistic to expect America to defer to this mood, it is unrealistic of the Americans to ignore it. Yet the American administration seems insensitive to the political implications. Why the pride in having initiated an internal debate in Israel over the Reagan proposals?

Does U.S. Secretary of Defence Caspar Weinberger think that he has helped his cause by pointing to Israeli support for the American plan? Has he made it easier for the Labour Alignment to call for negotiations based on the president's proposals? About the only thing he has not done is to call the *Likud opponents of the plan, chakchakim.*

Indeed, in today's political climate, it might be best if the Americans did not make any proposals, unless they were prepared to impose them. Israelis could conceivably submit to overwhelmingly superior force. Foreign persuasion would almost certainly be counter-productive. That is why Begin went to such *pains to pin a "Made in USA" label* to Labour's support for territorial compromise.

The Americans will have to become adept at seeing through our present clouded political atmosphere, darkened not only by the mist of battle but by the fog of a warm stream of commendable intentions meeting the iceberg of chauvinist ideology.

THAT FOG is likely to be with us for the immediate future. But the outlines of the coming national debate can be discerned. Begin is making the territorial issue into a matter of national self-identification; not a matter of national policy, but an article of faith.

Support for territorial compromise is not just wrong, it is illegitimate as well. And when it comes from abroad — *The Washington Post, The New York Times,* Anthony Lewis, Rabbi Hertzberg — it is sinister.

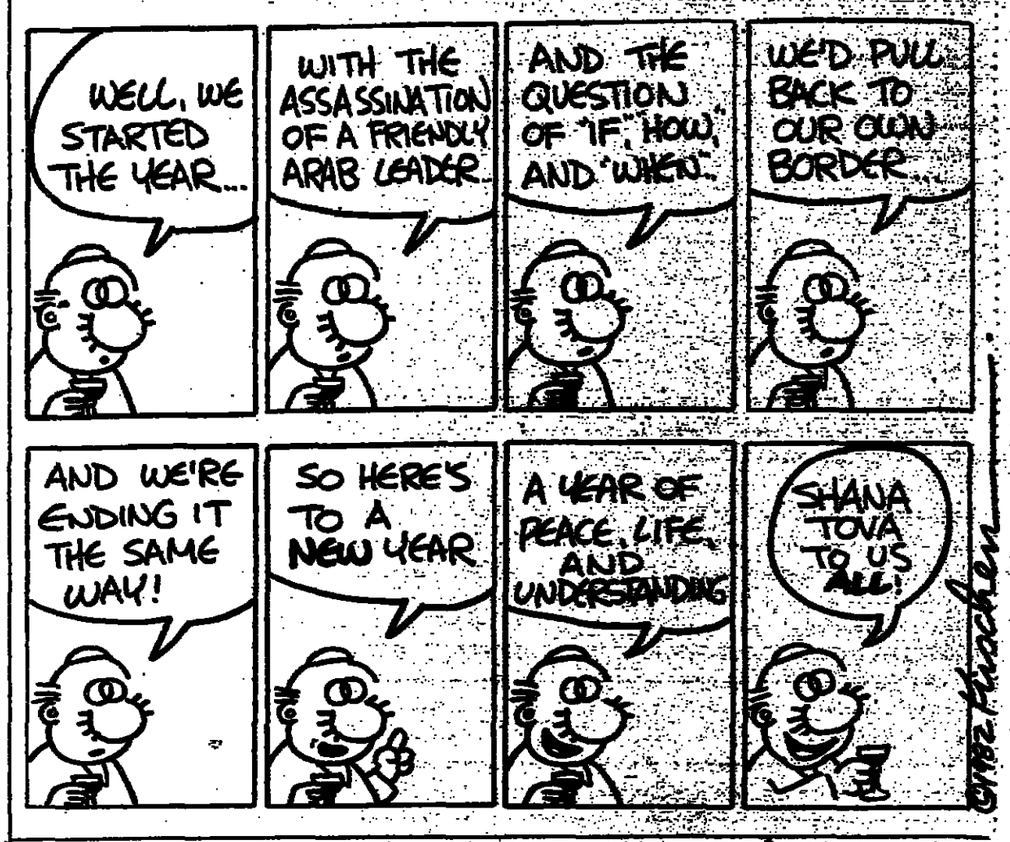
The Arlosoroff murder warmed up Begin for the Lebanese war and its aftermath. The historical significance of the case is that it put the Revisionists beyond the pale. They lost legitimacy as a movement. Hence, Ben-Gurion's "without Herut or the Communists" after independence.

Today, Begin seems to have set for himself the goal not just of defeating proposals for territorial compromise, but rather of placing the compromisers beyond the pale, lacking legitimacy according to the *new Zionist orthodoxy.*

No wonder the recent war did not bring us closer together. It really wasn't meant to.

The writer, a political scientist, is a member of Kibbutz Degania Aleph.

the Friday Dry Bones



READERS' LETTERS

REWRITING HISTORY

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — Who is Shoshana Klebanoff, and why was she allowed to air her absurd views across the entire back page of *The Jerusalem Post* of August 29?

If I want history lessons, I can read good history books, not selective drivel, be it by the Prime Minister or Ms. Klebanoff. Not content with rambling on about the American Civil War, she goes on to say that, "if it were not for Habib's mission, the PLO would have surrendered much earlier, saving many casualties." How does she know this? How is she so sure that Syria wouldn't have been more involved? How does she know the PLO wouldn't have continued to fight?

Apart from her hypothesis, or mine, for that matter, what we can say with certainty is that, without Habib, Israel could have invaded West Beirut, met with resistance and for sure both sides would have had high casualty figures, certainly higher than the present ones.

Ms. Klebanoff, Mr. Begin and Mr. Sharon can start rewriting history when truth and reason have been removed by force from our precious democracy.

IAN MORLEY

Herzliya.

Shoshana Klebanoff is an American trained Israeli political scientist. — *Ed. J.P.*

POOR TASTE

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — I am appalled at the style of the wedding of Minister Sharir's daughter as reported by you. When Israel is mourning for its dead and suffering for its wounded, such a display of Hollywood opulence is vulgar and in very bad taste. The attendance of Prime Minister Menachem Begin and all communal leaders including those of the Aguda is to be strongly condemned. Surely at this time, the money could have been used for worthier causes.

How can Israel expect the Jews of the Gola to take its plight seriously when the leaders show such a lack of restraint?

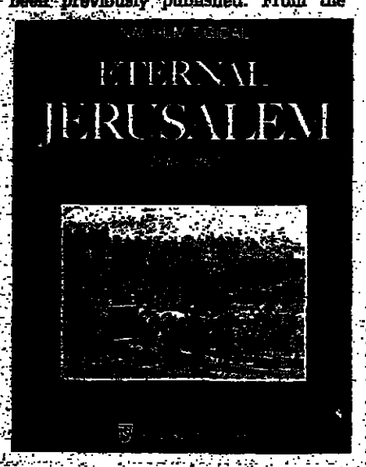
I. WEIN

Melbourne, Australia.

RENT-A-CAR
FROM $8 PER DAY
All cars new
Pick up and delivery free
TAMIR, Rent-a-Car
8 Kikar Ha'atzma'ut,
Netanya.
Tel. 053-31831 (day)
053-25763 (night)

DANAYA
for ladies and men
Opening Sale
Large Reductions
on Leather — Sheepskin — Coats, Jackets and Bags.
at factory-to-you prices
with the famous Danaya name
your guarantee of quality
Jerusalem:
Hilton Hotel
Open 9 a.m.-8 p.m.
and
Motzaei Shabbat
7-9 p.m.
IN TEL AVIV visit our new shop
located in the
NEW-CITY CENTRE
104 Dizengoff
Open 9 a.m.-8 p.m.
and Motzaei Shabbat 7-9 p.m.

THE OUTSTANDING ALBUM
ETERNAL JERUSALEM
1840 — 1917
This volume contains a fascinating selection of pictorial documents, most of which have not been previously published. From the collection of
TIM N. GIDAL.
Luxury size:
35 x 48 cm.
112 pages —
44 illustrations.
Price: $65



President Yitzhak Navon says: "Magnificent!"
Teddy Kollek says: "Magnificent!"
Ezer Weizman says: "Magnificent!"
The Jerusalem Post says: "Magnificent!"
and YOU WILL SAY THE SAME WHEN YOU SEE THIS BOOK
Publisher and sole distributor
STEIMATZKY'S

Luxury 5-Room flats, and exciting penthouses.
planned, built and finished to the highest standards.
Givat Avivim
In Ramat-Aviv Gimal North of Neve Avivim
Have you seen our model flat?
MODEL FLAT IS OPEN TO THE PUBLIC
SUNDAY THROUGH THURSDAY 3 p.m. TO 5 p.m.
FRIDAYS 2 p.m. TO 3.30 p.m. SATURDAYS 10 a.m. TO 5 p.m.
Entrance to Givat Avivim from Rehov Recanati or from Rehov Ben Yosef in Rmat Aviv Gimal.
Full details at 105 Rehov Hahashamonaim Tel-Aviv.
A.Z.Baranovitz Ltd.

THE MARBLE TOWERS – GIVAT AVIVIM.

Guests from abroad?
Make them feel at home in the
Exclusive Apartment Hotel
In the tourist section of Tel Aviv, near the sea, luxury, furnished flats are available for long and short periods. Include: lounge, bedroom, bathroom, and kitchen. TV and phone in every flat. Wall to wall carpeting. Superior furniture; daily cleaning service.
Complete privacy in your own flat — without forgoing the convenience of a luxury hotel.
Exclusive Apartment Hotel
7 Rehov Habakuk, Tel Aviv (corner 279 Hayarkon) Tel. 443110, 440011, 8.00 a.m.-3.30 p.m. (excluding Saturday).

NOW ON SALE
in Penguin Paperbacks
* AMONG THE BELIEVERS
an Islamic journey
— V.S. Naipaul
* THE JEWISH POETS OF SPAIN
— David Goldstein
* AND NEVER SAID A WORD
— Heinrich Boll
* THE WHITE HOTEL
— D.M. Thomas
* THE SLAVE
— Isaac Bashevis Singer
* TALES OF THE UNEXPECTED
— Roald Dahl
sole distributor
Steimatzky's

DRINKS AS GIFTS
Best to select them at Si-Habira
* Huge selection of imported and domestic beverages — liquors, wines, beer and soft drinks.
* Best prices, special package deals for works committees, companies and commercial enterprises.
Gift parcels, baskets, including Elite products.
Personal advice on gift selection at your home or office.
Open continuously all day.
Delivery service.
Hop over today to
Si-Habira
Largest beverage centre in Tel Aviv, with the most worthwhile prices.
End of Dizengoff Street, entrance to former Fair Grounds, before bridge, Tel. 03-441441.

Shana Tova to All
May it be a year of the upbuilding and redemption of the country.
We extend these wishes to all our friends who have been carrying the burden of establishing settlements in Judea, Samaria and Gaza, and helping in the upbuilding of our settlements in particular —
To those in the Ministry of Defence and the Civil Administration
To those in the Ministry of Agriculture and other government ministries, and in the Israel Lands Administration.
To the Judea-Samaria Regional Council
To all the settlers in our area:
Shavei Tikva — Hebronshim
Elkana Gimel — Yasrit
Gamel Modiin — Nirlya (Elkana Heh)
and to all the settlers in Judea, Samaria and the Gaza District, and to the entire House of Israel
Rahel Rahat and Yaari Rosen, and the workers of the Judea-Samaria Residential Neighbourhoods Co. Ltd., 16 Rehov De Haan, Tel Aviv, Tel. 03-450456